QUARANTE-CINQUIÈME ANNÉE · Nº 13413 - 4,50 F

Fondateur :\

ubert Beuve Mery

Directeur : André Fontaine

- MARDI 15 MARS 1988

### Angola: sortie à l'afghane ?

Rencontre secrète entre Sud-Africains et Angolais marxistes, visite-éclair du chef rebelle angolais Jonas Savimbi au Cap, conversations tripartites entre Américains, Cubains et Angolais à Luanda... Pas de doute, à en juger par ce quadrille diplomatique exécuté dans la discrétion la semaine dernière, le règlement négocié de l'explosif dossier d'Afrique australe est à nouveau à l'ordre du jour. Une autre rencontre - la première depuis deux ans entre Chester Crocker, spécialiste américain de l'Afrique aus trale, et M. « Pik » Botha, chef de la diplomatie sud-africaine, devait avoir lieu lundi à Genève.

Le médiateur américain devait présenter au Sud-Africain les propositions angolo-cubaines pour un accord de paix régional, qui prévoit notamment un calen-drier de retrait pour les quarante mille soldats cubains basés en Angola. Pretoria, fermement soutenu sur ce point par Washington, a donc réussi à imposer sa théorie dite du « linkage », d'un lien entre la présence cubaine dans son environ-nement immédiat et l'accession à l'indépendance du large territoire namibien - une fois et demie la France et un seul million d'habitants.

**L**a ∢ sortie à l'afghane » récemment proposée à Moscou par Pretoria sur le dos-sier angolais ne relevait donc pas entièrement de la méthode Coué. Le pouvoir blanc qui sou-tient activement les rebelles Syair publiquement offert la e dernière de retirer ses troupes du sud de l'Angola à condition que l'URSS renonce à soutenir, par Cubains interposés. sement dans cette capitale d'un gouvernement « neutre et non aligné ». Moscou avait rétorqué que « les situations qui lent en Afghanistan et en Angola sont bien différentes », ce que personne ne conteste. Restent d'authentiques simili-

L'Angola avait réussi depuis douze ans à valoriser sa position aux yeux de l'URSS et de ses alliés, dans un contexte de forte polarisation Est-Quest. Le dégel soviéto-américain et l'« effet Gorbatchev » ont sans doute conduit Luanda à une révision stratégique. Sur le terrain, personne ne conteste que l'UNITA marque de plus en plus de points. Grâce à une aide sudafricaine, massive certes mais aussi, sans doute, à la livraison par Washington des fameux missiles Stinger qui - en Afghanistan - font le bonheur des moudjahidines, et le maiheur de l'armée rouge.

On pourrait core allonger la liste des analogies, évoquer, par exemple, le discret et sans précédent appel du pied fait la semaine dernière par Luanda aux rebelles anti-marxistes — en clair : « Débarrassez-vous de votre chef Savimbi, et on pourra discuter ». — mais il faut raison gar-

L'une des différences capitales entre les deux situations, c'est que l'Afrique du Sud n'est pas le Pakistan. Pretoria, lui, est directement engagé dans les conflits internes de ses voisins immédiats, et n'a jamais envisagé avec le moindre sérieux d'accorder à son glacis namibien une indépendance réclamée par la communauté internationale depuis trente ans. Au contraire, toutes les négociations et discussions qui se sont succédé depuis des décennies ont été utilisées pour retarder l'inévitable Rien n'indique que, sur ce point,



### La préparation de l'élection présidentielle

# La crainte d'une nouvelle cohabitation M. Balladur veut obtenir domine la campagne de la majorité

La crainte d'une nouvelle cohabitation domine la campagne de la majorité. Invité, le dimanche 13 mars, du « Grand Jury RTL-le Monde », M. Léotard s'est déclaré hostile à toute « collaboration avec M. Mitterrand ». Sur TF1, M. Méhaignerie a expliqué qu'il ne se voit pas « tra-

vailler avec les socialistes tant qu'ils n'auront pas fini leur mutation». Samedi, dans les Alpes-Maritimes, M. Barre a déploré que ceux qui se disent aujourd'hui opposés à la cohabitation aient « attendu deux ans pour comprendre ». (Lire page 8, l'article de J.-M. Colombani.)

### Le feuilleton du septennat

1981, l'état de rêve

• Tiens, Barbara est de gauche! » :

Année par année, voici le feuilleton du septennat de M. Mitterrand. Avec ses espérances et ses déceptions, ses drames et ses comédies. Une histoire et des histoires.

par Jean-Yves Lhomeau

Quelque chose a changé L'air semble plus léger C'est indésinissable [...] Un homme, une rose à la main A ouvert le chemin Vers un autre demain.

Contaminée par cet « homme à la rose » qui, au mois de mai, était entré sans crier gare au Panthéon des socialistes, Barbara chantait, l'automne à Pantin, en 1981.

Guy Bedos en rit encore. Socialiste, Barbara? Pen importe. Quand il a plu sur Nantes et crachouillé sur Brest depuis la nuit des temps, un rien dans l'his-toire de Château-Chinon, une sête orageuse à la Bastille, une larme

periée sous la paupière lasse de Pierre Mendès France, une remontée en liesse vers le Panthéon feraient passer d'un coup n'importe quel oiseau noir de l'ombre à la lumière. On pouvait, pour y voir un peu mieux dans sa tête, se priver des services de Jack Lang, l'éclairagiste. « Regarde, sous ce ciel déchiré, tout s'est ensoleillé. - Barbara chantait donc l'indélinissable sans que la politique s'en mêlât.

Tous les Fabrice de Stendhal qui piétinaient, sur la pointe des pieds, le nez en Pair, les oreilles et les yeux ouverts à éclater, tout au long du boulevard Saint-Michel, aux alentours du Luxembourg, de la Sor-bonne et du Panthéon, le 21 mai en fin de journée, n'ont rien vu et pres-que rien entendu.

Douchés par un gros nuage crevé, puis séchés derechef sous un ciel déchiré, sourds et aveugles, plus souriant que bavards, ils n'atten-daient rien de précis. François Mitterrand, nouveau président, l'air indéfinissable, s'en était allé, au Panthéon, à la rencontre de leur histoire, une rose à la main, renouvelée par enchantement à chaque halte devant les tombeaux des héros de la libération des hommes, Victor Schoelcher l'antiesclavagiste. Jean Moulin et sa Résistance, Jean Jaurès et le socialisme.

(Lire la suite page 10.)

suite du krach boursier, cherche à en éliminer les aspects \* sauvages \* et les conséquences parfois néfastes pour 48 heures. les entreprises attaquées.

M. Balladur, inquiet de la multiplication des offres

publiques d'achat (OPA)

depuis le début de l'année à la

Pour éviter les opérations «sauvages»

Il a donc annoncé, lundi 14 mars, des dispositions qui vont rendre les OPA plus difficiles. Lorsqu'une entreprise aura acquis 10 % du capital d'une autre société, elle sera tenue de déclarer ses intentions aux autorités boursières. Cette mesure est destinée à assurer la « transparence » du marché. D'autre part, le ministre de l'économie veut aider une entreprise « agressée » à seprotéger en l'autorisant à convoquer ses actionnaires en assemblée générale extraordinaire afin qu'ils puissent déci-

(Lire nos informations page 41 ainsi que l'analyse du rapport Deguen sur le déve-lonnement des marchés financiers.)

der d'une protection.

# Le Monde

ÉCCNOMIE ■ Les grands travaux au

Japon. Un sanctuaire bien gardé. Un tunnel sous-marin de 53 kilomètres, reliant Hokkaido et Honshu, a été inauguré le 13 mars. Exemple. parmi d'autres, de la frénésie de bâtir qui a saisì le Japon. Mais les entreprises étrangères - ce que déplore la CEE pénètrent peu l'énorme marché de la construction, très lié au monde politique et parfois proche de la pègre.

■ La chronique de Paul Fabra: «Le futur roi d'Amérique».

Pages 37 à 40

# la transparence des OPA La « guerre

des villes» La trêve entre l'Iran et l'Irak n'a duré que PAGE 3

### M. Shamir à Washington

Le plan Shultz divise profondément Israël. PAGE 3

### Catastrophe au Népal

Des dizaines de morts dans un stade à Katmandou. PAGE 5-----

### Le «rancard» de SOS-Racisme

Musique et paroles. PAGE 14

### Scandale financier

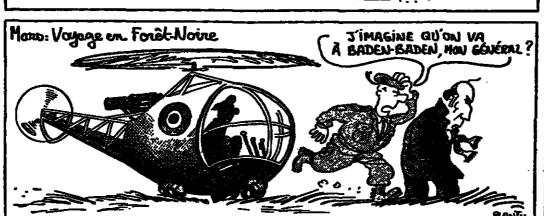
Le directeur de la Société d'aménagement de la région rouennaise et plusieurs chefs d'entreprise en correctionnelle. **PAGE 15** 

### Hachette aux Etats-Unis

En lançant une OPA sur l'américain Grolier, l'éditeur français vise le troisième rang mondial. **PAGE 23** 

Le sommaire complet se trouve en page 48





Importantes «primaires» dans l'Illinois

# Les batailles cachées de Chicago

D'importantes élections primaires - ont lieu mardi 15 mars dans l'Illinois. Si le vice-président Bush est toujours favori chez les républicains, trois démocrates semblent se détacher: le pasteur noir Jesse Jackson, qui a remporté samedi les « caucus » de Caroline du Sud, le sénateur Paul Simon, qui représente l'Illinois à Washington et le gouverneur du Massachusetts, M. Michael Dukakis.

CHICAGO de notre envoyé spécial

Aurelia Pucinski a manqué de réflexe, et a gâché une occasion rêvée d'assurer sa victoire aux « primaires ». C'était vendredi dernier, dans la grande salle de bal du Hilton, où deux mille représentants de la bourgoisie noire, costumes sombres, robes de lamé et coiffures audacieuses, attendaient Jesse Jackson, sous les lustres, les moulures dorées, et une grande banderole: « justice économique ».

Quand le pasteur a fini par arri-ver, qu'il a reconnu Aurelia et lui a passé le bras autour des épaules, elle est restée là, figée, au lieu de le suivre sur l'estrade et de participer à l'euphorie générale.

Aurelia n'est pas candidate à la présidence des Etats-Unis, mais au poste de greffier du tribunal du comté de Cook, qui englobe l'immense ville de Chicago et une bonne partie de ses faubourgs, et plus encore que Jesse a besoin du vote des Blancs, cette descendante d'immigrés polonais a besoin du vote des Noirs - elle plaide même pour une alliance, une coalition polono-noire ».

Elle est la candidate de la «machine» du Parti démocrate de Chicago, ou plutôt de ce qu'il en reste, mais avant de pouvoir affronter, à l'automne, un républicain, il lui faut se mesurer, mardi 15 mars, à une autre femme, et pas n'importe laquelle : Jane Byrne, elle-même ancien maire de Chicago. Elle aussi est blanche, et elle aussi a besoin du vote noir (42 % de la population de la ville, 20 % de celle du comté), elle aussi doit batailler ferme - car on

se souvient que du temps où elle dirigeait la municipalité, elle a «trahi » les habitants des quartiers noirs qui avaient permis son

élection. Aurelia Pucinski a un handicap du même ordre : son père, Roman Pucinski, cacique du parti, passe pour avoir été un opposant acharné du *busing,* le système imaginé pour lutter contre la ségrégation de fait dans les écoles. Cela non plus, on ne l'a pas oublié. Pour Aurelia, assister à la réception du Hilton, destinée à lever des fonds pour la campagne de Jesse, c'était une manière de remonter la pente, mais elle s'est arrêtée en chemin.

On n'en finirait pas d'évoquer ces batailles cachées; il s'agit, en fait, et comme toujours à Chicago, d'une lutte de clans, de coalitions ethniques, pour le contrôle ou plutôt pour le rédémarrage d'une « machine » qui ne s'est jamais remise de la mort de son patron de légende, «l'Irlandais » Richard Daley, qui a régué plus de vingt ans sur la ville.

JAN KRAUZE. (Lire la suite page 6.)

# ETIEMBLE



L'Europe chinoise

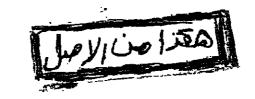
Tome I

De l'Empire romain à Leibniz

Bibliothèque des Idées

GALLIMARD nrf

A L'ÉTRANGER: Algéria, 3 DA; Marce, 4,50 dir.; Tunisia, 800 m.; Allemagna, 2 DM; Autricha, 18 acis.; Balgique, 30 fr.; Canada, 1,75 \$; Côta-d'Ivoire, 315 F CFA; Decemant, 10 kr.; Espagne, 185 pec.; G.-B., 60 p.; Grien, 150 dr.; Irlande, 80 p.; Italia, 1 700 L.; Libya, 0,400 DL; Luxambourg, 30 f.; Norvège, 12 kr.; Paya-Bas, 2,25 fl.; Portugel, 130 ecc.; Sánégál, 336 F CFA; Suède, 12,50 cc.; Suisse, 1,60 fl.; USA, 1,50 \$; USA (West Count), 1,78 \$.



# Débats

### HORIZON ELYSÉE

# L'enjeu du premier tour

ÉLECTION du président sortant paraissant quasi certaine, l'enjeu principal de la bataille du printemps se déplace du second au premier tour. La marge étroite qui sépare Raymond Barre et Jacques Chirac rend très ouvert le scrutin du 24 avril. Or le prochain septen-nat sera profondément différent suivant que l'un ou l'autre l'emportera. A court terme, François Mitterrand aurait intérêt à assemble maire de Paris, qui lui ouvrirait sans doute une majorité plus large permettant de dissoudre l'Assemblée nationale et de renconstituer l'unité du pouvoir autour de l'Elysée. Meilleur rassembleur de citoyens, le député du Rhône rendrait l'opération plus difficile en réduisant l'écart avec le vainqueur. Moins bon chef de clan, il élargirait les fissures de la droite en repoussant au second rang son parti le mieux organisé. A long terme, cela serait plutôt avantageux pour la gauche.

Derrière le combat des chefs. se développe une évolution fonda-mentale de la vie politique française. En vingt ans, de 1958 à 1978, on est passé de dix groupes parlementaires virevoltant à un quadrille bipolaire rigide: communistes et socialistes d'un côté. RPR et UDF de l'autre. Aux élections européennes de 1984 et aux législatives de 1986, la proportionnelle a fait surgir une cinquième formation : le Front national. Mais les changements du rapport des forces dans chaque alliance sont encore plus significa-

par MAURICE DUVERGER tifs que l'augmentation du nombre des concurrents. La fin de l'hégémonie gaulliste à droite, l'essondrement des communistes à gauche bouleversent les condi-tions du combat électoral et parlementaire. On constate en effet que la répartition des suffrages et des sièges à l'intérieur des deux

### pôles est aussi importante que le niveau global de chacun. Une situation inversée

Il v a quelques années, la gauche était majoritaire dans les sondages et minoritaires dans les élections. La situation se trouve aujourd'hui inversée: majoritaire dans les sondages, la droite sera sans doute minoritaire le 8 mai prochain. Elle pourrait l'être aussi dans des législatives après dissolu-tion si François Mitterrand était élu avec une forte avance. Le succès et la personnalité du président renouvelé accentueraient alors le décalage entraîné par l'évolution interne des deux alliances rivales. Trente ans de Ve République font apparaître ainsi deux facteurs importants de la victoire électorale: l'inégalité des partis alliés et la supériorité

du plus modéré. Jusqu'à l'avènement de Valèry Giscard d'Estaing, la droite a gagné quand elle était conduite par un parti gaulliste qui la dominait nettement et qui apparaissait moins conservateur que ses parte-

naires républicains et centristes, à cause de la politique étrangère, du Plan et des nationalisations. Fn 1981, la gauche a vaincu quand les socialistes ont nettement surclassé des communistes descendus à 15-16 % des suf-frages. Pendant le septennat commencé en 1974, la droite a vu croître ses difficultés et diminuer son audience à la suite du rééquilibrage relatif entre ses composantes, cher au président d'alors. Aujourd'hui plus accentué, ce rééquilibrage la gene d'autant plus que le chiraquisme a éloigné les

néo-gaullistes d'un centre où Ray-

mond Barre est en train de s'ins-

Mais l'ancien premier ministre ne parvient pas à donner à l'UDF une colonne vertébrale qui en ferait un parti véritable. Au contraire, le maire de Paris s'est averé un remarquable organisateur. Il n'y a plus que deux grands partis en France, aujourd'hui: le RPR et le PS. Si Jacques Chirac l'emporte sur son rival le 24 avril. il peut espérer unifier peu à peu la droite autour du RPR, comme de Gaulle l'a fait autour de l'UNR. On s'orienterait alors vers une bipolarisation proche du bipartisme, les communistes faisant figure de force d'appoint des socialistes. l'UDF remplissant la même fonction auprès des chiraquiens. Mais cela supposerait que l'actuel premier ministre rapproche son parti du centre, suivant la règle d'or des combats des dualistes: la victoire allant au camp qui s'unit derrière le plus centriste de ses partisans, c'est-à-dire le plus à droite de la gauche on le

plus à gauche de la droite. Si, au contraire, Raymond Barre l'emporte sur son partenaire-adversaire, il devra montrer une aptitude à organises un grand parti discipline. Cela n'est pas facile à qui manque de vocation à cet égard, même quand il est président de la République: on I'a vu sous Valery Giscard d'Estaing. Mais on peut laisser d'autres agir dans ce domaine, comme l'a fait de Gaulle.

### Alliances « union nationale »

Plus difficile encore quand on est seulement chef de l'opposition, la tâche serait d'autant moins aisée que le RPR ne se laisserait pas entamer facilement. D'autant qu'après une victoire de François Mitterrand la persistance de la crise économique et la nécessité de renforcer la Communauté européenne pousseront vers des alliances du type union nationale, gênantes pour un Jacques Chirac qui a axé sa campagne sur une allergie à continuer avec un président vainqueur de la cohabitation qu'il a si bien pratiquée avec un résident vaincu. Le fait que celle de demain ne peut plus être refu-sée que celle d'aujourd'hui risque de mettre en 1988 le chef du RPR - même s'il a gagné le premier tour - dans le même porte-à-faux que Raymond Barre en 1986.

### **BONHEUR**

### Le test du taxi

par ALBERT MEMMI

Ol. lorsave rien ne

Il a dit cela presque fièrement. C'est un avocat connu, cabinet prospère, soixante-neuf ans. En somme il ne prend un taxi que lorsqu'il ne peut faire autrement : c'est l'extra, la gourmandise.

Pourquoi ne s'offre-t-il pas ce petit luxe chaque fois qu'il doit se

Bien sûr, rien n'est simple ni personne ; il y a l'austérité d'une éducation bourgeoise, la peur de manquer, l'instinct de la fourmi. Mais cet opulent avocat n'est pas une cigale : comment pourrait-il manquer du prix de quelques courses ? Un sou est un sou, mais même beaucoup de sous ne font pas un tas d'or.

En vérité, le taxi est un test. Strictement, l'épreuve ne s'applique qu'à partir d'un certain revenu; mais chacun a son taxi. L'un remplit la baignoire seulement à moitié, l'autre vit dans une jetterait pour rien au monde un vêtement qu'il ne mettra plus. C'est une disposition commune à toutes les conditions.

Ce test révèle une illusion : celle de se croire immortel.

Malraux disait que l'homme est un animal qui sait qu'il va mourir ; oui il le sait, mais il ne le croit pas. La mort est un savoir, pas une conviction ; malgré les preuves málénaires accumulées, on n'en a touiours pas la certitude. Entre les provisions déposées dans la tombe du pharaon et les fleurs offertes à nos morts, il n'y a guère de différence ; personne ne

Ne nous plaignons pas trop de cette folie : elle nous aide à vivre, et elle fournit une grande part de la culture, celle des châteaux en Espagne. Mais au moins partageons avec elle : un peu pour l'entretenir, un peu pour nous entretenir. La considération de la mort, si pénible soit-elle, doit être la source d'un bonheur tempéré.

Un ami me disait récemment : < Deux événements ont achevé de me convaincre de la vanité des grave et l'effondrement de la Bourse. Que de taxis, de livres, de repas avec des amis, j'aurais pu me payer, durant des années, avec un seul jour de baisse : je préparais ma retraite. l'ai failli ne pas en avoir : j'economisais pour plus tard, en attendant je ne vivais pas. >

Nous sommes le jouet de deux mirages : la survie par la mémoire et le salut par le futur. Deux fuites : le passé n'est déjà plus, le futur risque de ne pas être. Nous ne vivons ni dans l'un ni dans l'autre : notre domaine réel est le

Ronsard exhortait sa belie à cueillir dès aujourd'hui les roses de la vie. Il pensait à l'amour; c'est valable pour tout.

### **BIBLIOGRAPHIE**

« Demain la foi », d'Henri Fesquet

# Le chemin des méditations

A HACUN sait quel observateur passionné et exigeant de l'Église de ce temps est Henri Fesquet. Combien d'hommes et de femmes n'a-t-il pas aidés, dès le début, à percevoir les promesses et les enjeux du concile de Vatican II ? Ses chroniques quotidiennes du Monde m'ont moi-même accompagné, et bien aidé, durant une longue période d'hospitalisation pendant toute la première session. Elles n'ont certainement pas été pour rien dans la perception nouvelle de l'élargissement de l'exigence ccuménique impliqué par l'aggiornamento de l'Eglise catholique initié par le concile.

Ce livre confirme la lucidité, parfois implacable, mais toujours marquée d'espérance, de son regard aigu sur l'Eglise d'aujourd'hui et ses responsables. Et, parce qu'il aime son Eglise, et trouve souvent des accents émouvants pour le dire, c'est bien sûr à l'Eglise catholique qu'il accorde le moins de complaisance. Comment dissimuler que le pasteur protestant que je suis y trouve volonuers son compte, pas très pur sans doute? Mais pas pour victimes d'exclusion.

longtemps. Car il me faudrait faire preuve de grande mauvaise foi pour ne pas me sentir également débusque, et mon Eglise, comme toutes les autres. Ces lignes, par exemple, sur les lenteurs œcuméniques : « Les polémiques ont enfin cessé entre les Eglises disjointes,.. mais chacune tient jalousement à la forme de son clocher - (p. 194). Vrai aussi

de l'Eglise réformée de France! Certes, Henri Fesquet sait mettre un doigt salutaire sur tant de perversions du christianisme et surtout de ses Eglises.

Mais il serait injuste de réduire son propos à la dénonciation des perversions. Car l'essentiel en est d'ouvrir des pistes à la foi, en se battant lui-même, et combien honnêtement, avec ses difficultés. L'essentiel est que l'Evangile de Jésus ne reste pas ce qu'on recommence toujours d'en faire : obstacle, fermeture, forteresse des bonnes consciences. Mais qu'il soit ce qu'il est : ouverture. accueil, recherche de tous et de chacun. D'où ses plaidoyers passionnés pour tous ceux et toutes celles qui restent, peu ou prou,

EUROPEAN

UNIVERSITY

OF AMERICA

1629 Pine Street at Van Ness - San Francisco, Ca 94109

Programme à San Francisco en 14 mois spécialisé en

Management International, associant une pédagogie active

à une expérience pratique par le projet personnel/professionnel.

Diplômes de l'enseignement supérieur :

Titulaires de maîtrise, ingénieurs, médecins, pharmaciens,

Informations et sélections : European University of America

17-25. rue de Chaillot (Métro Iena). 75116 Paris - (1) 40 70 11 71

Communique par European University of America - San Francisco - California

Master of Business Administration

Programme de 12 à 18 mois préparant au

CYCLE Intensif:

Master of Business Administration

Cursus spécifique de deux ans préparant au

Master of Business Administration (M.B.A.)

Dans son désir de libérer Dieu. ou plutôt de le découvrir dans ses cheminements à travers le grand monde des hommes, ses générosités et ses contradictions, il arriverait presque à Henri Fesquet de le reconnaître partout et de se promener aux frontières incertaines du panthéisme, mais on aurait tort de s'y tromper. C'est vraiment de la foi, chrétienne, qu'il est occupé. Mais d'une foi qui ne soit ni conformisme ni abdication de liberté. Et c'est pourquoi il en veut tant à la prolifération des dogmes qui ont enfermé les débats d'Eglise dans trop de carcans abstraits, et sont trop souvent devenus autant de fourches Caudines par où il faut

### « Présent royal de Dieu »

Car il lui importe avant tout que personne n'échappe à la rencontre vive du Dieu vivant qui est en Jesus, pleinement, et cependant son Père. - Personne ne peut s'interposer entre Dieu et les consciences. . C'est qu'il ne faut pas que quiconque soit privé de la richesse de sa découverte. C'est bien à la soi, à sa démarche, à sa possibilité, à sa blessure et à sa promesse qu'il se mesure. C'est pourquoi il revient si souvent aux saints qui le fascinent, et pourquoi aussi Job et son combat jusqu'aux extrémités avec Dieu tient une si grande place dans sa méditation.

Et le secret de tout cela, ce qui entraîne toute sa démarche, ses protestations et sa conviction, c'est celui-là même dont Jésus est révélateur : Dieu est amour. . Le chrétien n'est sur que d'une chose, c'est qu'il est aimé par Dieu. -

Il faut méditer, une à une, en les laissant fraver leur chemin, les seize méditations de ce livre. En ces temps où les jeux de cirque des campagnes électorales, aux enjeux pourtant bien sérieux, nous aplatissent le nez sur des actualités à court terme, elles m'ont été particulièrement précieuses pour me rappeler où est le sens et qu'il faut sans cesse le chercher.

 La foi, présent royal de Dieu, nous déborde de toutes parts ». écrit Henri Fesquet.

JACQUES MAURY.

(\*) Demain la foi, d'Henri Fesquet, Flammarion, 229 p., 79 F.

# Au courrier du Monde

### **OUVERTURE**

### On ne devient pas Japonais

Félix Guattari et Gisèle Donnard ont expliqué dans le Monde du 9 février, qu'il n'y a rien de plus urgent pour la France que d'ouvrir largement ses frontières aux Africains et de leur donner la possibilité la plus large d'acquérir la nationa-lité française. L'article était surpre-nant à bien des égards, mais je suis tombé à la renverse en lisant que l'Europe devait se tourner vers l'Afrique - comme aujourd'hui le Japon vers les puissances riveraines de la mer de Chine ..

Nul pays développé n'est plus fermé à l'immigration que le Japon, nulle nation n'est plus consciente et jalouse de son identité ethnique et culturelle que les Japonais. Quant à la nationalité, le Japon n'accorde pour ainsi dire jamais la sienne à quiconque : on est, on naît Japonais (de parents japonais), mais on ne le devient pas. C'est ainsi. J'ajoute que le pays ne paraît pas souffrir particulièrement de ne se tourner vers ses voisins que pour des échanges com-merciaux, financiers, culturels, sans le moindre appel à la force de travail étrangère, si ce n'est ... à l'étranger.

J. MOUILLET, proviseur (ancien fonction détaché au Japon).

### DIFFUSION Langues d'Europe

A la suite de votre éditorial du 18 février, je vous fais part de mes remarques en faveur du français, et non de l'anglais, comme langue de communication en Europe : les institutions européennes utilisent largement le français, et les centres de décision de la CEE (Bruxelles, Luxembourg, Strasbourg) sont situés en milieu essentiellement francophone; la France occupe une position centrale en Europe avec, à sa périphérie, les cultures allemande, italienne, espagnole et

Comme dans la France d'autrefois, où le parler d'Ile-de-France a progressivement élargi son audience, il serait donc logique d'assister à présent à une plus grande diffusion du français vers le reste de l'Europe; enfin, si l'Europe de demain ne veut pas être seulement une « Europe des marchands » mais aussi une « Europe de la culture », la défense du français, ainsi que celle de l'italien ou de l'allemand par exemple, est nécessaire.

FRANÇOIS MARTIN (Nancy).

### SILENCE

### **Et Action directe?** Sans, du tout, priser leur folle et sanguinaire épopée de naguère, ne devons-nous pas nous soucier de ce

qu'il advient des quatre détenus d'Action directe? Depuis qu'a cessé la mascarade que furent leurs procès-spectacles, la chape du silence est tombée, l'on tait leur état : ont-ils interromon leur grève de la faim? Sont-ils morts ou bien, agonisants perpé-tuels, survivent-ils encore par les goutte-à-goutte » conjugués de la médecine salvatrice et de l'ordre

carcéral? Au mépris du respect que l'on doit à tout être humain, fût-û le plus abominable des criminels - Klaus

Barbie n'est-il pas traité avec humanité par ses geôliers?. - les terro-ristes enfermés dans nos prisons sont utilisés à des fins d'exorcisme contre la peur, entretenne paralièlement et paradoxalement auprès de la population. En effet, la narrodie de juge ment à laquelle il nous fut donné d'assister n'aura été, au regard de beaucoup, qu'une action de propagande à l'usage de l'actuelle majorité. Les inculpés surent exhibés, tout comme des marionnettes de chiffon que l'on montre à la foire, devant une foule d'ailleurs indiffé-

Que ceux qui ont monté cette mauvaise farce théâtrale aillent jusqu'au bout de leur entreprise. qu'ils l'achèvent en informant le public de son épilogue !

ABONNEMENTS

**75422 PARIS CEDEX 09** 

Tél. : (1) 42-47-98-72

3 mois 6 mois 9 mois 12 mois

FRANCE

354 F 672 F 954 F 1 200 F

TOUS PAYS ÉTRANGERS PAR VOIE NORMALE

687 F 1337 F 1952 F 2530 F

ÉTRANGER (par messageries)

L - BELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS 399 F 762 F 1 089 F 1 380 F

IL - SUISSE, TUNISIE 504 F 972 F 1 404 F 1 800 F

Par voie aérienne : tarif sur demande.

Changements d'adresse définitifs ou provisoires : nos abonnés sont invités à formuler leur demande deux semaines avant leur départ, Joindre la dernière bande d'envoi à toute correspondance.

Veuillez avoir l'obligeance d'écrire tous les noms propres en capitales d'imprimerie.

Le Monde

TÉLÉMATIQUE

Composez 36-15 - Tapez LEMONDE

FRANÇOISE HERVÉ (Paris).

4,00

a. yeba

,... <del>22</del>}-

: 2

374.73

Trucker (1)

rest of a

4-177

27 mg

The Sec.

.

· Carrier St

L Line

Thing.

7.37

医异性炎

Sec.

्रवस्तुः ज

بالمناب فيونده ش ويريد منود

4.44.

ī

ويعف

# Le Monde

7. RUE DES ITALIENS, 75427 PARIS CEDEX 09 THE MONDPAR 650572 P Télécopieur : (1) 45-23-96-81 Tél.: (1) 42-47-97-27 Edité par la S.A.R.L. le Monde

Gérans : André Fontaine, directeur de la publication Anciens directeurs :

Habert Beure-Méry (1944-1969) Jacques Fauret (1969-1982) André Laurens (1982-1985) Durée de la société : cent ans à compter du 10 décembre 1944. Capital social:

Principaux associés de la société : Société civile « Les Rédacteurs du Monde », Société anonyme des lecteurs du Monde,

Le Monde-Entreprises, MM. André Fontaine, gérant, et Hubert Beuve-Méry, fondateur. Administrateur général : Bernard Wouts.

Rédacteur en chef : Daniel Vernet. Corédacteur en chef : Claude Sales.



i, rue de Mouttessuy, 75007 PARIS Tel.: (1) 45-55-91-82 on 45-55-91-71 Tele: MONDPUB 206 136 F

Imprisseie

ds « Monde »

7, r. des Indiens

PARIS-IX-

Reproduction interdite de tous articles sauf accord avec l'administration

Commission paritaire des journaux et publications, nº 57437 ISSN: 0395 - 2037

ABONNEMENTS PAR MINITEL 36-15 - Tapez LEMONDE, code d'accès ABO 365 jours par an. 24 heures sur 24



architectes, I.E.P.,

à Paris et à San Francisco.

à Paris et à San Francisco.

# Le plan Shultz divise profondément Israël

Le chef du gouvernement israélien, M. Itzhak Shamir, était attendu, lundi 14 mars, à Washington pour une visite de trois jours, an cours de laquelle il doit discuter des propositions de paix au Proche-Orient formulées par le secrétaire d'Etat. M. George Shuitz, lors de sa récente tournée dans la région. Propositions que M. Shamir a d'ores et déjà rejetées. A son départ, il a toutefois exprimé l'espoir de trouver, avec les Etats-Unis, « des voles commones pour faire avancer la

JÉRUSALEM de notre correspondent

Le premier ministre, M. Itzhak Shamir se rend-îl aux Etats-Unis en tant que chef de gouvernement on comme chef de parti ? On peut difficilement contredire le ministre des affaires étrangères travailliste. M. Shimon Pérès, lorsqu'il affirme que M. Shamir ne représentera, au cours de ses conversations à Washington, que la moitié de la con-lition d'union nationale israélienne.

La dernière réunion du cabinet, quelques beures avant le départ de M. Shamir, à d'ailleurs, ane fois de plus, illustré cette profonde division du gouvernement d'union nationale. Le clivage entre les adversaires et les partisans du plan Shultz a une fois de plus coîncidé avec la ligne de démarcation entre les ministres des camps Likoud et travailliste. Des camps qui ne s'affrontent pas seulement autour de la table du gouvernement ou à la Knesset, mais également au sein de l'opinion publique,

bardé, le samedi 12 mars, des posi-tions de l'OLP au Liban sud, tuant,

selon des sources palestinicanes, deux militants du Fath. Co said que intervient une semaine après Popera-tion de commando menée dans le

Négnev par trois Palestiniens (six. morts, dont trois Israéliens), a détruit cinq bases de l'OLP dans la région de Saïda. A la suite de ce bombardement – le deuxième effectifs au Viben par l'arrigition israéliens.

tué au Liban par l'aviation israé-lienne depuis le début de l'année, -

un dirigeant de la centrale palesti-

que l'OLP ne se laisserait pas dis-suader de mener d'autres opérations

Dans les territoires occupés, où

des incidents se sont poursuivs ce week-end, la vague de démissions de policiers palestiniens s'est ampli-

liée : plus de quatre cent cinquante d'entre eux sur les mille en fonction en Cisjordanie et à Gaza ont démis-

sionné au cours des dérniers jours, selon des sources policières israé-liennes. La mystérieuse « direction

unistée du soulèvement : avait, dans

son dixième communiqué, demandé aux policiers palestimens de mettre

un terme à leurs fonctions. Mardi

dernier, le corps d'un policier pales-tinien battu à mort avait été

M. Abou Jihad, a affirmé

Samedi soir, place des Roisd'Israel, à Tel-Aviv, quelques
dizzines de millièrs de sympathisants du monvement Shalom
Aichav (La paix maintenant)
s'étaient rassemblés pour demander
à M. Shamir de préférer la paix
au Grand Israel - et des dire out
au plan Shuliz - Vingt-quatre
heures plus tard, des militants de
mouvements de droite et des colors monvements de droite et des colons de Cisjordanie et de Gaza envahissaient la même place de Tel-Aviv. pour exhorter M. Shamir à ne pas céder aux pressions américaines.

Il est probable que le premier ministre du Likoud s'est senti conforté dans ses positions par cette manifestation de soutien. En revanche, rien ne permet de croire qu'il fut sensible aux arguments du quotiint sensible aux arguments ou quou-dien Maariv, souvent proche pour-tant du Likoud, qui, dans une édito-rial publié exceptionnellement en première page, faisait valoir qu'« un dirigeant politique est jugé sur sa capacité à oser prendre des risques calculés en faveur de l'aventr de son nove » et one par conséquent. pays » et que, par conséquent, M. Shamir devait » maigré les dangers, donner une chance au plan Shultz ».

### De possibles contre-propositions

Or si M. Itzhak Shamir hésite. semble-t-il, entre deux attitudes, depuis que le plan américain lui a été transmis officiellement à Jérusalem vendredi 4 mars par le secré-taire d'Etat américain, ce-n'est pas entre le oui et le non, mais entre différentes manières de dire non. La première réaction du chef du Likoud avait été d'éviter un rejet catégorique, en expliquant que le plan éméricain devait faire l'objet d'« éclaircissements ».

Ensuite, qu'il pouvait être remanié sur la base des contre-

Les antorités israéliennes ont,

nché le 24 février, a, d'autre part,

fait l'objet de sanctions économiques. Les maisons de villageois

impliqués dans ce lynchage avaient

Par ailleurs, la Syrie a rejeté, samedi, en bloc le plan Shultz, pré-

senté à Damas - comme au Caire et

à Amman - par le secrétaire d'Etat

lors de sa récente tournée au Proche-

Orient. Le ministre syrien des

affaires étrangères, M. Farouk Al

Charah, a jugé ce plan « Inaccepta-ble » et souhaité que les Etats-Unis

présentent des propositions « plus

anparavant été détruites.

Deux Palestiniens tués

L'aviation israélienne a bom. Rethléem et à Hébron quelques poli-ardé, le samedi 12 mars, des posi-ciers sont restés à leur poste.

soumettre à ses interlocuteurs américains. Cette attitude avait été interprétée comme une manœuvre dilatoire du premier ministre dans l'espoir de voir la Jordanie repousser avant lui le plan Shultz. Mais, dans un second temps, lors de plusieurs prises de position publiques, et en particulier dans un entretien accordé au quotidien Hagretz (voir le Monde daté 13-14 mars), M. Shamir avait préféré dissiper toute équi-voque en qualifiant le plan Shultz de

totalement inacceptable ». Pourtant, quelques heures avant son départ pour Washington, dans une déclaration à la radio israé-lienne, M. Shamir avait à nouveau évoqué la possibilité que ses contrepropositions persuadent les Américains de relancer leur initiative sur de nouvelles bases. Ces contre-propositions, si elles n'ont pas été publices officiellement, sont

Elles tournent autour de l'idée d'un « parrainage » de l'ouverture de négociations par les deux grandes puissances et du strict respect du calendrier des accords de Camp David (cinq ans de régime transitoire d'autonomie). Ces idées ont déjà été rejetées à plusieurs reprises par le secrétaire d'Etat américain, et rien ne permet de croîre qu'à présent alors qu'il a foit servire personne. sent, alors qu'il a fait savoir que son plan était un tout indissociable, M. Shultz puisse les accepter.

Cependant, les hésitations de M. Shamir entre le ton - dur - et le ton conciliant s'eveliquem aisément. Le chef du Likoud n'ignore pas qu'il se trouve à Washington dans une situation extrêmement difficile, quasiment sans précédent pour un premier ministre israélien. Car, si par le passé les dirigeants israéliens ont souvent été confrontés à de profonds différends avec la Maison Blanche, il leur restait touCongrès et à la communauté juive américaine pour faire contrepoids Or, dans cet affrontement autour du plan Shultz, le Congrès et même la grande majorité de la communauté juive font cause commune avec l'administration Reagan contre

Une lettre adressée la semaine dernière à M. Shultz par trente sénateurs (amis d'Israël) dénoncant le refus de M. Shamir d'approuver le principe de « la paix contre les territoires » a été à cet égard considérée en Israël comme un véritable tournant. Certes, le chef du Likoud s'est peut-être réservé une certaine marge de manœuvres pour éviter une véritable épreuve de force à Washington. Toutefois, tout indique qu'il n'est toujours pas prêt à fran chir ses « lignes rouges » que l'on pourrait résumer par un triple non pas de conférence internationale pas de camp David accéléré et pas de eterritoires en échange de la

M. Shamir reste malgré tout confiant. Il s'est déclaré persuadé, avant son départ, qu'une crise avec les États-Unis pourrait être évitée. Et le premier ministre qui, depuis dix jours, refuse tout vote au gouvernement sur le plan Shultz, a promis, immédiatement après son retour de Washington, le 22 mars, que le cabinet serait enfin appelé à se pronon-cer sur le plan américain.

Tout porte à croire que ce vote sera décisif pour l'avenir du gouvernement d'union nationale Likoud-travaillistes. Et la question des élections anticipées, qui, depuis plusieurs jours, met déjà en effervescence les partis politiques israéliens. sera alors plus que jamais d'actua-

(Intérim.)

### Bombardement israélien au Liban sud La « guerre des villes » entre l'Irak et l'Iran

### La trêve n'aura duré que quarante-huit heures

La trêve dans la «guerre des villes» entre l'Iran et l'I Les antorités israellemes ont, quant, à effes décidé de prendre de nouvelles mesures contre les Palestiniers des territoires, économiques celles ci, interdisant l'approvisionnement en essence des stations service arabes de Cisjordanie. Cette mesure militaire irakien annoncait que son pays allait tirer un seul missile sur Téhéran en guise de mise en garde à - qui ne touche pas les pompes à essence des colonies juives - a été l'Iran, qui aurait violé, selon lui, les conditions édictées par Bagdad pour arrêter les tirs de missiles (le Monde prise après que deux camionsciternes curent été attaqués la du 12 mazs). semaine dernière. Le village de Qabatiya (nord de la Cisjordanie), où un Palestinien accusé de « colla-boration » par les habitants avait été

Le porte-parole ajoutait que « le régime iranien a commencé samedi une nouvelle agression contre l'Irak dans le secteur nord du front et a, d'autre part, bombardé tout le long de la nuit de samedi à dimanche et de la journée d'aujourd'hui la ville de Halabja dans le gouvernorat de Souleimaniyeh, tuant treize civils dont cing enfants et faisant soixante-dix blessés dont vingt-quatre enfants et douze femmes ».

Depuis, joignant l'acte à la parole, Pirak a annoncé avoir tiré cino missiles sol-sol sur Téhéran. « L'Iran, 2 affirmé un porte-parole militaire irakien, n'a pas compris la leçon qui lui a été donnée. C'est pourquoi, conformément à notre avertissement

Téhéran n'avait pas encore aux tirs de missiles irakiens, mais le ministre iranien des affaires étrangères, M. Ali Akbar Velayati, dans un message adresssé au secrétaire général de l'ONU, M. Perez de Cuellar, a affirmé que « l'Iran n'avait pas d'autre choix que de

répliquer ». De son côté, M. Kamal Kharrazi, directeur de l'information l'Irak. Selon l'agence d'information iranienne, les missiles irakiens tombés sur des quartiers résidentiels de Téhéran dans la nuit de dimanche à lundi ont fait au moins seize morts et vingt-sept blessés.

### Conditions unilatérales

La trêve d'inspiration irakienne, entrée en vigueur des vendredi, n'avait aucune chance de durer, car elle reposait sur des conditions unila-téralement formulées par Bagdad qui souhaitait qu'elle s'applique nor seulement aux tirs de missiles, mais également à toutes les actions militaires. L'Iran avait qualifié de «ridicules» les conditions irakiennes mais avait accepté un cessez-le-feu « sans conditions ».

En fait, Téhéran avait accepté la première condition irakienne, en s'abstenant de riposter au dernier hombardement irakien contre une ville iranienne quelque minutes avant l'entrée en vigueur du cessezle-feu, mais avait poursuivi ses activités militaires sur le front terrestre. en lançant notamment, dans la nuit de samedi à dimanche, une nouvelle offensive, nommée Zafar-7, dans la région de Souleimaniyeh en coopération avec les combattants kurdes

### AUTRICHE: la commémoration de l'Anschluss

### M. Kurt Waldheim, accoucheur involontaire de l'histoire

Au dernier jour des cérémonies commémoratives de l'Anschluss, le chancelier Franz Vranitzky s'est adressé dimanche 13 mars à la communauté juive de Vienne, réunie à l'ancien siège de la Gestapo dans la capitale autrichieune. De son côté, le cardinal Koenig, ancien chef de l'Eglise d'Autriche, a reproché à l'Eglise d'avoir « trop peu fait pour immuniser la population contre le nazisme ». A l'appel du mouvement Nouvelle Autriche près de dix mille personnes ont à nouveau manifesté pacifiquement dimanche pour réclamer la démission de M. Kurt Wal-

de notre envoyé spécial

L'Autriche a célébré pendant trois jours, du 11 au 13 mars, le cinquantième anniversaire de l'annexion du pays par l'Allemagne nazie. An moment du bilan, un seul point fait aujourd'hui l'unanimité: sans la présence de M. Kurt Wal-dheim à la tête du pays, sans les deux années de polémique internationale sur son comportement comme lieutenant dans la Wehrmacht, jamais l'Autriche n'aurait eu le courage de se regarder avec une telle insistance dans le miroir de son passé. « Nous vivions depuis quarante ans dans l'illusion menson-gère de n'avoir été que les premières victimes de Hitler, aujourd'hui nous pouvons sortir de cette illusion grâce à l'attitude d'un président obstiné dans son refus de voir cette réalité en face, pour lui-même et pour son pays », résumait M. Georg Hoffmann Ostenhof, l'un des animateurs du club républicain Nouvelle Autriche, une organisation qui milite, avec un succès grandissant ces derniers temps, pour faire enten-dre de plus en plus fort la voix de « l'autre Autriche », celle qui ne vent pas être entraînée dans le tourbillon provoqué par les trous de mémoire du président de la Républi-

M. Kurt Waldheim serait-il l'acconcheur involontaire de l'his-toire? Ce paradoxe n'est au fond que l'une de ces bizarreries de la tragi-comédie autrichienne. Des très nombreux discours et du flot de commentaires qui ont marqué ces célébrations, on retiendra sans doute que l'Autriche officielle se présente aujourd'hui au monde consciente d'avoir été, en 1938, à la fois victime et actrice de l'aventure hitlérienne, lors qu'elle s'était jusque-là contentée de la trop commode théorie de la « première victime » qui l'exonérait de toute responsabilité dans la perpétration des crimes nazis.

### Evidences et découverte

Le chancelier Vranitzky, devant des jeunes rassemblés dans la celèbre salle de la Musikverein à Vienne, comme son prédecesseur, Bruno Kreisky, devant la foule réunie jendi soir devant l'hôtel de ville, poids politique et moral à faire admettre ces évidences qui étaient une découverte pour beaucoup d'Antrichiens. D'autres, comme le vice-chancelier Alois Mock, président du Parti populiste, et dans son sillage la presse populaire n'ont suivi qu'en maugréant ce changement de cap. Le Kronenzeltung, principal soutien du président de la République et contempteur de la « conjura-tion internationale » dont ce dernier serait la victime, insiste plutôt sur l'image d'une Autriche abandonnée par les démocraties aux appétits de Hitler.

Les cérémonies passées, il faut se tourner vers l'avenir, comme l'ont conclu tous les orateurs. La situation intérieure et extérieure de l'Autriche reste sous l'emprise de la « causa prima », comme on appelle ici l'affaire Waldheim.

Ceux qui sont aujourd'hui aux commandes du pays doivent tenir compte de paramètres différents. Le rétablissement de la situation politique et morale d'un pays sinistré est l'objectif de tous ceux qui, à Vienne, tentent de s'élever au-dessus des passions. Défenseurs ou adversaires du président, conservateurs ou socialistes, sont tous persuadés que la situation n'est plus tenable. L'isolement international de l'Autriche est patent : les relations commerciales et touristiques du pays en souffrent : la lassitude d'une grande partie de la population clouée, parfois injustement, au nilori : tout cela produit un climat très instable, typique de ces périodes où l'ancien ne finit pas de mourir et où le nouveau ne parvient

### Les calculateurs

Dans le monde politique autrichien on peut aujourd'hui distinguer plusieurs tendances qui relèvent plu tôt de la psychologie que de la science politique. Il y a tout d'abord les impatients, ceux pour qui il est grand temps que le président Kurt Waldheim tire sa révérence et cesse de faire peser sur le pays le poids de ses contradictions. On trouve ceuxlà dans les manifestations régulières devant le palais présidentiel, bien sûr, mais aussi dans les bureaux directoriaux d'entreprises autrichiennes le jour où des télex venus de partenaires étrangers - principalement américains - refusent des offres de service tant que M. Wal-

Face à eux, on rencontre les jusqu'au-boutistes, les « Déroulède du nationalisme » alpin qui verraient dans un retrait du président une capitulation de l'Autriche devant l'agression médiatique étrangère. Certains d'entre eux sont des patriotes sincères; d'autres, comme le vice-chancelier Mock et une partie de la direction du Parti populiste voient dans cette attitude la seule manière d'assurer leur survie politique. Cette attitude, dont le bénéfice lectoral est plutot maigre pour le Parti populiste, est maintenant largement contestée dans les rangs de ce parti.

Il y a ensuite les calculateurs. Ceux-là plaident en faveur de la mise en place d'un scénario amenant Kurt Waldheim à demissionner sans que cela apparaisse comme une soumission à la pression de l'étranger. Les coups de boutoir, légers mais répétés, portés par le chancelier Vranitzky contre l'autorité présidentielle, dont il détache pierre après pierre pour se construire sa propre image d'homme de la réconciliation nationale, ont leur efficacité. Mais on trouve également dans cette catégorie quelques très proches conseil-lers du président lui-même qui rêvent pour lui d'une sortie honorable de l'histoire : M. Kurt Waldbeim remettant, grandiose, son mandat au peuple pour le bien de l'Autriche. Ces derniers estiment qu'en l'espace d'un an le processus d'évolution psychologique de l'opinion autrichienne amenerait les choses à maturité.

LUC ROSENZWEIG.

### Grave incident à Beyrouth-Est Accrochage entre des Forces libanaises

missariats se sont vidés, tandis qu'à (APP, Reuter.)

retrouvé dans un camp de réfugiés israélien des territoires occupés et de Jéricho. Dans cette dernière ville, la reconnaissance des droits nationaux du peuple palestinien.

et la garde du fils de M. Gemayel

BEYROUTH de notre correspondant

40.00

Un accrochage entre les Forces libanaises (milice chrétienne unifiée) et la garde personnelle du fils du président Amine Gemayel a fait, le samedi soir 12 mars, deux morts dans les rangs de la milice : deux officiers appartenant au « noyau dur » des fidèles de M. Samir Geagea, chef de cette milice.

L'incident s'est produit à Zouk-Mikaël, en secteur chrétien, à la suite d'une banale querelle à un aarêt que le convoi du fils du chef de l'Etat, M. Pierre Gemayel, entendait ignorer. Les gardes du jeune homme ont tiré pour dégager le pas-sage, tuant les deux officiers de la patrouille des Forces libanaises. Un accrochage similaire, qui n'avait cependant pas fait de victimes, avait déjà eu lieu en été entre la milice et le convoi de la fille du président Gemayel

De tels incidents traduisent l'état de nervosité régnant entre ces deux pôles du pouvoir dans le réduit chrétien que sont le président Gemayel

et les Forces libanaises. L'épreuve de force concerne également une troisième partie concurrente consti-tuée par la fraction chrétienne de l'armée, fidèle à son commandant, le général Michel Aoun. Des affrontements ont déjà opposé la milice et

Les querelles intestines, qui ne datent pas d'hier, s'exaspèrent avec l'approche de l'élection présiden-tielle et la perspective de la rentrée dans le rang du président Gemayel. Jusqu'à présent, elles ont été cir-

Des intres de fractions continuent également à Beyrouth-Ouest entre arafatistes et anti-grafatistes, dans le camp palestinien de Borj-Barajneh. Un partisan du chef de l'OLP a été tué et un autre blessé: Enfin, dans la Bekna, Amal (milice chiite) et le PSP (milice druze), aujourd'hui en théorie « alliés », depuis l'entrée des troupes syriennes dans le secteur musulman de Beyrouth, se sont affrontés. Résultat : un mort dans les rangs du PSP, deux blessés dans ceux d'Amal. ...

LUCIEN GEORGE.



Chacun des livres de Stephen Jay Gould provoque la même et très

Stéphane Deligeorges/Libération

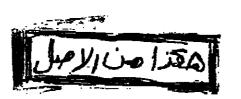
Les délices du darwinisme racontés par un des maîtres de la théo-

Frédéric Joignot/Actuel

Un livre brillant et passionnant de l'extraordinaire Stephen Gould. Cari Şagan

Collection Science ouverte dirigée par Jean-Marc Lévy-Leblond. 145 F

Editions du Seuil



**ESPAGNE** 

La mort de plus en plus

mystérieuse

de « Txomin ».

dirigeant de l'ETA

a Txomin », le dirigeant de l'organisation indépendantiste

basque ETA, décèdé le 25 fevrier 1987 en Algérie, n'aurait pas été victime d'un

accident de la route comme on l'avait prétendu jusqu'ici. Selon

le quotidien espagnol El Pais, il

serait mort en fait dans un camp

d'entraînement pour des mem-

Le journal madrilène affirme

dans ses éditions des 12 et

13 mars que la première version

des événements avait été mon-

tée par les services secrets algé-

riens; pour la rendre plus vrai-

semblable, « la tête de iturbe

En fait, le leader basque serait

mort des suites d'une explosion

accidentelle survenue dans un

camp. Plusieurs personnes, dont

des membres de l'ETA résidant

en Algèrie, auraient été témoins

El Pais rappelle avoir appris en

mars 1987, de sources proches des services antiterroristes espa-

gnols, qu'une branche radicale

de l'ETA aurait considéré « Txomin » comme trop anclin à

la négociation avec le gouvernement de Madrid. C'est pour cette

raison qu'un autre indépendan-

tiste basque, Eduardo Moreno Bergareche, dit « Pertur », aurait

disparu en 1976 dans des cir-

OU TROUVER UN

LIVRE ÉPUISÉ?

Dans le stock, ou par le réseau de la

LIBRAIRIE

LE TOUR DU MONDE

9, rue de la Pompe, 75116 PARIS

constances mysterieuses.

(AFP, Reuter.)

aurait été écrasée ».

bres de l'ETA.

Domingo Iturbe Abasolo, dit

BELFAST

de notre envoyé spécial

quartier catholique de Belfast-Ouest. Trois jeunes gens discutent tranquillement devant la maison de l'un d'entre eux, malgré la pluie

Donal a vingt-deux ans. Il étudie les sciences politiques à l'université. d'Ulster. Il insiste sur l'orthographe exacte - sans a d = final - de son prénom irlandais, que ses profes-seurs, tous anglais, s'obstinent à confondre avec Donald. Ses deux copains sont policiers. Tous trois assisteront sans l'ombre d'une hésitation à l'enterrement prévu pour le mercredi 16 mars à Belfast-Ouest des trois militants de l'IRA tués le 6 mars à Gibraltar alors qu'ils préparaient un attentat contre la garnison britannique. Ils seront ensevelis non loin de Bobby Sands, un des gré-

vistes de la faim de 1981. Donal a une raison supplémentaire d'être présent aux obsèques. Il connaissait l'une des victimes. Sean Savage, son aîné de deux ans.

Nous avons fait toute notre scolarité ensemble à Saint-Mary, sur Glen Road, chez les frères des écoles chrétiennes. On était dans la même equipe de football. C'était un garçon costaud et tranquille », se

Donal dit ne plus l'avoir revu depuis la fin de ses études secondaires et avoir ignoré tout de son engagement dans l'IRA - Il n'a pas du se lancer là-dedans à la légère. Ce n'était pas son genre. La façon dont il a été tué ressemble à une exécution. C'est pour cela qu'on sera nombreux à l'enterrement. l'espère qu'on sera plus de dix mille -, poursuit-il. Ses parents habitent près de ceux de Mairead Farrell, la jeune femme du trio abattu à Gibraltar. Elle était étudiante à l'université Queen's de Belsast. Ses camarades ont demandé qu'on mette en berne le drapeau de l'université. Le doyen a refusé...

Apparemment, dans ce quartier, tout le monde ou presque connaispeu au-dessus du cimetière de Mill- sans doute le temps était-il venu

carré républicain » réservé aux héros de l'IRA, un paroissien d'abord méliant finit par confier qu'il a rendu visite aux parents de deux d'entre eux, « des gens très respectables ». Et il tend discrètement un tract. - Mairead Farrell, Sean Savage et Daniel McCann ont été abattus par les forces spéciales britanniques le dimanche 6 mars à Gibraltar. Mairead Farrell était la plus connue. Elle avait été emprisonnée et avait fait la grève de la faim en 1980. Elle avait obtenu 2751 voix dans la circonscription de Cork du Nord aux élections générales de 1981. Tous ont vécu et sont morts pour une Irlande libre, unifiée et paisible », proclame ce texte. Les sympathisants de la cause républicaine sont invités à signer un registre de deuil. Ils peuvent appeler deux numeros de téléphone où

tiques concernant les funérailles. Belfast-Ouest se prépare à cet enterrement... comme l'armée bri-tannique et la police provinciale. Un encart est paru dans tous les journaux d'Irlande du Nord, où les forces de l'ordre s'adressent ainsi

aux familles des victimes : « Nous souhaitons que vous enterriez vos morts en paix. Nous vous deman-dons d'affirmer publiquement que les funérailles se dérouleront dans le respect de la loi. Si ce n'est pas le cas, la police fera son devoir, aussi désagréable soit-il en de telles circonstances. >

### Courtes parades

L'IRA célèbre traditionnellement ses morts par des salves d'arme automatique tirées autour des cercueils et de courtes parades militaires d'hommes masqués. C'est précisément ce que la police entend à tout prix éviter cette fois-ci. Des drapeaux noirs ont été accrochés aux poteaux électriques sur l'avenue qui longe le cimetière de Milltown, mais l'armée britannique, qui patrouille dans cette rue comme dans le reste du quartier catholique, se garde d'y

DOMINIQUE DHOMBRES.

YOUGOSLAVIE : la visite du numéro un soviétique

M. Gorbatchev et l'oecuménisme socialiste

M. Gorbatchev était attendu, landi 14 mars en fin de matinée, à Belgrade, pour sa première visite officielle en Yougoslavie. Le temps fort de son séjour sera l'allocution prononcée mercredi matin devant l'Assemblée nationale. Le secrétaire général du PC soviétique doit ensuite se rendre à Ljubljana, puis à Dubrovnik, d'où il regagnera directement Moscou vendredi.

BELGRADE de notre envoyé spécial

Voici douze ans qu'un numéro un sait les trois morts de l'IRA. A soviétique ne s'est pas rendu en l'église Sainte-Thérèse, située un visite officielle en Yougoslavie, et

d'une mise à jour dans les relations entre les deux pays. On fait à cet égard grand cas à Belgrade de la déclaration commune qui doit être adoptée à l'occasion de ce voyage. Elle sera, assure-t-on, dans la ligne des textes approuvés en 1955 par Krouchtchev à Belgrade sur les relations entre Etats et en 1956 à Moscou par Tito sur les relations entre

Mais elle prendra aussi en compte tout ce qui s'est passé depuis trente ans - en particulier l'Acte d'Hel-sinki en 1975 - et devrait se présenter comme un modèle de « démocratisation » dans les relations internationales. C'est après la visite à Belgrade du chef de la diplomatie soviétique, M. Chevardnadze, en juin 1987, que la rédaction de ce texte a été mise en chantier avec, en lête, cette question: « Après trente ans, que pouvons-nous nous dire de neuf? - On jugera sur pièces, mais tout indique qu'on s'est orienté vers l'œcuménisme le plus large.

On constate, d'autre part, que M. Gorbatchev va passer quatre grande journées en Yougoslavie, ce qui est beaucoup par comparaison avec la plupart de ses déplacements officiels, y compris aux Etats-Unis. la liste des personnalités qui l'accompagnent laisse également un peu perplexe. Aucun des noms les plus connus de la diplomatie, de l'Etat ou du PC soviétique u'y figure. M. Vadim Medvedev, secré taire du comité central, qui n'est pas vraiment une figure de proue du régime, occupe la deuxième place dans la délégation.

Il est vrai que les interlocuteurs yougoslaves de M. Gorbatchev ne brillent pas non plus par leur célé-brité. Ainsi le veut le système de otation qui fait changer chaque année le titulaire de la présidence de la Ligue des communistes. De là peut-être, dit-on, le détour par Ljubljana, où le chef du PC de Slovénie, M. Milan Kucan, passe pour une des fortes personnalités du

ALAIN JACOB.

• URSS : un nouveau ministre de l'éducation. - M. Guennadi lagodine a été nommé à la tête du ouveau comité d'Etat pour l'éducation nationale, créé le 8 mars en remplacement des trois ministères jusqu'alors chargés du secteur de l'enseignement, a annoncé samedi 12 mars l'agence Tass. M. lagodine, soixante ans, dirigeait depuis juillet 1985 le ministère de l'enseignement supérieur et secondaire spécialise qui a été fusionné avec le ministère de l'instruction et le comité d'Etat pour l'enseignement professionnel et technique. - (AFP.)

# **Diplomatie**

En voyage officiel à Athènes

### Le président de la République de Chypre réclame le retrait des troupes et colons turcs de l'île

Le président de la République de Chypre, M. Georges Vassiliou, en visite officielle à Athènes pour cinq jours, a réclamèle, dimanche 13 mars, le retrait des armées étrangères et des colons turcs, ainsi que des garanties internationales efficaces afin d'aboutir à une solution « viable » du problème de l'île.

Se prononçant en faveur de « pro-cédures pacifiques », M. Vassilion a mis l'accent sur la nécessité, pour les Chypriotes, de « coopérer, afin de créer un meilleur avenir, sans discriminations nationales, raciales, religieuses ou autres ». Il a évalué à 35 000 les effectifs des troupes turques à Chypre, à 65 000 le nombre de colons venus d'Anatolie, et a qualifié la Turquie d'. adversaire sans

La recherche d'une solution à ce que les Chypriotes appellent le « problème national » a été la promière préoccupation de M. Vassi-liou, après son élection. Au lende-main de son investiture, il avait convoqué le Conseil national, qui était tombé en désuétude depuis une dizaine d'années.

La détente entre la Grèce et la Turquie après les rencontres de Davos (Suisse) et de Bruxelles entre les premiers ministres Andreas Papandreon et Turgut Ozal aura certainement des répercussions positives sur le problème chypriste, diton a Nicosie. Mais on souligne que si Chypre est prête au dialogue avec les représentants chypriotes-tures. on ne veut pas d'« un dialogue pour le plaisir de dialoguer ».

Du côté turc de l'île, ou se déclare également disposé au dialogue « à condition qu'aucune des deux parties ne se considère supérieure à l'autre ». Dans une interview accordée à un quotidien turc, le dimanche 13 mars, M. Rauf Denktash, président de la République nurque de Chypre-Nord (RTCN, autoproclamée en 1983 et recomme uniquement par Ankara), a déclaré que « la signature d'un pacte de nonagression entre les dirigeants des deux communautés de l'île permet-trait le retrait d'une partie des troupes turques de l'île ». — (AFP, Reuter.)

Le suivi du sommet de Québec

### Le Maroc se montre de plus en plus actif au sein du mouvement francophone

Le comité international du suivi du sommet francophone, animé notamment par le Canada, le Québec, le Sénégal et la France, s'est réuni début mars à Marrakech

Le comité du suivi, au sein duquel Paris est représenté par un diplo-mate, M. Aubin de La Messuzières, est chargé de mettre en œuvre les décisions prises aux sommets des pays ayant en commun l'usage du français tenus à Versailles et Paris (1986) et à Québec (1987), et de préparer la troisième rencontre des chefs d'Etat ou de gouvernement francophones, prévue à Dakar au printemps 1989.

Les séances de travail de Marrakech ont permis de dégager des projets prioritaires portant sur les réseaux télévisés par satellite en Amérique du Nord et en Afrique; l'édition et les cinémas d'expression française; les échanges interuniversitaires; l'agriculture africaine. Le comité a également fait le point sur les fonds de solidarité créés au sommet de Québec pour la reconstruc-tion du Liban et du Tchad, et sur l'avenir de l'Agence de coopération culturelle et technique (ACCT) qui, à terme, devrait devenir le secrétariat permanent de la francophonie ». Le Maroc, qui est mem-bre associé de l'ACCT, s'était toute-fois, jusqu'à présent, contenté le plus souvent d'un rôle d'observateur au

sein du mouvement francophone.

Depuis quelque temps, il se mon-tre au contraire de plus en plus actif, damant quelque pen le pion en ce domaine à d'autres Etats arabes comme le Liban et la Tunisie, traditionnellement très présents dans la lice francophone. Le Maroc accueillera en principe, cette année, le som-met franco-africain et, en juillet 1989, les premiers Jenx de la franco-

Des sources diplomatiques estiment d'autre part que Rabat abrite-rait volontiers le quatrième sommet des quarante pays francophones, prévu en 1991. Entre-temps, le poste de secrétaire général de l'ACCT, occupé successivement depuis sa création en 1970 par un Québécois vertu de la rotation géographique revenir à un Arabe - qui pourrait être marocain ».

Si différentes actions mettent en évidence le rôle grandissant joué par les Marocains dans l'ensemble francophone, on relève toutefois deux ombres au tableau : la gestion finan-cière difficile des lycées français du Maroc, dont certains ont dû être fermés on sont menacés de l'être, et la persistance des anteurs marocains de graphie française à publier à Paris. Encore que ce dernier point vienne d'être relativisé par le mensuel indépendant Sindbad dans son numéro de lévrier : « Après tout, nombre d'écrivains marocains ara-bophones publient encore à Damas, Bagdad, Tripoli, Beyrouth et même Tunis. »

J.-P. PÉRONCEL-HUGOZ.

IFAM. The management school in Paris for students ready to choose the shortest way to achieve an american MBA<sup>(\*)</sup>

(IFAM) permet en quarre années (dont une aux Erats-Unis) de déboucher sur le diplôme MBA (Master of Business Administration) de plusieurs universités américaines, et sur le diplôme IFAM. Outre ses partenaires associés, Hanford Uni-cernity, Northeastern University à Beston, Pace University à New York, Temple University à Philadelphie, ches qui les élèves effectuent leur troisième ou quatrième année, l'IFAM entre-tient des relations privilégiées avec les autres grandes universues américanes. C'est anns que des élèves de l'IFAM ont terminé ou terminent actuellement leur MEA à University of Chicago, Indiana U., New York U., Paraise U., University of Wisconson, Duke U., Mac Gill U. Les employeurs attendent de pied ferme ces jeunes managers formés à l'américaine : les premiers IFAM ont été embauchés avant même qu'ils ne reviennent des Etats-Unis.

Viennent des Equirous.

Enfin, la success story de l'IFAM continue avec le développement du programme "MBA University". Ce dernier offre
aux diplômés de l'enseignement supérieur la possibilité d'obtenir le MBA de Pace University en 11 mois, dont 4 à New York. Avec 300 éleves à Paris et 200 aux États-Unis dans les meilleures universités accreditées, l'IFAM, première école française à dis-penser ses cours en américain,

est bien l'écablissement pion-nier de la formation franco-américaine au management. INSTITUT FRANCO-AMERICAIN DE MANAGEMENT - 19 rue Cégré, 75015 Paris - France - Tél: 47 34 38 23

(\*) IFAM: L'école de management de Paris, le voie directe pour obtenir le MBA américain.

<u>EN AVANT-PREMIERE</u>

**TOUTES LES NOUVEAUTES DU PROCHAIN SALON SON et VIDEO** 

19 CAMESCOPES AU BANC D'ESSAIS

**6 MONTAGES « FLASH »** (Réalisations électroniques simples)

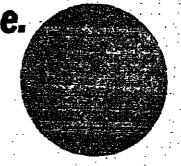
PARAIT LE 15 DE CHAQUE MOIS

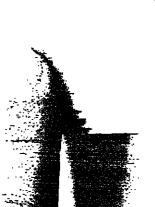
Paris-Tokyo sans escale, IAL prend l'air 4 fois par semaine.

A partir d'avril 88, mardi, mercredi, vendredi, samedi, 4 vols sans escale par semaine pour apprécier le service unique de la JAL.



JAPAN AIR LINES Teléphone Réservations 42.25.85.05





# Le projet de « guerre des étoiles »

comporte « plus de mots que de réalité » déclare un responsable soviétique

L'URSS est moins préoccupée qu'anparavant par le programme américain d'initiative de défense stratégique (l'IDS ou la « guerre des étoiles »), car il est fait pour l'instant » plus de mots que de réalité », a indiqué M. Viktor Karpov, responsable du désarmement all responsable du désarmement au ministère soviétique des affaires

Control of the Contro

3(1)

Dans un entretien accordé à l'hebdomadaire américain Newsweek, M. Karpov a, d'autre part, estimé possible - qu'un accord sur les annonce, en 1983, parmi les acontre-mesures - prises en réponse au déploiement des missiles améripour la visite du président Reagan à Moscou au printemps. Mais, a t-il ajouté, « ce ne sera pas une catastrophe » si ce traité n'est pas prêt. pour être signé à cette date.

A la question de savoir si l'IDS pouvait encore être un obstacle à un . tel accord, M. Karpov a déclaré que · les experts soviétiques y volent plus de mots que de réalité. - C'est pourquoi, a t il aionté. nous estimons que la principale. chose maintenant est de préserver pour neuf ou dix ans » le traité. ABM sur les défenses anti-

Parallèlement cependant, un com-mentateur de l'agence Tass a jugé utile de démentir un article du New York: Times selon lequel l'URSS aurait « adouci sa position » vis-à-vis de l'IDS. Dénonçant l'intention américaine de procéder à des essais de systèmes antimissiles dans l'espace en violation du traité ARM », l'agence note toutefois que ces projets se heurtent à l'hostilité du Congrès et que, d'une manière générale; « l'IDS ne peut pas ne pas subir l'influence immobilisatrice des processus positifs à l'œuvre aujourd'hui dans les relations

Tandis que les missiles à portée intermédiaire courte (SRINF) évacués en février de RDA et de Tchécoslovaquie sont arrivés à Sariozek, dans le Kazakhstan, où ils

pour leur permettre de couvrir des objectifs curopéens en remplace-ment des SS-20 promis à la destruc-

Rappelons que Moscon avait annonce, en 1983, parmi les au déploiement des missiles américains en Europe occidentale, que des sous-marins lance-engine seraient rapprochés des côtes américaines. -

[Mis en service à partir de 1967 et comptant, sujourd'hui, trente quatre exemplaires, les sous-marius soriétiques « Yankee » (désomination de l'OTAN) ont, en réalité, reçu des missions européeanes depuis 1984. Armés, chacau, de seine missiles SS N-6 d'une portée de 2 400 à 3 000 kilomètres, les sous-marines « Yankee » sout, de toute la flotte soriétique, les plus réales, dans sous-marines « Yankoe » sont, de toute la flotte soviétique, les plus génés, dans leur tiche, par l'existence de la « har-rière » SOSUS (Sound Savellance Systèm) que les Ambricains out instal-lée sur une figne Groenland Islande-Grande-Bretagne pour surveiller le tra-fic naval adverse.

En effet, fa portée des missiles du Yantee Shilgouit le seus-marine porteur à franchir cette ligne, consti-tuée de systèmes d'écoute sous-marine tute de systèmes d'écoute sous-marine emegistrant les passage et les évolu-tions du bittiment. C'est le raison pour laqualle, em réalité, seulement 15 % de cette flotte de « Yamkee » étnit disponi-ble: pour, des xones de patronille en Atlantique nord.

En 1984, les services occidentaux de renseignements ent observé que les « Yankee» avaient de plus en plus souvent reçu des anientes incitiques, pour le flétitre enropéen, et qu'ils assuraient le rôle d'une réserve stratégique pour des « frappes » melédires éventuelles qui succèderaient aux pranières solves desnipiles sol-sol intercontinentaux. »

La négociation entre Islamabad et Kaboul

Asie

### Confusion autour de l'envoi à Genève d'une délégation de la résistance afghane

La confusion la plus grande La confusion la plus grande régnait, lundi l4 mars, alors que la negociation de Genève sur l'Afghanistan devait reprendre, sous l'égide de l'ONU, entre Islamabad et Kaboul. L'incertitude demeurait notamment en ce qui concerne la possibilité d'aboutir à un accord, le 15 mars, dans les délais réclamés per M. Gorbatchev.

Tout d'abord, l'Alliance des sept priscipanx mouvements de résis-tance va-t-elle, sons la pression pakistanaise, envoyer une délégation à Genève? Cette question a fait l'objet d'intenses discussions, la semaine dernière, entre résistants, qui ne sont pas parvenus à un qui ne sont pas parvenus à un accord. Hostile à l'envoi d'une délé-gation, le président de l'Alliance, M. Yumas Khalès, a démissionné, samedi 12 mars, de ses fonctions, tout en précisant que son mouve-ment restait membre de l'Alliance.

Personnalité respectée, M. Khalès est le président du Hezh-I-Islami, un parti certes fondamentaliste, mais dont la modération est habituellecont le moderation est nabitielle-ment opposée au dogmatisme de l'autre Hezb-I-Islami, celui de M. Gulbuddin Hekmatyar. Ce der-nier pourrait être porté à la prési-dence de l'Alliance, à moins que l'organisation opte pour une prési-dence transcrite.

Les éléments les plus radicaux de la résistance semblent donc avoir eu le dessus et avoir accepté, après une longue session de travail avec le préd'envoyer une délégation à Genève. Mais on voit mal de quelle autorité disposera cette délégation, notamment pour amender la position actuelle de l'Alliance, dont l'hostilité à tout comptonis avec le régime de Kabulante totale

ainsi ses désaccords, le premier ministre pakistanais aurait indiqué, dimanche, que son gouvernement se

mais l'autonomie des mouvements qui la forment est telle qu'on peut légitimement s'interroger, le cas échéant, sur sa portée concrète.

D'autant que les « commandants de la » syméprononcerait lundi sur la signature d'un accord à Genève. Mais cette déclaration n'a pas été confirmée depuis. Les Pakistanais ont rappelé, en revanche, qu'ils souhaitaient tou-jours lier la formation d'un gouvenel'intérieur disposent d'une grande latitude de manœuvre et que leurs ment intérimaire à Kaboul à la réserves, en armes et munitions, sont signature d'un accord sur un retrait jugées très importantes. militaire soviétique d'Afghanistan. Voilà pourquoi ils exercent tant de pressions sur la résistance alghane Ii est également possible que

Moscou se montre flexible sur l'échéance du 15 mars et accepte pour que cette dernière accepte de que les négociations se poursuivent au-delà de cette date-butoir. Rien n'indique, en revanche, que Moscou faire une place, au moins provisoirement, à des représentants du régime du président Najibullah. Jusqu'ici, les résistants n'ont pas cédé et, dans soit prêt, aujourd'hui, à lier un accord sur le retrait de ses troupes à la formation d'un gouvernement le gouvernement annoncé le mois dernier, ils n'envisagent d'offrir intérimaire. Les Soviétiques s'en tiennent à l'appui qu'ils offrent, depuis le début, à la politique de réconciliation nationale - formument de la position de l'Alliance, lée par leur protégé, le président

Enfin, la question de la « symé-trie » de l'arrêt des aides extérieures à chaque camp, soulevée par Washington, devrait être discutée en dehors du cadre des pourpariers de Genève. Les Etats-Unis nt réitéré, vendredi, leur volonté de voir Mos cou cesser toute aide militaire à ses protégés afghans en échange d'un arrêt de l'aide militaire américaie à la résistance. Jusqu'ici, Moscou s'est refusé à un tel engagement.

Comme rien ne soulignait un réel progrès de la négociation de Genève, depuis son ouverture le 2 mars, le suspense demeurait donc entier à la veille du 15 mars.

JEAN-CLAUDE POMONTIL

### NĚPAL

### Bousculade dans un stade à Katmandou : des dizaines de morts

NEW-DELHI

de notre correspondant en Asie du Sud

Un terrible orage de grêle, mais aussi des erreurs humaines, dont une commission d'enquête est chargée de faire l'inventaire, sont responsables de la catastrophe qui s'est déroniée le samedi 12 mars à Katmandon. Plus de vingt-cinq mille spectateurs étaient rassemblés dans un stade, d'une capacité de vingt mille places, pour assister à une rencontre de football. Peu avant la mitemps, un violent orage de grêle accompagné d'un vent dépassant 80 kilomètres heure, s'est abattu sur

qu'un quart des fauteuils à des « musulmans de Kaboul ».

On ne peut exclure un infléchisse-

Prise de panique, la foule s'est précipitée vers les portes sortie du stade qui étaient fermées à clé. Une gigantesque bousculade s'est produite et des spectateurs ont été piétinés. Près de soixante-dix personnes, dont des enfants et trois policiers, sont mortes sur le coup et le nombre des victimes pourrait atteindre cent vingt-cinq.

Les services médicaux ont été dépassés par l'ampleur du drame. Comme tous les samedis, la plupart des médecins et des infirmières étaient en congé. En outre, une carence en médicaments et en oxygène sévit. Dénonçant l'inaction du gouvernement et des autorités spor-

abords de l'hôpital, lançant des

pierres sur les véhicules officiels. La police a expliqué que les portes du stade avaient été condamnues par les responsables sportifs. Le ministre de l'intérieur a démenti que les policiers aient chargé la foule et brandi des revolvers pour la faire reculer. Le gouvernement a, d'autre part, annoncé qu'une somme de 10 000 roupies népalaises (1)

times, les blessés recevant pour leur part 2 000 roupies. LAURENT ZECCHINI.

sera versé à chaque famille des vic-

gouvernement et des autorités spor-tives, des centaines de personnes se (1) Un franc français vant environ 25 roupies népalaises.

Pour la dernière fois au cours du septennat

### M. Mitterrand rencontre le chancelier Kohl

Le président Mitterrand et le chancelier Hehmit Kohl devaient Bonn et à Moscou que le premier avoir, lundi 14 mars, dans un hôtel de la petite ville allemande de Durbach (à moins de 50 kilomètres de la frontière franco-ellemande), près de quatre heures d'entretiens consacrés à un tour d'horizon de la situation internationale.

La chancellerie fédérale de Bonn a souligné, comme l'avait déjà fait l'Elysée, que cette rencontre, annoncée il y a dix jours, s'inscrit dans le cadre des tête à tête que les deux dirigeants ont coutume d'avoir à intervalles réguliers entre les som-mets franco-allemands ou euronéens. A l'issue des corretiens, qui devaient être les derniers de ce genre pour le septemat actuel de cais et M. Kohl devaient s'adresser

Il a été annoncé, par ailleurs, à sommet entre le chancelier Kohl et M. Gorbatchev aura lieu - 2 l'automne de cette année - en viendra, de son côté, en visite officielle à Bonn au cours du premier semestre 1989, indique le communi-

M. Kohl, le dernier dirigeant des grands pays occidentaux à ne pas avoir encore rencontré le numéro un soviétique, avait espéré pouvoir accueillir M. Gorbatchev à Bonn pendant le premier semestre 1988, c'est-à-dire durant la présidence ouest-allemande de la CEE. Mais le dirigeant soviétique avait repoussé

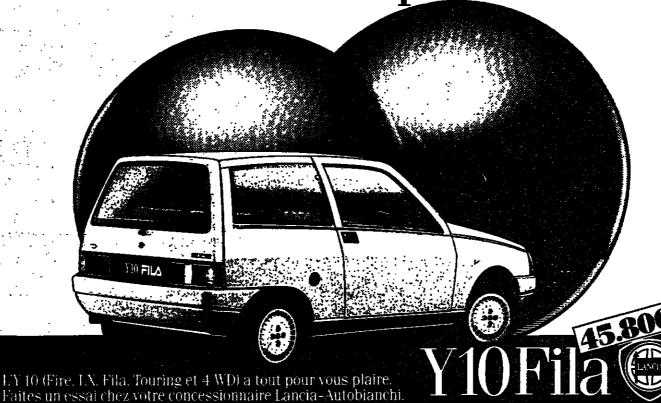
Les dates précises de ces deux rencontres encore être fixées, indique enfin le muniqué. — (AFP.)

L'éclat du blanc ou l'élégance du noir ? Quand NOUVELLE aller au vert, fera dans les villes une entrée on a tout pour plaire, on se doit d'offrir le choix. Même celui de la couleur. A l'intérieur, les sièges sont recouverts d'un tissu rouge vif ou bleu éclatant. Ainsi habillée, l'Y 10 Fila, idéale pour jamais une vraie perle qui a tout pour vous satisfaire.

SERIE

très remarquée. Ses 4 CV, ses 3,39 m, son

Perle noire ou perle rare? N'hésitez plus.



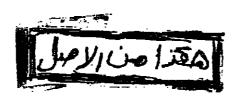
### T5 PARIS 11, Carage de LA ROCUETTE, 43 7988 16 ### T5 PARIS 13, T.P.L.V., 4584 15 39 ### T5 PARIS 14, CHATILLON BRUNE AUTO, 45 39 57 33 ### T5 PARIS 15, Carage CUTENBERC, 45 58 19 21 ### T5 PARIS 16, CHATILLON BRUNE AUTO, 45 39 57 38 ### T7 AVON FONTAINBELEAU, Carage de L'EUROPE, 64 22 18 71 ### T7 DAMMARRE LES LYS, NOFICOM, 64 39 04 18 ### T7 SERVON BRIECOMTE ROBERT, SADES, 64 05 86 84 ### T7 MAREUIL LES MEAUX, Carage de LA RESIDENCE, 64 34 10 25 ### 78 ORGEVAL, PERFORMANCE PLUS, 39 75 95 84 ### 78 VERSABLLES, Carage de VERSABLLES, 30 21 14 04 ### 78 MANTES LA VILLE, MANTES PRESTICE AUTO, 30 92 78 94 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 65 ### 91 MASSY, Carage du CENTRE, 69 20 08 05 ### 91 DURDAN, Carage HUBERTY, 64 59 66 65 ### 91 VRRY CHATILLON CARGE LE LEGATIO, 30 92 78 94 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 65 ### 91 MASSY, Carage du CENTRE, 69 20 08 05 ### 91 10 DURDAN, Carage HUBERTY, 64 59 66 65 ### 91 VRRY CHATILLON CARGE LEGATE LOU, 69 05 35 71 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 65 ### 91 MASSY, Carage du CENTRAINE, 47 30 33 14 ### 91 SAVICANY SUR ORGE, SAVILLAC, 69 95 18 ### 92 20 URDAN, Carage LEGATE, 47 45 33 11 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 05 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 05 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 05 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 05 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 05 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 05 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 05 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 05 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 05 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 39 05 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 19 19 SAVICANY SUR ORGE, SAVILLAC, 60 95 19 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 19 19 SAVICANY SUR ORGE, SAVILLAC, 60 95 19 ### 91 ATHIS MONS, AUTO HALL 91, 60 48 19 19 SAVICANY SUR ORGE, SAVICANY SU 60 CREEL PICARDIE AUTO, 44 24 23 73.

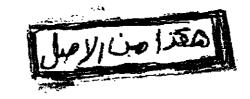
La Compagnie des Poyages 28 RUE PIERRE LESCOT 75001 PARIS 45.08 44.88

Paris-Tokyo sans escale, profitez de la nuit pour prendre l'air.

Départ 20 h 10, l'heure idéale pour prendre JAL. Après votre journée de travail. JAL vous offre 11h 45 de sommeil non-stop. JAPAN AIR LINES Téléphone Réservations 42.25.85.05







# **Amériques**

### Importantes « primaires » dans l'Illinois

# Les batailles cachées de Chicago

(Suite de la première page.)

La mort subite, à l'automne dernier, du premier maire noir de Chicago, Harold Washington, n'a fait qu'aggraver les choses. Là où, autrefois, tout était réglé comme du papier à musique, où les rouages tournaient admirablement dans un bain de corruption, aujourd'hui les electeurs sont presque livrés à eux-mêmes. Là où jadis, le maire organisait à son profit les alliances et les inimitiés ethniques, aujourd'hui les candidats improvisent d'incertaines coalitions avant d'affronter, à l'automne, des ennemis d'autant plus intimes qu'ils sont d'anciens démocrates devenus républicains...

Ce n'est pas simple: mardi, par du 8º district de la ville devront poinconner pas moins de quarantequatre petits trous: un petit trou, d'abord, pour désigner le candidat de leur choix pour l'élection prési-dentielle; c'est ce qu'on appelle ici le . concours de beaute ., pour faire comprendre qu'il n'a, en fait, guère d'importance.

Les choses sérieuses commencent avec les six petits trous suivants pour désigner, sur une liste interminable, les délégués à la Covention, qui peuvent être soit . non engagės », soit, le plus souvent, avoir

**LES 15-25 ANS** 

portrait de groupe d'une génération

Santé des jeunes, comportements à risques, choix professionnels et familiaux

face à la crise, comportements dans la famille : statisticiens, sociologues,

médecias, chercheurs mais aussi professionnels de l'accueil des jeunes appor

tent leurs analyses et leurs témoignages dans un numéro hors série de l

REVUE FRANÇAISE DES AFFAIRES SOCIALES

Prix du numéro : 60F. Abonnements et vente par correspondance

SPPIF - B.P. 22 - 41353 VINEUIL - Téléphone : 54.78.77.41

Principaux points de vente à Paris : MASSON SERVICE, 64. bd St-Germain.

FNAC, Montpamasse et Forum. GIBERT, 26, bd St-Michel. PUF, 49, bd

Saint-Michel, Sciences Politiques, 30, rue St-Guillaume, DUNOD, 30, rue

Seint-Sulpice. LGDJ, 20, rue Soufflot. DALLOZ, 11, rue Soufflot.

annoncé à l'avance qu'ils soutien-draient tel ou tel candidat. Pour rendre les choses encore plus embrouillées, les délégués des ex-présidentiables qui ont déjà abandonné la course (Babitt, Hart, etc.) s'affrent toujours à la poincon-

Ensuite, il faut choisir leurs supnicants. Puis les candidats aux postes de représentant au Congrès, de sénateur de l'Etat et de représentant de l'Etat : par chance, ces troislà n'ont pas d'adversaires, et des noms qui sonnent on ne peut plus familièrement ici: Rostenkowski, Lechowicz, Bugielski...

Suit une litanie de postes juridiques ou administratifs, une succession de noms - irlandais, polonais, lituaniens, italiens, espagnols, scandinaves - où l'on reconnaît, au pas-sage, celui du fils de l'ancien boss », Richard Daley, et celui, naturellement, d'Aurelia Pucinski. Et puis, si l'électeur a encore la force et l'envie de poinconner, il lui faudra encore répondre à un référendum : les troupes de la garde natio-nale de l'Illinois doivent-elles continuer à s'entraîner en Amérique centrale? Dans un autre district de la ville, il y a un second référendum, qui déchaîne infiniment plus de passions que tout le reste : faut-il installer un éclairage au-dessus du stade de base-bail des Cubs, question de toute première importance pour l'avenir du quartier et la tranquillité de ses habitants, car si des matches devaient avoir lieu après la nuit tom-bée, on s'attend à une montée en flèche de la criminalité.

Reste tout de même à s'intéresser au résultat probable du « concours de beaute », et à l'un de ses enjeux majeurs : Jesse Jackson, enfant du pays parce qu'il y habite depuis plus de vingt ans, réussira-t-il à ajouter l'Illinois aux six Etats - tous situés dans le Sud - qu'il a déjà mis dans sa besace? Selon les sondages (passablement contradictoires), ce n'est pas impossible : Jesse, cette année, est assuré de recueillir la quasitotalité du vote des Noirs, ce qui n'était nullement le cas il y a quaire ans. Même ceux qui lui en veulent d'être si envahissant, de recueillir avec tant d'aisance le fruit du travail d'autres militants, plus obscurs, même ceux-là ne pourront lui refuser leur voix.

Mais pour ce qui est des Blancs. c'est une autre paire de manches : ici, explique brutalement le Chicago Tribune, principal journal local, les Blancs qui soutiennent Jackson sont soit des homosexuels (parce qu'il a souvent pris leurs défense), soit « le genre de gens qui vont aux concerts de folk-song », ou plus précisément « des gentils qui vont aux concerts de folk-song » (parce que beaucoup de juifs détestent Jackson)...

Le journal exagère peut-être un peu : mais il faudrait quand même un miracle pour que les habitants des faubourgs blancs votent en nombre significatif pour Jesse Jackson. Après tout, pour eux, l'arrivée des Noirs, non à la présidence des États-Unis, mais tout bonnement dans leur quartier, cela signifie un effondrement du prix des maisons, une hausse vertigineuse des assurances et même des prix chez l'épicier du coin, et donc la nécessité d'aller ail-

Et puis, ces derniers jours, ils ont commencé à trouver un tract dans leur boîte aux lettres, qui fait allu-

sion à la montée de l'influence de Jackson au sein du Parti démocrate, avant de conclure par une question toute simple : « Ne vous sentiriezyous pas mieux chez les républi-cains?.....

Mais il y a bien d'autres candidats démocrates, et qui ne ménagent pas leurs efforts, à commencer par l'autre vedette locale — le sénateur de l'Illinois, Paul Simon, L'homme

Aimé et apprécié ici, il était encore largement en tête dans les sondages il y a quelques jours, mais il est en train de se faire grignoter par Michael Dukakis, un candidat qui, lui, a de tout autres ambitions, isqu'il caracole légèrement en tête du lot démocrate pour ce qui est du nombre de délégués. Le gouverneur du Massachusetts a infiniment plus

d'argent que tous ses rivaux. Pour le reste, M. Dukakis fait comme

depuis qu'il n'a plus d'argent pour le Et puis il y a, tout de même, les républicains. Même si, chez eux, la compétition manque désormais de sel et d'intérêt. Le conservateur Jack Kemp a abandonné la partie, l'ex-télévangéliste Pat Robertson n'est plus vraiment dans la course, et le sénateur Dole lance sans conviction ses dernières salves contre le vice-président Bush. Des salves qui parfois lui éclatent à la figure : samedi soir, il a dépensé 100 000 dollars pour acheter une demi-heure de télévision, sur une chaîne locale. Hélas! au bout de

Il y a Albert Gore, tout auréolé de

ses cinq victoires dans les primaires

du «super mardi»: mais qui ici commaît ce Sudiste qui serre des

mains à la chaîne, dans une station

de métro, dans l'indifférence géné-rale? Et puis Richard Gephardt,

dont le message populiste et protec-tionniste ne trouve plus guère d'écho

quelques minutes, un incident technique l'a fait disparaître de l'écran, puis réapparaître en image fixe, dépourve du hant de sa tête : un fiasco à l'image de sa campagne, ont souligné tous les comme toujours sans pitié avec les perdants. Pendant de temps, M. Bush huimême continue comme si de rien n'était : dimanche matin, il a tranquillement assisté à une messe dans une église polonaise, devant plu-

sieurs milliers de personnes aux-quelles il a évidenment rappelé son triomphai voyage à Varsovie, l'autonne dernier. Savait-il que 70 % des habitants de ce quartier de Jackowo, où se concentrent les nouveaux immigrants, ne votent pas? Aucune importance. Les quelques centaines de milliers d'Américano-Polonais de Chicago auront été sensibles au geste.

De plus en plus, ces fils ou petits-fils d'ouvriers ou de paysans déracinés habitent désormais les plaisants faubourgs du Nord. - signe de leur promotion sociale. Et ils se mettent, peu à peu, à voter républicain.

JAN KRAUZE.



an nœud papillon et à la voix qui n'es finit plus de descendre dans les graves pour répéter inlassablement son credo de « libéral démodé », comme il le dit lui-même, ne peut plus nourrir aucun espoir sérieux depuis qu'il a renoncé à concourir dans le Sud. Mais il voudrait bien l'emporter sur son propre terrain, dans l'espoir que lui et ses amis auront leur mot à dire à la Convention, et aussi, peut-être, pour éviter qu'un échec trop voyant n'ébranle

son siège de sénateur.

l'autre, tous les groupes ethniques. en prenant bien soin d'offir des scènes photogéniques : il dante dans un restaurant grec, pétrit de la farine dans une boulangerie italienne, défile avec du vert à la boutonnière, et aux côtés de sa femme, gantée de vert, pour le défilé de la saint Patrick, le patrons des Irlan-

tous ses rivaux, mais avec la

méthode et la ponctualité qui le

caractérisent : il courtise, l'un après

# PARIS - ILE DE FRANCE

TOUS ENSEMBLE **AU BOURGET** 

**AVEC** RAYMOND

MARDI 15 MARS - 20H

INTERVENTIONS DE JEAN LECANUET, FRANÇOIS LEOTARD ET PIERRE MEHAIGNERIE.

DES 19h00, ANIMATIONS, STANDS, BUVETTES-RESTAURATION... SERVICE DE CARS A VOTRE DISPOSITION. NAVETTES AU DEPART DE LA PORTE DE LA CHAPELLE. RER LIGNE BARRET LE BOURGET. PARKINGS SUR PLACE.

> **POUR TOUS RENSEIGNEMENTS:** TEL. 42 22 05 91 - (9H00 A 22H00)

# **Amériques**

PANAMA: la crise financière

# Le gouvernement reporte le versement des salaires des fonctionnaires

Alors que la crise du Centre financier international s'accroît n raison des pressions américaines, le gouvernement pauxméen a annoncé le report du verement des salaires à ses louctionnaires. Pour tenter de lébloquer la crise, deux pays, retraits, en particulier le gel de cer-Espagne et le Paraguay, out fains dépôts ou le report des offert d'accueillir le général Noriega, homme fort de Panama, s'il décidait d'abandoner le pouvoir.

le notre correspondant

La dernière manche de la partie le bras de ser engagée depuis neuf nois entre les Etats-Unis et cl'homme fort du Panama, le général Manuel Antonio Noriega, se one cette semaine, et la mise est impressionnante: c'est tout-simplenent l'avenir du Centre financier nternational de Panama qui est en eu, et peut-être même davantage si e général Noriega décide de pour-

Le gouvernement a reconnu, limanche 13 mars, à l'issue d'une éunion avec les dirigeants syndi-aux, qu'il ne disposait pas des fonds técessaires pour payer ses cent juarante-quatre mille employés, lont quinze mille militaires. La crise le liquidités est due à la décision des itats-Unis de geler les fonds du gouernement panaméen (environ 0 millions de dollars) dans les banues situées sur le territoire améri-ain, à la suite de la destitution, le '6 février, par le général Noriega, lu président de la République, M. Eric Delvalle Washington spère ainsi obtenir le départ du énéral, inculpé de trafic de drogue ar deux tribunaux de Floride.

Les autorités panaméennes ont dû e rendre à l'évidence : pas un seul ays, pas une seule banque étrair-ère, n'a accepté de leur préter de largent pour faire face. à la crise. es cent trente banques du Centre inancier international, dont à peine une douzaine de panaméennes, sont ermées depuis le 4 mars à la suite l'une mesure gouvernementale isant à les protéger contre une ruée les épargnants. La Banque natio-ale du Panama, qui fait office de lanque centrale, ne disposerait que l'une vingtaine de millions de dolars, alors que le gouvernement à seson de 90 millions par mois pour ayer ses employés et ses frais de

Les banques panaméennes, plus ragiles que les institutions étran-ères, craignent que le gouverneent ne cède aux pressions des synicats, qui exigent le paiement des alaires et l'ouverture des banques our encaisser les chèques émis par Etat. « Au total, les banques privées ne disposent pas de plus de 80 milions de dollars dans leurs coffres, out affirmé plusieurs banquiets, alors que les autorités croient que nous avons 300 millions de dollars. On ne pourra pas ouvrir nos portes si le gouvernement ne décrète pas des restrictions sur les

L'épreuve de force a déjà com-mence avec les supermarchés. Jeudi, le gouvernement à menacé d'exproprier les grandes chaînes d'alimenta-tion si elles refusaient les chèques des fonctionnaires. Des affrontements pourraient avoir lieu si les syndicats décident d'entrer dans lessupermarchés. Déjà des incidents se sont produits samedi devant le supermarché réservé aux militaires : il a fallu envoyer des renforts pour empêcher les hommes de troupe de se servir (ils avaient été payés par chèque jeudi).

Au cours du week-end, la presse officielle – tous les médias d'opposition sont suspendus depuis plus de quinze jours — a invité les Panaméeus d'se préparer à une véritable économie de guerre. Les journaux ont publié des «consignes pour l'économie faintillue», recommandent à l'accomplation de dant à la population de « manger deux fois par jour au lieu de trois » afin d'économiser les ressources du pays en prévision d'une aggravation de la situation.

### Le système bancaire - paralysé

La radio et la télévision ont

encore haussé le ton à l'égard des Etats-Unis et de l'opposition interne regroupée dans la Crossade civique nationale (plus d'une centaine d'or ganisations patronales, politiques et religieuses). Les médias diffusent des communiqués dénonçant la cumpagne de désinformation menée par les journalistes étrangers, qui cont d'ailleurs été dimanche, menacès par des civils armés appar tenant à des organisations paramilitaires proches du général Noriega. La télévision passe régulièrement-des commentaires hostiles aux Etats-Unis sur des images des affrontements de janvier 1964, qui firent vingt-deux morts chez les Panameens et quatre morts parmi les soldats américains. La chanson accompagnant ces images donne le ton: « Va-t-en gringo inhumain, rentre chez toi. »—Il y a encore aujourd'hui près de dix mille soldats américains chargés de défendre le canal jusqu'à l'an 2000, date à laquelle la voie d'eau interocéanique est censée passer sous le contrôle exclusif du Panama.

Tont cela n'est évidemment pas fait pour rassurer les banquiers étrangers. Comme le rappelait l'un d'eux: « Il n'y a rien de plus peuMalgré la paralysie du système ban-cairé, il semble que certaines institu-tions continuent de transférer leurs fonds vers des cieux plus tranquilles. Depuis le début de la crise en juin dernier, plusieurs milliards de dollars (sur des actifs totaux d'environ 35 milliards de dollars) auraient quitté le pays, et la plus importante banque étrangère, la First Chicago Bank, a cessé ses activités au Panama en décembre.

Les milieux financiers estiment en général que le Centre bancaire international devrait survivre si la crise politique est résolue à court terme. Mais ajoutent-ils, son impor-tance diminuera inévitablement, et sa vocation changera pour devenir plus locale. Les dépôts étrangers, en particulier ceux d'Amérique latine, qui venaient chercher ici la sécurité qu'ils ne pouvaient pas avoir chez eux, iront désormais ailleurs. Les pessimistes, et ils sont nombreux en ce moment, n'excluent pas le départ des grandes banques étrangères, américaines, européennes et japo-

 Nous ne savons pas jusqu'où veulent aller les Américains, dit un banquier, mais nous sommes prêts à payer le prix pour débarrasser le pays de Noriega. » Les patrons, réunis dans le cadre du Conseil national de l'entreprise privée (CONEP), tiennent le même langage. L'ensemble des milieux d'affaires appuient les nouvelles sanctions décrétées par le président Paggan (sei des sommes dues pour Reagan (gel des sommes dues pour l'utilisation du canal, suspension des privilèges commerciaux qui accordaient des exonérations de taxes our l'exportation de certains pro duits destinés aux Etats-Unis, etc.).

BERTRAND DE LA GRANGE.

• MCARAGUA : reprise des régociations avec la Contra le 21 mars. – Le gouvernement sandi-niste a annoncé, samedi 12 mars, que les négocations directes avec la Contra reprendraiem le 21 mars dans la ville de Sapoa, à la frontière du Costa-Rica. Le communiqué des autorités ne fait aucune mention de la demande des rebelles concernant la participation de l'opposition interne aux pourparlers en tant

• COLOMBIÉ : ambience de fêta lors des élections municipales. - Les premières élections municipales colombiennes au suffrage universel ont eu lieu, dimanche 13 mars, dans une ambiance de fête contrastant avec le cortège d'assassinats qui les a précédées. Les Forces armées révolutionnaires (FARC, guésamedi qu'elles respectaient une trêve et soutenaient le scrutin. Aucun résultat n'a, pour l'instant, été communiqué, le dépouillement dans les 1009 communes que compte le pays étant très long. — (AFP.)

# **Afrique**

### RÉPUBLIQUE SUD-AFRICAINE

### Epreuve de force entre le pouvoir et les Eglises

**JOHANNESBURG** de notre correspondant

Cinq jours après la création du Comité de défense pour la démo-

cratie, le 7 mars, le gouvernement lui a interdit « toutes activités » samedi 12 mars (le Monde daté 13-14 mars). Une mesure équivalente a celle qui avait été prise, le 24 février, contre dix-sept organisations anti-apartheid. Ce comité avait justement été créé pour combler le vide laissé par le musellement de l'opposition extraparlementaire. L'initiative avait été prise par des personnalités telles que l'archevêque Desmond Tutu et le pasteur Allan Boesak, président de l'Alliance mondiale des Eglises réformées.

silence de ce comité, M. Adriaan Vlok, ministre de la loi et de l'ordre, a expliqué qu'il s'agissait d'- une nouvelle tentative de l'ANC (Congrès national africain) d'étendre l'assaut révolutionnaire en direction des Blancs et des Eglises ». M. Vlok s'est appuyé sur un appel de Radio-Freedom (la radio de l'ANC) demandant aux Eglises d'Afrique du Sud de devenir · le fer de lance - de la lutte contre les autorités. . Plutôt que de faire entendre le vrai message chrétien, a déclaré M. Vlok, certains ecclésiastiques prêchent de plus en plus la révolution. - Il a précisé que le gouvernement n'a pas l'intention de prendre des mesures contre les Eglises mais qu'il le

Pour justifier la réduction au fera « si c'est nécessaire ». Le meeting prévu pour dimanche à l'université Western Cape, du Cap, a été interdit par le gouver-nement. Un service religieux a eu lieu à la cathédrale Saint-Georges pour le remplacer, les églises étant désormais les seuls endroits où les rassemblements de l'opposition sont possibles. Celui-ci s'est déroulé en présence de nombreux policiers. Quatre autres offices ont eu lieu dans les principales villes du pays à l'occasion de la Journée nationale des détenus à l'appel du Conseil sud-africain des Eglises et de la Conférence épiscopale catholique d'Afrique australe. Environ mille cinq cents personnes sont encore détenues en vertu de l'Etat d'urgence, dont deux cent trente sont âgées de

MICHEL BOLE-RICHARD.

### **ETHIOPIE**

### Un appel de la Commission européenne aux belligérants

Bruxelles. - M. Lorenzo Natali, vice-président de la Commission européenne, a lancé, vendredi 11 mars, un appel à l'armée éthiopienne et aux maquisards d'Erythrée et du Tigré pour que soit garanti le libre passage des camions de l'aide internationale contre la famine et que cessent les enlèvements de médecins et d'infirmiers.

Entre six et sept millions de personnes, dont la moitié en Erythrée et au Tigré, auront besoin de secours au moins jusqu'aux récoltes de novembre. Grâce à la mobilisation efficace de l'aide internationale, la situation a été jusqu'ici tenue sous contrôle. Les vivres et autres produits indispensables arrivent en quantités suffisantes. Mais cette situation reste précaire.

La Communauté finance le pont aérien qui met en œuvre. avec le soutien, en particulier, de la Belgique, de la RFA et de l'Italie, cinq avions Hercules. • Il est devenu l'épine dorsale des secours, mais il est arrivé à sa limite de capacité. Il ne peut répondre seul aux besoins », indique M. Natali.

La Commission vient de décider d'accorder un nouveau crédit de 42 millions d'ECU soit 300 millions de francs pour lutter contre la samine en Ethiopie. Les aides d'urgence consenties par la CEE depuis novembre atteignent ainsi 117 millions d'ECU, soit 820 millions de francs. ~ (Corresp.)

 ALGÉRIE : prochaine contribution de l'UNESCO à la restauration de la Casbah d'Aiger. - Le directeur général de l'UNESCO. M. Federico Mayor, en visite officielle en Algérie, a annoncé, samedi 12 mars, que son organisation va contribuer à la restauraion de la Casbah d'Alger. Cette contribution, a déclaré M. Mayor en visitant ce vieux quertier populaire sur les hauteurs de la capitale, pourrait consister en une aide matérielle. - (AFP.)



# U.S.A. VIA TORONTO. *N'ATTENDEZ PLUS* A NEW YORK *VOUS ETES AU DESSUS* DE ÇA.



# Aller en Finlande, c'est renaître

L y aura le soleil ■ presque sans arrêt dans le ciel. Juste devant vous l'un des 180 000 lacs de Finlande, ourlé de sable. Au-dessus passeront les grands oiseaux du Nord et à perte de vue, tout autour, ce sera la forêt. Vous serez comme un Robinson, attentif aux bruits silencieux de l'air, de l'eau et du feu que vous allumerez le soir.

Vous ne vivrez plus hors de la nature, mais en elle, vous y ressourcant chaque jour davantage.

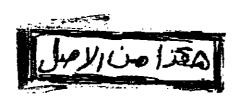


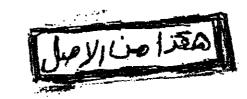
Au grand Nord, en Laponie, vous aurez le sentiment de posséder le monde à vous tout seul, tellement l'espace y est grand et vierge: les rennes y sont touiours plus nombreux que les hommes.

Venez: nos « paquebots-ferries » ont le luxe et le raffinement des transatlantiques. D'Allemagne de l'Ouest en Finlande ou de Suède en Finlande:

Finnjet - Silja Line (Scanditours); de Suède en Finlande: Viking Line (Bennett Voyages).

Office du Tourisme de Finlande, 13 rue Anber, 75009 PARIS Tél.: 42 66 40 13 Minitel 36 16 Finlande





8 Le Monde & Mardi 15 mars 1988 •••



# Politique

### La primaire au sein de la majorité

# Barre-Chirac: la valse à quatre temps

« Le dernier qui a gagné gouverne » (Gérard Longuet). « En 1988, nous aurons un mandat pour résister » (François Léotard). « Regardez-les ils pédalent dans la choucroute! (Pierre Mauroy).

Ludique, guerrier ou gastronomique, le vocabulaire politique témoigne, ce week-end, d'un nouveau grand bond en arrière : la campagne de 1988, c'est vivement hier! Vivement que l'on puisse replonger dans cette bonne vieille guerre civile froide qui évite de répondre à la question des frontières de la vie politique, et de l'utilité de les déplacer, qui devrait être au centre de l'après-élection présidentielle.

Les priorités de l'heure sont tactiques. Elles expliquent le regain d'intérêt pour la cohabitation et la soudaine sortie du bois, sur ce terrain, de M. Raymond Barre. La cohabitation, croyait-on, était une

affaire classée, une parenthèse refermée. Elle redevient un thème important de la campagne et avant d'occuper les esprits le 8 mai au soir, elle gêne la coexistence entre MM. Chirac et Barre.

En fait, la cohabitation orchestre, entre les deux rivaux de la majorité, une valse à quatre temps. Le premier temps a été celui de M. Barre, pour qui cette expérience n'était autre que le péché originel, porteur de trois perversions décisives à ses yeux : celle des institutions, bien sûr. brouillées par un système de confusion politique et de recul du pouvoir présidentiel ; celle de la politique, elle-même, privée du délai nécessaire à toute action en profondeur, et donc vouée à la préparation des élections, et au clientélisme ; celle enfin de la majorité, qui acceptait ainsi de renflouer le navire Mitterrand alors

qu'il eût été si simple de s'en débarrasser au moment où il était encore impopulaire.

Cette analyse aurait dû conduire l'ancien premier ministre à faire du procès de la cohabitation une pièce maitresse de sa campagne. Premier temps, première surprise : il n'en fut rien! C'est que M. Barre avait, contrairement à sa propre logique, commence par voter la confiance au gouvernement de la cohabitation, avant de soutenir constamment, par ses votes à l'Assemblée, son action : sur cette base-là, comme on le soulignait à l'Elysée, il devenait difficile d'instruire un procès. Cela devient impossible lorsque M. Léotard (fort il est vrai, du soutien de l'opinion en général et de l'électorat de la majorité en particulier) fixa lui-même comme condition de son ralliement la promesse d'une non-campagne sur le sujet. M. Raymond Barre aurait certes pu passer outre s'il n'avait imprudemment fait l'impasse sur le premier tour, considérant - trop tôt - que son seul adversaire était M. Mitterrand.

### Passe-moi la rhubarbe

M. Chirac, au contraire – c'est le deuxième temps de la valse, – avait pour objectif premier de - tuer » M. Barre, pour parler comme les

politiques. L'entente – tacite – fut nouée avec M. Mitterrand dès la fin de l'année 1985 et le début de 1986: 
Passe-moi la rhubarbe... je te passe le séné! », comme dit M. Chirac. En échange du leadership de la droite, que le poste de premier ministre lui permettait de reconquérir en 1985, M. Chirac était très nettement distancé dans les sondages par M. Barre), le maire de Paris offrait au président de terminer son septennat. Cette « connivence »-là u'à jamais été vraiment entamée; elle a produit ses derniers effets aux sommets européen et

Aujourd'hui, en effet, c'est M. Chirac, c'est-à-dire l'un des deux artisans de la cohabitation, qui la condamne et qui poursuit, par d'autres moyens, le même objectif : ôter à M. Barre la légitimité de sa présence dans la compétition présidentielle. Celle-ci tient au fait que l'ancien premier ministre est réputé être le melleur adversaire de M. Mitterrand. Pour l'en priver, il suffit donc d'être plus brutal... D'où une probable escalade dans l'anti-

atlantique de Bruxelles.

Mais il faut aussi faire éclater le système barriste, et donc obliger dirigeants centristes et républicains à choisir en posant, dès aujourd'hui, le problème d'une seconde cohabitation avec le chef de l'Etat, Au pas-

sage, cette attitude permet de bloquer le jeu de M. Mitterrand lui-même, en tentant de vider de sa substance son image de «rassembleur» et de désigner tous les autres candidats comme porteurs de crise, car eux, à l'inverse de M. Chirac, seraient obligés de dissoudre l'Assemblée.

Vient alors le troisième temps de la valse, qui est de nouveau celui de M. Barre: il déplore que ceux-la mêmes qui ont pratiqué la cohabiation aient « attendu deux ans pour comprendre » sa nocivité. L'ancien premier ministre a beau jeu de relever l'incohérence d'une telle démarche. Ce qui était bon en 1986, c'est-à-dire le refus de la crise politique, ne le serait plus en 1988, du seul fait que l'actuelle majorité serait dans une position moins avantageuse.

### Un argument redoutable

Mais si, intellectuellement, M. Barre a raison, il a peut-être tort politiquement. En effet, en attaquant M. Chirac sur ce terrain, il se heurte à l'opinion qui voit d'un bon œil un retour à la cohérence des majorités présidentielle et parlementaire; il fait davantage le procès de son allié Chirac que celui de son adversaire Mitterrand, et il se coupe d'une partie de ses soutiens,

puisqu'il enfreint la règle du « carré magique - édictée par François Léotard (1). Chacun sait, en outre, que le terrain économique lui est plus favorable et qu'il offre de plus l'avantage d'être plus proche des préoccupations des Français.

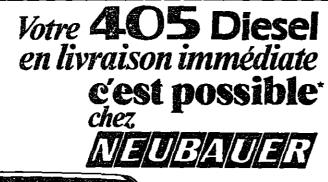
Pourtant, l'aucien premier ministre rode pour le quatrième temps de la valse, — celui de l'après-scrutin présidentiel, — un argament redoutable : M. Chirac serait coupable d'avoir fait battre par la e trahison » M. Giscard d'Estaing en 1981, avant de faire réélire M. Mitterrand en 1988 par la cohabitation.

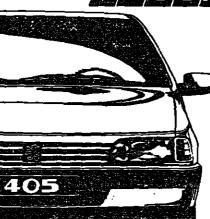
L'efficacité immédiate, pour l'heure, va à M. Chirac qui oblige un Bernard Stasi à jurer ses grands dieux qu'au grand jamais il ac se prêterait à une seconde cohabitation avec M. Mitterrand.

Plus que jamais, la France aspire à être gouvernée au centre. Cela paraît moins possible que jamais.

(1) Le 21 janvier dernier, à «Questions à domicile » sur TF 1, M. Léctard avait présenté les quatre exigences de son « carré magique » : ne pas mettre en cause le choix de cohabiter de mars 1986, le bilan des deux années de gouvernement, le règlement des investitures aux législatives avant l'élection présidentielle, et enfin la mise en valeur des projets libéraux.

JEAN-MARIE COLOMBANL





Plus vite, moins cher!

NEUBAUER Peugeot

\*sous réserve de la motorisation et des options choisies

227, bd. Anatole-France 93200 ST-DENIS 348.21.60.21 4, rue de Châteaudun 75009 PARIS 342.85.54.34

### Rumeurs vénéneuses

Enfin du spectacle... dans les coulisses!

Bravo à M. Pasque qui a fait un tabac avec son « sondage » secret des Renseignements généraux relayé par quelques médies complaisants. Nous sommes en mesure de préciser qu'il suffit de savoir utiliser un minitel pour « pirater », avec une facilité déconcertante, avec une facilité déconcertante, tels qu'ils sont donnés par un ordinateur du ministère de l'intérieur, les résultats complets de cette enquête, la première à faire savoir que M. Chirec a de bonnes chances de l'emporter au second tour sur M. Mitterrand.

Pourquoi, diable, les barristes s'en offusquent-ils? Où sont les « manipulations, déformations, désinformations » dont a parlé M. Barre, samedi, à Nice? Où est la « tentative de d'intoxication » que dénonçait le président de ses comités de soutien, M. Millon, dans le Journal du dimanche?

cans le Journal du dimanche ?

Certes, les sondages effectués
par les policiers des RG ne sont pas
soumis aux mêmes contrôles que
caux des instituts agréés et sont

donc sujets, par nature, à toutes les tentations de distorsion partisane. Certes, les chiraquiens n'en sont pas à leur coup d'essai. Avant le premier tour de l'élection présidentielle de 1974, M. Chirac luimame, afors ministre de l'intérieur, s'était fait sermonner par M. Messmer en personne, alors premier ministre, pour avoir favorisé la diffusion, avec le concours des mêmes médias qu'aujourd'hui, d'une étude des Renseignements généraux très défavorable à M. Chaban-Delmas, rival de

M. Giscard d'Estaing.
L'émotion est donc légitime,
mais qui est dupe, puisque la
manœuvre est signée ?

### Vrais-faux «scoops»

Bravo aussi aux vrais manipulateurs souterrains qui se répandent actuellement en rumeurs en tout genre contre M. Barre en laissant entendre, par exemple, dans les départements de l'Ouest, que l'ancien premier ministre aurait une dent contre les défenseurs de l'enseignement privé. Les mêmes « sources » pas très claires assuraient récemment que M. Giscard d'Estaing refuserait de recevoir M. Barre pour ne pas donner l'impression de le privilégier. Or les deux hommes ont rendez-vous le

La palme du vrai-faux « scoop »

de campagne revient incontestablement à M. Patrick Devedjian, le maire RPR d'Antony, qui assurait dimanche, urbi et orbi, qu'il aveit vu, de ses yeux vu, les premières affiches confirmant la candidature de M. Mitterrand sous le slogan « Mitterrand président, évidemment » I Un « scoop » vite défraichi : on apprenait dans la soirée que les affiches en question résultaient d'une « initiative personnelle » du député socialiste de l'Essonne, M. Claude Germon, qui a « fait le pari » que le président de la République sollicitera le renouvellement de son mandat.

il n'en demeure pas moins que lorsque M. Mitterrand confirmera se candidature, vraisemblablement la semaine prochaine, il aura du mal à convaincre qu'il ne se sera décidé ou au dernier moment...

Finalement, dans ce tourbillon, le citoyen français qui peraît le mieux armé pour briguer la charge suprême ne s'appelle ni Barre, ni Chirac, ni Le Pen ni Mitterrand mais Pierre Bastien, qui vient de lancer un appel à « cinq cents élus apolitiques de bonne volonté » pour qu'ils cautionnent sa candideture à l'Elysée.

Ce nom ne vous dit rien? Ce médecin des Vosges n'est pourtant pas un inconnu. Il avait même tenu la vedette, en septembre 1981, quand il avait consommé, devant les caméras de télévision, 120 grammes d'amanites phalloïdes fraîches, pour prouver l'efficacité de ses recherches contre les empoisonnements. Lui, au moins, a déjà prouvé se capacité de résistance aux toxiques. Sans doute résisterait-il aussi aux venins de la politique hallucinogène...

ALAIN ROLLAT.

" Corner

PRINTEMPS - BHY
MARKS and SPENCER
FRANCK et FILS - C&A
GO SPORT-TRUFFAUT
PIER IMPORT

Parly 2, toutes griffes dehous...

PARLY 2, un nouveau monde: 200 magasins 2 4700 places.





### et le poids de l'extrême droite

# « L'inspirateur et l'aspirateur »

La cohabitation passée on à venir, ne voyait pas pourquoi il aurait sinsi que les relations entre MM. Barre et Chirac continuent de nourrir les commentaires les plus divers dans les rangs de la majorné.

• M. RAYMOND BARRE, en visite, le samedi 12 mars, dans les · Alpes-Maritimes, s'est une nouvelle fois demandé pourquoi ceux qui n'en veulent plus sujourd'hui ne Pont pas refusée en mars 1986. Nous savons, a-t-il déclaré, que M. Mitterrand sera candidat. Cela ne m'étonne pas, comme ne m'étonnent pas du tout ses scores de popularité et d'intentions de vote. Il a eu une occasion exceptionnelle de pouvoir se refaire une virginité. C'est malheureux d'avoir attendu deux ans pour le comprendre car cela nous. aurait évité de lui redonner une

Puis, faisant allusion à la fois à M. François Mitterrand et à M. Chirac, le député du Rhône a ajouté : « On parle beaucoup de rassemblement aujourd'hui. Mais il ne faut pas rassembler derrière un homme pour le plaisir de se rassembler ou parce que cela fait bien dans les discours. Nous sommes un très grand pays rassemblé, disait le général de Gaulle. Lui pouvait le dire, mais il n'y a plus de général de Gaulle aujourd hui. -

 M. FRANÇOIS LEOTARD a nu, le dimanche 13 mars, au « Grand Jury RTL-le Monde », que pendant ces deux années de cohabitation, M. Mitterrand avait pu - se promener vetu de probisé candide es de lin blanc », se présenter « en permanence dans la société française comme une sorte de grand donneur de leçons (...) une sorte de pape laique qui passe son temps à dire ce qui est bien, ce qui n'est pas bien. »

« Mitterrand, a-t-il encore relevé, est apprécié par les Français quand il ne gère pas. Alors qu'on aille jusqu'au bout du raisonnement et; qu'il ne gère plus du tout. En conséquence le secrétaire général conséquence, le secrétaire général du PR a indique qu'en cas de réélec tion de M. Mitterrand et de nondissolution de l'Assemblée nationale, il voterait « toute procédure de censure qui serait exercée contre le gouvernement que désignèrait

Le devoir de la majorité élue en mars 1986 est, selon lui, *e de résister* à M. Mitterrand et non de se complaire avec lui . Dans Phypothèse inverse seion laquelle la majorité actuelle resterait, après dissolution, majoritaire avec M. Mitterrand à l'Elysée. M. Léotard considère que «cette hypothèse serait complète-ment et exactement homothétique de celle de 1986 » et que dès lors il l'aspirateur. »

Même s'il estime qu'entre les deux candidats de la majorité le code de bonne conduite est e globalement respecté». M. Léotard n'a pas manqué de faire la distinction entre la compétition et l'affrontement : La primaire, a t-il dit, ce n'est pas un match de baxe, c'est une course de relais. Si on a gagné au premier tour au prix d'une amertume, on n'a gagné que la moisié, c'est-à-dire rien du tout.

Relevant que le bilan du gouver-nement de M. Chirac était - le patrimoine commun de toute la majorité -. M. Léotard a notamment jugé que les récentes critiques de M. Barre sur la politique économique et sociale de M. Chirac n'étaient pas fondées. «Comunent a-t-il conclu, peut-on avoir pendant deux ans apporté ses voix à la majorité, contribué à son succès et à quarante jours du but final changer de bateau? Comment peut on imaginer que l'on va gagner le 8 mai si l'on-a-rendu impossible l'union au malin du sécond tour ? »

• M. PIERRE MÉHAIGNE-RIE, invité de < 7 sur 7 > sur TF 1, le dimanche 13 mars, a affirmé que les contristes étaient - décidés à devenir l'axe de la majorité actuelle ou d'une majorité élargie ». Confiant dans les capacités de rassemblement de M. Barre, le président du CDS a précisé qu'il fallait - rassembler sur un p. ojet alors que Erançois Mitterrand n'a pas de projet -.

Notant qu'il y a anjourd'hui plus de différence entre un Jac-ques Delors es un Jean-Pierre Chevènement qu'entre Jacques Delors et certains membres de la majorité actuelle., M. Méhaignerie a expliqué : « On ne voit pas aujourd hui comment on pourrait travailler avec les socialistes (::) tant qu'ils n'auroni pas fini leur mutation » mais qu'il des gouvait exclure « à jamais que telle sventualité.

M. PHILIPPE MESTRE. irecteur de campagne de M. Barre émis, le dimanche 13 mars, au -Forum RMC-FR 3 >, certaines critiques sur la façon de faire de M. Chirac, l'accusant ni plus ni moins de plagiat. « Il faut que les Français sachent, a-t-il insisté, que Raymond Barre est le véritable inspirateur: dans la majorité. (...). Dans une classe quand il y a un très bon élève, ceux qui ont envie de briller à bon compte ne manquent pas de lui demander des tuyaux, surtout s'ils ont envie de passer u concours. . . Mais, a-t-il ajonté, il vaut mieux être l'inspirateur que

### M. Le Pen accuse les candidats de la majorité de lui « emprunter » son programme

M. Jean-Marie Le Pen, qui était, le dimanche soir 13 mars, l'invité du « Club de la presse d'Europe 1 », a reproché à MM. Chirac et Barre de lui « emprunter des pans entiers » de son programme. « Dans le camp du déclin, a ajouté le président du Front national, il y a deux vitesses, le DGV, le déclin à grande vitesse, c'est-à-

dire la gauche, et le DPV, le déclin à petite vitesse, c'est-à-dire Raymond Barre et Jac-ques Chirac. Je préfère le DPV car il laisse peut-être un répit pour la prise de conscience et le sursaut national. Le chef de file de l'extrême droite a estimé, d'autre part, que l'immigration constituerait la « question-clé de l'élection présidentielle ».

M. Le Pen a refusé, toutefois, de préciser quelle serait son attitude pour le second tour de scrutin. Il s'est borné à dire que son choix « serait plus clair et direct que celui de M. Chirac quand par ses hésitations, il a permis l'élection de M. Mitterrand contre le candidat de la majorité en 1981 ».

# Jour de marché rue Belgrand

Samedi, jour de marché rue Belgrand. Ce paisible marché du 20 arrondissement de Paris va rapidement ressembler à celui de Brive la Gaillarde un jour de grande castagne. Autour de M. Michel Charzat, député socialiste de Paris, une trentaine de militants socialistes et du MRAP scandent des siogans hostiles à la tournée électorale de M. Jean-Marie Le Pen : ∢ Le fascisme ne passara pas ! »

Le président du Front national, qui vient de descendre la rue entre les deux haies d'étals, arrive avec son groupe face aux militants «La Pan président l.», hurle-t-on

Une houle de violence secoue les deux groupes. M. Charzat étend arrière pour tenter de maîtriser ses troupes. Peine perdue. Aux ailes les orions commencent à pleuvoir. Un membre du service d'ordre du Front national tente alors de passer en force. Les deux groupes se jettent l'un sur l'autre, échangeant force coups de poing. Le photogra-phe du Front national prend des coups de poino de l'autre.

« Soyez gentils, soyez gen-tils ! », implore un marchand de chaussures dont l'étal commence à chavirer. La bagarre est vive mais très brève. Un militant socialiste șort une bombe lacrymogène et en asperge copieusement M. Le Pen et ses amis. Les journalistes et tout particulièrement les photographes de presse qui sont au plus près en prement également plein les yeux. Un militant FN sort à son tour une bombe lacrymogène. L'air est irrespirable. Le groupe d'extrême droite fait retraite. « Bande de voyous ! », crie M. Le Pen. Les militants sociarain hurient : «Le Pen nazi l », «A bas Le Pen, à bas Le Pen ! ».

∢Tu as vu comme je l'ai amorti le socialo avec un coup de poing sur le nez», raconte, ravi, le photographe du Front national à un jour-

quelques proches au bar « Edith Piaf ». Il pieure abondamment. « Si c'était les gens du Front national qui faisaient cela, qu'est-ce qu'on n'entendrait pas », se plaint-il Soudain, rouge brique, il se met à chanter d'une voix de cap-hornier : « C'est le corsaire qui tient la barre, oh hisse et oh, Pavillon noir (...) ». « C'est une chanson d'Edith Piaf». explique-t-il aux journalistes un peu interloqués. Dehors, les slogans anti-Le Pen continuent de fuser. Le candidat du Front national décide de rejoindre sa voiture. Un passan l'interpelle : « Qu'est-ce que vous venez faire ici ? Vous semez la violence. » De quel côté est la vio-lence ? lci, c'est celle des socialistes », réplique-t-il avant de s'engouffrer dans sa voiture pour poursuivre son programme de visites des quartiers populaires de

### « Je n'ai pas le SIDA »

Avant de se heurter aux militants socialistes, M. Le Pen avait tenu symboliquement à évoquer, tième arrondissement, son élection comme conseiller d'arrondissement en 1983 : *c Cette élection a* marqué le signal de la renaissance française. » Les jeunes futurs manés qui attendent dans le hall avant de passer devant le maire n'en reviennent pas. Ils se seraie bien passés de cette promiscuité. ∢ J'ai envie de vomir, c'est scandaeux », entend-on. Les enfants sont prestement enlevés du passage pour que M. Le Pen ne leur serre pas les mains. En sortant, le candidat du Front national rencontre un suivre le nettoyage ? », demande

pouvoir le commencer », répond-it. Sur le passage de M. Le Pen, les visages se ferment. « Pauvre idiot, va!», rage une vieille femme qui fonce droit dans le groupe en tirant son caddie. Quelques marchands

elui-ci. « Il faudreit avant tout

∉ C'est bien beau de défiler, mais il faut acheter ». En passant devant un mendiant. M. Le Pen v va de sa pièce. Quelques sifflets fusent,

« il y avait un enculé de « bolcho », tu l'as pris ? », demande le journaliste de Présent à sa photographe. Des personnnes âgées serrent la main du candidat avec effusion, « Il est beau en vrai ». « Oui, à la télé, ils l'enlaidissent exprès ». Une voiture s'arrête, un jeune homme en sort : « Jean-Marie, on

Après l'échauffourée, le chef de la « droite nationale et populaire » poursuit sa tournée dans le 14° arrondissement, marché Edgar-Quinet, Aucune main d'homme de couleur ou de Maghrébin ne lui échappe. ¿Je ne veux pas le toucher», s'indigne une femme en se frayant son chemin. « Je n'ai pas le SIDA, on ne peut pas en dire autant de tout le monde » réplique M. Le Pen. II prend un enfant, le garde dans les bras et pose longuement devant les caméras. Un marchand de fruits et légumes n'en revient pas : « Ah ! Le Pen, quelle horreur ! > Son voisin maghrébin rigole : « J'adore Le Pen, mais il faut qu'il foute les

Français à la porte ! » De son côté, M. Jean-Pierre Stirbois accroche au passage trois militantes socialistes qui distribuent des tracts : « Vous êtes des gazeurs, vos amis nous ont gazés tout à l'haure, et ils ont gazé les journalistes », crie-t-il, ravi de sa

«Je vais porter plainte contre C'est une embuscade délibérée du Parti socialista. Cela a été fait avec l'accord de Tonton. Sous le masque tiré du président se cache peut-être celui de la violence et de

Pour se remettre. M. Le Pen ira déjeûner à la Coupole. « Si je perdramatique», explique-t-il à table pour ce déjeuner avec la presse.

Le président du Front nationa éludera les questions posées sur son éventuel contact avec M. Charles Pasqua en vue du tielle et celles concernant le financement de sa campagne par des fonds collectés aupres de la secte l'argent, je dis toujours à la personne aui me le donne aue l'estime qu'elle le fait pour soutenir mes idées, mais qu'en toute hypothèse cela ne m'engage à rien envers elle», se contente-t-il de dire.

Tout sourire, M. Le Pen accepte même de répondre à des question national au cas où... « Je n'ai que cinquante-neuf ans. J'ai eu une vie sentimentale et amicale très forte. Aussi, je pense que le jour de mon enterrement il v aura beaucoup de monde. J'y pense parfois. Au Front national, ils me pleureraient quarante-huit heures», ajoute-t-il en souriant, tandis que le docteur de l'assurer de l'affliction éternelle dans laquelle le plongerait sa dis-parition. M. Le Pen a l'air sceptique, « Un congrès se réunirait et choisirait mon successeur », explique-t-il en se refusant à donner le nom d'un dauphin.

Entre M. Stirbois et M. Megret, à l'évidence à garder pour l'instant s'approche de lui pour lui demander un autographe. Un peu plus tard, ce sera une femme, la quantaine bourgeoise, qui lui serrera la main : « Au premier tour, je second !. > lance-t-elle.

La présence du candidat du Front national dans ce restaurant nimité. Il se fera siffler et huer à sa sortie : « Aux chiottes ! ». « Guignol I ». M. Le Pen se consolera le soir en allant voir au théâtre une pièce au titre, espère-t-il, prémonitoire ; «Reviens dormir à l'Ely-

## Allo 😭 **Raymond Barre** Tél: (16) 1 45494549

Service Accueil Comité Barre 88 195 Bd. Saint Germain 75007 Paris

### Philips Pocket Mémo **Votre Bloc-Notes Electronique**





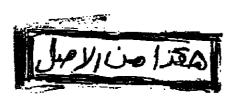


**PHILIPS** 

LANCEL-KENZO-BALLY CERRUTI - MAX MARA A. FIGARET - E. KHANH G. RECH - CH. JOURDAN MANOUKIAN - JACADI CHANTAL THOMASS

Porty2, toutes griffes dehors...

PARLY 2, un nouveau monde: 200 magasins 2 4700 places.



(Suite de la première page.)

Nul n'avait songé à exhumer les vienx tubes de la dernière en date des révolutions, celle des Sixties et singulièrement la plus douce des menaces: - Soyons réalistes, demandons l'impossible. - Ils étaient dans les crânes et n'y fai-saient point tempête. Une marée d'équinoxe. Comme si l'on avait prolongé, ce jour-là, le boulevard Saint-Michel jusqu'à la mer, pour faire plaisir à Ferdinand Lop et exprimer une sorte de banalité de l'incongru. Nul ne s'en serait aperçu.

Claude Sarraute regardait le spectacle à la télévision. C'était, à l'énoque, son métier. La marée montait au galop. Depuis le 10 mai, l'encrier à vinaigre était sec. Elle trempa sa plume dans la confiture de roses et écrivit ceci : « Sous l'énorme voute, cet homme seu marchant à la rencontre de ceux qui l'ont précédé pour tenter d'ouvrir à toire au peuple de France, c'était plus qu'un acte de respect, un acte de foi. Jean Moulin, Victor Schoelcher, Jean Jaurès enfin l'ont rac-compagné jusque sue le parvis de cette cathédrale laique. Le passé se montrait garant de l'avenir 🕏

Aujourd'hui, Claude Sarraute a honte de ce qu'elle a écrit. Ce papier, incongru sous sa plume, mais pas banal, c'est, dit-elle, « un chardon dans ma culotte •. Excusez les faits et le commentaire. Disons que son réveil fut calamiteux. Entretemps, l'histoire est devenue, sans histoires, son « Mimi », elle a mis du tranxène dans son café.

### < C'était assez martant >

Sarraute reçut, par retour du Courrier des lecteurs, plusieurs dizaines de lettres exprimant la surprise, la peine, l'injure. Car la France, ce n'était pas seulement Barbara, la Sarraute « sous influence » et mitterrandolâtre du 10 au 21 mai, la Bastille, le boulevard Saint-Michel et les jardins du Luxembourg. François Mitterrand parlait, dans son discours d'investiture, de la coïncidence entre une « majorité politique » et une *- maiorité sociale -*. Il restait une sacrée minorité qui n'attendrait pas longtemps pour récupérer sa place. C'est convoincre qui m'importe et non vaincre. Il n'y a qu'un vainqueur, le 10 mai 1981, c'est l'espoir », ajoutait-il. C'est dire si les désespérés se sentaient vaincus et n'espéraient qu'une revanche pro-

'L'air était pourtant plus léger. S'installait une joyeuse pagaille. Le chef de cabinet du président de la République arpentait les couloirs du comité directeur du PS en leans et

ministre tout neuf, continuait à prendre le métro, en deuxième classe. Les ministres papotaient en conseil. Pierre Mauroy, le premier d'entre eux s'extasiait sans qu'on le moque, bras ouverts : " Le socialisme, quoi! -

François Mitterrand s'installait dans le bureau du général de Gaulle, déserté depuis Georges Pompidou : C'était assez marrans. Il n'y avait rien, pas de téléphone pour commu-niquer. Les techniciens sont venus l'installer ici et pendant quarantehuit heures, on n'a pas pu télépho-ner dans tout le palais. Ils avaient tout cassé. Après, le téléphone sonnait. C'était une dame de Puteaux qui demandait : « Où est-ce aue

responsabilité historique », affirma François Mitterrand au conseil des ministres qui suivit le second tour des élections législatives.

La France venait de se doter, le 1 juin, d'une chambre incroyable. Le rêve y détenait la majorité absolue : deux cent quatre-vingt-cinq députés socialistes et apparentés. La France se donna d'abord un gouver-nement socialiste homogène puis, les legislatives passées, admit quatre ministres communistes sans crier au Goulag ou, comme Michel Poniatowski, naguère, à l'arrivée immi-nente des chars soviétiques place de

L'immense espérance du peuple - devait être comblée. Les enga-gements du candidat Mitterrand



(29 avril 1981.)

je suis? • Je répondais : • Vous êtes chez le président de la Répu-

Michel Rocard avait quitté la cérémonie du Panthéon dans une voiture de police, saute de mieux. Pierre Juquin, auquel André Lajoinie reprochera plus tard d'être allé - danser à la Bastille avec Rocard -, s'était perché, le soir du 10 mai, sur le podium planté à la vavite par Paul Quilès afin d'y proclamer, en mission commandée par le bureau politique du PCF et quel ques heures après avoir déposé dans l'urne un bulletin nul : « On l'a eu,

 A chaque jour suffit sa peine » : Michel Jobert, tombé du gaullisme pour s'évanouir dans les vapeurs d'un gouvernement socialiste, minis-tre d'Etat sans administration - il n'y avait pas grand monde alors au merce extérieur. - n'osait plus formuler le précepte savori de sa ligne de conduite. Le changement allait bon train. « L'espérance de notre peuple est immense, et notre tenzient lieu de « charte de l'action gouvernementale ». Décentralisation, nationalisation, grands mots dont on n'apercevait pas encore toute la réalité, suppression de la Cour de sûreté de l'État, abolition de la peine de mort et, modestes symboles aujourd'hui oubliés, arrêt de l'extension du camp militaire du Larzac, classement sans suite du dossier de construction d'une centrale nucléaire à Plogoff.

### d'un accident

Fin 1981, an I du changement . André Laurens écrivait : « Comme témoins, il faudrait citer les smicards, les bénéficiaires des prestations sociales; les six mille deux cents détenus libérés après les mesures d'amnistie : les condamnés à mort qu'on n'exécutera pas et les criminels qui ne seront plus passibles de la peine capitale car elle n'existe plus ; les étrangers qui ne seront plus menacés d'expulsion, les travailleurs immigrés qui peuvent

régulariser leur situation. On pourrait citer aussi, mais à charge, tous ceux qui s'inquiètent de la nouvelle fiscalité; ils n'en témoignent pas moins du changement. »

Les témoins à charge humaient un air plus lourd. Ils discernaient, pour une dose d'oxygène, cinq volumes de germes malins et Mitterrand élu au hasard et cette gauche confirmée par la logique sou-dainement imbécile de la Ve République - on donne au président les moyens de gouverner - ne dure-raient que ce que dure le sang des roses. L'espace d'un accident. Car ce n'était qu'un incident de l'histoire, une erreur, une saute d'humeur dans l'organisation des chromosomes de la société française. le gène de trop qui serait vite avalé

par les normanx. La gauche est une maladie chronique, par bonheur peu contagieuse. Sympathiques, les médecins du p adverse lui abandonnaient le choix du diagnostic entre l'indiges-tion guérissable à la purge et la fièvre qui tue. Ou bien les socialistes, éclairés par les réalités - car ils ne sont pas les plus bêtes du monde, se laisseraient aller aux délices du capitalisme en y mettant tout leur poids, habituel, de reniements. Ce serait 37,2 degrés le matin passé la fièvre du samedi soir. Ou bien ils péteraient les thermomètres et s'en iraient rejoindre Léon Blum dans les étoiles pour y tirer de nouveaux plans sur la comète jusqu'à 2001, au moins. L'embellie ou l'embolie.

François Mitterrand, bon prince, paya de sa personne afin d'illustrer cette théorie. Le 5 juin, il inaugura le Salon aéronautique du Bourget. C'est-à-dire qu'il passa en revue les matériels civils ou spatiaux ainsi que les appareils militaires de défense. Il ne voulait pas voir un missile qui dépassat. On avait désarmé les avions. Le directeur des affaires internationales de Marcel Dassault lequel s'apprêtait à une deuxième nationalisation — ne s'en faisait pas pour autant et jugeait Pierre Mau-roy plutôt - gentil - Il dit ce jour-là, ayant tout compris : « La France doit désormais se mettre à fabriappareils de cirque ou d'aéroclub. »

L'industrie de l'armement serait en faillite, ses emplois liquidés et le commerce extérieur en chute libre. Le bonheur! A moins que la gauche ne change d'avis, la fantasque, et n'expérimente, au Tchad ou ailleurs, des missiles antipistes et autres bienfaits du progrès militaire. Quelle horreur!

Pour tous ceux-là, la gauche est malade de l'idéologie. Michel Jobert n'a-t-il pas invoqué cet argument pour mettre en garde ses nouveaux



amis contre les nationalisations? A moins que les socialistes ne réveillent en eux leur viros favori, celui de la trahison. Quelle énergie François Mitterrand devra-t-il dépenser pour obtenir l'année suivante le respect de sa parole donnée lorsqu'il a fallu, la rage au ventre, accorder l'amnistie aux géneraux factieux d'Alger? Ils s'épuisent en débats dangereux pour le pays, avant même que Pierre Mauroy n'ait élabore, en avril 1982, sa théorie catastrophe du « gouver-ner autrement » qui encourage les ministres à « alimenter » le débat

Débats dangereux, débats publics. Pierre Mauroy présidera dix comités interministériels en trois mois pour mettre au point le dossier des nationalisations. Jacques Delors, ministre de l'économie, des finances et du budget, Michel Rocard, minis-tre du Plan, Robert Badinter, garde des sceaux, ministre de la justice, menèrent bataille contre les nationalisations à 100 %.

« Tous ces gens-là, petits ban-quiers et hauts fonctionnaires, sont nos adversaires, disait le premier ministre Pierre Mauroy. Il faut les priver d'espoir. Après, cela ira mieux. » Jacques Delors répondait : Vous allez vous casser la gueule. Je vous donne rendez-vous en 1982 » (1). En décembre, alors que Jacques Delors réclamait une pouse » dans les réformes, à la manière du Léon Blum de 1937, le Figaro titrait : - On ne s'ennuiera pas en 1982 ».

### « Ne vous laissez pas griser »

1981. « Ne vous laissez pas plus griser par le succès que vous n'avez été ébranlés et ne le seriez par tel ou tel revers ., avait dit François Mitterrand aux militants socialistes. Le président de la République émaillait ses propos d'appels enthousiastes, mais aussi de recommandations pruientes. A Montélimar, début juin, à l'occasion de son premier déplace-ment officiel, il proclame : « Nous avons engagé la bataille de l'emploi. Il n'est aucune des mesures arrêtées jusqu'à présent qui ne soit inspirée par l'engage-ment majeur que j'ai pris devant les Français: d'abord l'emploi! »

François Mitterrand puise ses forces, pour ce combat, dans la relance de la consommation des ménages, le déblocage des commandes publiques, les emplois d'atilité sociale, l'abaissement du temps de travail, la reconquête du marché intérieur, l'allégement des charges des PME. Mais il prévient que la politique américaine (taux d'intérêis trop élevés, progressión « excessive » du dollar) risque, si elle se perpétue, d'aggraver le chômage.

Nos idées sont contagieuses », dit-il en octobre à Cancun - où il vient d'affirmer que la Fance, parce qu'elle a « une vision à long terme - de ses propres intérêts, entend contribuer au développement du tiers-monde - elles feront le tour du monde ». La phrase qu'il avait prononcée le mois précédent au conseil des ministres alfait en tout cas, peu à peu, faire le tour de France.: « Tout ne peut pas être realisé en même temps. » Il pousait au service militaire à six mois, au vote des immigrés (enterrés), aux radios libres, à la politique énergétique (partie remise).

« Tout ne peut pas être réalisé en même temps ». « Ne vous laissez pas griser. La belle prudence dont la plupart des socialistes ne voulaient pas. On entendit un M. Berson, député à barbiche de l'Essonne. emporté par les fièvres exotiques du socialisme ayatollah, refaire à la droite le coup des « deux cents familles » et dénoncer, à la tribune de l'Assemblée, les collusions d'argent entre quelques hauts dignitaires de l'opposition, la finance et l'industrie. Une ride incomnue apparut au front de Maurice Couve de Murville. Dans les couloirs du Palais-Bourbon, Jacques Toubon imprima à son bras droit le mouvement du moulinet et menaça, en l'absence de l'intéressé, de mettre son poing « dans la gueule » de Lionel Jospin. « Monsieur le directeur de cabinet, la situation est comme votre cravate », dit Louis Mermaz, président de l'Assemblée nationale, à son collaborateur préféré. Ladite cravate était vermillon.

Quelques jours plus tard, à Valence, où les socialistes étaient réunis en congrès, elle prit une teinte rouge sang. L'adversaire y trouva confirmation de son diagnostic : les socialistes étaient devenus complètement malades. Nul n'entendit Jean Poperen exposer ce qui aurait dû être la prociamation de ce congrès : - Nous ne chercherons pas la guerre. Nous souhaitons l'accommodement, le compromis. » Nut n'écouta Pierre Mauroy - « N'oublions jamais que nous sommes le gouvernement de la force tranquille », — qui annonça la construction d'une ligne Maginot sur la - crète des deux millions de chômeurs ». On ne retint que cette apostrophe de Paul Quilès : « Il ne faut pas se contenter de dire, de façon évasive, comme Robespierre à la Convention le 8 thermidor : des têtes vont tomber! Il faut dire lesquelles, et le dire rapidement. C'est ce que nous attendons du gouvernement. Il en va de la réussite de notre

Ayant entendu «Robespaul». l'exquis Louis Mermaz leva le petit doigt au-dessus de l'anse de sa tasse de thé pour bien montrer qu'il fréquentait les bonnes manières : Nous ne sortons pas du fond des égouts. On est aussi bien élevés que your on sait s'habiller comme your on sait manger avec des couteaux et des sourchettes à poisson. Ce ne sont pas des barbares qui entrent dans la ville. » Hélas! Même une pelle à tarte à portée de main de cet homme de culture aurait fait courir sur l'échine des marquises un fris-

DOSUU

. .

-4000 5

1431

DECEMBED.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*

W. State of the st

Mr. a Riprogramme from the

では、なったのは、対象を実施

THOUSPENSALL

新老(A)

… " 持续

1 13 E W

Malades. Tous completement malades. François Mitterrand lui même est atteint. Ce ne sont plus la tête et les plombs qui sautent. Non, une vraie-fausse bonne vieille maladie, une tument, un cancer, une rumeur. Paris-Match du 27 novembre consacre trois pages à l'événement. Après des semaines et des semaines de mort annoncée, la preuve enfin, irréfutable: François Mitterrand est allé à l'hôpital mili-taire du Val de Grâce, le samedi 7 novembre au petit matin, dans le plus grand secret. « Des témoins qui le reconnaissent diront qu'il a le teint « jaune citron », marche avec dissiculté, mais qu'il n'est pas nécessaire – à moins qu'il n'ait luimême refusé - de le placer sur un brancard ou dans une chaise rou-

Panorama du médecin daté, lui aussi, du 27 novembre, en rajoute une louche: - Des amis médecins plus ou moins bien placés nous font savoir que le président Mitterrand souffrirait d'un cancer de la prostate ou d'un cancer des testicules. France-Soir, le 19 novembre, avait versé à la «une» la première pelle-tée dans la fosse commune : depuis plusieurs années, François Mitterrand était traité mystérieusement à l'hôpital de Villejuif, qui ne fait pas mystère d'être spécialisé dans le

François Mitterrand ne cachait pas sa douleur, depuis le début de l'automne, mais avait sans doute le tort de qualifier l'origine incroyable du mal : un lumbago des plus vuigaires contracté sur un terrain de golf et consécutif à un back swing mal ficelé. - Bon sang, qu'est-ce que ca fait mal -, avait-il dit, resour d'une séance impromptue de massage, en se tenant le dos, à deux journalistes au bas d'un escalier de préfecture.

Brel, les fourchettes à poisson s'allongeaient en lames de guillotino: les tours de rein viraient au cancer. Les socialistes ne passeraient pas l'hiver. On leur jouait le grand air de la maladie fatale. Et Barbara, qui ne se doutait de rien. chantait:

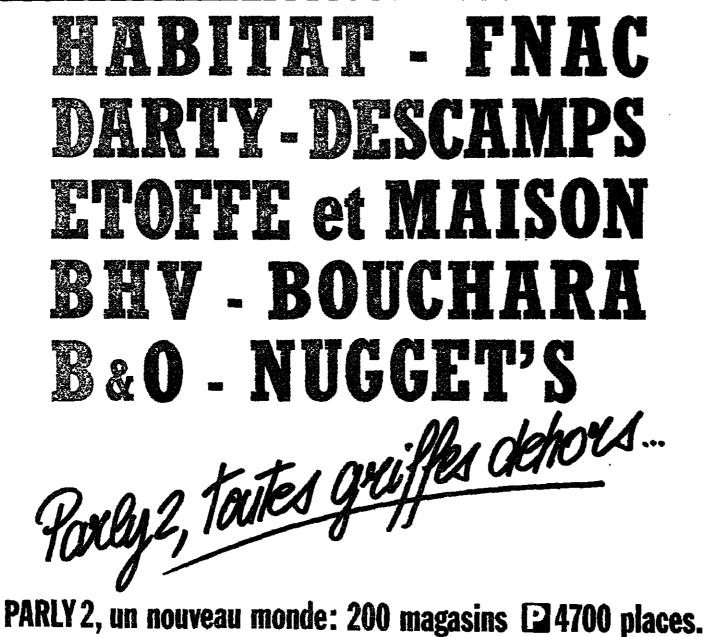
Regarde, On pourrait encore y croire Il suffit de vouloir Avant qu'il ne soit trop tard.

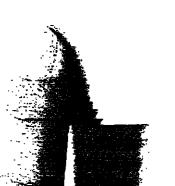
JEAN-YVES LHOMEAU.

(1) La Vie quotidienne à Matignon au temps de l'union de la gauche. Thierry Plister, Hachette.

· DEMAIN -1982 : L'air des sommets ... et de l'austérité

· 对一位 医静脉管 有关的





### PROPOS DE CAMPAGNE

### M. Chirac

### Les femmes libres

M. Chirac, devant l'association J'aime la famille, le samedi 12 mars à Paris, a affirmé qu'il n'aveit pas «l'idéologie de la femme au travail ou de la femme au foyer», mais sou-naité que celle-ci « devrait être fibre d'exercer son choix sans être contrainte per des raisons financières». Il a souligné que l'élévation du taux de l'allocation parentale. « était financièrement parfaitement intégré dans ses projets », ajoutant : « Il s'agit d'une évolution vers un vrai salaire parental s'adressant d'abord aux mères de trois enfants ou plus. Mais on peut imaginer que, la temps passant, cette évolution puisse

### M. Delebarre

### **Parrains**

« Giscard et Chaban sont devenus quasiment les parrains du chiraquisme », a déclaré, le samedi 12 mars près de Bordesux, M. Michel Delebarre. L'ancien ministre socialiste a ajouté : « Après sa visite à Giscard, jeudi, Chirac est devenu européen. Secrée décou-verte. Et, vendredi, à Bordeeux, on l'a vu se convertir à la nouvelle société et se précipiter pour embra

### M. Jospin

### Séduction :

Le premier secrétaire du PS, « l'incroyable et scandaleuse déclara tion » sur le racisme de M. Chirac à Marseille. « Le racisme et la xénophobie, a-t-il cit, ca ne se comprend pas, ca se combat. Le premier minis avait déclaré, le jeudi précédent, à propos du racisme : « L'évolution que nous avons connue récemment-a conduit un certain nombre de nos concitovens à des sentiments de cette nature. Et si je ne peux pes l'admettre, je peux le comprendre. »

pesup

Pour M. Jospin, eil est clair que, depuie paisieurs jours, le grand jeu de la séduction et des pressions réciproques a commencé entre la droite et l'extrême droites entre M. Chirac et M. Le Pena.

### M. Lajoinie

### Faciès...

M. André Lajoinie, candidat du PCF à l'élection présidentielle, a fustigé, le dimanche 13 mars à La Cour-neuve (Seine-Saint-Denis), « la se su facide », en s'adressant à des jeunes issus de l'immigration.
Devant un millier de sympathisants,
a proximité de la cité des 4 000,
M. Lajoinie a dit : « Aujourd'hui, quand tu es jeune, tu es coupable et tu l'es deux fois plus si tu es la peau bronzée. à Le président du groupe communiste à l'Assemblée nationale a accusé *e les gouvernements* sociapromotion de Jean-Marie La Pan ». Le kindi 14 mars, lors de l'émission « Les quatre vérités » sur A 2, M. Lajoinie a dénoncé la censure médias et s'en est pris à SOS-Racisme, qui avait organisé un ras-semblement, samedi à Paris, « Ils ont fait ce Barnum pour perler de Mitter rand ; c'était gros comme une mai son », a 1 il déclaré.

### M. Pasqua

### L'ombre

M. Charles Pasqua a dénoncé le medi 12 mars, à Mantes la Jolie (Yvelines), « l'attitude hésitante et inquiétante du président de la République, qui est une marque de désinvolture envers les Français », ajoutant : « Je ne sais pes si M. Mitterrand se représentera. On a l'impression d'assister à l'un de ces spectacles que produisait jadis le cirque Pinder où Marcel Thil, l'ancien champion boxait contre son ombre. Cette ombre, soit-elle chinoise, devra iper. Nous verrons alors les treits de l'adversaire se dessine

TERMINALE C. PROTE ORIENTÉE HEC TERMINALE 8 ORIENTÉE SCIENCES-PO remboursement intégral en

23, rue Cortambert 출 (1) 45 O3 OF 66

cas d'échec au Bac

**9 JOURS POUR RÉUSSIR LE BAC** stages de révisions Intensives : à Paques et en juin, terminales B, C 2 Le financement de l'ex-ARC

### Quatre mandats d'amener délivrés en Guadeloupe

POINTE-A-PITRE de notre correspondant

Le juge d'instruction parisien lean-Louis Bruguière, spécialisé dans les affaires de terrorisme et chargé depuis le 30 novembre 1986

des vingt attentats à l'explosif de novembre et de décembre 1986, a finalement délivré, le samedi 12 mars, quatre mandats d'amener contre des militants indépendan-

Le procureur général près la cour d'appel de Basse-Terre, M. Jerry Sainte-Rose, a précisé que les interpellations de la semaine dernière (le Monde daté 14-15 mars) « ont porté sur l'Infrastructure de cette organi-sation [l'ARC-Alliance révolutionnaire caraîbe, dissoute en 1984) subversive - et que, pour quatre des neuf personnes interpellées, - ont été retenues des charges suffisamment graves pour justifier la délivrance d'un mandat d'amener et leur trans-

Les quatre militants indépendant tistes qui devaient être transférés à Paris lundi ou mardi sont : MM. Gabriel Bourguignon, anima-teur d'une radio indépendantiste, membre du Mouvement populaire pour une Guadeloupe indépendante (MPGI); Hugues Razan, entrepre-neur; Casimir Sorlingue-Trebor commerçant, et Georges Luissaint dont la profession n'a pas été préci-

Le procureur général a en outre indiqué (sans révéler leur identité) que deux autres personnes étaient « soupçonnées d'avoir apporté une aide financière à l'ARC dans des conditions que l'enquête s'attache à déterminer ». Il s'agit, indique t-on de source proche des milieux poli-ciers, de M. Jean-Pierre Sarkis, un merçant d'origine libanaise dont le magasin de menbles situé à Pointe-à-Pitre avait été la cible d'ur attentat à l'explosif en 1986 et de l'une des plus anciennes familles créoles et copropriétaire de l'une des plus importantes études notariales

De source proche du MPGI, considéré par la police comme la converture officielle de l'ex-ARC, le ancement de cette dernière ayant transité par des notables ou commercants de Pointe-à-Pitre, gvoisinerait 1 million de francs, une somme

Enfin, le procureur général a lancé une sévère mise en garde à l'encontre de ceux qui - servient tentés d'apporter sous une forme

quelconque une aide à toute organisation terroriste ». La veille, déjà, M. Bruguière avait annoncé qu'il détenait - la preuve que des journalistes avaient des contacts avec des activistes guadeloupéens », il n'hésiterait pas à les faire arre-

Depuis le week-end, une quinzaine de mandats d'amener ont été délivrés dans l'ensemble de cette procédure. Deux personnes ont été remises en liberté : Mº Marie-Georges Michel, en mai 1987, qui depuis est placée sous contrôle judiciaire en banlieue parisienne, et Mile Jocelyne Bourgarel, libérée en janvier dernier et placée sous contrôle judiciaire en Guadeloupe.

### CIRCUIT ARCHEOLOGIQUE

Pour découvrir en 10 jours les merveilleux vestiges de la Tunisie Punique et Romaine

SEJOURS - WEEK-ENDS - VOYAGES SUR MESURE

42 96 02 25

documentation TUNISIE CONTACT

75001 PARIŞ

# SPÉCIAL INGÉNIEURS

ENTRÉE GRATUITE



SALON DE LA **FONCTION** INGÉNIEUR

### 18 et 19 mars 1988 - Hôtel EXPO HOLIDAY INN

Porte de Versailles - 69, Bd Victor - 75015 Paris

Vendredi 18 mars : de 10 h à 20 h - Samedi 19 mars : de 10 h à 18 h.



Venez faire le point sur la fonction ingénieur aujourd'hui: développement de carrière, évolution des responsabilités, secteurs porteurs, carrières internationales...

Vous rencontrerez des ingénieurs de tous secteurs et vous échangerez vos expériences. A travers conférences et tables rondes, vous saurez comment vous situer et bouger dans l'environnement technologique et économique actuel.

ACCÈS FACILE PARKING

RESTAURATION SUR PLACE

Pour toute information: EXPOSITION - CONFÉRENCES

Tél.: 43.87.37.88 (postes 323-423-436) MINITEL: 36.15 code CTL TOP.

# Tout sur 😘

Minitel: 36.14 BARRE (tarif réduit)



PRÉSIDENTIELLE 1988 LE NOUVEAU **GRAND DOSSIER** ELECTORAL DE L'AFP

Pour cerner les condidats à cette élection et disposer d'un document complet sur le septennot écoulé :

UN DOCUMENT EXCEPTIONNEL EN 2 VOLUMES INDISSOCIABLES Ce vade-mecum de l'élection présidentielle, illustré de cartes, de gra-phiques et de photos AFP paraîtra le 10 mars, un mois et demi avant le

premier tour de scrutin. TOME 1: LES DONNÉES HISTORIQUES CONSTITUTIONNELLES

ET PRATIQUES

. , .

1 *(*-73

TOME II : LE SEPTENNAT ÉCOULÉ (Politique intérieure et internationale.)

PRÉSENTATION DES CANDIDATS (Biographie, organigramme de leur état-major, projet de compagne et les grandes ignes du programme.)

De plus, dès le 20 mai, vous recevrez les résultats complets circonscription

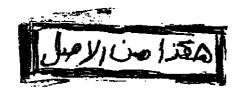
### L'INDISPENSABLE DOCUMENT DE L'ÉLECTION PRÉSIDENTIELLE 1988

Prix: 1.765,50 F TTC (500 pages)
AFP: 11/15, place de la Bourse, 75002 PARIS
Tél.: (1) 42.33.44.66 - Paste 4402

PRISUNIC - NICOLAS LA FERME ST. HUBERT HEDIARD - LENOT COMTESSE DU BARI

Parly 2, toutes griffes dehous...

PARLY 2, un nouveau monde: 200 magasins 2 4700 places.



### • Mme Delfosse garde Lille-Ouest au CDS • Le PCF enlève au RPR le canton de Valenciennes-Est

Pour M= Jeannine Delfosse, le vrai combat était celui du premier tour, quand il s'agissait pour elle de prendre l'avantage sur le secrétaire d'Etat chargé du tourisme, M. Jean-Jacques Des-camps (PR), investi par l'UDF et le RPR. Au seul soutient des centristes le 6 mars, la veuve de Georges Delfosse, député et conseiller général décédé, a vu s'ajouter, au second tour, ceux de l'UDF et du RPR, et c'est sans difficulté qu'elle l'a emporté. Toutefois, ce succès n'est pas total puisqu'elle n'a pu faire le «plein» des voix de la majorité. Le manque de certains suffrages s'explique sans doute par le retour dans leur camp des électeurs sympathisants du PS et, une certaine désaffection des électeurs de M. Descamps.

M. Pierre Méhaignerie, invité de «7 sur 7» au soir du scrutin, s'est félicité du «remarquable score» de sa candidate. Le président du CDS n'a retenu que son pourcentage (plus de 62 %) pour en tirer la conclusion un peu rapide que «cela montre que les candidats du centre peuvent mordre sur les socialistes et élargir la majorité».

AISNE : canton de Laon-Nord

Inscr., 9 906 ; vot., 6 095 ; suffr. expr., 5 954. Mrs Madeleine, PS,

expr., 5 954. M<sup>th</sup> Madeleine, PS, cons. mun., 1 831 voix; M. Philippe Douchain, RPR, cons. mun., 1 444; M<sup>th</sup> France Mathieu, UDF, cons. rég., 1 001; MM. Michel Leblond, PCF, cons. mun., 967; Gilbert Devèze, FN, parl. eur., anc. sén., 391; M<sup>th</sup> Catherine Arribas, Verts. 320. Il

y a ballottage.

[Pour succéder à Georges Lemoine (RPR), conseiller général depuis 1985, décédé le 19 janvier dernier, six candidats étaient en lice, dont quatre membres du conseil numicipal. La représentante du PS, adjointe à Penseignement et à la jemesse, que les militants avalent préféré investir plutôt que le maire, M. René Doslère, arrive en tête en améliorant de près de deux points (30,75 % au lieu de 28,93 %) le score obtenu il y a trois ans par son prédécesseur, M. Daniel Poulet, alors conseiller général sortant.

Comme en 1985, le RPR emporte la

Comme en 1985, le RPR emporte la primaire à droite. Son candidat, même s'il emegistre un léger recni (24,25 % contre 25,34 %), creuse l'écart sur la candidate UDF qui perd plus de cinq points (16,81 % contre 21,95 %).

De son côté, l'ancien sénateur de l'Aisne, aujourd'hui membre de l'Assemblée des Communantés euro-péennes, M. Derèze, maintient les posi-

As second tour, Georges Lemoine Pavait emporté avec 3 273 voix contre 3 163 à M. Poulet sur 6 436 suffrages exprimés, 6 726 votants et 9 857 incrits.]

LOT-ET-GARONNE : canton du Mas-d'Agenais (1st tour).

Inscr., 4 189; vot., 3 303; suffr. expr., 3 212. MM. Jean-Louis Confolent, div. maj., 1 286 voix; Roland Destieu, PCF, 1 045; Jean Dail'Agnol, PS, 881. Il y ballottage

[Le Parti communiste est en passe de reprendre un canton qu'il détenait depuis la Libération et qu'il avait perdu en 1982. Le siège qu'avaient notamment détenu Raymond Jean et Hubert Ruffe, anciens députés communistes, était revent à un socialiste, Daniel Castaing, décèdé le 26 janvier deraier.

Une querelle entre la veuve du conseiller général décèdé, qui sonhaitait anchéer à son mari et le PS n'est sans doute nas étrameère à une nerte de

sans donte pas étrangère à une perte de plus de dix points (27,42 % au lieu de 37,73 %) euregistrée pur les socialistes.

De son côté, le représentant du PCF recule de plus de deux points (32,53 % nn lien de 35,71 %). Du coup, le candidat unique de la majorité enregistre un bom score : 40,03 %, soit près de peuf points de tuleux que le représentant de l'opposition d'alors qui, an second tour de 1982, avait totalisé 31,66 % des voix.

31,66 % des voix.

En 1982, les résultats du premier tour étaient les suivants : insc., 4 017; vot., 3 343; suffr. expr., 3 265; Daniel Castalag, 1 232 voix; MM. Hubert Ruffe, 1 166; Jacques Mériau, UDF, 771; Lucien Chevalet, div. d., 96.

An second tour, Daniel Castalag l'avait emporté avec 2 167 voix contre 1 004 à M. Mériau sur 3 171 suffragen exprincés, 3 354 voingts et 4 017 inscrita.]

NORD : canton de Lille-Ouest

Inser., 41 841; vot., 23 424; suffr. expr., 22 411. M<sup>no</sup> Jeannine Delfosse, CDS, 13 958 voix, ELUE; M. Claude Reynaert, PS,

8 453.

[M\*\* Jeannine Delfosse (CDS) va succèder à son mari, décèdé le 25 janvier dernier, comme conseiller général du canton de Lille-Ouest. Elle a ché étue avec une confortable avance sur le candidat socialiste, M. Claude Reynsert, obtenant 62,28 % des suffrages exprimés. Un résultat qui était largement prévisible après le premier tour.

Cette partielle avait souleré les passions et divisé la majorité, suite à le tentative d'« OPA» qu'avait lancée sur ce canton le secrétaire d'Etai chargé du

(2° tour).

ballottage,

(1° tour).

y a ballottage.

Cela était vrai au premier tour, pas au second. Reste que cette primaire CDS-PR laissera des traces. M. Méhaignerie juge qu'il s'est agi là d'« un débat politique que l'on aurait pu s'épar-gner ». De son côté, M. François Léotard, devant le «Grand Jury RTL-le Monde», qui n'y voit pas « une petite histoire », a mis en garde son « roisin de palier » CDS : « Le mienx, c'est de respecter le droit de copropriété. »

A Valenciennes-Est, où avait lien également un second tour, le RPR n'a pas pu conserver un siège qu'il avait enlevé au PCF en 1985. Si dimanche prochain la gauche fait le « pleiu » de ses voix aussi bien qu'à Valenciennes, le RPR pourrait bien perdre, à Laon, un deuxième siège, mais cette fois au profit du PS. Un tel succès compenserait alors la perte prévisible d'un canton dans le Lot-et-Garonne, gagné par le PS sur le PCF en

ANNE CHAUSSEBOURG.



### "THE RIGHT NIGHT TOUR"

LESLY ET GARANCE PRÉSENTENT

Bany White MRI

PARIS/BERCY - 19 AVRIL BORDEAUX/PATINOIRE - 20 AVRIL TOULOUSE/PALAIS DES SPORTS - 21 AVRIL MONTPELLIER/ZENITH - 25 AVRIL NICE/ACROPOLIS - 28 AVRIL GRENOBLE/SUMMUM - 29 AVRIL MULHOUSE/PHENIX - 3 MAI



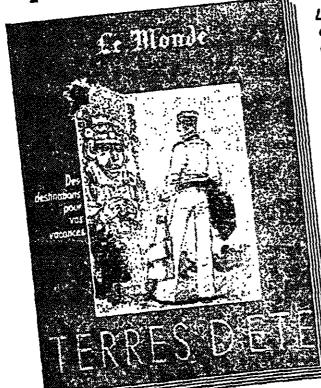


Points de location habituels/MINITEL 五面 40 et 国 Club Infos concert sur MINITEL 36.15 CODE NRJ



# Le Monde TERRES D'ÉTÉ

# Des destinations pour vos vacances



Loin des palmiers normalisés, des plages à la chaîne et des côtes bétonnées, le Monde vous entraîne vers des destinations de rêve. Pour que vos voyages deviennent fête ou désir. Mais fête et désir accessibles.

### DÉCOUVRIR

Des reportages pour flâner à Lisbonne, s'enivrer au Yémen ou descendre le Colorado ...

### CHOISIR

Une sélection de 80 destinations sur les 5 continents et la liste des voyagistes qui les pro-

Un supplément magazine tout en couleur, 80 pages. Gratuit avec

Le Monde **JEUDI 17 MARS daté VENDREDI 18 MARS 1988**  tourisme, M. Jean-Jacques Descamps (PR). Ce dernier avait cru à tort pouvoir s'imposer comme le candidat mique de la majorité. Bien que lavesti officiellement par l'UDF et le RPR, il s'était heurié à une vive réaction du CDS, qui, sur le terrain, lui opposait la veuve de Georges Delfosse. An soir du premier tour. M. Descamps devait veure de Georges Delfosse. Au sour du premier tour, M. Descamps devait reconnaître son échec, n'arrivant qu'en troisième position avec 20,85 % des suffrages, loin derrière la candidate du CDS qui obtenait 37,17 % des voix. M. Descamps s'était alors désisté en faveur de M. Delfosse.

Ls candidature de M. Descamps avait non seulement suscité un « vote de harrage » à droite mais également à ganche, de la part d'un électorat sym-pathisant socialiste. En témoignait, au premier tour, la chute de six points euregistrée par le candidat du PS par rapport su scrutin de 1982.

rapport au scrutin de 1982.

Au second tour, ou assiste au retour des différents électorats à l'intérieur de leurs frontières labituelles. M. Reynaert réalise un score plus conforme au poids traditionnel de la gauche dans ce secteur. Partout, il est en progression aussi bien en pourcentage qu'en chiffres absolus par rapport au total PS + PC du premier tour (29,40 %). Avec 37,71 % des suffrages, la ganche progresse de buit points, dont vraisemblablement les six ou sept points qui faisaient délant au candidat socialiste le mars. En chiffres absolus, cette progression se traduit par un gain de

M. Deffosse en subit le contrecomp. Si elle progresse de plus de 4 points par rapport au total des voix recueilles par les deux représentants de la majorité, elle ne fait pas le plein de leurs suf-

tions du Front national. Il avait pris
pour thème de campagne une thèse
chère unx écologistes locaux : le refus
du stockage de déchets uncléaires sur le
site de Sissonne. Il devance la candidate
des Verts de 71 suffrages.

En 1985, les résultats du premier
tour étaient les suivants : inscr., 9 857;
vot., 6 613; suffr. expr., 6 376.
M. Duniel Poulet, PS, 1 845 voix;
Georges Lemoine, 1 616;
M= Mathieu, UDF, 1 400; M. Beruard Fety, FN, 440.
An second tour, Georges Lemoine frages.

C'est d'ailleurs à Lamberart qu'il hi maque le plus (380), là où M. Descamps avait — en dehors des trois bureaux fittois (7.625 inscrits) — réalisé sou meilleur score (22,78 % des suffrages coutre 20,85 % sur l'ensemble du cantou). Certains partisans du secrétaire d'Etat out préféré s'abstenir ou voter nul (les abstentionnistes progressant de plus de 3 points au second tour).— (Corresp.)

Au premier tour, les résultats étaient les suivants : inser., 41 841; vot., 24 715; saffir. expr., 24 240. M. Delfosse, CDS, 9 011 voix; MM. Reymaert, PS, 5 172; Descamps, secrétaire d'Etat au tourisme, UDF-PR sout. RPR et CNI, 5 056; Le Meur, PCF, 1 956; M. Rémy, FN, 1 819; M. Lapère, Verts, 1 226.
En 1982, Georges Delfosse, CDS, avait été rééla au premier tour avec 15 257 voix contre 7 305 à M. Christian Barie, PS, 2 301 à M. Christian Lapère, écol., sur 26 442 suffrages exprimés, 27 096 votants et 39 878 inscrits.]

NORD : canton de Valenciennes-Est (2º tour).

Inscr. 34 625; vot. 22 138; suffr. expr. 20 948. MM. Fabien Thiémé, PCF, 11 072 voix, ELU; Jean-Claude Prud'homme, RPR,

9 8/0.

[Le candidat du Parti communiste, M. Fabien Thiêmē, reconquiert, avec 52,85 % des voix, le siège perda par le PCF en mars 1985, lorsque M. Olivier Marière, RPR, avait batta M. Gaston Poulain, conseiller général sortant. Député du Nord depuis mars 1986, naire de Valenciennes depuis le 11 janvier dernier, en remplacement de M. Pierre Caroun, sénateur RPR, démissionnaire, M. Martière, toache par la loi relative au cumul des mandats, s'est démis de celui de conseiller général.

M. Jean-Claude Prod'ho candidat unique de la majorità, n'a pas reassi à conserver ce siège. Arrivé, certes, en tête au premier tour avec 33,23 % des suffrages, il ne devançait le condidat composition que d'un neu plus candidat communiste que d'un peu plus de 500 voix, alors que les représentants

Dimanche, les électeurs se sont davantage mobilisés que le 6 mars (36,06 % d'abstentionnistes au lieu de 41,12 % dimanche dernier). Cette mell-41,12 % dimanche dernier). Cette melleure participation a essentiellement bénéficié au candidat de la majorité, qui, avec 47,14 % des voix, progresse de près de 14 points par rapport à son score du premier tour. Mais cela n'apas été suffisuat pour combler son handicap face an candidat communiste, qui a fait largement plus que le plein des voix de ganche au premier tour.

Les résultats du premier tour étalent les suivants : luscr. 34 625; vot. 20 387; suffr. expr. 19 328; MM. Prud'homme, 6 589 voix; Thiémé, 6 657; Jaspard, PS, 4 245; Flabolewski, FN, 1 851; Rizzo, Verts,

Au second tour de mars 1985, M. Marilère l'avait emporté avec 12 494 voix contre 16 129 à M. Gaston Poulain sur 22 623 suffrages exprimés, 23 916 votants et 34 286 inscrits.]

AN LONG

BYITTH B

meticalism.

tech distance

Spression

dollars d'in

is his sol

Ket mur (

Wally, Flat

in or d'im

Milita lax

and the mai

TARN-ET-GARONNE : canton de Bourg-de-Visa (1" tour).

Inscr.: 1841; vot.: 1410; suffr. expr.: 1381. MM. Jean-Claude Lacoste, sout. PS: 368 voix; Etienne Millet, CNI: 310; Jean-Pierre Latapie, MRG: 308; Lucien Lacombe, UDF-CDS: 172: Emile Giron, RPR. m.: 116; André Jacquet, PCF: 107. Il y a ballottage.

[Arec trois candidats, la droite fait mieux qu'en 1982 avec deux: 43,30 % au Beu de 29,76 %. Reste que le maire RPR du chef-lieu, qui avait obtemu 24,51 % des voix il y a six ans, enregistre une nette érosion de son électorat puisque, avec 8,39 %, il arrive en avant-dermère position de ce scrutiu organisé à la suite du décèa, survenu le 31 janvier dermier, d'André Richard (PS), conseiller général depuis 1970.

Le vainatueur de la minaire à droite.

Le vainqueur de la primaire à droite, M. Millet, est devancé de quelque cinquaute-huit suffrages par M. Lacoste qui, candidat sous l'étiquette « survegarde causonale », bénéficie du soutien du PS. Ce dernier, alors differt couche avié chier de 21.71% Le divers gauche, avait obtem 21,71 % des voix an premier tour de 1982 (contre 26,64 % cette fois) et s'était maintenn an second tour face au conseiller sor-

En mars 1982, les résultais du pre-mier tous étaient les suivants : inscr. : 4872; vol. : 1430; suffir. enpr. : 1391. Audré Richard : 376 voix; MM. Giron : 341; Lacoste : 302; Jens Carrière, MRG : 206; Jacquet, 93; Alais Couderc, div. d. : 73. An second tour, André Richard avait été rééin arec 588 voix, courre 447 à M. Lacoste et 441 à M. Giron sur 1476 suffrages exprimés, 1502 votants et 1872 inscrits.]

- (Publicité) -Aujourd'hui, les toutes dernières affaires en FONDS DE COMMERCE boutiques, bureaux, locaux commerciaux

afimemation, catés, librairies, commerces divers, gérances Tous les lundis, dans le journal spécialisé depuis 43 ans « LES ANNONCES » En venue parrout 5,50 F et 36, rue de Maire, 75011 PARIS. Tél. (1) 48-05-30-30



TOUS LES SONDAGES



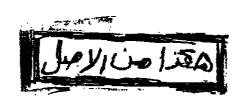
36.15 TAPEZ LEMONDE

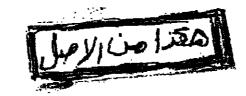
ALLEGARITAN Marketan



Pour être compétitif, il faut effectuer dans FiatGeotech. tous les domaines des choix mûrement réfléchis et proje La terre tés loin dans l'avenir. FiatGeotech constitue la réponse POUr horizon. immédiate à ce défi. Elle unit les forces de deux grands partenaires, Fiatagri et Fiatallis, spécialistes dans leur domaine d'activité respectif: mécanisation agricole et engins de travaux publics. FiatGeotech garantit l'optimisation des synergies au profit de Fiatagri et Fiatallis, qui bénéficient d'ores et déjà d'une solide réputation. Avec des ressources renouvelées, elles continueront à offrir des produits, des réseaux et des services d'excellente qualité. Maintenant, FiatGeotech marque de son empreinte toutes les terres: celles que l'on cultive et celles que l'on transforme. Fiat-Geotech dispose de nombreux atouts: 10 usines, 14.000 salariés, un chiffre d'affaires prévisionnel d'environ 2.395 millions de dollars pour 1988, et 265 millions de dollars d'investissements programmés pour la période 1988-1990. Ce sont là des bases solides pour apporter de nouvelles énergies et un dynamisme renforcé, et pour consolider une position dominante parmi les principaux groupes mondiaux. FiatGeotech reflète la volonté du Groupe Fiat de rationaliser la production et d'introduire de nouvelles technologies dans ces domaines d'activité, pour offrir à la clientèle des produits toujours plus avancés et un service efficace. A partir de maintenant, de nouveaux horizons s'ouvrent à la terre: FiatGeotech.







# Société

### Le «grand rancard» de SOS-Racisme à Paris

### Paroles et musique

Les fêtes sont comme les hommes. Même jeunes, elles ont déjà leur histoire, En conviant • les potes - à un - grand rancard -, sous le chapiteau, samedi 12 mars, sur la pelouse de Reuilly, à Vincennes, SOS-Racisme savait qu'on lui jette-rait des souvenirs à la figure en forme de comparaison. Des chiffres surtout. Les 200 000 jeunes à la Concorde en 1985; les 100 000 à la Bastille l'année suivante. Et autant l'an dernier sur l'esplanade de Vin-

Alors, ce samedi, combien étaient-ils ? - De quoi remplir 20 000 charters -, a ironisé le fantaisiste Jean Benguigui. Sous le chapi-teau de 15 000 places et aux abords. au pied d'un gigantesque écran, il y en avait peut-être deux fois plus.

Et le programme ? - A la Bastille, c'était mieux. Il y avait Higelin ., lâche une petité lycéenne du Jura. - Non, Higelin n'était pas là -, sourit Harlem Désir. Fin des compa-

D'emblée, le grand rancard . c'était autre chose. Comme une première. Un meeting politique de ieunes. A leur manière, en musique, en allégresse, en coups de cœur, en

La musique, c'était inévitable. Mais avec une majorité d'artistes et de groupes beurs ou africains. Entre potes, en somme. On n'était pas d'abord venu pour le super-concert gratuit avec les grosses vedettes de la telé. On était venu comme on va à un rancard, parce qu'on avait envie et parce qu'il le fallait. - Jusqu'à présent, s'est exclamé Harlem Désir, le président de SOS-Racisme, on ne voyait dans notre fête qu'un concert. C'était oublier que, dans les concerts, il y a paroles et musique. Aujourd'hui, il s'agit surtout de

rappeler les paroles. Elles le furent. A six semaines de l'échéance présidentielle, les mili-tants de SOS-Racisme estiment qu'il n'est plus possible d'attendre. - Toutes les politiques ne se valent pas, a déclaré Harlem Désir. Nous avons toujours pensé qu'un jour viendrait où il faudrait choisir. Nous y sommes. - Pour préciser un

peu, le président du mouvement prend un exemple: « L'Université avec deux millions d'étudiants en l'an 2000, que tout le monde réclame, c'est le prochain président qui devra en prendre les moyens. •

Aussi, la main emblématique et son slogan - Touche pas à mon pore - servaient-ils encore de ralliement. La lutte contre le racisme garde toute la solidité du ciment de la première heure. Mais d'autres pancartes ornaient les murs du chapiteau : • Egalité, je t'aime. • Kaïssa Titous, membre du bureau du mouvement, qui travaille actuel-

coups : - L'échec scolaire, c'est l'exclusion à perpétuité .. Les responsables du mouvement n'ont pas laissé à Guy Bedos le soin

lement à la campagne du candidat

Pierre Juquin, a évoqué la • révolu-

tion des pierres - dans les territoires

occupés et réclame - justice pour le peuple palestinien et le peuple kanak -. Une délégation de SOS-

Racisme doit d'ailleurs se rendre en

Israel et dans les territoires occupés

pour soutenir « tous ceux Israéliens

et Palestiniens, qui œuvrent pour la

paix . Avec Isabelle Thomas, c'est l'exclusion scolaire, - l'exclusion la

plus perfide . qui recevait les

# Un message de M. Mitterrand

Samedi, en début d'après-midi, le président de la Républi-que avait reçu trois dirigeants de SOS-Racisme, dont, M. Hartem les valeurs les plus profondes de notre identité nationale. L'égalité n'est jamais acquise ; c'est tou-jours un combat. Que ca soit l'égalité entre les hommes et les femmes, entre les Français venus Désir. Il devait leur confier un message diffusé dans la soirée d'ailleurs et les Français de sou-che, entre les étrangers et nos image et son - au rassemble-ment de Reuilly, déclarant concitoyens, entre les enfants eux-mêmes qui vivent sur notre sol. Il y a là une flamme à rani-« Un rassemblement comme le vôtre mérite d'être salué. mer sens cesse, avec soin, avec amour, car il suffirait de laisser Pourquoi ? Parce qu'il contribue à faire passer nos grands prinse réveiller un court moment la cipes abstraits de la morale des

loi de la jungle qui dort au fond de toute société pour qu'elle discours à la morale de la vie, du ciel sur la terre, je veux dire des s'éteigne, et pour longtemps. normes du droit aux rues de nos villes, à nos buraaux, nos ate-> Ce laisser-aller, qu'on appelle parfois à tort du libéra-lisme, n'est pas la liberté. C'est liers, nos écoles, nos tribunaux, l'inexorable asservissement des jeunes, des différents, des » Hier, vous disiez : « SOS racisme », et vous avez fait recudémunis, des exploités, des maller avec d'autres l'ombre sinistre des discriminations raciales. Vous faudra-t-il dire demain SOS nés ou des minoritaires, bref des plus faibles à la loi du plus fort. egalité ? SOS fratemité ? SOS C'est la multiplication à terme

des ghettos, des exclus, des foyers d'insécurité et de haine. ⇒ C'est ce dont les Français ne reulent pas, j'en suis sûr. ni pour eux-mêmes ni pour la France.

tolérance des Français pour pen-ser que ce jour n'est pas près » Votre présence à Reuilly en cette fin d'hiver 1988 représ pour la président de la Républi-» Et pourtant, vous avez raique française non seulement un son d'être là aujourd'hui comme hier. Ce sont l'imagination et la réconfort mais aussi une provigilance qui maintiennent en vie

l'arène politique. Certes, l'artiste s'en est donné à cœur joie aux dépens de Jean-Marie Le Pen et de Jacques Chirac : « Tapez Jacquou 3615 et vous aurez courage, ardeur et volonié. - Mais il n'a pas résisté au plaisir d'ironiser – plus genti-ment – sur François Mitterrand : « Il est très fort, il réussit à faire faire sa campagne par les autres... Je me prononceral pour lui quand il se sera lui-même déclaré ; le plus tôt sera le mieux! - Kaïssa Titous avait déjà mis le point sur quelques • i • Le Pen, Chirac, le code de la nationalité, c'est eux. Il s'agit de les battre aux présidentielles. » Fran-cois Mitterrand pouvait alors délivrer son message. Ecouté en silence, ce « clip » était acclamé sur le slo-

d'avancer plus nettement dans

gan . Mitterrand avec nous .. Pour Harlem Désir, c'était gagné. Il avait fallu « éclairer les choix ». Pas de consignes de vote. - Elles ne Pas de consignes de voie. - Ettes ne satisfont que ceux qui les donnent, l'électeur fait ce qu'il veut. - SOS-Racisme, sait, dit-il, qu'avec ia droite - ce n'est pas possible; on s'est aperçu qu'on n'arrivera à rien [...]. L'intégration n'est pas un cardet (...). Mous refusons une gadget (...). Nous refusons une société à deux vitesses, nous voulons une société solidaire qui ne laisse personne sur le bord du chemin (...). Nous voulons exclure

### « L'exil intérieur »

Le président de SOS-Racisme présenté six questions qui scront posées aux candidats et « appuyées désormais par toute la force de mil-liers de jeunes . Elles demandent le droit de vote pour les étrangers aux municipales de 1989, la réforme du code de nationalité donnant à tous les enfants nés en France la nationalité française, l'abrogation de la loi de septembre 1986, dite « loi Pasqua », sur les expulsions, le recours à une instance indépendante de la police pour enquêter sur les bavures, une loi antighetto pour éviter « l'exil intérieur » dans des logemems insalubres et enfin une loi de programmation scolaire. - plus urgenie que la loi de programmation militaire », qui ferait du budget de l'éducation le premier budget de

Harlem Désir ne cache pas que quel que soit le vote de mai 1988, il faudra un mouvement pour faire évoluer les mentalités, pour forcer et soutenir la volonté politique ». SOS-Racisme aura encore à crier et à déranger.

la nation.

Et on refera la fête, en inin, c'est promis. La vraie grande sête. Celle où les personnalités arrivent en début de soirée parce qu'elles ont vu au journal télévisé qu'il se passe quelque chose et qu'il faut se montrer. Samedi, elles étaient rares. Jack Lang, « l'un des innombrables parrains » de SOS-Racisme, « n'avait pu refuser l'invitation ». [] se sit discret. Comme Olivier Stirn. Pierre Juquin et Jean-Marie Tjibaou aussi sont restés dans l'ombre, mais leur message a été lu.

Bref, samedi, on était entre eunes, sans les aînés, à qui cepen dant il a été jugé bon de rafraichir la mémoire. La Déclaration des droits de l'homme de 1948 a été lue par une douzaine d'artistes : Guy Bedos, Jean Benguigui, Jean-Hugues Anglade, Zabu, Manu di Bongo, Smain, Yves Simon. Ce fut un vrai succès avec applaudissements, acclamations et tout. L'article « Tout homme a droit à l'éducation - a fait un malheur.

**CHARLES VIAL.** 

**JUSTICE** 

de l'information sur la mort d'une jeune fille M. Jean Volff, procureur de la République au tribunal de Mul-house (Haut-Rhin), vient d'ordon-

Dans le Haut-Rhin

Réouverture dix ans après les faits

ner la réouverture, dix ans après les faits, de l'information sur le meurire d'Isabelle Fisch, une jeune sille de dix-neus ans, retrouvée étranglée et violée en janvier 1978 à Reiningue (Haut-Rhin). Lors d'une conférence de presse, le magistrat a expliqué que « les investigations méthodiques menées par le SRPJ dans le cadre d'une

enquête préliminaire, ainsi que les examens techniques et scientisiques, ont débouché, ces dernières semaines, sur la découverte et la réunion de quelques éléments significatifs .. « Ceux-ci si ténus et fragiles qu'ils soient, n'en paraissent pas moins constituer des charges nouvelles -, a ajouté M. Volff, qui n'a cependant pas voulu révéler la nature de ces - éléments -. Il a néanmoins indiqué que « plusieurs témoins ont été réentendus et ont fourni des informations, de sorte

qu'un meurire à plusieurs n'est plus à exclure absolument -. Le magistrat a enfin dit que « ses réquisitions seront prises pour meurtre et viol ».

Isabelle Fisch, membre des Jeunesses communistes, avait été retrouvée étranglée et violée dans une forêt, six semaines après avoir quitté le domicile familial, à Staffelfelden (Haut-Rhin). Depuis, le ou les meurtriers étaient demeurés introuvables. Fondée sur l'hypothèse d'un crime de rôdeur, l'enquête avait abouti à une ordonnance de non-lieu, en juin 1982. Convaincue de la thèse du crime collectif, la famille d'Isabelle n'avait, depuis, cessé de réclamer une réouverture de l'information.

Un comité national « Pour la vérité sur l'affaire Fisch » avait, de son côté, recueilli plus de onze mille signatures en Alsace et dans les autres régions. Il avait été reçu, en novembre, à l'Elysée et à la chancel

### L'instruction de l'affaire Papon

### Me Klarsfeld publie la liste des juifs déportés de Bordeaux entre 1942 et 1944

**BORDEAUX** de notre correspondante

Me Serge Klarsfeld vient de pré-senter à Bordeaux un document de quatre pages recensant, convoi après convoi, les noms, dates, lieux de naissance et domiciles de 1 590 juils arrêtés dans la ville entre le 8 juillet 1942 et le 13 mai 1944. Ce document, qui tire de l'anonymat les déportés de Bordeaux, est complété par la reproduction de « pièces brutes (circulaires et courriers signés Maurice Papon), destinées, selon Me Klarsfeld, à montrer · l'implication de Maurice Papon dans le processus d'arrestation et de livraison des familles juives ».

Edité à quelques milliers d'exem plaires par l'Association des fils et filles de déportés juis de France, ce document va être diffusé dans tous les milieux politiques et dans toutes les communantés juives, a indiqué Mª Klarsfeld. Dans l'esprit de l'avocat. il constitue une réponse aux Mémoires « relatifs à une autre période de sa vie que Maurice Papon a l'outrecuidance de publier > (1). Il devrait aussi entraîner de nouvelles et nombreuses constitutions de partie civile. Beaucoup de familles ignorent, en effet, encore que certains de leurs parents ont été arrêtés à Bordeaux où ils

s'étaient réfugiés. Le 7 mars 1988, M. François Braud, conseiller à la cour d'appel de Bordeaux, chargé de l'instruction de l'affaire Papon, a entendu les trois dernières personnes, actuelle-ment constituées parties civiles. Ces auditions devraient, selon Me Klars-feld, être - logiquement suivies de la convocation de Maurice Papon, Maurice Sabatier et Jean Legay ., respectivement secrétaire général de la préfecture de la Gironde entre 1942 et 1944, préfet régional et délégué en zone occupée du secrétaire général de la police du gouver-

nement de Vichy.

De son côté, M. Braud indique prudemment qu'a il entend se réserver une totale liberté » dans Γétablissement de son calendrier d'ins-

· Il est inadmissible, a en outre

Maurice Papon, au cours de la pre-mière instruction, solent toujours inculpées de dénonciation calomnieuse. » Ces trente et une per-sonnes ont déposé une demande de non-lieu, par l'intermédiaire de leur avocat. Me Gérard Boulanger, du barreau de Bordezux. Selon le par-quet, cette demande a nécessité e de longues recherches juridiques - et le juge qui en est charge devrait ner son dossier an procu reur de la République dans les huit

GINETTE DE MATHA.

(1) Il s'agit de Mémoires dans lequel M. Papon racoute notamment sous le titre Les chevaux du pouvoir ses souve-nirs de préfet de police de 1958 à 1966.

### Pourvoi en cassation de quatre membres d'Action directe

Les quatre membres d'Action directe, Nathalie Ménigon, Joëlle Aubron, Jean-Marc Rouillan et Georges Cipriani, renvoyés devant la cour d'assises sans jurés pour y répondre de l'assassinat de Georges Besse, out formé un pourvoi en cassation contre cet arrêt de la chambre d'accusation de Paris. C'est ce qu'a annoncé, le mercredi 9 mars, leur défenseur. Me Bernard Ripert. 'avocat a précisé que cette décision avait été prise en raison de l'état physique des accusés, qui en sont au centième jour d'une grève de la faim.

De leur côté, six des signatrires de l'appel publié dans le Monde du 24 février pour attirer l'attention sur l'isolement carcéral et la situation des membres d'Action directe, ont rendu publique une lettre par laquelle ils demandent une audience à M. Albin Chalandon, dont ils estiment « insuffisante » la réponse donnée sur ce sujet à la Ligue des droits de l'homme. Cette lettre est signée de Marguerite Duras, Fran-coise Sagan, Mg Gaillot, évêque d'Evreux, Ms Guy Aurenche et déclaré Me Klarsfeld, que des Antoine Comte et le docteur familles qui ont porté plainte contre Antoine Lazarus.

 $\{X_i, i\}_{i \in I}$ 

**建筑**类型。2.1

-- - 22

...<u>.</u>

ja nem s

ېق.

7.7

-4

1

٠.

nos hôpitaux.

» J'ai assez de confiance, et je

ne suis pas le seul, dans l'avenir de la République et l'esprit de

La convention socialiste sur les droits des femmes

socialiste sur les droits des femmes organisée samedi 12 et dimanche 13 décembre à Châtellerault, la ville de Mee Edith Cresson, s'est prononcée massivement en faveur d'un relèvement du quota des femmes de 20 % à 25 % au sein du Parti socialiste et sur les listes de candidatures aux élections. Les secrétaires fédéraux, le plus souvent représentés par des femmes, et les secrétaires fédérales aux droits des femmes accompagnés des anciens ministres (Mass Edwige Avice, Edith Cresson et Yvette Roudy) ainsi que de nombreuses élues ont demandé la création d'une structure nouvelle et statutaire, qui serait notamment chargée de veiller au respect du quota. Ces

La deuxième convention nationale du Parti

propositions devraient être soumises au prochain congrès du Parti. Le texte soumis à la convention et approuvé à

94,10 % souligne l'attachement des femmes socialistes à l'« égalité des droits dans la justice sociale, à l'autonomie et à la solidarité ». Il se situe dans le droit fil de la politique menée en direction des femmes de 1981 à 1986 qui « a fait de la France l'avant-garde des pays européens ». Il dénonce le recul provoqué par la droite dans les domaines de l'emploi et de la famille. Pour les femmes socialistes, leur parti doit faire « progresser de pair les droits des femmes et la mise en œuvre d'une politique familiale ambitieuse, moderne, intégrant le droit au travail des

### Un féminisme prudent

CHATELLERAULT de notre envoyée spéciale

Dure épreuve qu'une convention nationale sur les droits des femmes pour les ténors du Parti socialiste! Tous ceux qui n'ont pas saisi immédiatement le mot d'ordre implicite -«Langues de bois s'abstenir» l'ont appris à leurs dépens. Venues à Châtellerault, pendant le week-end pour tracer ensemble - avant le prochain congrès - les lignes de la politique socialiste en direction des femmes, les premiers secrétaires fédéraux (le plus souvent reprêsentés par des femmes), les secrétaires fédérales aux droits des femmes, accompagnées d'anciennes ministres et de nombreuses élues, n'ont pas voulu que la tribune soit accaparée par des discours trop généraux. Elles n'entendaient pas sacrifier sur l'autel de la présidentielle et de la succession à la tête du Parti le débat qu'elles estiment essentiel pour les femmes françaises.

Il n'était pas question pour ces femmes de raliumer la guerre des sexes. Comme le souligne le texte de la convention approuvé par la grande majorité des fédérations, les conflits ne passent plus par les différences de sexe mais entre la vie privée et le vie professionnelle ou publique, entre l'affectif et le productif, entre la disponibilité du temps libre et le temps social organise et contraignant. « Le féminisme jeune n'est plus un féminisme dur -. a reconnu M= Geneviève Domenach. Pour la plupart des représentantes du PS. il s'agissait d'affirmer que · les problèmes dont les femmes traitent, les réalités qu'elles affrontent ne sont pas mineurs. Ils concer-nent toute la vic sociale, et il est important d'en montrer la politique globale ».

Leur démarche, ont expliqué plu-sieurs oratrices et avec elles Yvette Roudy, dont l'action au ministère des droits de la femme a été applaudie, s'inscrit dans le mouvement des femmes vers l'émancipation qui lui-même rejoint le mouvement pour le droit aux libertés.

### « Spontanées, diversifiées, directes »

- Sponsanées dans leurs réactions, diversifiées dans leur approche et toujours directes », comme l'a constaté M. Jospin, ces femmes ont montré leur crainte que leur convention ne soit pas forcement prise avec tout le sérieux nécessaire au sommet du parti. Quelques-unes, dont M= Françoise Gaspard, n'ont pas manqué de souligner le caractère bumiliant d'une circulaire envoyée juste avant la convention par le secrétariat national aux secrétaires fédéraux demandant aux représentants du parti de ne pas oublier, au cours des débats. l'enjeu de la campagne présidentielle. - Serions-nous donc des mineures? . s'interrogeaient plusieurs militantes.

Mais c'est avec beaucoup de satisfaction qu'elles ont entendu les leaders venir avec une grande prudencesur leur terrain et reconnaître qu'une politique en direction des femmes prenait toute sa place dans la politique du parti.

Cette convention fut pour tous l'occasion de dénoncer la politique familiale de la droite - tout particulièrement le salaire maternel - qualifiée tour à tour de - paternaliste -. • rétrograde •. • démagogique - et - regressive sur le plan

" La droite veut mettre les femmes à la maison, nous voulons les laisser choisir -, a souligne M. Jospin. Une véritable politique

familiale pour ces femmes socialistes s'appuie sur une reconnaissance du partage des taches, des responsabilités, et sur des prestations sociales qui compensent les inégalités (congé parental d'éducation pour tous, aménagement des modalités de la garde conjointe, accueil de la petite enfance...).

Bien qu'attachées à une politique familiale, ces femmes réunies à Châtellerault ont également souligné leur attachement à l'accès à l'emploi et au travail « espace, disent-elles, d'autonomie ». Elles ont exprimé unanimement leur désir de voir mieux appliquée la loi sur l'égalité professionnelle.

Mais ce sont certainement les discussions sur la réprésentation des femmes en politique et bien sûr au sein du parti qui ont occupé l'essentiel des débats. Tel un leitmotiv ces femmes ont rappelé leur désir de voir élever les quotas à l'intérieur du parti, comme sur les listes aux élections, de 20 % à 25 %. Une revendication qu'elles ont présentée comme - un mal nécessaire ». A M. Jospin qui considérait ce phénomène comme un phénomène de société, elles demandaient que le parti montre l'exemple. - N'oublions pas que les femmes votent aujourd'hui plus à gauche que les hommes . « Nous nous devons de ne pas décevoir les femmes -, a expliqué M™ Véroni-

que Neiertz. Seule la fédération du Pas-de-Calais était contre l'augmentation de ce quota dont l'enjeu dans le contexte de crise économique ne lui paraissait pas capital.

Bien qu'apparemment peu enthousiaste. M. Jospin a promis à ces femmes de soutenir le quota des 25 %, tout en soulignant les difficultés à faire respecter le quota actuel.

CHRISTIANE CHOMBEAU.

### ARCHÉOLOGIE

### Le trésor de lord Carnarvon

Les objets rapportés d'Egypte par le comte Carnarvon qui, en compagnie de Howard Carter, participa avant et après la première guerre mondiale à de nombreuses fouilles, dont celle du tombeau de Toutankhamon sont aujourd'hui réclamées par les Egyptiens.

Les trésors qui accompagnaient Toutankhamon dans l'audelà sont restés cachés dans la tombe royale pendant environ 3 250 ans jusqu'à ce que le cinquième comte Carnaryon et l'égyptologue Howard Carter les découvrent en 1922. Les quelque trois cents objets rapportés d'Egypte par le cinquième comte sont restés cachés pendant une bonne soixantaine d'années dans des cabinets et des armoires dis-simulés dans le château anglais de Highelere jusqu'à ce que le

septieme comte, guidé par un

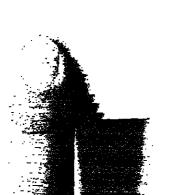
l'année demière.

Le cinquième comte, griève-ment blesse dans un accident de voiture en 1901, a passé les hivers en Egypte à partir de 1902. Il y a acquis la passion de l'égyptologie et fut autorisé par les autorités égyptiennes à faire des fouilles, en compagnie de Howard Carter, sur plusieurs sites du delta du Nil ou de haute Egypte. A l'époque, les autorisa-tions de fouilles étaient suivies du partage 50/50 des objets découverts entre les archéologues et

Seion le Times, cas clauses étaient valables pour les tombes qui avaient déjà été violées. En revanche, la totalité des objets provenant d'une tombe inviolée étaient propriété égyptienne. Lorsque la tombe de Toutankhamon fut découverte, les autorités égyptiennes déclarèrent que la

tombe était inviolée. Le canquième comte Carnarvon et Carter démontrèrent que la tombe avait été violée peu de temps après la mort du jeune phareon... En 1924, le sixième comte de Carnarvon perdit, contre les autorités égyptiennes, un procès concernant les trésors de Toutankhamon. Ulcéré, il décida alors, semble-t-il, de rayer l'égyptologie

D'après les spécialistes, les trois cents objets retrouvés à Highclere proviennent d'autres sites de fouilles. Notre correspondant au Caire, Alexandre Buccianti, nous signale pourtant que M. Zahi Hawas, conseiller du ministre égyptien de la culture, estime qu'il s'agit de « pièces volées que l'Egypte a le droit de réclamer, vu qu'elles sont illégalement sorties de la vallée du Nil ».



### Scandale financier en Seine-Maritime

### Le directeur de la Société d'aménagement de la région de Rouen et plusieurs chefs d'entreprise vont comparaître devant le tribunal correctionnel

de notre correspondant

ť

3UY .

Les huit personnes impliquées et

naise (SARR) vont comparatire, vendredi 18 mars, devant le tribunal correctionnel de Rouen pour y répondre de diverses escroqueries. Parmi elles, M. Jean-Claude Petit, cinquante quatre ans, directeur de la SARR, inculpé de faux en écritures de commerce, usage de faux et abus de biens sociaux 🗸 .

M. Petit avait été interpellé par le M. Petit avait été interpellé par le SRPJ de Rouen et placé en garde à avant, M. Simon avait publiquevue le 6 octobre 1987 à la suite d'une dénonciation d'anciens collaborateurs. Le lendemain, le présidem de la SARR, M. Jean Lecanuet, sénateur (Union centriste) et maire de Rouen, le démettait de ses fonctions, décision annoncée à la maire de Rouen, le démettait de ses fonctions, décision annoncée à la continent - A la lumière des inculoresse avant même l'inculnation de fonctions, décisson annoncée a la presse avant même l'inculpation de M. Petit. « Je ne veux pas que le directeur de la SARR puisse être simplement suspecté », avait solennellement déclaré M. Lecannet. Le 8 octobre, M. Petit était inculpé et

L'un après l'autre, les « associés » du directeur de la SARR dans cette affaire étaient à leur tour inculpés. Tout d'abord un noyau rouennais de cinq chefs d'entreprise : M= Colombe Bucaille, quarante deux ans, M. Roger Gibet, quarante-trois ans, M. Didier Gour-meaux, cinquante et un ans, M. Marc Van Ghelder, trentetrois ans, M. Marius Leroux, quarante ans, puis deux cadres supé-rieurs de la société Promodès, maison mère à 99 % de Continent, et de la société d'immobilier comm cial EMA: M. Jean Audoum, cin-quante ans, présenté comme direc-teur à Continent et PDG de EMA, et M. Jean Pingeon, cinquante-huit ans, directeur général du service de développement de Promodès.

Au centre de l'affaire, l'implantation d'un hypermarché de la chaîne Continent réalisée dans une zone d'aménagement concertée (ZAC) de Mont-Saint-Aignan, celle de la Vatine, gérée par la SARR, qui multiplie ses interventions bien au-delà de la région rouennaise.

Fondée en 1956, la SARR compte à son actif le campus de Mont-Saint-Aignan, le centre tertiaire Saint-Sever à Rouen, le marché régional aux bestiaux à Tourville-la-Rivière, un autre hypermarché à l'enseigne Mammouth et la réhabilitation d'un quartier de Dieppe, une multitude de piscines, gymnases, groupes sco-laires... Le consensus politique est complet à la SARR avec un axe UDF-PCF au sein du conseil d'administration, marque de l'his-toire communale de la région de Rouen, partagée entre M. Lecanuet

Dans la banlieue de Lille

### Un jeune homme est tué par un policier en tentant d'échapper à un contrôle

La famille d'un jeune homme de vingt et un ans. Joël Lecorne, décédé samedi 12 mars, à Lille, viotime de coups de seu tirés par des policiers qui s'estimaient en état de légitime défense, a annoncé son intention de porter plainte avec constitution de partie civile.

Les faits se sont déroulés à Lomme (Nord) dans la banlieue de Lille au moment où des policiers en unisorme s'apprétaient à contrôler un véhicule R 25 à bord duquel se trouvaient quatre jeunes gens. A ce moment. la voiture, qui s'était d'abord arrêtée et que pilotait Joël Lecorne, a brusquement démarré et, selon les premiers éléments de l'enquête, foncé sur l'un des policiers, un sous-brigadier du commissariat de Lomme, qui tira trois coups de seu dont l'un atteignit le jeune nomme au thorax, le blessant mortellement

Selon la préfecture de police de Lille, il s'agit d'un cas de légitime défense. On ajoute que Joël Lecorne, sans profession, était connu de la police, que la R 25 interceptée avait été volée une semaine auparavant et que les trois compagnons de la victime ont pris la fuite.

Le Monde

**SCIENCES** et médecine

भूपक्र । विकास के किस के क जिल्हा के किस के कि

L'implantation de l'hypermarché Continent ne s'est pas faite sans dif-ficulté à Mont-Saint-Aignan, où la inculpées dans l'affaire de la Société municipalité est dirigée par d'aménagement de la région rouen-maise. (SARR) vont comparaître, faculté de droit barriste. Le projet Continent fit éclater la majorité communale. Il provoqua le départ d'un adjoint au maire, M. Gérard Simon, conseiller general RPR. Pendant deux ans, une vive bataille a opposé les « pour » et les « contre » jusqu'à l'inauguration le 26 octobre 1987, deux semaines après la révélation du scandale. Quelques mois pations prononcées par le juge d'instruction, M. Jean-Louis Samat, contre M. Petit, les regards se tournèrent donc vers Mont-Saint-

### Un dossier constesté

A la veille du procès, M. Jean-Claude Petit est au centre de toutes les inculpations prononcées. Les deux cadres, MM. Audoin et Pingeon, liés au groupe Promodès, y jouent un côle-clé, sans que les mod lités d'installation de l'hypermarché à Mont-Saint-Aignan (cession en placements commerciaux) ne soient suspectées.

1985, lorsque Promodès jette son dévolu sur Mont-Saint-Aignan dans un contexte très défavorable au sein de la commission départementale d'urbanisme et de commerce. La SARR syant en charge l'aménage ment de la ZAC de la Vatine, où elle a déjà conçu un parc d'activités technologiques, son directeur se fait fort d'« arranger des choses » pour Promodès, moyennant quelques gra-tifications occultes. Pour y parvenir, il utilise un ami, paysagiste à Paris, qui a ouvert un compte dans une caisse du Crédit mutuel de Rouen, en lui proposant la tenue de sa comptabilité par la SARR. Il obtient ainsi du paysagiste un lot de papiers à en-tête et la procuration pour le compte courant. Par ce pro-cédé il adresse à Promodès deux fausses factures de 213 480 F et 23 720 F au début de 1985 pour « analyse du site de Trouville-la-Rivière » et la recherche d'un terrain à Angers. La somme est réglée

### Faasses factures

En janvier 1987, M. Petit invite Mas Colombe Bucaille, gérante d'une société d'aménagement de bureaux à Rouen, à éditer deux fac-tures de 237 000 F et 355 800 F à tance à l'expertise des coûts de construction de centres comm ciaux a dans deux communes. Pour récupérer les fonds, il établit une facture au nom de sa famille à l'ordre de M™ Bucaille « pour travaux d'étude et de prospection ».

A Promodès, ce sont MM. Jean Audouin et Jean Pingeon qui inter-venaient. D'après M. Petit, les fonds ainsi récoltés dévalent servir à financer les « comités Barre », affirmation d'autant plus contestée que le train de vie du directeur de société.

 Deux attentats en Corse Un engin de faible puissance a été lancé, samedi 12 mars, par les occupents d'une voiture contre le domicile du responsable d'une organisa-tion agricole, M. Gérard Vincenti, à Saint-André-de-Cotone (Haute-Corse), à une quarantaine de kilomètres au sud de Bastia.

L'engin explosif a brisé les vitres de la voiture et de la villa de M. Vincenti, porte parole de l'association Horizon 92, qui groupe des agricul-teurs opposés aux thèses de la fédération départementale des syndicats d'exploitants agricoles (FDSEA). Le 18 février, la frère de M. Vicenti, Michel, lui aussi militant de cette association, avait déjà été victime d'un attentat.

D'importants dégâts ont également été provoqués, samedi, dans la soirée, par l'explosion d'une bouteille de gaz, reliée à une charge, dans une villa inoccupée du nord de Bastia, propriété de l'épouse de M. Alain Griotteray, député UDF-PR du Val-de-Marne et éditorialiste du Figaro-

nel, le directeur de la SARR a reconn avoir demandé à M. Didier de décoration Zanone, de faire payer à Continent la réfection de son

Gourmeaux, gérant de l'entreprise appartement pour un total de 653 000 F. L'arrestation de M. Petit en octobre a interrompu l'escroque-rie. Mais en juillet 1987 une suresti-mation de 25 000 F de travaux de réfection des bureaux de la SARR, a permis la même opération.

A la même époque, M. Petit a fait travailler le paysagiste Roger Gibet à l'aménagement de la propriété de M. Marc Van Gheider, alors attaché parlementaire de M. Antoine Rufe-nacht, député RPR de Seine-Maritime. Coût des travaux : 116 800 F, payés directement par la SCET (Société centrale d'équipement du territoire, filiale de la Caisse des dépôts et consignations). M. Petit a enfin contraint, en échange de sa bienveillance com-merciale, M. Marius Leroux, PDG d'une société immobilière, Nordim, à régler trois fausses factures éta-blies par M= Bucaille et M. Gour-

Il reste, en marge du scandale, à évaluer le degré exact de la confiance établie entre le président de la SARR et son directeur. Selon certains témoins, M. Jean-Claude Petit a été porté au zénith par son président, M. Lecanuet, jusqu'au jour de son renvoi pour atteinte à la réputation de la SARR. Devant les journalistes, le maire de Rouen n'at-il pas répété que l'homme, alors en garde à vue, était l'anteur de l'incontestable redressement financier de la

et les toutes-puissantes municipa-lités communistes. suffirait à absorber les liberalités de société d'aménagement? Ce qui n'empêcha pas le président de se n'empêcha pas le président de se porter partie civile, - si l'enquête de police judiciaire établissait l'exis-tence de détournements au préjudice de la SARR ».

Pourtant, sur la gestion de la SARR, les relations avec les collectivités n'ont pas toujours été saciles ; l'arrestation

M. J.-C. Petit, les commentaires ont asslué pour critiquer les méthodes de travail de la société d'urbanisme et de son directeur, question rendue tabou par l'absolue confiance portée au directeur. Le maire d'une commune raconte que, voulant s'en confier à M. Lecanuel, il prit rendez-vous. Malheureusement, M. Petit avait été invité à l'entre-

C'est donc un homme persuadé d'avoir rendu de bons services à la Société d'aménagement de la région rouennaise qui se présenta devant le tribunal correctionnel le 18 mars. Le réseau de relations tissées autour de lui. les échanges de services, n'avaient-ils pas comme seul but le déblocage des dossiers et même la défense des intérêts de la société ?

ÉTIENNE BANZET.

• Double évasion à Carcassonne. - Deux détenus de la maison d'arrêt de Carcassonne (Aude) se sont évadés, samedi 12 mars, en franchissant le mur d'enceinte à l'aide de draps de lit. Les deux hommes, Julien Wenner, quarante et un ans, et Bernard Berreterot, cinquante-huit ans, se trouvaient en

### DÉFENSE

### M. Mitterrand assistera à un exercice aérien national

Toutes les forces aériennes françaises, et plus spécialement la défense aérienne, la force aérienne tactique, les forces de bombardement nucléaire et le transport, sont mobilisées, du lundi 14 au mercredi 23 mars, pour un exercice national destiné à tester l'apritude de l'armée de l'air française à faire face à des situations de crise. Le chef de l'Etat a prévu d'assister, le mardi 15 mars, à une partie de l'exercice sur la base de Creil (Oise).

Au cours de ces dix jours d'exercice, auront lieu plusieurs milliers de sorties d'avions de combat français, auxquelles s'ajouteront celles de forces aériennes alliées, dans le res-

### Le Venezuela envisage d'acheter douze Mirage-50

La société Dassault-Breguet se refuse à commenter une information, de source américaine, selon laquelle le Venezuela est en négociations avancées pour l'achat à la France de douze avions de combat Mirage-50.

Selon la revue Aviation Week and Space Technology, qui publie cette information, le Venezuela souhaite acheter douze Mirage-50 et veut demander à son constructeur de moderniser six des Mirage-III inciens, qui servent dans l'armée de l'air de ce pays, en les transfor-mant, eux aussi, en Mirage-50. Le Mirage-50 est la version la plus perfectionnée du Mirage-III, sur laquelle on a modifié la propulsion en installant le réacteur Atar 9 K-50 du Mirage F-1, qui confère à l'avion

une vitesse largement bisonique. La revue américaine croit savoir l'origine, acheter des F-16 améri-

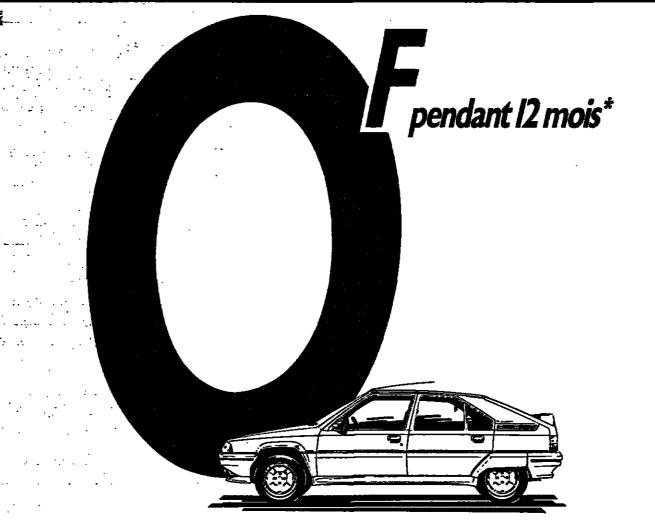
pect du trafic civil national et inter-

L'armée de terre et la marine coopéreront à l'exercice qui tiendra compte de contraintes fictives, relatives à l'usage d'armes nucléaires on chimiques et à l'organisation de raids de commandos adverses contre les installations militaires. De même seront expérimentés les moyens de lutte contre la neutralisation et le brouillage des transmissions. Enfin. des réservistes de l'armée de l'air serom convoqués, notamment sur la base de Creil où, pour l'occasion, sera réactivé un escadron de chasse en liaison avec des personnels d'active de l'armée de l'air fran-

### CATASTROPHE

### Sept morts sous une avalanche en Autriche

L'hiver n'est pas sini. Des chutes de neige d'une abondance et d'une lourdeur exceptionnelles ont provo qué une véritable catastrophe dans le Tyrol autrichien. Dans la célèbre station de Saint-Anton, une avalanche survenant, dimanche 13 mars, à de pensions de famille où venzient d'arriver des touristes. Dans les décombres d'une auberge, les sauveteurs ont retrouvé sept morts et une vingtaine de blessés. De plus, les routes et les chemins de fer étant coupés, 30 000 vacanciers, dont un certain nombre de Français, sont berg. Aux Etats-Unis, les tempêtes de neige qui se sont abattues sur les plaines du Nord ont interrompu toute circulation depuis vendredi 11



# Sur toute la gamme BX.

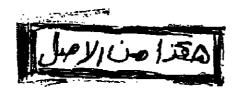
Jusqu'au 21 mars 1988, Citroën vous offre tous modèles de sa gamme BX, véhicules particuliers, pour 0 F (zéro franc) par mois pendant 12 mois. Vous possédez une voiture? Laissez-la chez Citroën et si elle couvre l'apport initial de votre location avec option d'achat, vous pourrez repartir au volant de la BX neuve de votre choix sans rien payer de plus, pendant 12 mois.

Location avec option d'achat (LOA) sur 60 mois, sous réserve d'acceptation du dossier par Crédipar. Exemple de LOA pour 10 000 FTTC hors assurance: à la livraison, apport initial de 3 000 F couvert par la reprise de votre véhicule, (dépôt de garantie de 700 F et 1er loyer de 2 300 F), suivi de 12 loyers de 0 F (zéro franc), puis de 47 loyers à 248 F, option d'achat en fin de location : 700 F couvert par le dépôt de garantie, coût total en cas d'acquisition : 14642 F.

\* après versement de votre apport initial – Modèle présenté : BX GTI 16 SOUPAPES.

CITROËN prédere TOTAL





# Education

Une journée nationale à Créteil

### Le CNAL ne veut plus réduire la laïcité à la seule question scolaire

Un message : « Liberté, égalité, solidarité - ; un mot d'ordre : « Ne pas rallumer la querelle scolaire. A deux mois de l'élection présidentielle, le Comité national d'action larque (CNAL) (1) affiche un profil bas mais ratisse large. Réunis, samedi 12 mars à Créteil, pour leur iournée nationale, quatre cents militants ont débattu du sens de la laIcité dans plusieurs domaines ou pro-

recherches definis.

les demandes de brevets.

lent l'activité des cellules du cerveau.

Arts de la table

nal organise, du 26 mars au

10 avril, une mission d'étude

dans les pays scandinaves à propos des arts de la table.

Islande

sent du 25 mars au 8 avril un

(HEC, bâtiment K, avenue de la Libération, 78350 Jouy-en-Josas.)

Des étudiants d'HEC o

raid en Islande.

STOCKHOLM

de notre correspondante

De mémoire de juriste, on

n'avait encore jamais vu ca en Suède : deux accusés, un méde-

cin légiste et un généraliste, reconnus coupables de meurtre,

sans preuves, et sur le seul récit d'une enfant de deux ans ; des

iurés, encore sous serment, mui

presse à la sortie de la salle d'audience, alors que le juge-

ment n'a pas encore été pro-noncé; et, pour finir, la démis-

sion de la présidente du tribunal.

La sinistre affaire qui depuis 1984 a déjà fait couler beaucoup d'encre est loin d'être classée, et

la justice n'est pas au bout de

de l'ordinaire, et les quatre

semaines du procès, qui s'est tenu jusqu'au 8 mars devant une

salle comble, ont été éprou-vantes pour ceux qui devaient

juger en leur âme et conscience. Les moins secoués par les longs

débats, apparemment, ont été les accusés eux-mêmes, qui

venaient pourtant de passer cinq

mois isolés, chacun dans leur cel-

lule, à la maison d'arrêt de

Stockholm et qui n'ont jamais

reconnu quai que ce soit, jamais

remué : en juillet 1984, on découvrait, dans la banlieue de

Stockholm, plusieurs sacs de

plastique contenant le corps savamment découpé d'une jeune

Costa, identifiée par ses

empreintes digitales, sa tête

n'ayant jamais été retrouvée. Quelques mois plus tard, un

Il y avait pourtant de quoi être

Le cas à traiter, il est vrai, sort

(Groupe ESSEC, BP 105, 95021 argy-Pontoise. Tél.: 30-73-16-46.)

ESSEC entreprise internatio-

information et communication, racisme, police, justice, culture, en évitant soigneusement celui qui les soude habituellement : l'école.

Quatre ans après sa défaite dans la querelle scolaire, le CNAL s'efforce, en effet, d'épousseter ses certitudes et tente de se définir autrement que comme une simple ligue de défense contre l'école pri-

Oxford et le cerveau

'UNIVERSITÉ d'Oxford a signé un contrat de 20 millions de

livres avec la société pharmaceutique américaine Squibb. C'est

l'un des contrats les plus importants jamais passés entre l'industrie

et une institution universitaire. Le groupe pharmaceutique américain

financera la construction de nouveaux laboratoires d'ici à 1991 et la recherche fondamentale dans la chimie du cerveau. Selon

l'accord, d'une durée de sept ans, Squibb jouira de droits préféren-

tiels exclusifs sur les résultats obtenus dans les programmes de

rologie : démence sénile, épilepsie, psychose, contrôle de la tension

l'objet d'aucune publication, tant que la société n'aura pas déposé

soixante chercheurs, est à l'avant-garde dans le domaine de la

recherche sur les composants chimiques qui commandent et modu-

artérielle par le système nerveux, système nerveux périphérique.

Squibb financera les recherches dans cinq domaines de la neu-

Les résultats des recherches qui intéresseront Squibb ne feront

Le département de pharmacologie d'Oxford, qui compte cent

**Labos du CNRS** 

de sept cents centres d'études

et de recherches dans les

domaines de l'ethnologie de la

France et de l'archéologie, com-

plété d'un index des périodiques

(Centres de recherche en sciences

sociales et humaines, administration, secteur privé (1987). CNRS, centre

médecin légiste d'une « remar-

quable compétence », spécialiste

des strangulations et pendai-

sons, est arrêté, soupçonné du meurtre de Catrin Da Costa, mais

aussi de celui de sa propre

femme, trois ans auparavent. Il était relache quelques jours plus

A la même époque, une petite fille âgée de deux ans, dont le

père est généraliste, est exami-née par des médecins qui soup-connent un cas d'inceste. Le

père nie mais la mère divorce et

la petite commence alors à

boucherie macabre et de dames

dans lesquelles ont fait des trous

pas papa, mais son copain dont elle donnera un jour le pré-

ami effectivement du pére). - de

beille, de photos qui sont prises

par le copain, des choses qu'on

lui fait, à elle, et autres détails insupportables. Et puis, un jour

photo de la victime et dit:

« Regarde, maman, Catrin ! 2...

et collections.

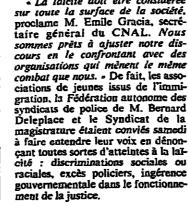
172 pages, 60 F.)

Faits divers

Un extraordinaire procès en Suède

Bébé accuse...

Le CNRS publie un répertoire



« La laïcité doit être considérée

Cet éventuel élargissement des champs d'action de l'organisation laïque est-il compatible avec son maintien en tant que fédération d'organisations agissant toutes au cœur ou à la périphérie du système scolaire? Nous reprenons notre réflexion à partir des valeurs fondatrices de la laïcité et non plus à partir des institutions. Peut-être découvrirons-nous que nos revendi-cations institutionnelles n'étaient pas les bonnes », lance M. Pierre Delfaud, président du CNAL, qui, au titre de président de la Ligue de l'enseignement, avance quelques élé-ments de réponse précis.

### Pour le « statu quo »

Il a ainsi suggéré la fondation d'une haute autorité pour la police comme pour l'école, concue sur le modèle de l'ancienne Haute Autorité de l'audiovisuel. Dans le domaine scolaire, les réformes pourraient alors être examinées par une instance incontestée et non soumise aux exigences électorales. Le président de la Ligue de l'enseignement se montre même plus audacieux en suggérant qu'e il vaut peut-être mieux accepter que des crédit publics subventionnent l'école privée sur la base de l'exigence confessionnelle plutôt que sur celle d'une exigence sociale ». Autrement dit, pourquoi pas des écoles privées subventionnées si elles sont confessionnelles et pas seulement réservées à une élite? Cette démarche n'est pas adoptée par l'ensemble des organisations réunies dans le CNAL, loin de là, comme l'a montré le récent congrès de la Fédération de l'éducation nationale (FEN).

Mais les laïques ont avalé tant de conleuvres au cours du septennat qu'ils semblent presque prêts à tout entendre. D'ailleurs, l'heure n'est plus aux proclamations sur l'unification du système scolaire et la disparition du « dualisme ». « Nous préférons le statu quo à une mauvaise solution », répètent les dirigeants du CNAL, qui ne semblent même pas s'émouvoir du fait que le programme électoral du Parti socialiste ne dise pas un seul mot de la ques-

### PHILIPPE BERNARD.

(1) Le CNAL regroupe la FEN, le Syndicat national des instituteurs et professeurs de collège (SNI-PEGC), la Fédération des conseils de parents d'élèves des écoles publiques (FCPE), la Ligue française de l'enseignement et de l'éducation permanente et la Fédération nationale des délégués départementers de l'éducation permanente et la Fédération de l'éducation permanente et la Fédération nationale des délégués départementers de l'éducation permanente et la Fédération de l'éducation permanente et la Fédération de l'éducation permanente et la Fédération et l'éducation et l'éducation et l'éducation et l'éducation et l'éducation et l'éducation et le l'éducation et taux de l'éducation nationale.



Après des mois d'analyse de procureur acceptait la validité du témoignage de la petite fille qui n'avait cependant assisté qu'à l'« autopsie » et pas au meurtre en soi. Mais il reste encore l'exe-men psychiatrique (contesté par la défense) auquel doivent être soumis les deux hommes avant que le jugement définitif puisse être rendu. S'il est, par ailleurs, constaté que les jurés ont péché par exces de sincérité devant les

micros de la presse, un nouveau procès pourrait être ordonné. FRANÇOISE NIÉTO.

• StDA: les Français opposés à l'exclusion sociale. - Selon un sondage IPSOS publié dans le Journal du dimanche du 13 mars, 88 % des Français affirment que s'ils étaient employeurs, ils ne chercheraient pas à licencier un salarié atteint du SIDA (5 % pensent la qu'ils le feraient savoir.

contraire). L'opinion des Français est plus nuancée à propos du respect du secret médical : si 54 % affirment qu'ils n'informeraient pas les autres collaborateurs de l'entreprise du fait que l'un des leurs est atteint de SIDA, 39 % estiment au contraire

# Le Carnet du Monde

<u>Décès</u>

- Constantine, Talensac.

Mª Madeleine Bencharif, n epouse, Le docteur et M= Nadir Bencharif, Camille et Antoine, M™ et M. Hafiz-Khodja, Issam et Yasmine, M. Adlen Aklouche

ses enfants et petits-enfants. Et sa très nombreuse fan rie et de France. ents, alliés et amis. ont le chagrin de faire part du décès du

doctour A.-K. BENCHARIF,

survenn le 24 février 1988, à son domi-cile, à l'âge de soixante-douze ans.

L'inhumation a eu lieu le 25 février 1988, au cimetière de Constantine.

19, rue Boudehane 2, rue de la Lande, 35160 Talensac.

- On nous prie d'annoncer à tous ceux qui ont eu la joie de le connaître, le

Harry BRAUNER,

survenu le jeudi 10 mars 1988, à Buca-

- Aix-en-Provence.

M™ Thérèse Chervel-Berdeaux, Ses enfants, Ses petits-enfants,

Ses artière-petits-enfants.

ont la tristesse de faire part de la mort M. Henri CHERVEL, professeur bonoraire au lycée Mignet

d'Aix-en-Provence. survenne le 11 mars 1988, dans sa

Les obsèques ont en lieu su temple de l'Eglise réformée de France d'Aix-en-

- Aimez-vous les uns les autres comme je vous al aimés. » (Jean, XV-12.)

5, cours des Alpes, 13100 Aix-en-Provence.

leur mère et grand-mère,

- M. et M= Gilbert Ecalle et leur fille, M. et M™ André Grandjean et leurs enfants, ont la douleur de faire part du décès de

M= Alice GRANDJEAN,

survenu à Tours, le 9 mars 1988.

Les obsèques ont eu lieu le samedi 12 mars, en l'église Sainte-Thérèse à Tours (rue du Plat-d'Etain).

Cet avis tient lieu de saire-part.

52, rue de la Chaumette, 37300 Joné-lès-Tours. 184, avenue Charles-de-Gaulle, 92200 Neuilly-sur-Seine.

- Saint-Julien-en-Genevois, Dublin.

M™ Bernard Miguet,

Joëlle, Roger O'Keeffe-Miguet et leurs filles, Pascale, Barry Gilbert-Miguet

et leurs fils, Christophe, Mercedes Miguet-Vails et leurs filles, ses enfants, M= Germaine Mignet,

maman, M= veuve Jacques Miguet

M. et M™ Tochon-Mignet M. et M. Jean-Philippe Miguet

Les familles parentes et alliées,
Ses fidèles amis,
ont la grande douleur de faire part du
décès du ses frères et sœur.

docteur Bernard MIGUET, chirurgien de l'hôpital,

survenu à Saint-Julien-en-Genevois, le 12 mars 1988, à l'âge de soixante-trois

Ses obsèques auront lieu le mardi 15 mars, en l'église de Saint-Julienen-Genevois, où l'on se réunira à

Selon la volonté du défunt, vos témoignages de sympathie pourront se concré-tiser par des dons pour la recherche sur le cancer, CCP Lyon 5.400-46 E.

**ESSEC** 

Cet avis tient lieu de faire-part.

M= Bernard Miguet, 9, rue du Puy, 74160 Saint-Julien-en-Genevois.

# M.S.

**GESTION MARKETING** 

PROGRAMME INTENSIF de 13 mois, réservé aux titulaires d'un diplôme d'INGÉNIEUR, de GRANDE ÉCOLE, de second cycle

 SPÉCIALISATION PROFESSIONNELLE en Communication, Gestion de Produit, Vente et Distribution.

Informations: Claire DELORME. - Tél.: (1) 30-38-38-00 M.S. GESTION MARKETING de l'ESSEC B.P. 105 - 95021 Cergy-Pontoise ESSEC - Etablissement d'Enseignement supérieur privé

M. Paul Oren. Et ses fils, tiennent à informer leurs amis du décès

M= Francine OREN. survenu le dimanche 6 mars 1988.

La cérémonie s'est déroulée dans la plus stricte intimité.

M. et M™ Alain Salmon,
M. et M™ Georges Koller,
ont la douleur de faire part du décès de
leur mère et belle-mère,

M<sup>\*\*</sup> Suzanne SALMON, née Mayer,

survenu le 9 mars 1988, dans sa quatre vingi-quatrième année.

Les obsèques ont en lieu le 11 mans 1988, au cimetière du Père-Lachaise, dans la plus stricte intimité.

M. et M™ Marc Schoeller, son fils et sa bello-fille, M™ Jeanne Raccaud, sa fille,

Françoise et Frédéric Schoeller, ses petits-enfants, M. André Schoeller,

son frère, Ses belles-sœurs, Neveux et petits-neveux, ont la douleur de faire part du décès de

M. Henri SCHOELLER, professeur honoraire à l'université de Bordeaux-I,

survenu le 11 mars 1988, dans sa

Ses obsèques auront lieu le mercredi 16 mars, à 14 h 30, au temple du Ha, tue du Ha, à Bordeaux (Gironde).

- M. Michel Thieffry,

son éponx. Florence, Olivier et Éric, ses enfants

M. et Ma Charles Dubin, ses parents, Le professeur et M™ Stéphane Thief-

Les familles Droin, Dubin, Dubreuil, Hervé et Thieffry, ont la douleur de faire part du décès de

M= Michel THIEFFRY, née Bernadette Dubin,

survenu à Paris, le 11 mars 1988, dans sa quaranto-neuvième année.

Ses obséques aurunt lieu le mardi 15 mars, à 14 heures, en l'église Notre-Dame-de-Lorette, Paris-9-, suivies de l'inhumation à Thomery (Seine-et-

1, rue Hippolyte-Lebas, 11, rue Roquépine, 21. rue Soufflot.

Remerciements

- Toute la famille de

M. Meyer (Miro) BERREBL,

très sensible aux très nombreuses marques de sympathie qui lui ont été témoi-gnées, remercie sincèrement toutes celles et tous ceux qui se sont associés à son devil.

Les prières du mois seront dites à Ashkelon, 303, Rehov Abanim, le jeudi 17 mars 1988.

- Montpellier. Toute la famille du

professeur Max MOUSSERON. membre correspondant de l'Académie des sciences,

profondément touchée par les très nom-breux témoignages d'affection qu'elle a reçus, remercie toos ceux qui se sont associés à sa peine.

**Anniversaires** 

Pour le dix-septième anniversaire

M= Jean AURIBAULT.

une pensée toute particulière est deman-dée à ceux et celles qui l'ont counse et aimée et en gardent le souvenir.

- Pour le premier anniversaire du

Jean-Claude LANGELLIER,

une pensée affectueuse est demandée à tous ceux qui l'ont connu et simé.

- Il y a un an, le 15 mars 1987, dis-

Yves LÖYER.

Ceux qui l'ont connu et aimé se sou-riennent de lui.



- Le 15 mars 1968, le poète Claude SERNET

nous quittait.

- Le 15 mars 1981, Maxime VIBERT-GUIGUE, épouse André Wahl,

En ce septième anniversaire, notre souvenir lui reste fidèle.

Communications diverses

 Le jeudi 17 mars, à 20 heures, su centre Chaillot-Galliera, 28, avenue George-V, 75008 Paris (métro : Alma-Marceau ou George-V), l'ARAPEJ organise une soirée-débat sur le thème :
« L'abolitionnisme en matière de justice
pénale ». Cette soirée sera animée par
M. Louk Hulsman, autear du livre
Peines perdues. M. François Colconbet, magistrat, participera également au
débas

- Une conférence de l'Amitié judéo-— Une conférence de l'Amitié judéo-chrétienne de France : « Charles Péguy et les juifs », nel est le thème d'une conférence-débat de l'Amitié judéo-chrétienne, animée par le pasteur Michel Leplay, de l'Eglise réformée, qui aura lieu, le mardi 15 mars, à 18 h 30, dens la selle de la paroisse Saint-Augustin, 46, boulevard Malesherbes, Paris-8\*.

Soutenances de thèses

- Université de Reims-Champagn Ardenne à Reims : vendredi 18 mars, à 14 heures, M. André Georges : « Tou-risme et développement régional des montagnes septentrionales d'Aragon et de Navarre (Pyrénées et massifs canta-

Université Paris-IV: lundi 21 mars, à 14 heures, salle des actes, centre administratif, M<sup>8</sup> Sylvie Mesure: «Dilthey et la fondation des

sciences historiques ».

— Université Paris-I : lundi 21 mars, à 10 heures, salle Octavo-Greard (cea-tre Sorbonne), Mª Anne Pennean : « Règies de l'art et normes techniques ».

- Université Paris-VII : mercredi 23 mars, à 9 h 15, saite des thèses, tour 25, r.-de-ch., 2, place Jussieu, 75005 Paris, M= Jacqueline Lanoazière éponse Perivier : «Le sein, approche psychanalytique, clinique et psychoso-

matique ». - Université Paris-I : mercredi 23 mars, à 18 heures, salle des commissions (centre Panthéon), M. Roman Girre : «Le financement de la production cinématographique et audiovi-suelle ».

- Université Paris-VII : vendredi Ch.-V., 75004 Paris, M. Seiji Maeda:
«Anthropologie juridique des Lawa:
étude intensive et étude extensive».

- Université Paris-IV : samedi 23 avril, à 14 heures, salle des actes, centre administratif, M. Jean Bouffartigue : « Culture et image de la culture dans l'œuvre de l'empereur Julien ».

### CARNET DU MONDE

Les avis pouvent être insérés LE JOUR MÊME s'ils nous perviennent swent 10 h su slège du journal, 7, r. des italiens, 78427 Paris Cadex 09. Télex MONPAR 650 572 F.

Ranselgnem. Tél. 42-47-96-03. Terif de la ligne H.T. 

Insertion minimum 10 lignes (dont 4 lignes de blance). Les lignes en capitales grasses sont facturées sur la base de deux lignes.

**BENNETON** DE MARIAGE PAPIER A LETTRE

CHEVALIERES GRAVEES 75 bd Malesherbes Paris 8 - tél. (1) 43.87.57.39

Mardi 15 mars. Mercredi 16 mars. Jeudi 17 mars. Vendredi 18 mars.

9 h à 12 h/14 h à 18 h

24, FAUBOLING STHONORE, PARIS 85 PRÉT-A-PORTER MARQQUINERIE. CARRÉS, CRAVATES. CHAUSSURES, TISSUS, GANTS.



A Committee of the Comm

### LETTRE OUVERTE

# DES INGENIEURS ET DE LA MAITRISE MERLIN GERIN

# AU PERSONNEL DE TELEMECANIQUE

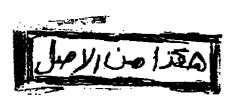
L'ALLIANCE TELEMECANIQUE - MERLIN GERIN NOUS APPARAIT COMME UNE IMPERIEUSE NECESSITE

Nous sommes profondément convaincus que :

- 1 . TELEMECANIQUE et MERLIN GERIN ont des complémentarités techniques et commerciales à exploiter.
  - 2. La compétition internationale et la taille des grands concurrents nous contraindront l'UN et l'AUTRE à ne pas demeurer seuls.
- 3. Vous n'avez pas à redouter une mise en cause de votre personnalité et de votre culture d'entreprise car nous avons conservé les nôtres.

Alors, pourquoi ne pas constituer ensemble une force française qui pèserait de façon déterminante sur les marchés nationaux et internationaux.

Les Ingénieurs et la Maîtrise Merlin Gerin

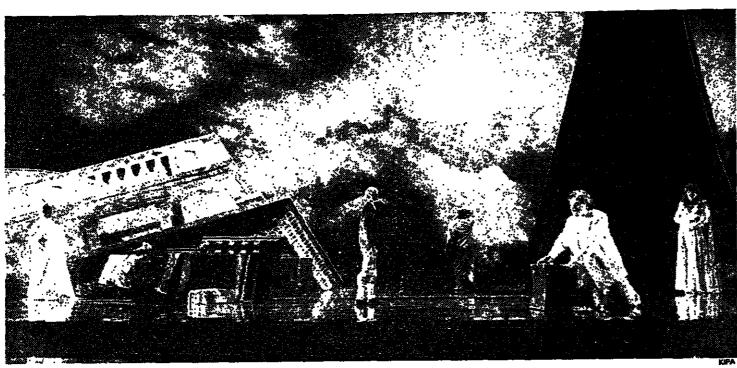


# Culture

# MUSIQUES

Le « Ring », mis en scène par Daniel Mesguich

### Dieux avec valises



Grand succès et beau chahut à l'Acropolis de Nice pour une nouvelle Tétralogie de Richard Wagner. qui sera transposée en avril au Théatre des Champs-Elysées.

Quinze heures de spectacle! l'appel de Pierre Médecin pour A l'appei de Pierre Medecin pour l'Opéra de Nice et de Georges-François Hirsch pour les Champs-Elysées, solidaires en cette aventure, Daniel Mesguich a plongé dans l'Anneau du Nibelung, d'où il nous ramène des brassées d'images somptueuses, et assez d'idées neuves et baroques pour échauffer la bile des parfaits wagnérieus : • Imbécile! Assassin! -, criait derrière moi un vieil Anglais très digne, qui aura sans nul doute beaucoup d'émules à Paris...

Tant de mises en scène à notre époque ont fait s'entrechoquer les interprétations les plus hardies ou farfelues de la pensée de Wagner que les mythes et la philosophie ont fini par voler en éclats, pour ne laisser intacte que la grandeur musicale et poétique : celle-ci rayonne au plus haut point dans la plupart des transpositions de Mesguich et de son décorateur Louis Bercut.

Mesguich ne donne pas un sens univoque, transcendant, à la Tétralogie, mais il part d'une réflexion sur l'auteur et sa création : pour lui, le Ring, c'est le - crépuscule d'un genre -, que Wotan (alias Wagner, dont il a le grand béret noir) défend à la tête de la . caste des dieux et des divas . en créant un nouveau drame lyrique, qui rend caduc l'opéra italien mais qui mourra avec Vagner lui-même.

Cette conception détermine l'étoffe dans laquelle sont coupés les décors et les personnages : ils appar-tiennent au monde du théâtre, du spectacle ; ce sont des gens du voyage, allant d'un tableau à l'autre avec leurs valises, qui marchent sans cesse parce qu'il n'y a ni lieu ni temps fixés dans la Tétralogie.

Pendant le prélude de l'Or du Rhin. les dieux en costumes modernes, avec leurs bagages, pas-sent à travers les flots de rideaux frémissants, en route vers le Walhalla. Puis, sur la scène noire, dans une coulée de lumière, défilent lentement, suivant un tapis rouge, les personnages du « vieux Ring », avec leurs coiffures et attributs caractéristiques (cornes de bélier, casques à ailettes des Walkyries, etc.), qui illustrent et symbolisent le cours du fleuve primordial, tandis qu'Alberich joue aux quatre coins avec les filles du Rhin en robes de mariées... Provocation qui a fait d'emblée

gronder la salle, malgré la splendeur mystérieuse du tableau. La mythologie du spectacle va nourrir plus ou moins chaque décor : les dieux quittent comme des rats le navire de l'opéra ancien, à demi englouti dans les glaces de la banquise, pour monter au nouveau Walhalla; dans la Walkyrie, c'est le théâtre à l'italienne lui-même qui a été squatterisé, sans doute depuis longtemps, par les sujets de Hunding dont les fracs et les toilettes de toutes les époques viennent du

magasin de costumes. Certains décors sont exquis. comme celui du Nibelheim, censé représenter les dessous d'un opéra. comme une gravure de l'Encyclopédie : dans de hautes galeries de bois. une collection de petits métiers, savetiers, tapissiers, tailleurs, luthiers, etc. en costumes dixhuitième, travaillent à un rythme infernal sous la férule d'Alberich (« pour construire un autre opéra que celui de Wotan ., nous dit Mes-guich).

D'autres sont moins réussis, tel le rocher de Brünnhilde, fait de débris de planchers superposés, sorte de radeau de la Méduse sur lequel se débattent encore dans les derniers spasmes les béros promis aux délices du Walhalla, surveillés par des Walkyries papotantes, très femmes du monde. Mais à la fin de Siegfried, ce lieu aride et laid n'est pas digne de la musique sublime (le ténor non plus d'ailleurs...).

Signalons d'autre part que le Ring est entièrement sous-titré, projeté vers par vers au-dessus de la scène, avec une précision et une virtuosité exceptionnelles, par la traductrice Eve-Marie Lund; la musique acquiert ainsi sa plenitude expres-sive et souligne avec d'autant plus de force ou de crudité la manière dont le metteur en scène la théâtra-lise, soit directement, soit au contraire en la déplaçant, en la

### Wagnériens repus s'abstenir

« Les gens de théâtre sont peu recommandables, écrit le dramaturge Michel Vittoz: leur seule loi est le jeu, le déplacement, l'ébranlement de l'œuvre et de son commentaire par la scène. • Mesguich est un maître du genre: au lieu de donner au wagnérien repu, comme Fafner, ce qu'il attend, il joue à cache-cache avec lui. Les gags du dragon et du crapaud sont volontairement éventés, mais, auparavant, la première utilisation du heaume donnait lieu à un véritable tour de magie. Point d'arc-en-ciel à la fin de l'Or du Rhin, mais une magnifique vision astronomique : point de cercle de seu pour le rocher de Brünnhilde, ni de forge pour Siegfried, mais un immense leu de joie dans lequel le héros (à la manière des autodafés nazis...) précipite tous les livres de Mime et les grandes marionnettes représentant ses propres parents! Et il faudrait parler de la comédie des

épées brisées au début de la Walky-Sans cesse le metteur en scène invente des images qui ont pour but de nous faire réagir, réfléchir, retrouver la fraîcheur ou la force explosive de l'œuvre. Ainsi du mystérieux adolescent qui parcourt les quatre soirées : • Toute la Tétralogie que je monte, écrit Mesguich, est rèvée par un petit garçon blond, habillé plutôt 1930 , et cette présence silencieuse met beaucoup de lumière et de tendresse dans ce scénario brutal, même si son rôle, ses jeux de scène, la part qu'il prend parfois à l'action (dans Siegfried en particulier où il double vraiment le héros) restent ambigus.

Parmi les idées audacieuses, dis cutables et charmantes, on rangera la métamorphose des géants (chez Wagner, des brutes épaisses) qui deviennent d'immenses clowns, entourés par les gymnastes et les jongleurs d'Annie Fratellini, en vertu de cette idée de poète que l'antithèse des gens de théâtre, soli-dement installés dans leur bâtiment, ce sont les gens du cirque, « légers, souples et nomades » qui « construi-sent le ciel et les étoiles » (donc le Wahalla) comme le prouvent les motifs habituels de leurs chapi-

Cette réalisation fourmillante a été admirablement servie par une nombreuse équipe de chanteurs qui ont travaillé plusieurs mois avec acharnement, comme des comédiens, pour atteindre à la vérité des nersonna pes

A part les Heldentenors, tonjours aussi difficiles à trouver (un Siegmund remplaçant, catastrophique, un Siegfried banal et vuigaire), la distribution est de qualité fort honorable: la belle Brünnhilde anglaise (Anne Evans); Kathryn Harries, Sieglinde émouvante, qui fut une superbe Didon à Lyon; les excel-lents Tom Fox (Alberich) et Graham Clark (Loge et Mime); James Johnson, Wotan de plus en plus cha-leureux; Ortrud Wenkel, grande Erda à la voix chargée d'ondes pro-phétiques; Gabor Andrasy (Hunding et Fafner); bien d'autres

Ce cycle captivant aurait été irréalisable sans Berislav Klobucar, vieux routier de Bayreuth, qui donne à l'ensemble une véritable couleur, mieux : une familiarité wagnérienne avec son Orchestre de Nice; celui-ci a fait d'immenses progrès et chante avec intensité et grandeur.

JACQUES LONCHAMPT. ★ Seconde Tétralogie à l'Acropolis de Nice: les 17, 18, 20 et 22 mars. Au Théâtre des Champs-Elysées, les deux cycles auront lieu parallèlement entre le 5 et le 25 avril. (Une interview de Mes-guich est parue dans Opéra internatio-nal du mois de mars.) Stil et Harmonic Records au palmarès Charles-Cros

### Le temps des francs-tireurs

Double victoire de labels indépendants : Stil édite

la première cassette audio-numérique française. Harmonic Records sort un extraordinaire violoniste de son isolement discographique.

Alors on l'avait, là, sous la main et personne ne nous le disait, le vio-ioniste français capable d'enregis-trer la version définitive, en tout cas insurpassée au disque, de l'œuvre la plus difficile que le vingtième siècle ait réservée à ces quatre cordes, véritable Everest auquel de brillants sujets n'ont pas trouvé la voie d'accès, sorte de cité interdite dont son dédicataire, Yehudi Menuhin, semblait avoir fait son jardin privé.

L'heureux explorateur s'appelle Gérard Poulet. « Sa » Sonate pour violon seul, de Bartok est un miracle de la technique et de la pensée (1). Chaque structure polyphomque l'œuvre est un hommage à Bach non dissimulé - à sa base, son sommet. Chaque note y joue le rôle que Bar-tok lui a assigné, chaque élément de cette architecture austère, secrète, compliquée, est d'un accès sacile, respire, perd toute rugosité.

### Un pari sur la qualité

Gérard Poulet a cinquante ans. A dix-huit ans, îl avait déjà remporté le prix Paganini de Gênes. Le public, pourtant, ignore généralement son nom et son talent : non identifié par les grandes maisons de disques et, jusqu'à un passé récent, par les petites, il ne figure pas dans les plans média. Mais voici que cette sonate de Bartok sublime est. récompensée par l'Académie Charles-Cros (le Monde du 8 mars). Son prix, Gérard Poulet doit le partager avec un autre arti-san perfectionniste et discret, son éditeur, François Jouis. Un petit label, Harmonic Records, se trouve

de l'enregistrement - tant que ce n'est pas parfait, on recommence. Andace éditoriale – un disque Marc Monnet : un autre consacré à Franco Donatoni, une collection « Musique de notre temps ». Pari sur la qualité - design des pochettes, importance des livrets. Jouis fut, pendant huit ans, l'un des directeurs commerciaux du Denon japonais et son consultant dans l'Hexagone. Il fit alors office de rabatteur pour des interprêtes français qui ne trou-

Le Denon français. Déontologie

vaient pas acquéreur. Le premier disque Debussy d'Alain Planès porte ainsi le poinçon Denon. Les suivants - un double album des Préludes ont été édités par Jouis et valurent à Harmonic Records d'être crédité du meilleur enregistrement de musique classique française aux Victoires de la musique, l'an dernier. A paraître : Kagel et Dusapin, en coédition avec le Centre d'arts contemporains d'Orléans, Schumann par Jean-Marc Luisada, Dukas par Jean-François Heisser (un jeune pianiste François Heisser (un jeune planiste à conforter, un moins jeune à réhabiliter). Mais à acheter peut-être en priorité: la Messe à l'usage ordinaire des paroisses, de François Couperin, que Jean-Charles Ablitzer a enregistrée à grands frais (la soufflerie de l'orgue qu'il s'était choisi à Carcasonne a tout simplement hrâlé), une messe assortie de ment brûlé), une messe assortie de plain-chant baroque alterné que le Monde de la musique a placée, pour 1987, dans ses dix meilleurs disques

Né à la faveur des grands troubles qui suivront l'annonce de la destitution du microsillon, Harmonic Records n'édite que des disques compacts, faut-il le préciser? - Un nouveau support, pour les francstireurs, c'est l'occasion révée », dit François Jouis. Et puisqu'on en est aux victoires tricolores et à la haute technologie, perchons-nous sur le nouveau-né d'Alain Villain dans la famille Stil (autre label confidentiel et utra-concurrentiel, quelque chose comme l'édition d'art transposée à la musique enregistrée). Le bébé a la corpulence d'une boîte d'allumettes; il est capable d'avaler sous forme de signaux informatisés deux grandes heures de musique : il n'en a digéré cette fois que soixante-dix minutes (un concert Schütz, par l'ensemble Sagittarius) pour ne pas trop montrer sa supériorité sur son jumeau, un CD porteur du même programme musical (2). Saluée d'une mention spéciale par le der-nier jury de l'Académie Charles-Cros, c'est la première cassette audio-numérique française. « Digital Audio Tape (DAT) -, disent les faite dans un format miniaturisé. De plus, un adorable objet.

le mom

et la su

سة فعيد به فار خ د

- 4

μ.

.. .. . . . . .

, Nie

15 m

 $\frac{1}{2} \mathcal{L}_{p'q'}$ 

7

.... (T.A)

(1) La Sonate pour violon seul, de Bela Bartok, par Gérard Poulet, est cou-plée avec le Duo opus 7 pour violon et violoncelle de Kodaly (avec Christoph Henkel). 1 CD Harmonic Records 8717 (42, avenue de la Fontaine-Couverte, 74200 Thonon-les-Bains).

(2) 1 CD et une DAT Stil (5, rue de Charonne, 75012 Paris).

### Fermeture de Favart (suite)

Le comité de défense de la salle Favart (composé de supporters extérieurs) et le comité de coordination des personnels de l'Opéra-Comique s'efforcent de plus belle de faire obstacle à la fermeture de l'établisse-ment le 15 juin 1988. Un communiqué récent signale que le comité de coordination - souhaiterait être informé sur la répartition des fonds à partir de la prochaîne rentrée ». Selon lui, « le Parlement a voté une subvention devant permettre à

l'Opéra de Paris de maintenir l'acti-

tival greffé, sous l'impulsion insis-

tante du ministère, sur le beau tra-

vail réalisé toute l'année par le

Centre d'arts contemporains du

carré Saint-Vincent. Pour donner

leur seconde chance à des œuvres

particulièrement novatrices créées

vité de ses deux salles, Garnier et Favart, jusqu'au 11 décembre 1988 .. Le comité demande donc la constitution d'une commission parlementaire dont la mission serait d'enquêter sur ce sujet.

A la direction du Théâtre national de l'Opéra de Paris, on signale que la subvention destinée à l'exercice de l'année 1988 a été votée en bloc au TNOP et que, lors du conseil d'administration qui a approuvé le budget, il a bien été précisé que la programmation exclusit la salle Favart pour le second semestre 1988

Ce budget, d'un montant de 420 millions de francs environ, est en partie destiné à couvrir un déficit de 28 millions dont 21 viennent de l'exercice 1987 - la fréquentation du premier semestre ayant, cette année-là, été mauvaise. D'autre part, les sommes apportées par le mécénat ont diminué.

Contre la fermeture de Favart, le comité de défense a, pour sa part. fait appel à l'arbitrage du président de la République.

• De nombreux professionnels de la culture se sont inquiétés à propos de la mort de Barnard Faivre d'Arcier - dont l'annonce a paru dans le Monde du 12 mars. Il ne s'agit pas de l'ancien directeur du Festival d'Avignon, fondateur de la SEPT et conseiller de Laurent Fabius, mais de son cousin.

### **CALENDRIER**

Reach à Gaveau, Engerer aux Champs-Elysées. - Absurdité que de mettre en concurrence deux pianistes français dont la notoriété est à peu pres égale et que quatre années séparent seulement. Pierre Reach l'aventureux (il a enregistré Cras et Alkan) donne heureusement deux récitals à Gaveau, et consacre l'intégralité du deuxième à Bach (Variations Goldberg). On ne manquera donc pas la rentrée aux Champs-Elysées de Brigitte Engerer, dont le dernier disque Moussorgski (Harmonia Mundi) montre les insolents progrès. Elle joue Chopin, Rachmaninov et, de Ravel, une œuvre test : Gaspard de la nuit.

### Retenez vos places

Unique récital du ténor Luciano Pavarotti au Théâtre des Champs-Elysées le jeudi 31 mars. Au programme, outre Durante, Stradella, Schubert, Verdi ou Donizetti, deux Sonnets de Pétrarque, de Liszt! Tout aussi déconcertante, la présence du même Pavarotti dans la distribution de l'Idoménée de Mozart, à paraître chez Decca lavec Baltsa, Popp, Gruberova, Nucci, direction Pritchard).

★ Théâtre des Champs-Elysées, tél.: 47-20-36-37.

★ Le mardi 15 et le jeudi 17 mars, à 20 h 30 (Pierre Reach). Le mardi 15, 20 h 30 (Brigitte Engerer).

Hélène Delavault à Orsay. -Irremplaçables concerts du Musée d'Orsay qui, sous le savant contrôle du musicologue Jean-Michel Nectoux, éveillent notre attention aux esthétiques représentées dans le Musée, mettent en situation sonore les tableaux et objets qu'on peut voir dans les salles. Les récitais de 18 h 30 se déroulent dans un salon doré, peuplé de vierges et de nudités alanguies. La mezzo Hélène Delavault leur dédie un montage de mélodies : « Femmes ». De Brahms à Offenbach et de Schoenberg à

« L'Enfance du Christ », aux Champs-Elysées. - Oratorio et trilogie sacrée de Berlioz. Comme toujours pour ce musicien français, la distribution est essentiellement étrangère et brille par la présence du grand Robert Tear, mais laisse place, sous la direction d'Andrew Davies, à un baryton formé de ce côté-ci du Channel : Jean-Philippe Courtis. Chœur de Radio-France, Orchestre national.

★ Le vendredi 18 mars, 20 h 30. Tel.: 42-20-36-37.

Créations de Radulsecu à Pompidon. - Deux créations mondiales,

par l'ensemble 2e2m, du plus bizarre et péremptoire des composi teurs roumains vivant à l'étranger : Rituels intimes pour six instruments \* Le jeudi 17 mars, 18 h 30. Tél. : et bande, Ciel... sensuel - pour neuf musiciens et Pierre-Yves Artaud.

MERCREDI PROCHAIN MADE IN HEAVEN BHENVENUE AU PARADIS LE NOUVEAU FILM DE ALAN RUDOLPH TIMOTHY HUTTON . KELLY McGILLIS

jouant de deux flûtes et donc, pré-enregistré. En complément : l'Onde du subconscient, solo de guitare à archet associé à des sons digitaux. ★ Lejeudi 17, 17 h 30, grande salle.

Urtreger and Co an Châtelet. -Il est pianiste comme d'autres sont sorciers ou toreros. De toute éternité. Aussi entier et profond mais plus serein qu'à l'époque d'Ascenseur pour l'échafaud, avec Miles Davis, René Urtreger est au Châtelet, entouré de la nouvelle vague : Hélène Labarrière à la contrebasse et Belmondo Stéphane dans le rôle du trompettiste.

\* Le mercredi 16 mars, 18 heures, TEL: 42-21-00-86.

Henry Threadgill Sextet au New-Morning. - Issu de l'expérience fer-tile de Chicago, l'AACM où il a commencé d'enregistrer avec Muhal Richard, Abrahams Henry Threadgill fait depuis longtemps cavalier seul. Il circule maintenant à la tête d'un sextet - singularité : le violoncelle de Deidre Murray, - où se retrouve Fred Hopkins, vieux compagnon de route du groupe Air.

★ Le mercredi 16 mars, 21 h 30, Tél.: 45-23-51-41.

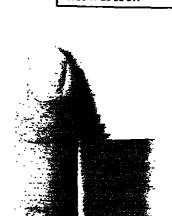
### en région

Le Présent musical d'Orléans. Projet original pour un nouveau fes-

ces dernières années, pour les confirmer dans leur dignité d'étapes prémonitoires, les ensembles Musique nouvelle, Accroche-note, 2-2m, Music Projets de Londres. Ex novo de Venise, le Groupe vocal de France jouent Taira, Monnet, Cohen, Dillon, Guerrero, Donatoni, Radulescu, Bussotti... Trente opus au total, et cela en trois jours : excelient recyclage. ★ Le vendredi 18 mars, 20 h 30;

samedi 19, 17 h et 20 h 30; dimanche 20, 11 h, 15 h et 17 h 30, Tel. : 38-





# Culture

TEE TO THE SECOND

### Le Ballet national de Géorgie

Le Géorgien est noir de moustache et de cheveux, viril, ardent à le danse et, dit-on, au plaisir. La Géorgienne a quatre nattes, la narine fière et la démarche glissante. Cinquante-cinq danseurs et vingt-cinq danseuses du Bellèt national de Géorgie nous arrivent de Thilissi la douce, capitale de « la Californie de l'Union soviéti-

La troupe a été fondée en 1945 pour rassembler les innombrables tégendes, costumes, musiques et danses de toutes les régions du pays, riche de traditions depuis quinze siècles. La danse masculine est extrêmemeat virtuose : il s'agit de montrer son adresse et sa force à la femme, trésor de beauté à conquéra, dont la danse plus lyti-que met surtout l'accent sur les ondulations des bras et des

C'est l'homme qui danse sur pointes (sans nui renfort au bout de ses bottes souples), parce que, dit la tradition, les sentiers du Caucase sont trop étroits pour y poser le pied entier. Une courtoisie raffinée veut qu'il ne touche jamais la femme : s'il doit, dans certaines danses, la prendre par la taille ou par le bras, l'un et l'autre portent de longues manches dépassant largement la main, ainsi il n'y a nul contact d'épidermes.

Il y a des danses de séduction, les aigles noirs tournant autour des blancs agneaux ; des danses guerrières avec grands cliquetis de sabres; des danses de ber-gers fichant leurs poignands dans le sol; de très belles danses de cour, majestueuses, héritées des princes de Géorgie. Et Lelo, d'après un jeu national situé entre le rugby et le football, qui oppose des équipes de villages différents : une sorte d'« intervilles » très drôle. Exceptionnellement, des enfants de l'ecole du ballet participent à la tournée

S. de N. \* Palais des congrès, du 16 mars

### THÉATRE

«Anacaona», de Metellus à Chaillot

# La réparation d'un Soulier

En contrepoint au Soulier de satin,

un poète haitien raconte l'histoire inconnue de soп рауs.

Dans son livre la Tradition théa-trale, Jean Vilar dit pourquoi il n'a pas joué Claudel, ni à Avignon, ni à Chaillon: parce que de seul poète dramatique français... est un poète contolieure français... est un poète catholique, enfermé dans un monde confessionnel contre lequel toutes les autres religions, philosophies et croyances des hommes s'insur-

Après avoir monté le Soulier de satin, Antoine Vitez a choisi de lui apporter un correctif (nous n'osons pas dire un correctir (mons il comis pas dire un contrepoison) en la per-sonne de Jean Metellus, poète natif d'Haîti, qui rappelle que Christophe Colomb n'a pas fait que « réunir la Terre catholique » : « En 1492, l'île d'Ayti comportait environ un mil-lion d'habitants; dix ans plus tard, il en restait quelques centaines», écrit Metellus.

عدراتهم لوله الهيراهان أأم يتوقعان أأم الم Le premier poète de son temps

Colomb écrivait au roi d'Espague : « Ils n'ont pas d'armes, sont tout nus, n'ont pas le moindre génie pour le combat et sont si peureux qu'à mille ils n'attendraient pas trois des nôtres. Ils sont donc pro-pres à être commandés et à ce qu'on les fasse travailler, semer et mener tous autres travaux qui seraient nécessaires. »

Colomb s'avançait beaucoup.
Loriqu'il revint en Hant, lors de son
second voyage, il ne retrouva plus un
seul des Espagnols qu'il avait hissés
sur place. Les Indiens Arawks les avaient tues, tous sans exception. des qu'ils avaient vn que ces hôtes s'emparaient par la force de leurs femmes et de leurs filles, après leur avoir arraché les petits fragments d'or qu'elles se mettaient à l'oreille.

La pièce de Jean Metellus, Ana-caona, raconte la lutte et le meurtre de la reine Anacaona, qui était l'un des cinq souverains de l'île d'Haîti lorsque débarqua Colomb. Elle était aussi, là-bas, le premier poète de son temps. Et aussi, sans doute, un peu sculpteur ou ébéniste, car les témoins out remarqué sa collection de très beaux sièges en bois sculptés. Iannis Kokkoa, à Chaillot, a d'ailleurs placé l'un de ces sièges au centre du décor.

Anacaona fut assassinée au cours d'un massacre collectif de chefs de l'Ile que le successeur de Colomb, Ovando, et son lieutenant Diego Velasquez avaient attirés dans un piège. Dans sa pièce, qui suit de près les sources historiques, Metellus a d'ailleurs inséré le texte d'une lettre que Colomb écrivit au roi d'Espagne, où il donne le détail des subter-fuges par lesquels il attire un chef arawak dans un guet-apens.

Ce n'est pas être raciste, pensonsnous, que de le reconnaître : JeanMetellus ne partage pas le génie de
poète dramatique de Paul Claudel.
Mais il n'en partage pas non plus les
partis pria. Sa pièce est belle, et
nous apprend beautoup de choses.
Dans un grand décor de végétations
tronicales de Kokkos traité un peu tropicales de Kokkos, traité un peu comme une illustration de contes, Vitez donne une présentation sobre, style oratorio de concert. Laurence Roy (Anacaona), Grégoire Ingold (son époux), Pascaline Pointillart (sa confidente), Jean-Claude Durand, Frédéric Merio, Pascal Ternisica (Indiens Arawaks), jouent les habitants d'Halti avec art. Le fait qu'ils soient blancs ne contrarie pas l'écoute de la pièce, - Colomb avait d'ailleurs noté que les Arawaks de l'île avaient un teint clair, et même, parfois, aussi blanc qu'en Galicie. Il échoit à Pierre Romans, Patrice Kerbrat, Murray Grönwall, de figurer, vigoureusement, les méchants

MICHEL COURNOT. \* Théâtre national de Chaïliot,

20 h 30.

La XIII Nuit des césars du cinéma français

### Le triomphe de Louis Malle et la surprise d'Anémone

Et de sept ! Louis Malle a raflé un tiers des césars décernés aux professionnels du grand écran par l'Académie des arts et techniques du cinéma, lors de la cérémonie rimelle qui s'est déroulée samedi soir au Palais des congrès, en direct devant les caméras d'Antenne 2. Au revoir-les enfants a non seulement été sacré le meilleur film, réalisé par le meilleur metteur en scène, if a également été primé pour le scénario, la photo, le montage, le son et le décor...

Un triomphe qui n'était pas vrai-ment une surprise. Avec un Lion d'or à Venise, en attendant un oscar à Hollywood, le film de Malle avait eu neuf nominations, contre sept pour Sous le soleil de Satan, de Maurice Pialat (couronné par le Festival de Cannes, mais boudé par les césars) et six pour le Grand Chemin, de Jean-Loup Hubert (dont les vedettes, Anémone et Richard Bohringer, ont été quand même reconnus comme meilleure actrice et meilleur acteur).

Sans surprise, pour ne pas dire ennuyeux. Comme une distribution de prix en fin d'année, où l'élève modèle est récompensé pour sa sagesse et son sérieux, et où on regrette qu'il n'y ait pas de prix pour le cancre génial... A chaque discours de remerciement, Louis Malle avait une nouvelle lecom à donter : sur le une nouvelle leçon à donner : sur le racisme, l'intolérance et, enfin, un conseil aux cinéastes français de cultiver [leur] différence et ne pas succomber à la tentation des coproductions internationales », ce qui sonnait étrangement dans la bouche de quelqu'un qui a travaillé depuis treize ans aux États-Unis...

Electrica.

La soirée des césars paraît d'ailleurs de plus en plus sous influence
américaine. Non seulement la cérémotile est calquée exactement sur
celle de Hollywood, mais la participation de stars venues d'outreAtlantique était importante (Faye
Dunaway, Candice Bergen, Cher,
qui chanta sur scène) sans oublier
l'hommage à Charlie Chaplin et la
rétrospective des grands moments
des oscars...

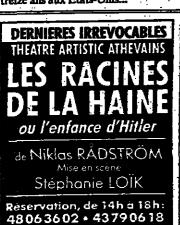
Plus professionnelle que les années précédentes, cette grand-messe d'autocongratulation, menée rondement par un Michel Drucker qui semblait s'impatienter des digressions de Jane Birkin, man-quait en moments de véritable émo-tion.

Heureusement, il y en quelques notes d'humour, fournies notamnotes d'humour, fournies notamment par un étonnant imitateur noir an nom improbable d'Eric Blanc, et même un grain de sable qui grippa cette machine trop bien huisée, en la personne d'Anémone. N'ayant jamais caché son mépris pour ce qu'elle appelle « le cirque des césars », la « meilleure actrice » a bondi sur scène habillée en soldat de le Révolution française — car. d'itla Révolution française - car, ditelle, eles césars, c'est comme les aristos, il faudra leur couper la tête » — puis, après avoir fait de la pub pour sa maison de couture, elle a disparu, en oubliant d'emporter son trophée. Une surprise enfin!

### Le palmarès

Meilleur film: Au revoir les enfants, de Louis Malle; mefileur acteur: Richard Bohringer, dans le Grand Chemin; meilleure actrice: Anémone, dans le Grand Chemin; meilleur réalisateur: Louis Malle, pour Au revoir les enfants; mefileur film étranger: le Dernier Empereur, de Bernardo Bertolucci; meilleur second rôle feminia: Dominique Lavanant dans Agent troubles. meilleur second rôle féminin: Dominique Lavanant dans Agent trouble; meilleur second rôle masculin: Jean-Claude Brialy, dans les Innocents; meilleur jeune espoir masculin: Thierry Frémont, dans Travelline avant; meilleur jeune espoir féminin: Mathilde May, dans le Cridu hibou; meilleur première ceuvre: l'Œil au beur noir, de Serge Meynard: meilleur montage: Emmanuelle Castro, pour Au revoir les enfants; meilleur sou: Jean-

Claude Laureux, Bernard Leroux, Claude Villand, pour Au revoir les enfants; meilleure photo: Renato Berta, pour Au revoir les enfants; meilleure musique: Michel Portal, pour Champ d'honneur; meilleurs costnues: Jacqueline Moreau, pour la Passion Béatrice; meilleur décor: Willy Holt, pour Au revoir les enfants; meilleur scenario original on adaptation: Louis Malle, pour Au revoir les enfants; meilleure affiche: Stéphane Bielikoff et Sadi Nouri, pour Tandem; meilleur court métrage d'animation: le Petit Cirque de toutes les couleurs, de Jacques-Rémy Gierd ; meilleur court documentaire : l'Eté perdu, de Dominique Théron ; meilleur court métrage de fiction: Présence féminine, d'Eric Rochant.



Location: 3 FNAC



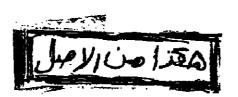




Sublime! Extraordinaire sens de la mise en scène. Spielberg donne une telle splendeur visuelle à "Empire du Soleil" qu'il le rend inoubliable. **NEW YORK TIMES** Une épopée extraordinaire. Un énorme film. Une histoire exceptionnelle. "Empire du Soleil" est l'œuvre la plus ambitieuse de Steven Spielberg. NEW YORK MAGAZINE Un Film de STEVEN SPIELBERG 4 X ADIDE Pour survivre dans un monde en guerre, il lui faut une force supérieure à celle du feu qui l'entoure.



LE 16 MARS



### **SPECTACLES** NOUVEAUX

LE SONGE D'UNE NUIT D'ÉTÉ Comédie-Française (40-15-00-15). Salle Richelicu, 20 b 30. LA TRAVERSÉE DE L'EMPIRE. Théaire national de la Colline (43-66-43-60). 20 h 30. LE CROCODILE. Théâtre de la Ville d'Alésia (46-64-89-09). 21 h.

### Les autres salles

ARCANE (43-38-19-70). Come d'hiver : ARTISTIC-ATHEVAINS (48-06-36-02). Les Racines de la haine l'enfance d'Hi-tler : 20 h 30. ATALANTE (46-06-11-90). Le Hibou :

BATACLAN (47-00-30-12). O Match d'improvisation : 21 h.

CARRÉ SILVIA MONFORT (45-51-28-34). (4) lphigénie : 19 h 30.

COMÉDIE CAUMARTIN (47-42-43-41). Reviens dormir à l'Elysée : 21 h.

COMEDIE-FRANCAISE (40-15-00-15). Salle Richelien. 3 Le Songe d'une muit d'été : 20 h 30.

COMÉDIE-FRANÇAISE AUDITO-RIUM DE LA GALERIE COLBERT (40-15-00-151, o La Veuve à la mode, le DAUNOU (42-61-69-14). Monsieur Ma-

sure: 21 h.

EDGAR (43-20-85-11). Les Babas-Cadres: 20 h 15. Nous on fait où on nous

dit de faire : 22 h. HUCHETTE (43-26-38-99). La Cantatrice chauve: 19 h 30. La Leçon: 20 h 30. Proust: j'avais toujours quatre ans pour elle: 21 h 30.

ans pour elle: 21 h 30.

LUCERNAIRE FORUM (45-44-57-34).
Théâtre noir. Le Petit Prince: 20 h.
Nous, Théo et Vincent Van Gogh:
21 h 15. Théâtre rouge. Veuve martiniquaise cherche catholique chauve:
20 h 15. La Roude: 21 h 30.

MAISON HEINRICH HEINE-FONDATION DE L'ALLEMAGNE (45-89-53-93). © Kleist ou lettres apris ma mort : 20 h 30. ma mort: 20 n 30.

MATHURINS (42-65-90-00). © Rosel, suivi de Douce Nuit: 20 h 30.

OPÉRA - PALAIS GARNIER (47-42-53-71). © Boris Godounov: 19 h 30.

OPÉRA-COMIQUE - SALLE FAVART

morts: 19 h 30. PALAIS DES GLACES (46-07-49-93). Grande salle. La Madeleine Proust à Paris : 21 h. Petite salle. Show Chiche : les blancs jouent et gagnent : 20 h 30.

PALAIS ROYAL (42.97-59-81). © Femmes, si je vous le disais (Rencontres du Palais royal) : 20 h 30.

THÉATRE DE LA VILLA-D'ALÉSIA (46-64-89-09). O Le Crocodile : 21 h. THÉATRE DES CHAMPS ELYSÉES (47-20-36-37). Monte Cristo: 20 h 30.

THÉATRE DES CINQUANTE (43-55-33-99). Comment est le printemps làbas ? ; 20 h 30. THÉATRE NATIONAL DE CHAILLOT

(47-27-81-15). Grand Foyer. 6 Giacomo Leopardi: 20 h 30. THEATRE NATIONAL DE LA COL-LINE (43-66-43-60). Grande salle. O. La Traversée de l'Empire : 20 h 30. Pe-

tite salle. Une visite inopportune : 21 h. TOURTOUR (48-87-82-48). ♦ Le Dé-ZINGARO (CHAPITEAU CHAUFFÉ) ALEXANDRE-DUMAS (43-71-28-28).

### Cafés-théâtres

AU BEC FIN (42-96-29-35). Fou comme Fourcade: 20 h 30 et 22 h 15. Halte au cul 1: 22 h 15 et 23 h 30. AU TRIBULUM (42-36-0)-01). Les Nouveaux Burlesques : 20 h.

BLANCS-MANTEAUX (48-87-15-84). Salle I. Aren = MC 2: 20 h 15. Guitry, quatre pieces en un acte: 21 h 30. Crise de loi: 22 h 30. Salle II. Les Sacrés toi : 21 h 30. Un ouvrage de dames :

CAFÉ D'EDGAR (43-20-85-11). Tiens voilà deux boudins : 20 h 15. Mangeuses d'hommes : 21 h 30. C'est plus show à deux : 22 h 30.

EDGAR III (43-20-85-11), Le Cabarei des MON PETIT CAFÉ-THÉATRE (45-22-70). Quarante ans de show-bizz :

21 h 30. PETIT CASINO (42-78-36-50). Les oies sont vaches : 21 h. Nous, on seme : 22 h 30. POINT-VIRGULE (42-78-67-03). La Genèse de Putinkon : 20 h. Nos désirs font désordre : 21 h 30. Accusé de déception : 22 h 45.

d'œif au style

Olivier SEGURET.

### Les opéras

OPÉRA DE PARIS Palais Garnier (47-42-53-71). - Boris Godonnov - 19 h 30, lun. (première). Opéra en quatre actea de M. Moussorgski, d'après A. Pouch-kine et N. Karamzine. Dir. mus. de L. Zagrosek, mise en scène de P. Ionesco (4 h). 550 FA 40 F.

OPÉRA-COATIQUE. Salle Favart (42-96-06-11). • De la maison des morts •. 19 h 30. Opéra (chanté en version original et sartritage en français) en quatre actes de L. Janacek d'après F. Dostofevski. Dir. mus. de Sir Charles Machernas/John Burdekin, mise en scène de V. Schloendorff (1 h 45), 350 F à 25 F.

### Chansonniers

CAVEAU DE LA RÉPUBLIQUE (42-78-44-45). Et vote... la galère !... : 21 h.

DEUX ANES (46-06-10-26). Elysée....moi : 21 h.

### Classique

AUDITORIUM DES HALLES (45-25-96-19). L'Eclat des muses, 20 h 30 (43-25-96-19). L'Eclat des muses, 20 h 30 (43-96-18-48). Dir. par C. Bayle, avec I. Ginger, M.-H. Simon-Martin (danse baroque). F. Martin (luth). B. Grenat (soprano) et R. Andia (g. baroque). Airs de cour et danse baroque (VIII Festival des instruments anciens). 80 F, 65 F, 50 F.

PALAIS DE CHAILLOT (47-04-24-24)

CENTRE GEORGES POMPIDOU (42-78-35-57)

Le Rideau cramoisi (1952), d'Alexandre Astruc, le Puits et le Pendule (1964), d'Alexandre Astruc, 15 h: la Conscience vengeresse (1914), de D.W. Griffith, 17 h; la Conscience (1949, v.o.), de Jiri Krejcik,

SALLE GARANCE, CENTRE GEORGES POMPIDOU (42-78-37-29)

VIDEOTHÈQUE DE PARIS (40-26-34-30)

NOTRE REGRETTABLE ÉPOUX

(Fr.): George V, 8: (45-62-41-46); Maxevilles, 9: (47-70-72-86).

LES AILES DU DESIR (Fr-All, vo.) : Saint-André-des-Arts I, 6º (43-26-48-18); Gaumont Ambassade, 8º (43-59-19-08).

L'AMI DE MON AMIE (Fr.) : Lucer-

mire, 6 (45-44-57-34).
\*ARERE DU DÉSIR (Sov., v.o.) : Epéc

de Bois, 5: (43-37-57-47).

AU REVOIR LES ENFANTS (Fr.-All.):
Gaumont Opéra, 2: (47-42-60-33): 14
Juillet Odéon, 6: (43-25-59-83): Gaumont Ambassade, 8: (43-59-19-08): Les Galaxie, 13: (45-80-18-03): Les Montparnos, 14: (43-27-52-37); 14 Juillet
Beaugrenelle, 15: (45-75-79-79): Gaumont Convention, 15: (48-28-42-27).

AUX OHATRE CONL-COIN DIT

UX QUATRE COIN-COIN DU CANARD (Fr.): Utopia Champollion,

L'AVENTURE INTÉRIEURE (A., v.f.):

LES AVENTURES DE CHATRAN (Jap., v.f.): Publicis Champs-Elysées, 8<sup>a</sup> (47-20-76-23); UGC Lyon Bastille, 12<sup>a</sup> (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13<sup>a</sup> (43-36-23-44): Images, 18<sup>a</sup> (45-22-47-94).

BABY BOOM (A., v.o.): Gaumont Les Halles, 1° (40-26-12-12): Gaumont Ambassade, 8° (43-59-19-08): v.f.: Les Montparnos, 14° (43-27-52-37): Gaumont Ambassade, 8° (43-27-52-37): Gaumont Les Montparnos, 14° (43-27-52-37): Gaumont Les Montparnos, 10° (43-27-52-37): Gau

mont Convention, 15 (48-28-42-27).

BARFLY (A., v.o.): Cinoches, 6 (46-33-

BENJI LA MALICE (A., v.f.): Rex. 2<sup>a</sup> (42-36-33-93); UGC Ermitage, 2<sup>a</sup> (45-63-16-16); Napoléon, 17<sup>a</sup> (42-67-63-42); Le Gambetta, 20<sup>a</sup> (46-36-16-16);

BERNADETTE (fr.): George V, 8\* (45-62-41-46): Saint-Lazare-Pasquier, 8\* (43-87-35-43): Sept Parnassieus, 14\* (13-37-30)

(43-20-32-20).

BRADDOCK (\*) (A., v.o.): Forum Arcen-Ciel, i\* (42-97-53-74): George V. 8\* (45-62-41-46); v.f.: Rex, 2\* (42-36-83-93): Parzentount Opéra, 9\* (47-42-56-31): UGC Lyon Bastille, 12\* (43-43-01-59); Fauvette Bis. 13\* (43-31-60-74); Mistral. 14\* (45-39-52-43); Pathé Montparnasse, 14\* (43-20-12-06): Convention Saint-Charles, 15\* (45-79-33-00): Pathé Wepler. 18\* (45-22-46-01): Le Gambetta, 20\* (46-36-10-96).

CHAMBRE AVEC VUE. (Bril., v.o.): 14 Juillet Parnasse, 6 (43-26-58-00).

CINEMAGICA (All., v.o.) : Studio 43, 9-(47-70-63-40).

Le Galaxie, 13t (45-80-18-03).

Les exclusivités

5- (43-26-84-65).

(43-20-32-20).

La Cinémathèque

CITE INTERNATIONALE UNIVERSI-TAIRE (45-89-38-69). 20 h 30, lun. Fon-dation internationale Nadia et Lili Bou-langer. E. Kounalaki (Grèce). J. Cole (Grando-Bretagne). B. Uban, R. Caval-lin (Yougoslavie). Œuvres de Mendels-sohn. Debussy, Granados, Messiaen, Campos, Rueff et Brewhaker. 80 F, 60 F, 35 F.

SALLE CORTOT (45-23-18-25). 20 h 30. lan. Christine Heurtefeux (guitare) et Reine Flachot (cello). Œuvres de Bibo-rian, Baumann, Douzauer, Gnatalli, Gra-nados, Bach et Brouwer (Concert associé an VI Festival international de la gui-tare). 100 F, 80 F, 60 F. FNAC + Gui-tarreia + 43-96-48-48.

SALLE GAVEAU (45-63-20-30). M. Fevre. 20 h 30, lun. Récital de clave-

cin. - Concerts Pasdelosp. SALLE PLEYEL (45-63-88-73). Camerata de Versailles. 20 h 30, hun. (salle Chopin). Dir. par J. Pruzak avec M.Hacquard (baryton) et S. Dambrice (alto). Œuvres de Twardowski, Haydn, Paisiello, Anfossi. 100 F, 60 F.

THÉATRE MARIGNY (45-04-12-15). Quatnor Muir de Boston, 20 h 30, avec C. Dubose (soprano) et J.-Cl. Pennetier (pianoforte). Joseph Hayda. 160 F, 140 F.

THÉATRE MUSICAL DE PARIS (42-21-00-86). I. Solisti Veneti. 20 h 30. Dir. par Cl. Scimone. Œuvres de Vivaldi, Hummel et Mozart.

CINCLÉE (A., v.o.): Forum Arc-en-Ciel, 1° (42-97-53-74); UGC Odéon, 6° (42-25-10-30); Gaumont Colisée, 8° (43-59-29-46); Gaumont Parnasse, 1-4° (43-35-30-40); Gaumont Alésia, 1-4° (43-27-84-50); v.f.: UGC Montparnasse, 6° (45-74-94-94); UGC Opéra, 9° (45-74-95-40); Les Nation, 1-2° (43-43-04-67); UGC Gobelins, 1-3° (43-43-23-44); UGC Convention, 1-9° (45-74-93-40); Pathé Clichy, 1-8° (45-22-46-01).

LA COLOMBE SAUVAGE (Sov., v.o.): Le Triomphe, 8° (45-62-45-76).

Le Triomphe, 8<sup>e</sup> (45-62-45-76).

CROCODILE DUNDEE (Austr., v.o.):

Elysées Lincoln, 8º (43-59-36-14).

LE DERNIER EMPEREUR (Brit.-It.,

E DERNIER EMPEREUR (Brit.-ft., vo.): Forum Orient Express, 1\* (42-33-42-26); Pathé Marignan-Concorde, 8 (43-59-92-82); Convention Saint-Charles, 15\* (45-79-33-00); v.f.: Pathé Impérial, 2\* (47-42-72-52); Le Galaxie, 13\* (45-80-18-03); Pathé Montparnasse, 14\* (43-20-12-06); Le Gambetta, 20\* (46-36-10-96).

cinéma

### Lundi 14 mars

EL SUR (Esp., v.o.) : Studio de la Harpe, EN TOUTE INNOCENCE (Fr.): George V, & (45-62-41-46): Gaumont Parnasse, 14- (43-35-30-40). LES ENFANTS DE SALEM (\*) (A.,

LES ENFANIS DE SALEM (\*) (A., v.f.): Res. 2\* (42-36-83-63).

ENGRENAGES (A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3\* (42-71-52-36); UGC Danton, 6\* (42-25-10-30); UGC Rotonde, 6\* (45-74-94-94); UGC Biarritz, 8\* (45-62-20-40); v.f.: Hollywood Boulevard, 9\* (47-70-10-41).

FULL METAL JACKET (\*) (A., v.o.): Studio 43, 9 (4)-70-03-401.

LES GENS DE DUBLIN (A., v.o.):
Forum Orient Express, 1st (42-33-42-26); 14 Juillet Odéon, 6 (43-25-59-83); Pathé Marignan-Concorde, 8 (43-29-92-82); Trois Parmesiers, 14 (43-20-30-19).

LE GRAND CHEMIN (Fr.): Forum Orient Express, 1" (42-33-42-26); George V, & (43-62-41-46); Convention Saint-Charles, 15" (45-79-33-00).

HAMBURGER HILL (A., v.o.): UGC Ermitage, % (45-63-16-16). HOME OF THE BRAVE (A., v.o.): Max Linder Panorama, 9 (48-24-88-88). HOPE AND GLORY (Brit., v.o.): 14
Juillet Parnasse, 6 (43-26-58-00).

IN THIS OUR LIFE (A., v.o.): Action Christine, 6 (43-29-11-30). LES INCORRUPTIBLES (A. v.o.): UGC Ermitage, 8 (45-63-16-16).
LES INNOCENTS (Fr.): Latins, 4 (42-78-47-86).

78-47-86).

L'INSOUTENABLE LÉGÈRETÉ DE L'ÊTRE (A., v.o.): Gaumont Les Halles, != (40-26-12-12): Gaumont Opéra, 2- (47-42-60-33): 14 Juillet Odéoa, 6- (43-25-59-83): Bretagne, 6- (42-22-57-97): Publicis Saint-Germain, 6- (42-22-72-80): La Pagode, 7- (47-05-12-15): Pauhé Marignan-Concorde, 8- (43-59-92-82): Publicis Champs-Elysées, 8- (47-20-76-23): 14 Juillet Basille. 11- (43-57-90-81): Escurial, 13- (47-07-28-04): Gaumont Alésia, 14- (43-27-84-50): 14 Juillet Beaugrenelle, 15- (45-75-79-79): Gaumont Convention, 15- (48-28-42-27): Le Maillot, 17- (47-48-06-06).

INTERVISTA (Fr.-lt., v.o.): Saint-

INTERVISTA (Fr.-lt., v.o.): Saint-Germain Huchette, 5 (46-33-63-20): Elysées Lincoln, 8 (43-59-36-14).

JANE B. PAR AGNES V. (Fr.) : Forum Arcen-Ciel, 1\* (42-97-53-74); Cluny Palace, 5 (43-54-07-76); Le Triomphe, 8 (45-62-45-76); Le Bassille, 11 (43-54-07-76); Sept Parnassiens, 14 (43-20-

LIAISON FATALE (\*) (A., v.o.):
Forum Orient Express, 1° (42-33-42-26); George V, 8° (45-62-41-46);

Pathé Marignan-Concorde, 8 (43-59-92-82); Trois Parnassiens, 14 (43-20-30-19); v.f.: Rex. 2 (42-36-83-93); Paramount Opéra, 9 (47-42-56-31); Pathé Montparnasse, 14 (43-20-12-06). MA VIE DE CHIEN (So., v.o.) : Racine

Odéon, 6º (43-26-19-68). LA MAISON ASSASSINÉE (Fr.): Gan-LA MAISON ASSASSINEE (Fr.): Usumont Les Halles, 1st (40-26-12-12);
Gaumont Optra, 2st (47-42-60-33); Gaumont Ambassade, 8st (43-59-19-08);
Gaumont Adésia, 14st (43-27-84-50);
Miramar, 14st (43-20-89-52); Gaumont
Convention, 15st (48-28-42-27); Trois
Secrétan, 19st (42-06-79-79).

LA MAISON DE JEANNE (Fr.): SaintMichel, 5st (43-26-79-17); Bienvenße,
Montparnasse, 15st (45-44-25-02).

MAURICE (Brit., v.o.): 14 Juillet Par-nesse, 6" (43-26-58-00). LA MORT DIVAN ILLITCH (Sov.,

LA MORT DIVAN ILLITCH (Sov., v.a.): Cosmos, 6\* (45-44-28-80).

NEUF SEMAINES ET DEMIE (\*) (A., v.a.): Le Triomphe, 8\* (45-62-45-76).

NOCES EN GALILÉE (Fr.-Bel.-palestinien, v.a.): Saint-Germain Village, 5\* (46-32-63-20).

LE NOM DE LA ROSE (Fr.-It.-All., v.a.): Sundio des Ursulines, 5\* (43-26-19-09).

LE PACTE (\*) (Brit. v.f.): Rex, 2\* (42-

LE PACTE (\*) (Brit., v.f.) : Rex, 2 (42-36-83-93) : UGC Montparazsse, 6º (45-74-94-94) : Paramount Opéra, 9º (47-42-

56-31).

LA PASSERFILE (Fr.): Forum Orient Express, 1st (42-33-42-26); UGC Danton, 6st (42-25-10-30); UGC Montparnasse, 6st (45-74-94-94); UGC Normandie, 8st (45-63-16-16); UGC Opéra, 9st (45-74-95-40); UGC Lyon Bastille, 12st (43-43-01-59); UGC Gobelins, 12st (43-36-23-44); Images, 18st (45-22-47-94).

PILOTE D'ESSAI (Sov., v.o.): Cosmos, 6st (45-44-28-80).

125 POSSEDES (Fr.): Gaumont Opéra, 2: (47-42-60-33); Ciné Beaubourg, 3: (42-71-52-36): Saim-Germain Studio, 5: (46-33-63-20); Gaumont Ambassade, 8: (43-59-19-08); Gaumont Parmasse, 14: (43-35-30-40).

RIO ZONE (Brés., v.o.): Latins, 4 (42-

78-47-36).

ROBOCOP (\*) (A., v.f.): Hollywood Boulevard, 9: (47-70-10-41).

LES SAISONS DU PLAISIR (Fr.): Forum Arcen-Ciel, 10: (42-97-53-74); UGC Danion, 6: (42-25-10-30); George V, 8: (45-62-41-46); Pathé Français, 9: (47-70-33-88); UGC Lyon Bastille, 12: (43-3-01-59); Faurette, 13: (43-31-56-86); Pathé Montparnasse, 14: (43-20-12-06); UGC Convention, 15: (45-74-93-40).

SAXO (Fr.): UGC Manageria Research

SAXO (Fr.): UGC Normandie, 8 (45-63-

SENS UNIQUE (A., v.o.): UGC Biarritz, 8\* (45-62-20-40); Sept Parmassiens, 14\* (43-20-12-20). SOIGNE TA DROITE (Fr.): 14 Juillet Parmasse, 6 (43-26-58-00).
SOUS LE SOLEIL DE SATAN (Fr.):

Lucernaire, 6' (45-44-57-34).

SUR LA ROUTE DE NAIROBI (Brit., v.o.): Gaumont Les Halles, 1" (40-26-12-12); Pathé Hantefeuille, 6' (46-33-79-38); Gaumont Ambassade, 3' (43-59-

19-08): Gaumont Alésia, 14\* (43-27-84-50); v.f.: Bretagne, 6\* (42-22-57-97); Paramount Opéra, 9\* (47-42-56-31).

\* 45 pm. 18 mm

ام المراد المرا

ngamagi na maningi

in and the

· == -

Sec. 2.

PRINCIPAL TERM

50591). SUSPECT (A., v.a.): Cine Beaubourg, 3: (42-71-52-36); UGC Odéon, 6: (42-25-10-30): Pathé Marignan-Concorde, 8: (43-59-92-82); UGC Biarritz, 8: (45-62-(43-59-92-82); UGC Blarritz, 8° (45-62-20-40); Sept Parnassiens, 14° (43-20-32-20); 14 hillet Beaugrenelle, 15° (45-75-79-79); v.f.: Pathé Impérial, 2° (47-42-72-52); UGC Montparnasse, 6° (45-74-94-94); UGC Lyon Bastille, 12° (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13° (43-36-23-44); Images, 18° (45-22-47-94). 36-23-44): Images, 18 (45-22-47-94).

LE TESTAMENT D'UN POÈTE JUIF
ASSASSINÉ (Fr.): Rex. 2 (42-36-83-93): Ciné Beaubourg, 3 (42-71-52-36); UGC Rotonde, 6 (45-74-94-94): UGC Biarritz.

(45-62-20-40): Studio 43, 9 (47-70-63-40): UGC Lyon Bastille, 12 (43-43-01-59): L'Emrepôt, 14 (45-43-41-63).

THE LAST OF THE BLUE DEVUS
(A. v.o.): Action Ciristine, 6 (43-29-11-30): Elysées Lincoln, 8 (43-59-36-14).

TROIS HOMMES ET I'N BÉBÉ (A.

36-14).
TROIS HOMIMES ET UN BÉBÉ (A., v.o.): George V. 8 (45-62-41-46); v.f.;
Rex, 2 (42-36-83-93); UGC Montparnasse, 6 (45-74-94-94); Pathé François.

nasse, 6: (45-74-94-94); Pathé Français, 9: (47-70-33-88); Fauvette, 13: (43-31-56-86); Mistral, 14: (45-39-52-43). UN ENFANT DE CALABRE (It.-Fr., v.o.); Ciné Beaubourg, 3: (42-71-52-36); Le Saint-Germain-des-Prés, 6: (42-22-87-23); Gaumont Collsée, 8: (43-59-29-46); La Bastille, 11: (43-54-07-76); Bienvenüe Montparassse, 15: (45-44-25-02); v.f.; Gaumont Opéra, 2: (47-42-60-33). (47-42-60-33)

(47-42-60-33).

LA VIE EST UN LONG FLEUVE TRANQUILLE (Fr.): Forum Horizon, 1° (45-08-57-57): 14 Juillet Oddon, 6° (43-25-59-83); Parhé Hautefeuille, 6° (46-32-79-38); Gaumont Ambassade, 8° (43-59-19-08); George V, 8° (45-62-41-46); Saint-Lazare-Pasquier, 8° (43-87-35-43); Paramount Opéra, 9° (47-42-56-31); 14 Juillet Bastille, 11° (43-57-90-81); Les Nation, 12° (43-43-04-67); Fauvette, 13° (43-31-56-86); Gaumont Alésia, 14° (43-27-84-50); Miramar, 14° (43-20-89-52); 14 Juillet Beangrenelle, 15° (45-75-79-79); Gaumont Convention, 15° (48-28-42-27); Le Maillot, 17° (47-48-06-06); Pathé Clichy, 18° (45-22-46-01); Trois Secrétan, 19° (42-06-79-79); Le Gambetra, 20° (46-36-10-96).

WALL STREET (A., v.o.): Foram Hori-

WALL STREET (A., v.o.) : Foram Hori-WALL STREET (A., v.o.): Foram Horizon, 1" (45-08-57-57): UGC Odéon, 6(42-25-10-30): Pathé MarignanConcorde, 8- (43-59-92-82): UGC Biarritz, 8" (45-62-20-40): Max Linder
Panorama, 9" (48-24-88-88): 14 Juillet
Bestille, 11" (43-57-90-81): 14 Juillet
Bestille, 11" (43-57-90-81): 14 Juillet
Beaugrenelle, 15" (45-75-79-79): v.f.:
UGC Montparnasse, 6" (45-74-94-94):
Pathé Français, 9" (47-70-33-88): UGC
Gobelins, 13" (43-36-22-44): Mistral,
14" (45-39-52-43): Pathé Montparnasse,
14" (45-39-52-43): Le Maillot, 17" (4748-06-06): Pathé Cheby, 18" (45-2246-01): Trois Secrétan, 19" (42-0679-79): Le Gambetta, 20"
(46-36-10-96).

### LES NOUVEAUX FILMS

LA BOHÈME. Film français de Luiei Comencini, v.o.: Forum Horizon, 1e (45-08-57-57): UGC Danton, 6e (42-25-10-30); UGC Champs-Elysées, 8e (45-62-20-40); UGC Opéra, 9e (45-74-95-40); Gaumont Alésia, 14 (43-27-84-50); Mira-

mar, 14 (43-20-89-52); Kinopanorama, 15 (43-06-50-50). BROADCAST NEWS. Film américain de James L. Brooks, v.o.: Forum Horizon, 1 (45-08-57-57); Forum Horizon, 1st (45-08-57-57): Pathé Hautefeuille, 6st (46-33-79-38); Pathé Marignan-Concorde, 8t (43-59-92-82); UGC Biarritz, 8st (43-62-20-40): Sept Parnassiens, 1st (43-20-32-20): 14 Juillet Beaugenelle, 1st (45-75-79-79); Le Maillot, 1st (45-75-79-79); Le Maillot, 1st (45-48-06-06); v.f.: Pathé Français, 9st (47-70-33-88); Les Nation, 12st (43-43-04-67); UGC Lyon Bastille, 1st (43-43-160-74); Mistral, 1st (45-39-52-43); Pathé Mogurarnasse, 1st (43-30-59); Pathé Mogurarnasse, 1st (43-30-59-18) Pathé Montparnasse, 14\* (43-20-12-06); UGC Convention, 15\* (45-74-93-40); Pathé Wepler, 18\* (45-23-46-91)

22-46-01). LA COMÉDIE DU TRAVAIL. Film français de Luc Moullet : 14 Juillet Parnasse, 6 (43-26-58-00) : Les Trois Luxembourg, 6 (46-33-97-77); Les Trois Balzac, 8 (45-61-

10-60). JOURNAL D'UN VIEUX FOU. OURNAL D'UN VIEUX FOU.
Film hollandais de Lili Rademakers,
v.o.: Forum Horizon, 1º (45-0857-57); Studio de la Harpe, 9 (4634-25-52); George V. 8º (45-6241-46); Sept Parnassiens, 14º
(43-20-32-20); v.f.: Paramount
Opera, 9º (47-42-56-31).

KUNG FU MASTER. Film français ONG FU MASTER, rum français d'Agnès Varda: Forum Horizon, 1º (45-08-57-57); Pathé Impérial, 2º (47-42-72-52); Cluny Palace, 5º (43-34-07-76); Saint-Andrédes-Arts II, 6º (43-26-80-25); Le Triomphe, 8º (45-62-45-76); Saint-Alazare-Pasquier, 8º (43-87-35-43); La Bastille, 11º (43-54-07-76); Le Coloria: 12º (45-60-18-07). Trais Galaxie, 13\* (45-80-18-03); Trois Partiassiens, 14\* (43-20-30-19); Convention Saint-Charles, 15\* (45-79-33-00).

LA MORT DES BEAUX CHE-VREUILS. Film tchèque de Karel

Kachyna, v.o. : Saint-Michel, 5: (43-26-79-17).

PRINCESS BRIDE. Film américain

URGENCES. Film français de Raymond Depardon: Saint-Andrédes-Arts I. 6 (43-26-48-18).

de Miguel Courtois: Forum Orient Express, 1º (42-33-42-26); Gau-mont Colisies, 8º (43-59-29-46); Paramount Opéra, 9º (47-42 Paramount Opera, 9 (47-42; 56-31); Fauvette, 13 (43-31-56-86); Les Montparnos, 14 (43-27-52-37); Gaumont Convention, 15 (48-28-42-27); Pathé Clichy, 18: (45-22-46-01).

Normandie, 8 (42-63-16-16); v.1.:
Rex (Le Grand Rex), 2 (42-3683-93); UGC Montparnasse, 6 (45-74-94-94); UGC Opera, 9 (4574-95-40); UGC Gobelins, 13 (4336-23-44); Images, 18 (45-2247-94); Le Gambetta, 20 (46-36-10-96).

LA VENTTIENNE. (\*) Film italien LA VENTTIENNE. (\*) Film italien de Mauro Bolognini, vo.: Forum Orient Express, 1\* (42-33-42-26); George V, 8\* (45-52-41-46); v.f.; Maxevilles, 9\* (47-70-73-86); Pathé Français, 9\* (47-70-33-88); Favette, 13\* (43-31-56-86); Mistral, 14\* (45-39-52-43); Sept Parnassiens, 14\* (43-20-32-20); Pathé Clichy, 18\* (45-22-46-01).

### PREUVE D'AMOUR. Film français

PRINCESS BRIDE: Fum americam de Rob Reiner, vo.: Ciné Beau-bourg, 3<sup>e</sup> (42-71-52-36); UGC Odéon, 6<sup>e</sup> (42-25-10-30); UGC Rotoede, 6<sup>e</sup> (45-49-49-4); UGC Normandie, 8<sup>e</sup> (45-63-16-16); v.f.:

(46-36-10-96).

SEPTEMBER. Film americain de Woody Allen, v.o.: Gaumont Les Halles, l' (40-26-12-12); Gaumont Opéra, 2' (47-42-60-33); 14 Juiller Odéon, 6' (43-25-59-83); Pathé Hautefenille, 6' (46-33-79-38); La Pagode, 7' (47-05-12-15); Gaumont Champs-Elysées, 8' (43-59-04-67); 14 Juillet Beautille, 11' (43-57-90-81); Escurial, 13' (47-07-28-04); Gaumont Parnasse, 14' (43-35-30-40); 14 Juillet Beaugrenelle, 15' (45-75-79-79); Pathé Mayfair, 16' (45-25-27-06); v.f.; UGC Opéra, 9' (45-74-95-40); Les Nation, 12' (43-34-04-67); UGC Gobelins, 13' (43-36-23-44); Gaumont Alésia, 14' (43-27-84-50); Les Montparnos, 14' (43-27-52-37); Pathé Clichy, 18' (45-22-46-01).

### **PARIS EN VISITES**

**MARDI 15 MARS** 

Une heure au Père-Lachaise», face rue de la Roquette (V. de Langlade).

au Pere-Lacaises, 14 a 43, conteviru de Ménilmontant, face rue de la Roquette (V. de Langlade). « Gauguin, Cézanne et le post-impressionnisme au Musée d'Orsay», 13 heures, sortie RER, côté quai Anatole-France (Didier Bouchard). Les impressionnistes au Musée d'Orsay , 13 h 30, 1, rue de Belle-chasse, sous l'éléphant (Pierre-Yves Jas-

tet).

"L'Opéra", 14 heures, hall d'entrée
(Michèle Pohyer).

"Winterhalter", 14 h 15, Petit
Palais, avenue Winston-Churchill
(Approche de l'art).

"Exposition "Le Palais-Royal",
14 h 30, 23, rue de Sévigné (Musée
Carnavalet).

«L'art du portrait du seizième an vingtième siècle», 14 h 30, Petit Palais, avenue Winston-Churchill. - Zadkine, atelier et œuvres -, 14 h 30, 100 bis, rue d'Assas (Musée

« Souvenirs de George Sand », 14 h 30, 16, rue Chaptal (Musée Renan-Scheffer). «Versailles : nouvelles salles du Musée Lambinet », 14 h 30, 54, boule-vard de la Reine (Monuments histori-

ques).

«Hôtels du Marais sud, place des Vosges», 14 h 30, sortie métro Saint-Paul (Résurrection du passé).

«De la place des Vosges aux hôtels de Sens et de Soubise», 14 h 30, métro Pont-Marie (Les Flancies).

Deux mille ans d'orfèvrerie chez Christofle -, 15 heures, 12, rue Royale (Tourisme culturel). "Winterhalter", 15 h 30, hall du Petit Palais (Mathilde Hager). « Les Catacombes », 15 heures, 2, place Denfert-Rochereau (Paris et son histoire).

«L'Opera», 13 h 15, hall Le Palais de justice, du Moyen Age à nos jours -, 14 heures, 1, quai de l'Horloge (Monuments historiques).

### **CONFÉRENCES**

3. rue Rousselet, 10 h 30 : « Degas, les années de formation » ; 16 h 30 et 19 heures : « La Grèce classique »

Il. avenue du Président-Wilson (petit auditorium), 14 h 30 : «Tatline, Malevitch : aux sources de l'art non objectif russe . par Andre! Nakov (Musée d'art moderne de la Ville de Salle des ingénieurs, 9 bis, avenue d'lèna, 14 h 30 et 18 h 30 : « Châteaux du désert » (Odette Boucher).

du désert » (Odette Boucher).

Gare de l'Est, salle souterraine (porte 18), 17 h 30 : «Les carnavals dans le monde», par M. Lebrun (Association touristique des cheminots).

4, rue de Chevreuse, 17 h 30 : «La France et l'échéance de 1992», par

Christian Aubin (Rencontres du CERI). Salle paroissiale de Saint-Augustiu, 7, rue de la Bienfaisance, 18 h 30 : «Charles Péguy et les juiss», par le pasteur Leplay (Amitié judéo-chrétienne de France).

### L'AMERICAN CENTER

a déménagé et continue ses cours d'américain

ses professeurs : RICK, MARYANNE, MARK GARY, RICHARD, CLAUDIA, EDWARD, CARY **ET DOMINGO** 

vous attendent à parir du 11 avril pour vous apprendre à parier leur langue et à comprendre leur culture

Inscriptions immediates 1 Place de l'Odéon 75006 PARIS TEL: 46.33.18.52

sessions intensives preparation au T.O.E.F.L. P.C.
 Pacher training course en juillet
 P.C.

- Musėt Rod<del>in</del> — 77. rue de Varenne (7º) - Mº Varenne 60 DESSINS DE RODIN extraits du premier volume de

Ts lee jours, seuf mardi, de 10 h à 17 h DU 16 DÉCEMBRE AU 14 MARS DERNIER JOUR

L'INYENTAIRE

Au profit de Médecins sans frontières et Opération handicap internationale



Salle PLEYEL . 316 mars, 20 h 30 🧎 - Location sur place 🤭

cho killer américain. inéphilie de Daniel Schmid

MERCREDI PROCHAIN

direction HUGUES REINER

LE NOUVEAU FILM DE DANIEL SCHMID

MICHEL VOITA . CHBISTINE BOISSON

VITTORIO MEZZOGIORNO - JEAN BOUISE - LAURA BETTI ET CAROLE BOURDET -

SELECTION OFFICIELLE - CANNES 1987

Assistance médicale en Afghanistan

grande je nasira, se sve se na zak**ao j**ih

### Lundi 14 mars

TF 1
20.40 Chréma: La situation est grave mais pas désemérée C. Film français de Jacques Besnard (1975). Avec Michel Serrault, Jean Lefevre, Maria Paoôme, Daniel Prévois. Dans le château d'aue comiesse, un groupe de personnes aux intérêts très différents se trouvent réunies: marivaudages et quaproques à gogo. C'était l'époque où les comédies à la française s'affublaient de titres longs: Audiard avait tancé le mouvement. Mais la situation, en fait, est désembrée: maigré quelques interprètes excellents (et égarés), on est bien au degré moins un de la rigolade franchouillarde. Nul et bête. ZL 25 Magazine: L'enjen. De François de Closets, Emmannel de la Taille et Alain Weller. Thème: «Ces entreprises qu'on s'arrache». 23.50 Journal et Bourse. 8.00 Livres en tête. Emission présentée par Joseph Poli et Jacques Duquesne. 0.15 Magazine: Misult sport.

A 2

20.35 Série: Sentiments. Pent-être l'amour, de Lex Marinos. Avec Anne Grigg. Francis Dunoyer, John Sherrin. Vingt ans après, un homme et une femme qui se sont aimés se retrouven. 21.55 Documentaire: Mon nom est Bond; James Bond. Deux comédiens pour un personnage: Sean Connery et Roger Moore. D. 22.45 Documentaire: Qui a peur de la génétique ? Avec Jean-Claude. Cherman, qui a isolé le premier le virus du SIDA en 1983; Dominique Stehetin, qui a découvert les gènes responsables du cancer; Charles Babinet, spécialiste des greffes génétiques; François Rongeon, président de la commission autorisant les expériences génétiques; Agnès Ullman, Jean-Louis Guenet, Pierre Tiollais, David Perin, Philippe Kowilsky, Chantal Cremisi, cherchents de l'Institut Pasteur; François Jacob, prix Nobel de biologie. 23.35 Magazina: Strophes. 23.59 Informations: 24 heures sur la 2.

PR 3

20.30 Cinéma: Le rouge est més a Film français de Gilles Grangier (1957). Avec Jean Gabin, Amie Girardot, Paul Frankeur, Lino Ventura, Marcel Bozzuffi. Double jeu et trahison chez des gangstars, qui viennent de réaliser plusieurs hold-up: Le rouge est mis resse l'archétype de la sèrie notre à la française (ici adaptée d'Auguste Le Breton). Le geure a ses lois, most d'auteur et morale d'homme, et a la chance d'être servi par d'excellents interprètes: Gabin, Ventura et Bozzuffi, auquel on rendra un dernier hommage. Grangier n'est pas un auteur, mais il se sort avec discrétion de ce polar à la française. 22.00 Journal. 22.20 Magazina: Octaniques. Line Proust, de Pietre-André Bourang. Cette émission était initialement prévue pour le 9 mars. 23.15 Musiques, musiques. Offertoire de la messe des paroisses, de Couperin, par François Houbard, orgne.

20.30 Cinéme: l'Housse sans frontière : Film américain de Peter Fonda (1971). Avec Peter Fonda, Waren Ostes, Verna

Bloom, Megam Denver. 21.55 Flash d'informations. 22.00 Canal Poot. 22.30 Les KO de Canal Pius. 23.30 Basket professionnel américain. 0.35 Cinéma: Tes pas 100 Sallés? Bu Film de montage anglais de Philippe Mora (1974). Avec James Cagney, Loretta Young, Ginger Rogers (v.o.). 2.30 Série: Flic à tout faire.

28.35 Las accords du diable: The thing, a Film américain de John Carpenter (1982). Avec Kurt Russel, A. Wilford Brimley, T.-K. Carter. 22.35 Les accords du diable (suite). 22.50 Série: Arabesque. 23.40 Mission impossible (rediff.). 0.30 Série: Kojak (rediff.). 1.40 La grande vallée (rediff.). 2.50 Aria de rêve.

20.50 Chéma: le Vanapire de ces dames II Film américain de Stan Dragoti (1979). Avec George Hamilton, Susan Saint-James, Richard Benjamin, Dick Shawn. Chassé des Carpates par les communistes, le comte Dracula vient s'installer (et répandre le vampirisme) à New-York. Il est très difficile de moderniser et de parodler le mythe vampirique ; cette pesante comédie en donne une nouvelle preuve. Malgré quelques bonnes idées — dont le proloque — le film s'enlise dans du contique de cofé-théâtre, lourdand et maladroit. On préfère les wais films de vampires. 22.30 Serie: Hawai police d'Etat. 23.20 Six minutes d'informations. 23.30 Magazine: Chab 6. De Pierre Bouteiller, 0.15 Magazine: Charmes (rediff.). 0.45 Musique: Boalevard des clipt.

### FRANCE-CULTURE

20.30 L'histoire en direct. 13 février 1960 : la première bombe atomique française. 21.30 Dramatique : La voix terrible, de Frantz Bartelt. 22.40 La mit sur un plateau. Le conte d'hiver, de Shakespeare, au Théâtre des Amandiers de Nanterre. 8.05 Du jour un baidemain. Cinéma, avec Michel Boujut et Laure Adler. 6.50 Munique : Coda. Rock à l'ail.

### FRANCE-MUSIQUE

20.30 Renseignements sur Apollon. Concert (en direct du Grosser Musikvereinsan de Vienne): Les sopt dermières paroles du Christ en croix (version oratorio), de Haydn; Concerto pour violon et orchestre «A la mémoire d'un ange», de Berg; Capriccio, op. 2, d'Einem, par le Cheur et l'Orchestre symphonique de la Radio autrichienne, dir. Militades Caradis; sol.: Maria Venuti, soprano, Margareta Hintormeier, mezzo-soprano, Petros Evangelides, ténor, Peter Winbergeit, basse, Thomas Christian, violon; à 22.30, feailleton: De l'opus 1 à l'opus 145 (Carl Loewe, un génie méconnu da lied et de la bellade); à 23.07, Psyché, de Franck; La mégère apprivoisée (acte III), de Goetz 0.00 Musique de chambre.

### Mardi 15 mars

18.05 Série: Agence tous risques. Promenado dans les bois.
18.55 Météo. 19.00 Feuilleton: Santa-Barbara. 19.30 Jeu :
La roue de la fortune. 19.50 Bébétes show. 26.00 Journal et météo. 20.35 Tapis vert. 20.40 Football. Coupe d'Enrope des vainqueurs de coupe. Match retour à Marseille :
Marseille Royaniemi. 22.35 Vaniétés : Concert Médoume.
Enregistré en séptembre 1987 à Turin. 0.20 Journal. 03.9 2 in Bourse. 0.35 Magazine : Minuit sport.

A 2

17.50 Flash d'informations. 17.55 Série : Maganni. Folio tropicale. 18.45 Jeu : Des chiffres et des lettres. D'Armand Jammot. Présenté par Patrice. Laffont. 19.16 Actualités régionales. 19.35 Série : Magay. Un chiffon, fon, fon... 20.80 Journal. 20.30 Météo. 20.35 Mardi chiéma : Inspecteur Lavardin m Film français de Claude Chabrol (1985). Avec Jean Poiret, Jean-Claude Brialy, Bernadette Lafont, Jean-Luc Bideau: L'inspecteur Lavardin enquête sur le meurtre d'un écrivain ; la coupable est-elle sa jeune belle-fille ou les individus louches qui l'entourent? On retrouve le personnage principal de Poulet au vinaigre, interprété avec humour et dérision par Jean Poiret ; le film est drôle, et joue sur le second degré. Mais, comme dans le premier épisode, tout cela est trop calculé, trop artificiel pour vrainent convaincre. Chabrol a fait pis, mais il n'est pas encore revenu à son meilleur niveau. 22.15 Les jeux de Mardichéma. Présentés par Fabrice. 23.30 Informations: 24 heures sur la 2.

- . <del>-</del> -

3 DI Į Ņ - ; > 7 2

1 m· <sup>→</sup>

18.00 Jen: Génies en herbe. 18.25 Magazine: Flash mag. De Patrice Drivet. 18.30 Fenificton: Une mère pas comme les autres. Tout peut arriver. 19.00 Le 19-20 de l'information. De 19.10 à 19.30, acmaités régionales. 19.53 Dessin animé: Diplodo. 20.05 Jen: La classe. Présenté par Fabrica. 20.25 INC. 20.30 Cinéma: Sphinx D Film américain de Franklin J. Schaffner (1980). Avec Leslay-Anne Down, Frank Langella, Maurice Ronet, John Gielgud. Des archéolo-Frank Langella, Maurice Ronet, John Gielgud. Des archéologues découvent au Care des indices prouvant l'existence
d'un fabuleux trésor. Le film mélange les genres, du polar
au film d'aventures, tout en cherchant à garder au mystère
une tonalité fantastique. Mais aucune de ces intentions ne
résiste à la pesanteur de la mise en scène: super-production
poussive aux vedettes incertaines, Spinux se perd corps et
biens dans les sables d'Egypte. 22,30 Journal. 22,50 Programme régional: Fantastique et cinéma. Pour Paris-Ilede-France-Centre, Rhône-Alpes-Auvergne, Normandie,
Bourgogne-Franche-Comté.

### CANAL PLUS

CANAL PLUS

18.16 Flash d'informations. 18.16 Dessins animés.

18.25 Dessin animé: Le pini. 18.26 Top 50. Présenté per Marc Toesca. 18.55 Séarquizz. Présenté par Alexandra Kazan. Invités: Patrick Abbada, Brunz Giraldi, Charlotte de Turckheim. 19.20 Magazine: Nulls part ailleurs. Présenté par Philippe Gildas et Les Nuls. Invité: Patrick Sébasticn. 20.30 Cinéma: Bons baisers de Russie ## Film anglais de Terence Young (1964). Avec Scan Connery. Daniela Bianchi, Pedro Armendariz. 22.26 Flash d'informations. 22.25 Cinéma: le Passage # Film français de René Manzor (1986). Avec Alain Delon, Ciristine Boisson, Alain Musy, Jean-Luc Moreau. 23.45 Cinéma: Rêves sangiants ## (transmission de cauchemar). Film anglais de Roger Christian

(1982): Avec Kathryn Harrold, Zeliko Ivanek, Shirley Knight 1.15 Tälffitm: Les ordres et la loi. De Jud Taylor, avec Tommy Lee Jones, Annette O'Toole, M. Emmett Walsh.

### LA 5

18.10 Densin naimé: Jeanne et Serge. 18.30 Série: Happy Days. 18.55 Journal inages. 19.02 Jen: La porte magique. Présenté pair Michel Robbe. 19.30 Boulevard Bouvard. De Philippe Bouvard. 20.00 Journal. ▶ 20.30 Chaéma: Pulsions mu Film américain de Brian De Palma (1980). Avec Michael Caine, Angie Dickinson, Nancy Allen, Keith Gordon. Un mystérieux travesti vient d'assessiner une femme sortant de chez son analyste; un adolescent essale de résoudre le mystère avant la police. Comme toujours chez De Palma, la virtuosité technique, le goût des effets, rendent un kommage très évident à Hitchcock (et ici à Psychose). Maigré les naivetés du cinéaste, le film jonctionne, et on est saisi par la maestria de certaines séquences, en particulier au début. 22.25 Série: Speases. Un fils disputé. 23.15 Série: Mission impossible (rediff.). 0.10 Série: Kojak (rediff.). 1.15 Série: La grande vallée (rediff.). 2.25 Aria de rève. Danceries pour quatnor de flûtes, de Tielman Susato; Nocturne pour quatnor, de Carl Ditters von Dittersdord.

M 6

18.00 Journal. 18.10 Météo. 18.20 Cinéma: le Triporteur O Film français de Jack Pinoteau (1957). Avec Darry Cowl, Béatrice Altaribe, Pierre Mondy, Roger Carel. 19.54 Six minutes d'informations. 20.00 Série : Les routes du paradis. Le monstre (2º partie). 20.50 Cinéma: la Horse m Film français de Pierre Granier-Deferre (1969). Avec Jean Gabin, Christian Barbier, Michel Barbey, Eléonore Hirt. Un riche paysan dom le fils est impliqué dans une affaire de droque décide de prendre à son compte le combat contre les trafiquants. L'idée était d'introduire la figure patriarcale typique du Gobin vieillissant dans un schéma de polar un peu rojeuni. Le résultat est artificiel : les acteurs sont bons, l'atmosphère soignée, mais il flotte une insistante impression de déjà.vu. 22.35 Série : Hawail, police d'Etat. Meurire au stade (1º partie). 23.25 Six minutes d'informations. 23.35 Magazine : Cub é. De Pierre Bouteiller. 0.20 Série : Maîtres et valets (rediff.). 1.10 Musique : Boulevard des clips.

### FRANCE-CULTURE

20.30 Archipel médecine. Dossier gériatrie. 21.30 Les images de synthèse (8° Festival de Monaco). 22.40 Nuits magnétiques. Les bistrots (1° partie). 0.05 Du jour au lendemain. Avec François Maspero pour « Le figuier ». 0.50 Munique: Coda. Rock à l'ail.

### FRANCE-MUSIQUE

20.30 Concert (donné le 29 août 1987 à Lucerne) : Prélude à 28.39 Concert (donné le 29 août 1987 à Lucerne): Prélude à l'après-midi d'un faune, de Debussy: Symphonie espagnole pour violon et orchestre, op. 21, de Lalo; La mer, de Debussy: The school for scandal, ouverture, de Barber, par l'Orchestre national de France, dir. Lorin Mazzel; sol. Raphaël Oleg, violon 22.25 Concert du GRM (donné le 25 janvier au Grand Auditorium): Symphonie romantique, de Lejenne. 23.97 Club d'archives. Les pêcheurs de perles. Les premiers concerts de Bruno Walter à la NBC (curves de Wagner, Schumann, Smetana). Les premiers enregistrements de la musique de Stravinski; L'actualité des rééditions.

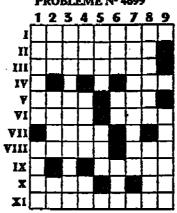
### Audience TV du 13 mars 1988 (BAROMÈTRE LE MONDE/SOFRES-NIELSEN) Audience instantanée, région parisienne 1 point = 32 000 foyers

HORAIRE	FOYERS AYANT REGARDE LA TV (ac %)	TF1	A2	FR3	CANAL +	LA 5	M6
		7 sur 7	Stade 2	Casso-cou	Demilie Image	• Mondo Dingo	lle fantastique
19 h 22	59.0	- 20.2	13.3	9.6	3.7	7.4	4.8
		7 247	Megay	·Cassa-cou	Decrière image	Mondo Dingo	Se fantastique
19.h.45	65.0	20.0	16.4	10.1	3.7	10.6	5.3
		Journal	· Journal .	Benny Hill :	- Ça cartoori	Journal	MASH
20 h 16	70-7	24.5	23.9	11.2	5.9	1.6	4.3
		Etrange affaire	Maigrat	La sphire	. La Mailleur	Lacombe Lucien	Les Collines
20 h 56	73.9	21.3	18.6	3.7	9.0	17.6	7.4
		Etrango affaire	CES on confesses	Journal	Le Mailleur	Lecombe Lucien	Les Colines
22 h 08	58.6	19.1	3.7	2.1	7.4	18.1	10.6
		Sport sor	(E) en couleses	Homme du Niger :	· Avis recherchs	Lacombe Lucien	Drôles de demes
22 h 44	42.6	10.1	0.5	5.3	1.6	19.1	6.9

Echantillon: plus de 200 soyers en Ile-de-France, dont 183 reçolvent la 5 et 143 reçolvent M 6 dans de bonnes conditions.

# Informations « services »

### **MOTS CROISÉS**



### HORIZONTALEMENT

I. Des spécialistes qui s'intéres-sent aux bruits. - II. Peut se faire brin par brin. - III. L'orme et le micocoulier. - IV. Devient rouge quand il est trop souvent piqué. -V. Jourdain, dans le Gers. Une chaîne. - VL Pas dans l'ordre. Qualisse un conduit qui permet de pas-ser. - VII. Etat de l'Indochine. -VIII. Bout de bois. Peuvent être jetés sur un comptoir. - IX. N'était pas léger. - X. Peut être assimilé au petit coin. Symbole d'un métal léger. – XI. Règne quand il n'y a aucune distraction.

### VERTICALEMENT

1. Un gros os. Sa femme ent le tort d'être trop regardante. – 2. Dans une main où il n'y a pas de poil. Fit payer cher. En trop. – 3. Est essuyée quand il y a un savon. - 4. Ent l'audace. Part au restaurant. Point de départ. - 5. Ce n'est pas de l'essence ordinaire. Pas aima-ble. – 6. Ordre de départ. En France. Direction. – 7. Objets susceptibles de flotter. - 8. Ensemble de lignes. Civil, quand on fait une déclaration. - 9. Mince à une extré-

### Solution du problème nº 4698 Horizontalement

I. Conscience. Mime. – II. Edité. Teinture. – III. Né. Elier. Arôme. – IV. Sucre. Réels. Non. – V. Erre. Ane. Air. - VI. Cerveau. -VII. Rimailleur. — VIII. Remailler. Râle. — IX. Lésé. Se. Réviser. — X. In. Lasses. Ici. — XI. Nérite. Aliéné. – XII. Orsini. Ou. – XIII. Tigre, Rus. Futur. – XIV. Le. Maille. Es. – XV. Ecusson. Reps.

Verticalement 1. Censeur. Linotte. - 2. Odeur. Irène. – 3. Ni. Crimes. Ghu. – 4. Stère. Améliorés. – 5. Célé. Ria. Atre. – 6. Lisses. Mo. – 7. Eter-nelles. Iran, – 8. Nérée. El. Ennui. - 9. Cl. Cuers. Isle. - 10. En. Lierre. - 11. Tas. Vil. Fer. -12. Mur. Avariciouse. - 13. Ironie. Asie. - 14. Mémorable. Noués. -15. En. Erreurs.

GUY BROUTY.

### **JOURNAL OFFICIEL**

Sont publiés au Journal officiel du samedi 12 mars 1988 : DES LOIS

- Organique nº 88-226 du
   11 mars 1988 relative à la transparence financière de la vie politique ; • Nº 88-227 du 11 mars 1988 relative à la transparence financière
- UNE CIRCULAIRE • Du 26 janvier 1988 relative à

de la vie politique.

- dépenses d'action sociale et de santé des départements. UNE DÉCISION ● Nº 88-242 DC du Conseil constitutionnel du 10 mars 1988
- politique). •

(transparence financière de la vie

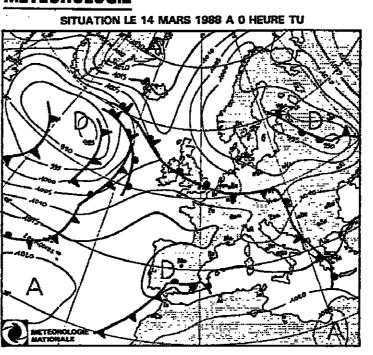
Sont publiés au Journal officiel du dimanche 13 mars 1988 : UN DÉCRET

- Nº 88-229 du 9 mars 1988 portant majoration de la rémunération des personnels civils et militaires de l'Etat et des personnels des collectivités territoriales et modification du mode de calcul du supplément familial de traitement.
- UNE DECISION ● Nº 88-154 L du 10 mars 1988 (relations entre l'administration et le public).

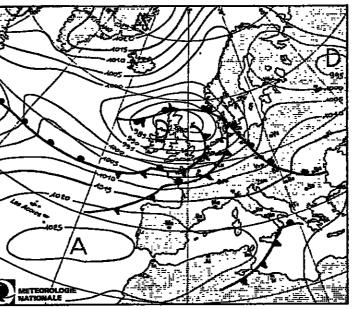


### 2 17 075 480.00 F 134 740,00 F 8 180,00 F & BONG N 125,00 F 4 BONS Nº 110 B63 9.00 F 3 BOMS NT 2 104 298 лиминия 200 x 2 : 18,00 F

### MÉTÉOROLOGIE



PRÉVISIONS POUR LE 16 MARS A 0 HEURE TU



Evolution probable du temps en France entre le lundi 14 mars à 0 h TU et le matin par endroits. La pluie reviendra par l'ouest en fin d'après-midi.

La France n'est plus protègée par l'anticyclone atlantique. Elle sera à nouveau soumise à un régime d'onest, favorisant la progression des perturbations. La pluie ne touchers mardi que la moi-

### Elle gagnera mercredí le sud du pays. Mardi : mages et plaie sur la moitié nord, ensoleillé au sud.

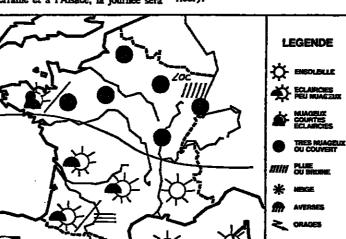
Sur le Nord-Ouest : de la Bretagne à la Normandie et au Nord, la journée sera humide. Le ciel convert du matin annoncera la pluie qui arrivera à la mi-journée. L'après-midi, les éclaircies reviendront mais elles seront entrecou-pées d'averses. Le vent de sud-ouest soufflera fort près des côtes.

Sur le Nord-Est : des Ardennes à la le littoral (12 °C à 13 °C dans l'inté-Lorraine et à l'Alsace, la journée sera

TEMPS PREVULE 15\_03\_88

Pins au sud, le soleil fera de belles apparitions. La journée sera particuliè-rement ensoleillée sur le Sud-Est. Sur le Sud-Ouest, les nuages se feront un peu plus pressants l'après-midi, mais on continuera à voir le soleil.

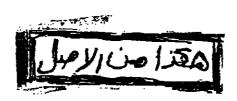
Sur la moitié Sud, à la faveur des éclaircies nocturnes, il fera plus frais le matin : dans le Sud-Ouest, les températures seront voisines de 1 °C. Elles pourront descendre par endroits à - 2 °C mais, près des côtes atlantiques, le thermomètre indiquera 6 °C environ. Dans le Sud-Est, il fera 0 °C à 2 °C (6 °C à 7 °C près de la Méditerranée). L'aprèsmidi, les températures maximales varieront de 15 °C à 18 °C dans le Sud-Ouest ront de 15 °C à 18 °C dans le Sud-Ouest et de 17 °C à 18 °C dans le Sud-Est sur



DEBUT DE

MATINEE

FRANCE	<b>5</b>		eurs é	extrêm	es relevées	entre				le	<b>nps</b> (			•
ALACCIO 15 6 N BARRIZ 17 6 D BARRIZ 17 10 7 A CAEN 10	B 13-3-	1300 8 (		<b>8</b> 10			40		SIU					
MARRITZ	- 1	FRANC	E					-	_			22	8	E
DOURDEALIX   14 2 D     ETRANGER   MARIARECH   27 15	MXCC20	1	5 6	N				-1				6	4	1
DURGES   9   5   C   ALGER   22   7   C   MILAN   19   ALGER   AASTERBAR   5   0   C   MILAN   19   4   AASTERBAR   5   0   C   ATRENES   15   9   N   MOSCOU   -2   -2   NAIROSK   36   27   D   NAIROSK   30   16   MOSCOU   -2   -2   NAIROSK   30   16   MOSCOU   -2   -2   NAIROSK   30   16   MOSCOU   -3   -12   MOSCOU   -3   -3   MOSCOU   -3	HARRITZ .	I	7 6	D	POINTE A I	MTRE	31	20	D	MADRID		20	4	. 1
BOUSIGES   9   5   C   ALIGER   22   7   C   MILAN   19   ALIGER   25   0   C   MILAN   19   ALIGER   26   15   4   N   MOSCOU   -2 -2   NAIROSH   30   16   MOSCOU   3 -12   MOSCO	ORFIEALX	1	. 2	D	ے آ			-		MARRAKI	CH	27	15	1
REST	OURGES .		5						_	MEXICO		29	iñ	3
ASSINGERGE S 7 P  SIENBOURG 8 5 P  SIENBOURG 15 4 N  SIENBOURG 15 4 N  SIENBOURG 16 4 N  SIENBOURG 17 0  SIENBOURG 17 0			7									15	7	i
ATRENSS   15 9 N								-					•	7
Definition   Comparison   Com								-					•	- 3
BARCHONE   15 4 N   SABENDE   17 0								27	Ð	NAME		_	_	;
REPROBLE SAME   14   3   C     ELIGRADE   3   0   N     OSID   3   -12							15	4	N	NAIRUBE				
BELLIN					RELGRADE		3	0	N				•	ŀ
DALOGES					BERLIN		3	-3	N			-		I
VON   9   3   C   LE CAIRE   20   10   D   PERIN   18   6	DeVene				BRUXFI CE	S	Ř	ō	•				5	1
ARSTILLBARR 14 3 N COPENBAGUE 4 -4 C ROME 15 11 ARSTILLBARR 14 3 N COPENBAGUE 4 -4 C ROME 15 11 ARSTILLBARR 11 7 P DIEBB 26 15 D DIEBBA 20 8 D STOCKHOUM -1 -1 -1 ARSTMONTS 10 7 C GENEVE 10 2 C SYDNEY 21 15 ARSTMONTS 15 1 A HONGKONG 27 23 C TOKYO 16 8 EREFIGNAN 18 1 D STANBRIL 12 7 N TUNIS 22 5 ENGS 11 7 C LISONNE 12 3 B VARSOVIE 0 -3 TRASBOURG 7 5 P LONDRES 11 7 P VIENDE 5 1	wai	*******					20	10	n	PÉKIN		18	6	
ANCY   8   5   P   DAKAR   26   18   D   ROME   15   11	1391. CADOCTI I C	WAR 1										30	22	-
ANTES 11 7 P DELBI 28 15 D SINGAPOUR 12 25  RCE 15 6 D DERBA 20 8 D STOCKBOUK -1 -1 -11  ARISHONIS 10 7 C GENEVE 10 2 C STOCKBOUK -1 -1 15  ALL 15 1 A HONGKONG 27 23 C TOKYO 16 8  ERPRENAM 18 1 D STANBUL 12 7 N TUNIS 22 5  ERNES 11 7 C LISBONNE 19 10 D VENISE 12 3  TRASBOURG 7 5 P LORDRES 11 7 P VIENNE 5 1							-	-		ROME		15	11	(
DERBA   20 8 D   STOCKBOLM   -1 -1	14 MTTEP											32	25	(
ARISMONTS 10 7 C GENEVE 10 2 C SYDNEY 21 15 AU	345 ATEIRD ***	11								STOCKHO	M	-1	-11	è
AU	ELE	12 P			CENTUR	*******	_					-	••	ì
EEPRGNAN				_										ï
PROSS 11 7 C   FRISALEM 12 3 B   VARSOVIE 0 -3 FEITENDE 7 0 C   LISBONDE 19 10 D   VENISE 12 3 TRASSOURG 7 5 P   LONDRES 11 7 P   VIENNE 5 1	NU	L												ì
TÉCUENDE 7 8 C LISBONDE 19 10 D VENISE 12 3 TRASSOURG 7 5 P LONDRES 11 7 P VIENNÉ 5 1														-
TRASSOURG 7 5 P LONDRES 11 7 P VIENNE 5 1		11										-	_	
			-				_						-	
4 D O D U O D T *	IKASBUD	· 7	5	P	DOWNERS .	*****	11	7	P	ATEMME		5	1	_•
A	Δ	R		C	D	N		C		P	Т	Т	*	



# Publication faite au nom de l'ensemble des laboratoires,

Arrêt de la cour d'appel de Paris (1" chambre, section A) en date du 28 ianvier 1988 relatif au recours formé par le conseil de l'ordre des pharmaciens, les sociétés Lachartre, Pierre Fabre Cosmétiques, Ducray, Expanscience, Goupil, Ruby d'Anglas, Vichy, Pharmygiène, Lutzis, « O.C.P. » Répartition, Monot, Biopha, Roc et le Groupement de répartition pharmaceutique (G.R.P.), contre une décision du

1ª Le Conseil de l'ordre des pharmaciens, 4, avenue Ruysdaël, 75008 Paris, ayant Mª Menard pour avoué et Mr Vatier pour avocat, demandeur au

2º La société des laboratoires Lachartre, 3, rue Keppler, 75116 Paris, ayant pour avoué la S.C.P. Trotry Johin et pour avocat M: Lucas de Leyssac. leresse au recours :

3º La société anonyme Pierre Fabre Cosmétiques dont le siège social est 125, rue de la Faisanderie, Paris (164), ayant pour avoué Me Kieffer Joly et pour avocat Mr Collin, demanderesse au

4º La société anonyme Ducray dont le siège social est à Castres (81100), avenue de Sidobre, agissant poursuites et diligences de ses représentants légaux. domicilies de droit audit siège, ayant pour avoué Me Kieffer-Joly et pour avocat Me Collin. demanderesse au recours,

5º La société Expanscience, 73, boulevard de la Mission-Marchand, 92402 Courbevoie, ayant pour avoué Me Valdelièvre et pour avocat Me Voillemot, demanderesse au recours :

6º La société Goupil, 30, avenue du Président-Wilson, 94230 Cachan, ayant pour avoué la S.C.P. Paul Boncour-Faure et pour avocat Me Hermant, se au recours :

7º La société Ruby d'Anglas, 168, rue de Grenelle, 75007 Paris, ayant pour avoué Me Bolling et pour avocat Me Henriot, demanderesse au

8º La société Laboratoires d'applications dermatologiques Vichy, 28, rue du President-Wilson, 03200 Vichy, ayant our avoué Me Bolling et pour avocat Me Henriot, demanderesse au recours,

9º La société Pharmygiène, zone industrielle, rue André-Durouchez, 80003 AMIENS CEDEX, ayant pour avoué Me Kieffer-Joly et pour avocat Mª Collin, demanderesse au recours ;

pharmaceutique (G.R.P.), 111, rue Molière, 94200 Ivry-sur-Seine, avant pour avoué la S.C.P. Gauzère Lagourgue et pour avocat Me Meffre, demanderesse au recours :

11º La société Lutsia CD, 205, rue de Chacé, 49400 Saumur, ayant pour avoue M. Blin et pour avocat Mª Fostein demanderesse au recours:

129 La société « O.C.P.» Répartition, 24, rue des Ardennes, 75940 Paris, ayant pour avoué la S.C.P. Gaultier Kistner et pour avocat Me Fourgoux, demanderesse au recours :

13º La société Laboratoires Monot, e industrielle, 21001 QUETINY CEDEX, ayant pour avoué la S.C.P. Teytand et pour avocat Me Berthat (Dijon), demanderesse au recours;

14º La société Biopha, 46, chemin du Vieux-Moulin, 69160 Tassin-la-Demi-Lune, ayant pour avoue la S.C.P. Teytand et pour avocat Me Fourgoux, anderesse au recours :

15º La société Roc. 48-50, rue de Seine, 92704 Colombes, ayant pour avoué Me Valdelièvre et pour avocat Me Voillemot, demanderesse au recours.

16º Le ministre d'Etat, ministre de l'économie, des l'inances et de la privatisation, représente aux débats par M. de La Laurencie, chef de service à la direction générale de la concurrence, de la ommation et de la répression des fraudes, muni d'un mandat régulier.

Composition de la cour :

M. Drai, premier président : M. Averseus, président de chambre :

M. Edin, président de chambre ;

M. Borra, conseiller:

M. Canivet, conseiller;

Greffier: M™ Renouf; Ministère public représenté par

M. Jobard, substitut général. Après avoir, à l'audience publique du 26 novembre 1987, entendu les conseils des demandeurs au recours et recu les observations du représentant du ministre d'Etat, ministre de l'économie, des finances et de la privatisation, et du ministère public, et encore après avoir pris connaissance des observations écrites du Conseil de la concurrence :

Vu les mémoires, pièces et documents au greffe à l'assoui des recours :

Les sociétés Biopha, Expanscience, Goupil. Pierre Fabre Cosmétiques, Lachartre, Lutsia, Monot, Pharmygiène. Ruby d'Anglas et Vichy ont forme des recours contre la décision rendue le 9 iuin 1987 par le Conseil de la concurrence en ce qu'elle leur a enjoint de cesser de subordonner l'agrément de leurs distributeurs à la qualité de phar-

La société Vichy critique, en outre, la décision en ce qu'elle lui a donné injonction de modifier ses contrats de distribution en supprimant la clause qui interdit aux revendeurs de rétrocéder des produits à un autre revendeur agréé.

Les sociétés Expanscience, Lachartre, Monot, Roc. . O.C.P. . Répartition et G.R.P. visent également en leur recours la disposition leur enjoignant de cesser de diffuser auprès des pharmaciens des indications directes ou indirectes de prix conseillés.

L'ordre national des pharmaciens a formé un recours contre les chefs de la décision, d'une part, lui donnant injonction, dans l'exercice de ses compétences autres que juridictionnelles, de s'abstenir à l'avenir de toute ingérence dans le comportement des fabricants et des pharmaciens en matière de prix et d'agrément des distributeurs, d'autre part, lui infligeant une sanction pécuniaire de 100 000 F.

La société Roc a déclaré « intervenir volonizirement » à l'instance pour demander la réformation de la décision Conseil de la concurrence, celle à rendre par la cour devant avoir une influence déterminante sur ses structures de distribution. Cette société, partic devant le Conseil, se joint ainsi à l'instance conformément aux disposi tions de l'article 7 du décret nº 87-849 du 19 octobre 1987.

La société Ducray a, en même temps que sa société mère, la société Pierre Fabre Cosmétiques, formé contre la décision du Conseil de la concurrence un recours tendant à la réformation de celle-ci en son article 1ª, et subsidiairement à l'octroi d'un délai pour lui permettre la mise en conformité de son systême de distribution sélective. Cette société, non visée par la décision entreprise, et non partie devant le Conseil de la concurrence, doit être regardée comme formant une intervention volontaire principale, recevable en vertu des articles 325 et 329 du nouveau code de procédure civile.

La société Guigoz, la Fédération des syndicats pharmaceutiques de France. le syndicat des pharmaciens de Seine-et-Marne, le syndicat national de la dermopharmacie et la société C.E.R.P. Rouen visés par la décision entreprise n'ont pas

Sur quoi la cour,

formé de recours.

Considérant qu'il est de l'intérêt de joindre les recours, dirigés contre une même décision :

Considérant que, pour solliciter l'annulation de la décision attaquée, la société Biopha, dans ses dernières conclusions, soulève trois movens diffé-

Considérant, sur le premier moyen, que la société invoque une violation des droits de la défense, en ce qu'elle n'a pas obtenu un délai de deux mois pour répondre aux conclusions écrites du commissaire du Gouvernement, lesquelles - après une veritable énonciation de griefs · relevaient (pages 40 et 41) la nécessité d'adresser aux fabricants des injonctions relatives à une modification des contrats de distribution sélective et à une suspension de la pratique des prix conseillés de revente, alors que, selon Biopha, le rapport ne formulait pas de reproches précis la concernant, de sorte qu'elle n'avait pas jusque-la

Mais condidérant qu'il résulte de l'article 21, alinea 2, de l'ordonnance du 1º décembre 1986, que le commissaire du gouvernement n'a pas la qualité de partie; que s'il peut, comme elles, présenter des observations après la notificazion du rapport, selon le même texte, et lors des séances du Conseil, selon l'article 25, il n'a pas pour autant le pouvoir d'émettre des griefs : que, dans le cas présent, ceux-ci, en vertu de l'article 59, alinéa 2, de l'ordonnance du 1ª décembre 1986, se trouvent limités au rapport qui a été effectivement notifié aux parties intéressées avant l'entrée en vigueur

Considérant que, contrairement à l'affirmation de Biopha, le rapport reproche expressement à celle-ci, sur la base de l'article 50 de l'ordonnance nº 45-1483 du 30 juin 1945, d'avoir participé, d'une part, à la concertation entre certains fabricants pour refuser la vente de leurs produits aux centres Leclere (p. 65); et, d'autre part, à la concertation entre les l'abricants au sein du Syndicat national de la dermopharmacie sur les prix conseillés (p. 66) :: ou'il nomme enfin Biocha parmi les sociétés à l'égard desquelles la preuve des contrats de distribution a pu être apportée par l'instruction (p. 75) ;

Considérant qu'au demeurant il était loisible au conseil de Biopha, entendu par le Conseil de la concurrence en formation plénière, le 9 juin 1987, de répondre alors aux observations du comnissaire du gouvernement, déposées le

Considérant, sur le deuxième moyen, que Biopha reproche au rapport et à la décision attaquée d'avoir restreint l'autosaisine relative au « problème de

la distribution exclusive - en pharmacie de produits ne relevant pas du monopole légal des officines » en limitant leurs recherches aux seuls produits cosmétiques et d'hygiène corporelle, à l'exclusion des autres marchandises qui, sans entrer dans le monopole pharmaceutique, figurent sur la liste, portée à l'arti-cle 1º de l'arrêté du 8 décembre 1943. de celles dont les pharmaciens peuvent faire le commerce ; que Biopha se prévaul à ce même égard, des observations du Conseil de la concurrence suivant esquelles « la notion de marché et de substitution est, dans la pratique, nécessairement relative », et, « les produits distribués exclusivement en pharmacie définissaient des contours d'un marche distinct des autres marchés ..

Mais, considérant qu'ainsi le moyen, contestant en définitive la pertinence du marche de référence, concerne le fond du litige et ne peut donc aboutir à l'annulation de la décision :

Considérant, sur le troisième moven. que le procès-verbal de la séance du Conseil de la concurrence du 9 juin 1987 fait ressortir que deux membres, MM. Bon et Fries, n'ont pas participé au délibéré ; que, pour s'attac circonstance. Biopha se fonde sur les dispositions de l'article 6 de la Convention européenne de sauvegarde des droits de l'homme, d'après lesquelles - toute personne a droit à ce que sa cause soit entendue équitablement, publiquement (...) par un tribunal indéendant et impartial (...). Le jugement doit être rendu publiquement (...) > : qu'elle soutient qu'en procédure civile, comme en procédure administrative, la composition de la juridiction doit rester identique lors des débats et du délipéré ;

Mais considérant que le procès-verbal précité, signé du secrétaire et du président établit de même que les mentions de la décision, que onze membres ont siégé et participé au délibéré; qu'ainsi le quorum de huit membres requis, pour la formation plénière, par l'article 6 du décret du 29 décembre 1986 était atteint ; qu'en l'absence de toute fraude. dans la composition définitive de la formation, démontrée ou seulement invoquée, la circonstance mise en avant par Biopha n'a pas constitué une atteinte aux droits de la défense et au déroule-

ment régulier de la procédure ; Considérant enfin que le Conseil de la concurrence mène les débats en présence des parties ou elles dûment appelées (art. 18 de l'ordonnance du 1= décembre 1986) et prononce ses décisions en présence de ces mêmes parties ; que ces décisions sont publiées au Bulletin officiel de la concurrence, de la tion et de la répression des fraudes : pu'il s'ensuit que les prescriptions impératives de l'article 6 de la Convention européenne de sauvegarde des droits de l'homme ont été normalement respectées :

Considérant qu'il n'y a lieu, sur aucun des trois moyens, d'annuler la décision attaquée ;

An fond:

Considérant qu'il appartient à la cour d'abord de délimiter le marché en cause, puis d'examiner celui-ci au regard des textes régissant les ententes et actions concertées, d'apprécier les comportements des diverses parties en cause, enfin de décider les mesures que commandent les constatations et qualifications retenues :

### L - DÉFINITION DU MARCHÉ

Considérant que les produits cosmétiques et d'hygiène corporelle sont définis par l'article L. 658-1 du code de la santé publique comme étant les substances ou préparations, autres que les médicaments, destinées à être mises en contact avec les diverses parties superficielles du corps humain ou avec les dents et les muqueuses, en vue de les nettoyer, de les protéger, de les maintenir en bon état, d'en modifier l'aspect, de les parfumer ou d'en corriger l'odeur ;

Considérant que la liste indicative des catégories de produits cosmétiques et d'hygiène corporelle dont, en vertu des articles L. 569 du code de la santé publique et la de l'arrêté du 8 décembre 1943, les pharmaciens d'officine sont autorisés à faire le commerce, bien qu'il ne s'agisse pas de médicaments, comprend les familles de produits énumérés à l'article 1e de l'arrêté du 7 mars 1977 ; que celles-ci sont essentiellement constituées par les crèmes, lotions, gels, huiles et poudres pour la peau et le visage, les produits de maquillage et de beauté, les savons et eaux de toilette, les préparations pour le bain, les produits solaires, les dentifrices, les déodorants, les parfume et les produits capillaires ; que leur mise sur le marché n'est pas soumise à autorisation, mais fait l'objet de la réglementation édictée par les articles L. 658-1 à L. 658-10 du code de la santé publique, résultant de la loi du 10 juillet

Considérant que ces produits sont, par leur nature et par l'usage auquel ils sont destinés, entièrement différents des autres produits, objets, préparations et accessoires énumérés par l'arrêté du 8 décembre 1943 et constituant des marchés distincts : que la société Biopha n'est pas fondée à faire grief au rapportenr et au conseil, alors que la Commis-

sion de la concurrence s'était saisie d'office, le 14 décembre 1984, « du problème de la distribution exclusive en pharmacie de produits ne relevant pas du monopole légal des officines », de n'avoir examiné que le marché des produits cosmétiques et d'hygiène corporelle :

Considérant qu'il est constant que la distribution des produits cosmétiques et d'hygiène corporelle se répartit en quatre circuits, dont les parts respectives restent stables depuis plusieurs années,

- la distribution en grandes surfaces et magasins ordinaires (56,5%);

spécialisés (21%); - la pharmacie d'officine (11,3%):

la diffusion sélective en magasins

- la vente directe, notamment par correspondance (10.6%), que cependant ces chiffres globaux couvrent de grandes disparités selou les catégories de produits ; qu'ainsi la part

de la pharmacie est importante, tout en ayant diminué, pour les produits plus spécialement destinés aux enfants du premier age (47%) et reste faible pour certains autres comme les déodorants (4% en 1986) ; Considérant que les sociétés Biopha,

Expanscience, Pierre Fabre Cosmétiques (par ses filiales Klorane, Galenic et Ducray), Goupil, Lachartre, Lutsia, Monot, Pharmygiene, Ruby d'Anglas et Vichy, distribuent, depuis de nombreuses années, leurs produits cosmétiques et d'hygiène corporelle exclusivement en officines pharmaceutiques. dont le nombre total en France est d'environ 22 000 : que la société Roc ne livre qu'à des points de vente placés sous isabilité directe d'un pharmacien d'officine

Considérant que les fabricants, recourant à la vente exclusive en pharmacie, tout en mettant l'accent sur la spécificité et la technicité de leurs produits. invoquent en leur majorité la substituabilité à ceux-ci des produits vendus dans les autres secteurs de distribution, pour prétendre que l'ensemble constitue un marché unique sur lequel s'exerce la concurrence; que cependant, lors de l'instruction de l'affaire, la société Lachartre a indiqué que ses produits (gamme capillaire Hegor), très spécialisés, étaient peu concurrences par ceux distribués en grandes surfaces, mais l'étaient par ceux vendus en pharmacie; pour la peau (Lutsine et Onagrine) ne sont pas similaires aux autres cosmétiques distribués par les circuits non officinaux (rapport, annexe 23); que tous les fabricants font valoir que leurs productions sont conçues, fabriquées et contrôlées selon les mêmes méthodes que celles utilisées pour les médicaments; qu'ils appuient, pour certains, leurs affirmations de consultations et d'attestations délivrées par des universitaires et des praticiens dermatologues ;

Considérant qu'il ressort des auditions et renseignements recueillis par le rapporteur du Conseil de la concurrence (annexe 12), et émanant notamment des professeurs Escande et Pourrat, ainsi que du Laboratoire national de la santé, que les cosmétiques contiennent parfois des matières actives, les différences de dosage constituant l'un des éléments qui les différencient des médicaments; que certains produits destinés particulièrement aux peaux sensibles sont mieux testés que d'autres, mais que les contrôles réglementaires assurent que, vendus dans un circuit ou dans un autre, ils sont de bonne qualité ; qu'il n'y a pas de preuve scientifique décisive de la supériorité technique des produits vendus en pharmacie :

Considérant que, s'il n'existe pas de réelle spécificité technique tenant à la nature des produits, le circuit officinal a créé, au regard des consommateurs, une image propre, liée à celle du pharma-cien dispensateur de médicaments ; qu'il résulte en particulier d'une étude de la Sofres produite devant le Conseil de la concurrence, que les acheteurs en pharmacie recherchent la satisfaction d'un besoin de sécurité et de conseil ; que ce circuit de distribution, qui comprend l'ensemble d'une profession strictement réglementée par la puissance publique et organisée autour du monopole du médicament, a ainsi pour conséquence aux yeux des utilisateurs une insubstituabilité des produits, dont la distribution en pharmacie constitue une juxtaposition de marchés isolés des autres secteurs vendant des produits similaires; que le niveau moyen des prix, inférieur à celui de la parfumerie de luxe, mais supérieur à celui de la grande distribution, constitue un élément objectif, confortant la spécificité de ce mar-

Considérant qu'il convient donc d'examiner sur ledit marché le jeu de la concurrence sans englober dans cette appréciation l'ensemble des circuits de vente des produits cosmétiques et d'hygiène corporelle ;

IL - LES ENTENTES ET ACTIONS CONCERTÉES

Considérant qu'aux termes de l'articie 85 (§ 1) du Traité de Rome, sont opatibles avec le Marché commun

et interdits tous accords prises, toutes décisions d'associations d'entreprises et toutes pratiques concertées, qui sont susceptibles d'affecter le commerce entre Etats membres et qui ont pour objet ou pour effet d'empêcher, de restreindre ou de sausser le jeu de la concurrence à l'intérieur du Marché

Considérant d'autre part que, selon l'article 50 de l'ordonnance nº 45-1483 du 30 juin 1945, applicable aux faits retenus de l'espèce, sont prohibées les actions concertées, conventions, ententes expresses on lacites, ou coalitions sous quelque forme et pour queique cause que ce soit, ayant pour objet ou pouvant avoir pour effet d'empêcher, de restreindre ou de fausser le jen de la concurrence, notamment en faisant obstacle à l'abaissement des prix de vente ou de revente, ou en limitant l'exercice de la libre concurrence par d'autres

Considérant que les sociétés Biopha, Pierre Fabre Cosmétiques, Goupil, Monot et Vichy out conclu des contrats écrits de distribution sélective avec de nombreux pharmaciens ;

Considérant que les sociétés Expanscience et Lachartre, qui n'ont pas conciu de tels contrats, soutienment que leur politique de distribution exclusive résulte d'un choix unilatéral et ne constitue pas une entente au sens des textes précités :

Mais considérant que l'agrément par les fabricants des distributeurs pharmaciens d'officine se fonde sur l'acceptation, expresse ou tacite, de la part des contractants, de la politique poursuivie par les fabricants exigeant l'exclusion de tous distributeurs n'ayant pas la qualité de pharmacien d'officine ; que cet agrément est donc de nature contract tant au sens de l'article 85 du Traité de Rome, ainsi qu'il résulte de la jurisprodence de la cour de justice des Communautés européennes (arrêt du 25 octobre 1983, AEG Telefunken), qu'au seas de

l'article 50 de l'ordonnance précitée ; Considérant qu'une entente s'étendant à l'ensemble du territoire d'un État membre a. par sa nature même, pour effet de consolider des cloisonne de caractère national, entravant ainsi l'interpénétration économique voulue nor le Traité, et assurant une protection à la production nationale (Cour de justice des Communantés europ Vereeniging Van Cement, 17 octobre 1972. Salonis, 16 inin 1981); ou'en l'espèce les systèmes de distribution exclusive en pharmacie convrent en France plus de 11 % des ventes totales de cosmétiques et d'hygiène corporelle et out un effet sensible, actuel ou potentiel sur le commerce intracommu taire ; qu'ils empêchent touté firme d'un autre Etat membre n'ayant pas la qualité de pharmacien d'officiae en France de vendre dans ce pays les produits couverts par l'entente; que ces systèm entrent donc dans le champ d'application de l'article 85 du Traité; que, par leur généralité, organisant un ensemble de relations verticales entre deux professions, ils affectent le jeu de la concurrence au sens de l'article 50 de l'ordonnance du 30 juin 1945, quelle que soit la part du marché détenne par chacun des

Considérant qu'il y a lieu en conséquence d'apprécier, au regard des textes précités, d'une part, la validité des ententes de distribution sélective, d'autre part, l'existence et la liceité de pratiques concertées :

A. - Les systèmes de distribution

Considérant que, si ces systèmes entraînent par eux-mêmes une certaine restriction de la concurrence, ils sont néanmoins admissibles à condition que le choix des revendeurs s'opère en fonction de critères objectifs de caractère qualitatif relatifs à la qualification professionnelle du revendeur, de son per-sonnel et de ses installations; que ces critères doivent être justifiés par les nécessités d'une distribution adéquate des produits et ne pas avoir pour objet on pour effet d'exclure par nature une ou des formes déterminées de commerce qui seraient aptes à cette distribution : qu'ils doivent être appliqués de manière non discriminatoire ;

Considérant que toutes les sociétés en cause - à l'exception de la société Roc qui, formellement, exige seulement que le point de vente soit placé sous la responsabilité directe d'un titulaire du diplôme de pharmacien - réservent leurs ventes aux pharmaciens d'officine et excluent délibérément toute autre forme de distribution; qu'elles font valoir que cette politique correspond à un choix d'image de marque et de stratégie commerciale pour des laboratoires fabriquant, par ailleurs, des médicaments; que, notamment, les sociétés Biopha, Expanscience, Pierre Fabre Cosmétiques, Goupil, Lachartre, Lutsia, Pharmygiène insistent sur la technicité et la finalité de leurs fabrications, dont certaines penvent être assimilées à des produits traitants pour la pean ou le cuir chevelu, et sont prescrites par les dermatologues ou utilisées dans les naternités ; que toutes les sociétés mettent en avant le rôle primordial du phar-macieu, en raison de sa formation, dans offres promotionnelles (48 %), il ne le conseil au client, le lancement de pro- résulte pas de ce sondage limité dans

duits nouveaux et la remontée de l'information, de l'utilisateur au fabricant : qu'elles soulignent les avantages de l'organisation de la profession pharmacentique relativement à la rapidité des fournitures, an retrait des produits dangerenz, à la conservation des stocks et aux horaires d'onverture des officines ; que, toutefois, les sociétés Ruby d'Angles (annexe 23 du rapport, p. 45) et Vichy (annexe 23, p. 206) ont reconnu lors de l'instruction par le rapporteur que la commercialisation de leurs produits n'exigeait pas de précantions supplémentaires par rapport à celles prescrites per les textes législatifs et réglementaires relatifs aux produits cosmétiques et d'hygiène corporelle;

\_+ E-40

.,

----

7-L

. ...

- - -

c.42,

-01%

L AUGA

5 59

765 18

---

1.00

بيعست

54 Z

زعد جدد ا

- :50

-1- -2

w Pa

11-25

**(-8** 

e, 2

- +4-

2 25

· ~ 5.74

7.674

A ...

\* Y

19.00

• •

1.14

يعيد له ١٠٠٠

€.2

re-t

F . 4.

(4: x-24)

اعوريون

يون د

يوس) =

in to the second

- T-

F-1

·5-546

£.,

5° 5,545,36 والمراث توكن A MET

256 y

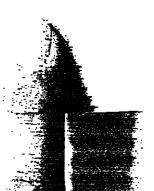
-

-- . . . ANTAL

...

Considérant que, certes, les fabricants neuvent légitimement, pour ceux de leurs produits contenant une certaine proportion d'éléments actifs, pour ceux stinés à des peaux fragiles ou accompagnant un traitement, exiger de leurs distributeurs la présence sur le point de vente de personnes spécialement qualifiées par leur formation pour les fonctions de conseil an client et de liaison avec le fabricant, notamment celle d'un titulaire du diplôme de pharmacien, cette présence n'étant pas exclue par les textes en vigueur ; qu'il leur est aussi loisible de subordonner leur agrément à des conditions adéquates de présentation, de stockage, d'assortiment et d'information du fabricant : que, cependant, l'exclusion a priori de toute forme de commercialisation, même répondant à ces critères, autre que la pharmacie d'officine constitue une restriction discriminatoire et non proportionnée aux nécessités de la distribution des produits en cause; qu'il est, en effet, constant que les exigences précitées pourraient être satisfaites ailleurs que dans les officines pharmaceutiques; que la législation sur la protection des conson teurs est applicable à tous les revendeurs; que ni la capacité limitée de production de certains fabricants, ni l'organisation de la prospection commerciale par des visiteurs médicaux et de la distribution par des grossistes répartitenrs, ni la simple hypothèse de pression sur les prix per de grands distributeurs, ne sont des justifications suffisantes de l'atteinte actuellement portée à la concurrence entre distributeurs de mêmes marques, et de l'exclusion d'autres formes de distribution :

Considérant que cette restriction s'est milestée par une rigidité dans la fixation des prix de revente, la réglementation décatologique de la profession de pharmacien d'officine, dans l'application qui en est feite, s'opposant à une véritable concurrence par les prix ; que, selon l'article R. 5015-26 du code de la santé publique, les pharmaciens doivent s'interdire de solliciter la clientèle par des procédés et moyens contraires à la dignité de leur profession, même lorsque ces procédés et moyens ne sont pas expressement prohibés par la législation en vigneur; qu'aux termes de l'article R. 5053, la publicité en faveur des officines et celle qui est faite dans les vitrines de pharmacie ne peuvent être réalisées par des procédés contraires à la dignité de la profession; que l'article R. 5015-60 dispose qu'en toutes circonstances les pharmaciens inscrits à l'ordre doivent faire preuve de loyauté les uns envers les autres et de solidarité; que, sur le fondement de ces textes, les instances disciplinaires (conseil national de l'ordre, 17 janvier 1985 et 29 mai 1986 conseil régional de Picardie, 13 mai 1985, annexe 16 du rapport) out sanctionné des pharmaciens ayant annoncé des rabais sur la « parapharmacie » par affiche dans leur officine ; que, jusqu'en 1985, les pharmaciens appliquaient pour chaque produit cosmétique ou d'hygiène corporelle le prix national unique conseillé par le fabricant ; qu'à partir du milieu de l'année 1985 certains fabricants (Pierre Fabre Cosmétiques, Vichy, Lutsia, Roc, Expanscience) ont diffusé des tableaux de prix calculés en fonction du taux de marge choisi par chaque pharmacien; que, toutefois, les pièces versées aux débats (annexe 50, 90 et 107 du rapport) font apparaître qu'en 1986 Biopha, Expansirence, Guigoz, Pharmygiène, Monot, les répartiteur GRP et OCP diffusaient toujours des prix publics « indicatifs » ; qu'ainsi que l'ont déciaré M. Cassier, président du conseil central de l'ordre (section A Pharmaciens d'officine), et M. Parente, président du Syndicat des pharmaciens de Seino-et-Marne, les pharmaciens, tont en étant libres de fixer leurs prix, ont l'habitude de voir ceux-ci calculés par les fabricants (annexes 63 et 96 du rapport) ; que, selon une enquête réalisée en juin 1986 à la demande du rapporteur (rapport p. 94), si le pourcentage de cas dans lesquels le prix constaté est égal au prix conseillé est de 66 %, ce pourcentage s'élève à 85 % si l'on prend en compte le nombre de cas où le prix constaté est supérieur on égal au prix conseillé, celui-ci jouant alors le rôle de prix minimum; que, si, selon une caquête réalisée par la Sofres du 28 au 31 juillet 1987 dans 160 pharmacies de la région parisienne, une proportion 25502 élevée d'officinés présentaient des réductions de prix sur au moint une



and of the

The second of

Entrance of the second

----

\*\*\* = 4 = <u>\*</u>

= = =

A. S. A. A.

 $\cdots : \rightarrow \mathbb{R}$ 

. .

23 - 432 g

<sup>ти 1</sup>144 ,

. . .

.....

. - \_ .=

1. ...

### répartiteurs et conseil de l'ordre

le temps et l'espace que la rigidité des prix à l'intérieur d'une même marque ait totalement disparu dans le secteur pharmacentique, alors que, le 22 mai 1986, le président du conseil central des pharmaciens d'officine déclarait au rapporteur du Couseil de la concurrence : La parapharmacie ne peut faire l'objet de publicité ou de promotion commerciale par des procédés contraires à la dignité de la profession car ces pratiques auraient un retembssament négatif sur l'officine » ; qu'entendus les 24-et 25 juin 1986 (rapport, americ 90) les représentants des grossistes répartiteurs. OCP et GRP ont indiqué qu'ils conti-nuaient à diffuser auprès de leurs clients pharmaciens les prix publics indicatifs des fabricants ou ceux résultant de coefficients multiplicateurs;

Considérant que ne peut rester ficite la diffusion de prix conseillés, opérée dans le cadre des ententes précédemment relevées et s'adressant à des revendeurs auxquels la déontologie interdit de solliciter la clientèle par les procédés habituels de la concurrence et qui, de surcroit, sont habitués à respecter des prix légalement imposés en matière de

Considérant que la clause des contrats conclus par la société Vichy interdisant au pharmacien agréé de revendre à un autre distributeur agréé est restrictive de concurrence en droit interne, même si elle autorise expressé-ment la cession à un autre distributeur implanté dans la CEE; que c'est donc à juste titre que le Couseil de la concurrence a enjoint à ladite société de supprimer cette clause ; que la société Gou-pil, visée par la même injonction, n'en demande pas la réformation ;

Considérant qu'il ressort de ce qui tantes à la concurrence sur les prix dans les ententes constituées par les réseaux de distribution exclusive en pharmacie; que ces entraves ne sont pas sufficamment compensées par d'autres facteurs de concurrence ou par une concurrence

B. - Les actions concertées. 1) Entre les fabricants et les organi-

Considérant qu'il résulte des pièces annexées an rapport et contradictoirement versées aux débats que de nombreuses réunions communes ont été

a) Pour la défense du système de distribution exclusive et la mise en place de

- le 6 juillet 1983 (Fédération des syndicats pharmaceutiques de France et Syndicat national de la dermopharmacie) (annexe 30);

le 27 février 1984 (Vichy, Fédération) (annexe 85); - le 29 février 1984 (Fabre, phar-

maciens de Seine-et-Marne) (annexe 85) : - le 18 avril 1984 (CIPO, organisme

créé par la Fédération, fabricants) (annexe 33): - le 9 mai 1984 (Monot, pharma-

ciens de la Côte-d'Or) (annexe 68); - le 27 septembre 1984 (ordre, syndicats de pharmaciens, Fabre, Roc, Monot, Luchartre, Ruby d'Anglas,

Expanscience, Vichy) (annexe 93); b) Pour organiser le refus de vente aux centres Leclere, après l'ouverture en février 1983 à Dammarie-les-Lys d'un magasin vendant à des marges réduites des produits fabricants en

- le 5 septembre 1983 au Syndicat national de la dermopharmacie (Fabre, Expanscience, Lutsia, Roc, Vichy) (annexes 79 et 107), chacun des participants affirmant sa volonté de refuser de

endre aux centres Loclere ; - le 20 décembre 1983 au conseil central de l'ordre, section A (Expanscience, Fabre, Goupil, Monot, Roc, Ruby d'Anglas, Vichy) en vue de faire le point sur les moyens pour justifier le refus de vente et sur la détermination respective à cet égard des fabricants et des pharmaciens (annexe 62) :

- le 22 février 1984 (Fabre, fédération des syndicats pharmaceutiques) le 27 février 1984 (Vichy, fédéra-

tion) (annexe 85); c) Pour le maintien, sous la pression des pharmaciens, de prix uniques dans toutes les officines ;

- les 23 février et 15 mai 1984 (Fédération des syndicats pharmacentiques, chambre syndicale des réparti-

teurs) (annexes 35 et 36); - le 20 septembre 1984 (Fédération des syndicats pharmaceutiques, Fabre, Lutsia, Roc, Ruby d'Anglas, Vichy)

(annexes 39, 76, 111); - le 27 septembre 1984 (ordre, Syndicats de pharmaciens, Fabre, Roc, Monot, Lachartre, Ruby d'Anglas, Expanscience, Vichy) (annexe 83);

- le 30 janvier 1985 par la Fédération des syndicate pharmaceutiques (annexe 75). 2) Par l'ordre national des pharms

Considérant que les organes exécutifs de l'ordre out joué un rôle actif dans l'organisation de réunions et la mise en

œuvre de pressions, ainsi : - le 20 décembre 1983, réunion mise en œuvre par le conseil central, section A, avec la plupart des fabricants, pour organiser le refus de vente aux cen-

tres Leclere (annexe 62) :

le 5 avril 1984, déclaration du pré-sident du consell central, à un représen-tant de Fabre Cosmétiques, selon laquelle dès qu'il auté les noms des pharmacions a félons e. (C'est-à-dire ayant livré aux centres Lectere), il les traduirs dessart le consell de discipline traduira devant le conseil de discipline

- le 4 juin 1984, lettre du même président à un grossiste selon laquelle les conseils régionsux serment amenés à extreer des poursuites disciplinaires contre les confrères qui procéderaient à des ristournes sur les prix (annexe 18) ;

- le 27 septembre 1984, organisa-tion, sons la présidence du président du Conseil national de l'ordre, d'une rénnion pour la mise en place des contrats de distribution sélective, an cours de laquelle l'ordre a affirmé sa volunté de prix uniques (amexe 83);

- le 11 février 1985, lettre du président du Conseil national de l'ordre au président de la Fédération des syndicats pharmscentiques, expriment le souhait que le circuit officinal continue d'être choisi exclusivement et que cette considération inspire le comportement de ses

Considérant que, contrairemen, à ce que soutient l'ordre national des pharmaciens, cos pratiques anti-concurrentielles ne peuvent être justi-lices par les règles déontologiques de la profession, dont l'interprétation ne saurait permettre de provoquer ou de renforcer des effets contraires an droit de la concurrence ; qu'en la présente espèce, qui ne concerne pas les médicaments, le moyen tiré de la protection de la santé publique en droit communantaire est sans portée : que ces pratiques illicites, qui engagent l'ordre national des pharmaciens, qu'elles sient été commi l'un ou l'autre de ses organes, appellent l'injonction justement prononcée par le Conseil de la concurrence, lequel en a expressément exclu l'application au pouveir disciplinaire de l'ordre.

### 3) Par les organismes répartiteurs

Considérant que, par circulaire du 9 mars 1984, OCP Répartition, à la suite de l'onverture du magasin Leclerc, a demandé à ses directeurs d'établisseaux commandes importantes » de pro-duits cosmétiques et d'hygiène corpo-relle vendus exclusivement en pharmacie, et d'en informer le siège « avec toute la rapidité et la discrétion nécessaires », qu'OCP ajoutait : « il est de notre misset de nous serves les courles avec nos clients et nos fournisseurs dans cette all'aire » (aunexe 90) ;

Considérant que, par lettre du 3 jan-vier 1985, le président directeur général de GRP, rappelant qu'il avait déjà refusé de vendre à une pharmacienne de Vendée poursuivie disciplinairement pour vente « à prix Leclere », se déclarait à l'entière disposition de Fabre Cos-métiques pour apporter son aide dans la direction de la source des approvisionnements aux centres Leclerc, et confirmait sa totale détermination en faveur du circuit officinal traditionnel, ainsi que sa volonté de combattre les pharmas qui joueraient un jeu équivoque et douteux » (annexe 90);

Considérant que, lors de son audition le 27 juin 1986, le représentant de GRP a précisé que sa société diffusait aux pharmaciens les prix publics indicatifs des fabricants, ou ceux résultant de l'application, an prix d'achat hors taxes du pharmacien, du coefficient multiplicateur tel qu'il était à l'époque où étaient diffusés des prix conseillés (ameze 90); que le directeur des a indiqué que cette société opérait de la même manière (annexe 90) ;

Considérant que ces actions concertées des grossistes répartiteurs, menées à l'intérieur du réseau de distribution exclusive dont ils font partie intégrale, constituent des pratiques anticone tielles visées par les articles 85 (§ 1) du traité de Rome et 50 de l'ordonnance du 30 juin 1945 ;

Considérant qu'en outre les sociétés OCP et GRP ne sont pas fondées à soutenir que l'injonction prononcée à à leur égard un caractère discriminatoire en ce qu'elle ne vise pas d'autres grossistes présents sur le marché; qu'en effet la décision tranchant une situation litigiense ne saurait, quant à présent, s'appliquer qu'aux parties en cause.

C. - L'application des dispositions de l'article 51 de l'ordonnance du 30 juin 1945

Considérant que les fabricants font valoir que la distribution exclusive des produits cosmétiques et d'hygiène cor-porelle en pharmacie a une influence bénéfique sur la qualité de ces produits, la formation des revendeurs, le consei l'innovation et la promotion; qu'ils prétendent que le système favorise le pro-

Mais considérant que le Conseil de la currence a exactement relevé que la législation relative à la protection des ommateurs est applicable à tous les ndeurs, qu'ils soient ou non pharmaciens d'officine; que la remontée de l'information de l'utilisateur au fabricant, ainsi que la fonction de conseil au client, penvent être organisées de manière adéquate en dehons de l'officine ; qu'il n'est pas établi que l'ouver-ture par les sociétés en cause de nou-veaux réseaux répondant sux critères . lancement de produits innovants ou la promotion des marques; que les condi-tions auxquelles l'article 51 subordonne la validation des ententes anticoncurrentielles ne sont pas réunies; que ne le sont pas davantage celles posées par l'article 10 de l'ordonnance du

### IIL - LES MESURES A PRENDRE

Considérant que le Conseil de la concurrence a justement estimé que les ententes et actions concertées ci-dessus relevées tombaient sons le comp des dispositions des articles 85 du traité de Rome et 50 de l'ordonnance du 30 juin 1945, sans pouvoir être justifiées par les dispositions de l'article 51 de ladite ordonnance; et qu'elles étaient également visées par l'article 7 de l'ordon nance nº 86-1243 du 1= décembre 1986 ; que les injonctions que le Conseil, fai-sant application des pouvoirs à lui conférés par l'article 59, alinés 2, de l'ordonnance du 1<sup>er</sup> décembre 1986, a prononcées à l'égard des sociétés demanderesses aux recours, ne penvent qu'être confirmées ;

en vue de permettre aux destinataires de ces injunctions la mise en place d'une nouvelle politique de distribution, selon les critères ci-dessus définis, de leur accorder un délai ainsi qu'il est prévu par l'article 13 de l'ordonnance du décembre 1986 ; Considérant que, conformément au même texte qui permet d'assortir la décision de conditions particulières, il y

a lieu de faire vérifier l'exécution des injonctions dans les termes du dispositif

ctions jusqu'à cette vérification :

Considérant qu'il convient cependant,

Par ces motifs, et ceux non contraires du Conseil de la concurrence :

Joint les instances inscrites au répertoire de la cour sous les numéro 87-11812, 87-11519, 87-12668, 87-12704, 87-12703, 87-13055, 87-13102 87-13283, 87-13282, 87-13285, 87-13391, 87-13475, 87-14044, 87-14154, 87-

dont elle est saisie ; Reçoit l'intervention volontaire de la

société Ducray :

Dit n'y avoir lieu à annulation de la décision du Conseil de la concurrence : Confirme cette décision en ce qu'elle a enjoint aux sociétés Biopha, Expanscience, Goupil, Pierre Fabre Cosméti-ques, Lachartre, Lutsia, Monot, Phar-mygiène, Ruby d'Anglas et Vichy de cesser de subordonner l'agrément de leurs distributeurs à la qualité de pharmacien d'officine ; constate que ce chef de la décision n'est pas frappé de recours par la société Guigoz; étend cette injonction à la société Roc;

tion desdites injonctions; Confirme la décision en ce qu'elle a enjoint à la société Vichy de modifier ses contrats de distribution par la suppression de la clause interdisant aux endeurs de procéder des produits à un autre revendent agréé ; constate que ce chef de la décision n'est pas frappé de pars en ce qu'il concerne la société

accorde aux parties en cause un délai

expirant le 1º août 1988 pour l'applica-

Confirme la décision en ce qu'elle a enjoint aux sociétés Lachartre, Monot, OCP - Répartition et GRP de cesser de diffuser auprès des pharmaciens des indications directes ou indirectes de prix conseilés; constate que ce chef de la décision n'est pas frappé de recours par les sociétés Expanscience, Fabre, Gou-pil, Lutsia, Pharmygiène, Roc, Ruby d'Anglas, Vichy et Biopha;

Confirme la décision en ce qu'elle a rajoint à l'ordre national des pharms ciens, dans l'exercice de ses compétences autres que juridictionnell s'abstenir de toute ingérence dans le comportement des fabricants et des pharmaciens en matière de prix et d'agrément des distributeurs ;

Ajourne le prononcé de toute sanction iaire : dit qu'afin de vérifier l'exécution des injonctions ci-dessus énoncées, l'affaire sera à nouveau appelée devant la cour à l'audience du jeudi 1= décembre 1988, à 9 heures, au vu d'un rapport que le directeur général de ce, de la consom de la répression des fraudes voudra bien communiquer aux parties en cause, et déposer au greffe de la cour avant le le novembre 1988 :

Dit que dans le délai d'un mois anrès la notification du présent arrêt, le texte intégral de celui-ci sera publié dans les ourganx le Moniteur des pharmaciens les Echos et le Monde, sur l'initiative de M. le directeur général de la concurrence, de la consommation et de la

répression des fraudes ; Dit que les frais de publications seront supportées in solidum par les par-ties ci-dessous condamnées aux dépens ; Condamne les sociétés Biopha, Expanscience, Pierre Fabre Cosméti-Pharmygiène, Roc, Ruby d'Anglas, Vichy, OCP - Répartition et GRP

ainsi que l'Ordre national des pharma-ciens, la solidum anx dépens. Proconcé à l'audience publique de la cour d'appel de Paris, première chambre, le 28 janvier 1988, par M. Drai, premier président, qui a signé avec M= Renouf, greffier.

Depuis jeudi dernier, M. Jean-Claude Lattès, directeur du groupe (1) Décision du 9 juin 1987 (BOCCRF du 17 juin 1987).

# Communication

Les partis politiques préparent le paysage de l'après-mai

### L'audiovisuel et l'échéance électorale

vées ? Comment financer le service public? Une fois de plus, l'audiovisuel français doit affronter une éventuelle alternance politique. Dans chaque camp, les projets de réforme

C'est reparti. Comme de coutume en France à la veille d'une échéance électorale, l'audiovisuel redevient un enjeu. Le débat est d'abord politique. L'alternance de 1986 a mis à bas l'édifice construit par les socialistes. Une nouvelle donne dont le RPR a profité pour placer ses ommes et conforter ses intérêts dans les médias. Cette hégémonie exaspère la gauche, résolue à démanteler l'État-RPR, et irrite les barristes, soucieux de réduire les positions de leur encombrant « allié ». Mais partage du pouvoir et calculs partisans ne sont pas les seuls enjeux. Les candidats à la présidence de la République sentent bien à travers les sondages l'insatisfaction latente des téléspectateurs. Les Français jugent la publicité trop envahissante, la CNCL inefficace et les émissions médiocres. D'un point de vue strictement électoral, la réorganisation du PAF peut faire recette. Même les professionnels souhaitent plus ou moins explicite-ment des modifications de la régle-

mis au travail. Chez les socialistes, les initiatives fusent. Le club Espace 89 organise des débats publics autour de ses propositions. L'ancien ministre de la communication, M. Georges Filliond, a remis un rapport à M. François Mitterrand. Le groupe des experts du PS a élaboré une plate-forme. Côté barristes, le discours est double. M. François Léotard s'apprête à désendre le bilan du gouvernement le 16 mars devant la presse, tandis que MM. François d'Aubert et Philippe de Villiers préparent les réformes nécessaires. Au RPR enfin, ni commission ni rapport : le bilan est bien sür juge globalement positif. Même si des hommes comme MM. José Frêches, conseiller du premier ministre, et Michel Péricard, député des Yvelines et président de la mission câble, songent pour l'avenir, à quelques retou-ches.

Dans chaque état-major, on s'est

Au vu de ces grandes manœuvres. ne septième réforme de l'audiovisuel paraît inéluctable après 1988.

Pourtant, la seule évocation d'une nouvelle loi fait reculer tous les protagonistes. « Il faut éviter les batailles législatives et se contenter de suivre les évolutions techniques et économiques », dit on à droite. « Soyons pragmatiques, procédons par touches en évitant un inutile chambardement », répond en écho la gauche. Il est vrai que les intermina-bles débats parlementaires de 1982 et de 1986 ont laissé de mauvais sou-

tion, le groupe Hachette, vient de

lancer une offre publique d'achat (OPA), qualifiée « d'amicale », sur

la maison d'édition américaine Gro-

lier. l'une des dix plus importantes

d'outre-Atlantique qui, en plus de

ses célèbres encyclopédies, produit des jouets et des livres pour enfants.

L'OPA, ouverte le 14 mars, devrait

se clore le 8 avril à minuit, à moins

que les dirigeants du groupe

Hachette décident de la poursuivre

La maison d'édition présidée par

M. Jean-Luc Lagardère, possédait

déjà moins de 5 % du capital de Gro-lier. L'OPA déclarée porte sur le reste des parts de l'éditeur améri-

cain réparties pour 40 % dans le public, pour 5 % entre les cadres du

groupe et pour 50 % entre des ban-

ques. Cet achat représente 2,3 mil-

liards de francs, soit la plus grande

part du - trésor de guerre » constitué

par le groupe Hachette lors de sa

tentative d'achat de TF I l'an der-

nier (environ 3 milliards de francs

auxquels s'ajoutent une ligne de cré-

dit multi-options concédée par un pool de banques). Dans un commu-

niqué publié simultanément à Paris et à New-York, le dimanche

l 3 mars, Hachette précise que

l'offre publique d'achat est faite sur la base de 21 dollars l'action, alors

que Grolier était cotée 15,8 dollars à

a clôture du New York Stock

Exchange, le vendredi 11 mars.

« Nous offrons un prix juste et com-plet, a indiqué M. Yves Sabouret, vice-président-directour général du

groupe Hachette, et nous espérons

que le conseil d'administration de Grolier recommandera aux action-

naires d'accepter cette proposi-

pour des « raisons juridiques ».

Que va devenir la CNCL? venirs. Il est vrai aussi que personne Télédiffusion de France, doit rester Qui contrôlera les chaînes pri- ne peut aujourd'hui préjuger du un monopole public. contours de la future majorité.

Le sort de la CNCL

Pas de loi? Les membres de la CNCL auraient-ils réussi à sauver leur tête et la pérennité de l'institution? Officiellement, M. Jacques Chirac veut assurer l'avenir des sages ». Officiellement, M. Raymond Barre adopte la même posi-tion. Mais dans la majorité, nombreux sont ceux qui estiment que la CNCL a essuyé trop de revers pour ne pas poser problème. - Elle n'est sortie ni vierge ni grandie des épreuves qu'elle a subjes -, reconnaît un responsable RPR. - On ne peut pas faire comme s'il ne s'était

### Consensus

ou majorité élargie Un conseiller UDF concède que - les socialistes auraient de légi-times raisons de changer l'institution . Ceux-ci, s'ils le peuvent, ne s'en priveront pas. Le rapport des experts du PS prevoit la mise en place rapide d'un conseil superieur de la communication - evant toute autre intervention du législateur dans le système audiovisuel -. Une manœuvre qui n'est pas sans risque : changer pour la deuxième fois en six ans l'autorité régulatrice peut en discréditer le principe et apparaître aux yeux de l'opinion comme une manœuvre revancharde. Pour écarter ce danger, les experts socialistes suggèrent de réunir, comme pour le financement des partis politiques.

- une conférence des chefs de parti afin d'établir les bases d'un consensus ou à défaut d'une majo-rité élargie. Le principe de ce conseil serait alors - fixé dans la Constitution aui renverrait à une loi organique la détermination de sa

composition et de sa compétence ». Mais un consensus est-il possi-ble? A droite comme à gauche, les points de vue sont légion. La composition? Les uns ne jurent que par les magistrats, les autres que par les professionnels. Les nominations? Certains les veulent politiques, d'autres issues, par élection, des grands corps de l'Etat. Tous tombent d'accord pour réduire le nombre des « sages », mais sans s'accorder sur le chiffre idéal.

### L'équilibre public-privé

En lançant une OPA sur Grolier

Hachette brigue

le troisième rang mondial de l'édition

Sur ce point, gauche et droite font des concessions. Réalisme économique oblige. Pour les barristes, comme pour les partisans de M. Chirac, il n'est plus question de privatiser une grande chaîne. Et si les socialistes annoncent « le retour laissent largement ouvert l'éventail des solutions : des simples obligations de service public jusqu'au contrôle total du capital par l'Etat. Seul point de fixation de la gauche : la diffusion des chaînes, assurée par

cette transaction avec le

de Grolier, M. Robert B. Clarke.

L'acquisition de Grolier permettrait

au leader (rançais de l'édition, déjà

numéro un européen de l'encyclopé-

die grâce à sa filiale de vente par

courtage Le livre de Paris et ses col-

lections (Tout l'univers, l'Encyclo-

pédie générale Hachette, etc.).

d'occuper le premier rang mondial

dans le domaine de l'encyclopédie.

Fondée en 1936, Grolier vend en

effet cinquante millions de volumes

par an aux Etats-Unis, au Canada et

groupe Hachette renforcerait aussi

son activité à l'étranger, qui repré-

sente déjà 40 % de son chiffre

d'affaires - 17 milliards de francs

en 1987 - notamment en Europe et

en Amérique du Sud. L'éditeur

français possède déjà aux Etats-

Unis, en association avec M. Rupert

Murdoch l'édition américaine de

Elle (un million d'exemplaires).

avec son antre partenaire Time Inc.

le magazine *Première* (400 000 exemplaires), ainsi que le

réseau de distribution de magazines

Si l'OPA sur Grolier réussit, le

groupe Hachette se classera au troi-sième rang mondial de l'édition der-

rière le géant ouest-allemand Ber-

telsmann et l'américain Simon and

Schuster. Ce retour au livre du

groupe de communication de

M. Lagardère lui permet aussi de

damer le pion à son challenger, le

groupe de la Cité créé en février par

Communication, dont la branche

Larousse-Nathan, axée elle aussi sur

développement international.

Générale occidentale et CEP

YVES-MARIE LABÉ.

Avec cette prise de contrôle, le

dans une vingtaine d'autres pays.

Sur le délicat problème de la répartition des ressources, c'est aussi le statu quo. Personne ne songe, dans l'immédiat, à supprimer aux chaînes publiques le bénéfice de la publicité comme le réclament les dirigeants de TF1. A droite, on se contente de vouloir limiter la part des ressources publicitaires d'Antenne 2 à 50%. Une mesure qui implique une augmentation de la redevance. - Le service de la redevance emploie 1 800 personnes et coute 10% de ce qu'il perçoit, explique M. d'Aubert. On peut faire des économies en couplant abonnement au teléphone et perception de la

Gauche et droite se retrouvent au coude à coude pour souhaiter un ser-vice public fort, chargé de - tirer la qualité des programmes vers le haut -. Pour y parvenir, les partisans de M. Chirac comme les experts socialistes ont une recette miracle: une holding regroupant Antenne 2 et FR3 (avec la SFP et la SEPT en plus, pour la gauche) qui gérerait le service commun avec des économies d'échelle. Les barristes, quant à eux, n'y croient pas. Ils préférent donner aux chaines publiques, un statut de fondation à l'américaine, une autonomie de gestion et des dotations en capital sulfisantes.

Le sort de FR 3, Avec sa saible audience et son énorme structure, FR 3 est l'épine de toute réforme. Que faire de la troisième chaîne? « Poursuivre le mariage région-culture », propose le conseiller de M. Chirac. « Confier le programme national à Antenne 2 et les régions à des sociétés d'écono-La spécialiser dans l'informa-tion - suggèrent MM. d'Aubert et de Villiers. - Privatiser la production en région », tranche un conseil-ler de M. Léotard. « Regrouper FR 3 et la SEPT dans une chaîne plurithématique à vocation fortement culturelle et secondairement régionale -, écrivent, avec un loua-ble souci d'œcuménisme, les experts du PS. - Je ne sais pas bien -, avouc simplement le directeur de cabinet du ministre de la culture.

### Les chaînes privées

Face aux opérateurs privés, les hommes politiques se font plus prudents. Les amis de M. Chirac souhaitent que les actuels propriétaires restent en place. Le barriste François d'Aubert estime qu'il faut laisser les choses se décanter économiquement - tout en soumettant les opérateurs à la stricte contrainte des cahiers des charges. Des obligations que le rapport de M. Fillioud désire - assouplir - pour les cin-quième et sixième chaînes.

### Publicité et concentrations

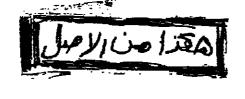
Si les experts socialistes menacent M. Francis Bouygues d'une « nationalisation • rampante, ils resserrent également l'étau autour des actuels propriétaires de la 5 et de M 6 : • L'application de nouveaux dispositifs législatifs plus contraignants aux opérateurs privés nécessitera une renégociation des autorisations accordées et d'éventuelles compen Le numéro un français de l'édi
livres » chez Hachette, négociait devront pouvoir être annulées et les investisseurs ind sous la pression de l'arme législative, MM. Robert Hersant et Silvio Berlusconi, la Compagnie luxembourgeoise de télédiffusion (CLT) et la Lyonnaise des eaux sont invités à la table des négociations.

### La réglementation de la concurrence

Malgré tout ce qui les sépare, la droite et la gauche se retrouvent sur un constat commun. Le marché de la télévision, définitivement libéralisé par l'arrivée des chaînes privées. a besoin d'être assaini par une régulation de la concurrence. Pour les socialistes, le problème le plus urgent est celui des concentrations sur le marché publicitaire, qui affecte aussi le sort de la presse écrite. Ils souhaitent que la puissance publique donne une suite au rapport de la Commission de la concurrence (le Monde du 24 décembre 1987), s'oppose aux abus de position dominante et rétablisse la transparence du marché. Pour les barristes, il faut aussi séparer dans l'audiovisuel les fonctions de producteur de celles de diffuseur. en empêchant toute intégration verticale. Plus favorables aux concentrations, les conseillers de M. Chirac s'en remettent aux lois du marché et au bon vouloir de la CNCL.

souvent contradictoires, la protec tion du cinéma français reste le seul point de consensus profond entre toutes les samilles politiques. On lui garantit sa regiementation, élaborée par la loi de 1982, confirmée par celle de 1986. On espère même, à droite comme à gauche, l'étendre au niveau européen. Le septième art, lui, est intouchable. PIERRE-ANGEL GAY et JEAN-FRANÇOIS LACAN.

Dans ces ébauches de réforme



### Nantes: un sursaut pour un sursis

Les trente-deuxièmes de finale de la Coupe de France de football ont provoqué l'élimination dès leur entrée en lice de sept équipes de première division. La plus grosse surprise a été causée par l'AS Endousse-Catalans, une équipe de quartier de Marseille qui évolue en division d'honneur et qui a battu l'AS Cannes (2-1 après prolonga-

LYON

dernier.

de notre envoyé spécial

Même le visage austère de Jean-Claude Suaudeau s'est sendu d'un

sourire. Signe que le futur ex-entraîneur du FC Nantes ne se

tenait plus de joie après la qualifica-

tion de son équipe. Comme ses joueurs, il restait sourd au mécon-

tentement des douze mille speta-

teurs lyonnais qui réclamaient en toute impartialité d'être remboursés

après deux heures d'un spectacle au

rabais. Les Nantais avaient un motif

de se réjouir : ils tenaient leur pre-

mier succès depuis le 31 octobre

C'était contre Cannes. Nantes

occupait alors la deuxième place du

classement et enchantait le public par la qualité de son jeu collectif. Depuis, nous nous sommes

enfoncés de manière catastrophi-que -, admet Robert Budzinski, le directeur sportif du FC Nantes,

aujourd'hui treizième. Cette spirale

de l'échec l'amène à un amer

constat : Nous restons de loin

l'équipe française qui pratique le meilleur football, dit-il. Mais le

beau jeu ne suffit plus aujourd'hui; on peut même s'asseoir dessus au profit des résultats. - Suivez son

regard. Face à Bordeaux, un modèle

d'efficacité, les Nantais ont choisi

de jouer contre nature, avec des cal-

culs d'épicier et une tactique hermé-

ment n'est que purement conjonctu-rel dans l'esprit de dirigeants sou-

cieux de • perpétuer une tradition •.

Selon Suaudeau, les joueurs avaient

besoin d'être « délivrés ». C'est d'ail-leurs dans la tête que Robert Bud-

zinski, en psychologue averti du

sootball, situe l'essentiel des maux

nantais: Manque de rigueur, de volonté de se sublimer. Le sportif

français se satisfait facilement de ce qu'il a acquis . La douceur de

vivre, d'Angers à Nantes, ne serait

L'exploit

d'Endoume

C'est un petit quartier, à deux pas du Vieux-Port, accroché au pied de la Sonne-Mère, qui repré-

sentera Marseille en seizièmes de

Fondée en 1925, l'Union

sportive Endoume-Catalans a

sportive Endoume-Catalans a son siège rue Pignol, sur les pentes du Marseille pittoresque. C'est là que Bernard Tapie, prési-dent de l'OM, a fait parvenir un

message de félicitations à Francis Di Giovanni, cet homolo-gue qu'il ne connaissait pas la

Equipe de division d'honneur

Ses responsables espèrent

Lafond et Lescarboura

rappelés

Didier Camberabero et le trois-

quarts aile agenais Philippe Bérot ne

participeront pas à la «linale» du

Tournoi des Cinq Nations, le samedi 19 mars, à l'Arm's Park de Cardiff

Les deux joueurs, blessés lors de

la rencontre de championnat

Béziers-Agen, souffrent respective-ment d'une déchirure musculaire à

la cuisse gauche et d'une fracture de la pommette gauche. Le Dacquois

Jean-Patrick Lescarboura, qui a

joué au poste d'arrière dimanche,

remplacera Camberabero à l'ouver-

ture. Le Parisien Jean-Baptiste Lafond, brillant contre Biarritz, où

il a joué en pantalon de pelotari, fera

son retour au poste de trois-quarts

aile, qu'il avait déjà tenu à Cardiff en 1986.

contre le Pays de Galles.

Le demi d'ouverture biterrois

finale de la Coupe de France.

Ce style de jeu en forme de renie-

tique. Et ils ont gagné. CQFD ?

dérive depuis quatre mois. pas étrangère aux déboires actuels Canaris dans l'univers impitoya-

ble du football réaliste. Pour Robert Budzinski, les préices de la crise actuelle remontent à 1983. Champion de France et fina-liste de la Coupe de France, le FCN perd l'une des perles de son centre de formation. Thierry Tusseau, attiré à Bordeaux par les liasses de billets de Claude Bez. Poullain, Bibard, Ayache, Touré et quelques autres allaient suivre l'exemple, sans compter la mort de trois espoirs du club dans un accident de la circulation. • En trois ans, nous avons perdu une douzaine de joueurs, tous internationaux, qui formaient la base du club et sur lesquels nous comptions pour former l'ossature de notre équipe 1985-1988 - dit

Robert Budzinski. Le FC Nantes était tellement sûr de posséder tous les atouts de son proche avenir qu'il avait refusé à l'époque dans son centre de formation des candidats comme Boli, Passi ou Péan. - La révolution financière du football nous a précipité dans le trou », résume Robert Budzinski. La relève maison n'étant pas prete, le FCN dut se resoudre à recruter, mais avec les moyens pré-caires d'un budget en déséquilibre.

### Maintenir le standing du club

- J'aurais pu attendre l'éclosion des jeunes en faisant l'impasse sur deux ou trois saisons. Mais j'ai décidé de tout tenter pour maintenir le standing du club », explique Max Bouyer, nouveau président du FC Nantes depuis sin 1986. Chef d'entreprise de trente-cinq ans, rompu aux techniques des écoles de commerce, il a décidé d'appliquer au club, géré - à la papa » par Louis Fonteneau, pendant un quart de siè-cle, des méthodes de développement plus modernes : - En nous appayant sur l'histoire brillante du club, nous avons mis sur pied une politique de communication en direction du

tions). Les deux finalistes de l'an dernier ont disparu de la compétition : l'Olympique de Marseille battu par Bastia, une équipe de deuxième division (1-0), et les Girondins de Bordeaux éliminés aux tirs au but par le FC Nantes (1-1 après prolongation). Une victoire capitale pour les Nantais, à la

public, des collectivités locales et des entreprises régionales », dit-il.

Résultat : la subvention municipale est passée cette année de 6 à 10 millions de francs et les différents systèmes de partenariat ont procuré au club des ressources supplémentaires de 6,5 millions de francs sur un budget de 55 millions. Malheureusement, les investissements en joueurs n'ont pas eu le rendement espéré. L'amalgame ne s'est pas fait sur le terrain. Tiraillé entre son désir de maintenir une qualité de jeu nantaise et l'impératif des résultats à tout prix. Jean-Claude Suaudeau vient de décider de tirer sa révérence à la fin de la saison.

 Nous sommes dans un système économique exigeant, regrette Robert Budzinski. Ceux qui accep-tent de mettre de l'argent dans le football ne sont pas patients. - Οτ, les promesses du centre de forma-tion nantais sont à moyen terme seulement. - Je ne suis pas inquiet pour le club . rassure Max Bouyer, persuadé que les dix entreprises parte-naires du club ont compris sa démar-che. Le travail en profondeur, fondé sur un centre de formation dont l'agrandissement vient d'être voté, sera poursuivi. Probablement par Jean-Claude Suaudeau lui-même, à qui le club a proposé un poste origi-nal, proche du chargé de recherches dans un bureau d'études.

Le stress de la compétition et l'obsession du résultat seront réservés, d'après Max Bouyer, à un grand entraineur européen lié au club par un contrat de courte durée -. Hormis ce meneur d'hommes, Nantes ne fera pas de folies de recrutement à l'intersaison. « Je veux rééquilibrer mon bud-get », assirme le président nantais, qui a hérité d'un passif de 20 millions de francs. Cette qualification face à Bordeaux fait le plus grand bien au moral des troupes, mais aussi aux finances d'un club écartelé entre un passé glorieux et un avenir

JEAN-JACQUES BOZONNET.

### SKI ARTISTIQUE: Coupe du monde

### Les pitreries de Grospiron

Après avoir conquis quatre médailles lors des Jenx olympiques de Calgary où le ski acrobatique a fait son entrée comme sport de démonstration, les skieurs français semblent avoir perdu de leur

A La Clusaz (Haute-Savoie), où avait lieu, du jeudi 10 au dimanche 13 mars, l'avant-dernière

LA CLUSAZ

Sur la piste glacée du mont Allan. à Nakiska, il a surpris les autres concurrents des Jeux olympiques. Son aisance dans les bosses et surtout sa virtuosité lorsqu'il s'agit d'effectuer une figure dans l'air entre deux rebonds ont passionné les spectateurs. Mais ce qui a véritablement provoqué l'enthousiasme des quinze mille Nord-Américains venus assister à l'épreuve de bosses, ce fut de voir Edgard Grospiron se muer en rocker endiablé à peine la ligne d'arrivée franchie. - J'ai senti que les gens aimaient le spectacle pen-dant les 250 mètres de la descente. Alors, une fois en bas, j'ai voulu poursuivre en faisant semblant de jouer de la guitare pour donner une

de notre envoyé spécial

note fun. Cela m'a pris comme ça. . Voilà «Gagar», médaillé de bronze et enfant chéri du public pour sa prestation improvisée. Le benjamin de l'équipe de France de ski acrobatique est récompensé pour son talent et son humour. Edgard le pitre, Edgard le virtuose des • hélicos • (sauts en vrille). Les deux images se confondent. Coif-fures extravagantes et tenues provocatrices ne l'empêchent pas, à dix-

Franck Piccard a confirmé, le

dimanche 13 mars à Vail (Etats-

Unis), son titre olympique de Cal-

gary en remportant le super-

géant comptent pour la Coupe

du monde de ski alpin. Sur une

piste où seront disputés l'an pro-

chain les championnats du

monde, il a devancé l'Allemand

de l'Ouest Markus Wasmeier et

le Luxembourgeois Marc Girar-

étape du circuit de la Coupe du monde, ils ont joué de malchance. Chutes et blessures ont privé les acrobates de victoires. Seule Raphaelle Monod, une enfant du pays, a pu s'imposer une nouvelle fois dans l'épreuve des bosses. Son camarade de classe. Edgard Grospiron, lui, n'a pas réitéré son exploit canadien.

huit ans, de se classer parmi les meilleurs skieurs sur bosses du monde. . J'aime m'amuser ., assure celui qui en a fait voir de toutes les couleurs à son entraîneur avant de le séduire définitivement

L'enfant d'Annecy prétend qu'il est « tombé très tôt dans le Free style -. Grâce à un père moniteur de ski, il a surtout commencé à glisser avant de se spécialiser. Mais le « sérieux de la formation » ne lui convient pas. Il a du mal à supporter une ambiance qu'il juge « trop tendue vers les résultats ». D'autant pas de la colle du club. que, juste à côté de la salle du club de La Clusaz où se réunissent «les Alpins », on s'amuse beaucoup dans le local des skieurs artistiques.

### de vivre

A douze ans, il découvre une motive. Il pratique deux disciplines. le saut et les bosses, glanant des trophés lors de tournois avec les camarades de son âge. « Le saut correspondait à mon caractère, explique-t-il. J'adorais faire le pitre en l'air. - Grace aux séances de trampoline, il acquiert souplesse et agilité qui lui permettent de monter très haut et d'exécuter les

« hélicos » qui deviennent sa spécia-

Le jeune Français, qui s'était classé vingtième, le vendredi et le samedi lors des deux des-

centes disputées dans la station

du Colorado, a gagné sa pre-

mière course en Coupe du monde

comme pour prouver que sa medaille d'or n'était pas un

hasard. Et aussi pour rejoindre

son camarade Christophe Plé, qui

était monté vendredi sur la

deuxième marche du podium de

Piccard confirme

lité. Mais au bout de quelques années, il opte définitivement pour les bosses. C'est dans cette discipline qu'il effectue son entrée parmi les espoirs de l'équipe de France. Une deuxième place aux championnats du monde juniors l'an dernier, en Finlande, le précipite vers les titulaires de l'équipe. «Gagar» imprime sa joie de

vivre aux acrobates. Même și lui se déclare plus anxieux depuis qu'il fréquente la compétition de haut niveau, ses camarades apprécient ses traits d'humour. Après deux mois de cabrioles, du Canada au Japon en passant par les Etats-Unis, Edgard avoue cependant une cer-taine lassitude. « Heureusement que mes parents sont venus me rejoindre à Calgary, reconnaît le jeune homme, car j'en avais marre de skier. • Et puis une journée de promenade décontractée avec son père. la veille de l'épreuve olympique, l'a aidé à faire passer le stress qui l'envahissait.

Une médaille autour du cou une vraie, même si elle est discrète », le « bosseur » a repris le chemin de la Coupe du monde. Une chute lors des demi-finales l'a écarté du podium de La Ciusaz mais n'a pas diminué son envie de vaincre. - Même s'ils sont plus âgés que moi, les autres prétendants ne me font pas peur. On se taquine gentiment mais moi je sais que je peux les battre. .

Les championnaits du monde l'an prochain, les Jeux olympiques d'Albertville ensuite, voilà les objectifs du gai turon, qui aspire, pour l'instant, à retrouver le calme de la résidence familiale. « Encore trois semaines de courses et je range les skis pour retrouver ma moto de trial. - Et aussi le golf, son autre passion, qu'il pratique lors de ses loisirs scolaires. Car la fin de la competition sonne l'heure de la rentrée au ski-étude de La Clusaz.

SERGE BOLLOCH.

## CYCLISME: Paris-Nice

### Sean Kelly sur grand braquet

Sean Kelly vient d'obtenir une septième victoire consécutive dans Paris-Nice, qu'il a remporté devant le Français Ronan Pensec, le dimanche 13 mars, au terme d'une brillante ascension du col d'Eze.

NICE de notre envoyé spécial

en passe d'accéder à la qua-trième division, Endoume jouera le prochain tour au stade vélo-L'exploit est sans précédent, mais le résultat sans surprise. Le routier drome. Les professionnels de l'OM seront les spectateurs de la irlandais abordait en position de gloire soudaine d'un club de trois cent cinquante licenciés dont les favori cette épreuve très particulière

– la première épreuve par étapes dix-sept équipes disposent d'un importante de la saison – dont il est terrain sans herbe entre deux immeubles HLM. devenu au fil des années le spécia-

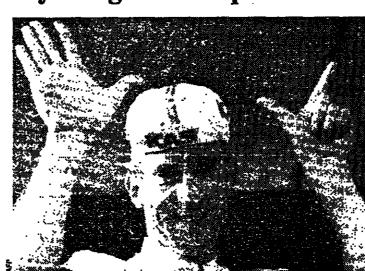
Instruit par une longue expé-

que l'exploit d'Endourne attirers rience, il en maîtrise toutes les subtiun sponsor afin d'arrondir leur lités, ayant appris avec le temps à en budget annuel, alimenté pour déjouer les pièges éventuels. On le savait déterminé - surtout en l'instant par la vente de gadgets, les licences, les concours de belote et les lotos : 450 000 F l'absence de son compatriote Stephen Roche, convalescent - et en au total, une somme comparable au salaire mensuel de certaines parfaite possession de son sujet. La tactique à adopter ne lui posait vedettes du foot-ball profession-nel aujourd'hui éliminées de la guère de problèmes. Il lui suffisait de contrôler la course dans la traversée de la Provence et de libérer la totalité de ses forces lors du final de 10 kilomètres contre la montre pour **RUGBY:** être pratiquement assuré de termi-Tournoi des Cinq Nations ner une fois de plus en vainqueur sur les hauteurs de la Grande Corniche.

> Les choses ne furent cependant pas aussi simples. A 5 kilomètres du but, Ronan Pensec le précédait de 9 secondes : 9 secondes à déduire de son retard initial de 16 secondes au classement général. Rien n'était donc joué. D'autant que le Breton escaladait le col d'Eze sans saiblir.

Là encore, le métier, la clairvoyance et les qualités physiques de l'Irlandais ont prévalu : • Je me méfiais de Pensec, car il m'avait produit une très forte impression dans la montée du Faron, expliqua Sean Kelly. Seulement, je me sentals capable de sinir très fort et sa menace m'a stimulé. »

Au cours des cinq derniers kilomètres, Kelly a repris 11 secondes à son rival et il a creusè cet écart décisif en utilisant, malgre la pente, un braquet de 53 × 15, puis de 53 x 13, en d'autres termes un développement supérieur à 8 mêtres pour négocier le kilomètre de faux plat qui précède la ligne d'arrivée. La



récision technique est révélatrice de sa puissance et de ses ressources.

Quelle signification faut-il accorder à ce nouveau succès qui ajoute une ligne supplémentaire au registre du champion d'outre-Manche sans ajouter vraiment à son prestige? Kelly est l'homme du début de sai-son, et il s'accommode remarquablement des épreuves par étapes de moyenne distance. Sa réussite systématique dans un Paris-Nice aux difficultés modulées obéit par consé-

On aimerait que ses aptitudes à s'exprimer sur des terrains varies lui ouvrent de plus larges horizons. On pense tout naturellement au Tour de France. La faculté de routier sprin-ter qui le destine en priorité aux classiques n'exclut pas de bonn dispositions de grimpeur. Bref, il possède dans son jeu les atouts maîtres pour atteindre le plus haut

Kelly gagnerait sans doute à s'insirer des méthodes de Jeannie Longo : elle vient de s'adjuger, pour la deuxième fois, le Tour de Colomfices nécessaires.

JACQUES AUGENDRE.

bie. La championne du monde est parvenue à remporter le Tour de France féminin grâce à une préparation spécifique sur les routes de haute montagne. Ce qu'elle a fait est de toute évidence à la portée d'un athlète du velo comme Kelly, à la condition qu'il consente aux sacri-

### Les résultats

Rugby	Pou
CHAMPIONNAT DE FRANCE (douzième journée)	Bayonne b. *Bourg Racing-CF b. *Bian
Poule 1 Lourdes b. Saint-Jean-de-Luz . 27-12	Montferrand b. *R *Toulouse b. Montc
Farbes b. Pau 9_ 3 Foulon b. Grenoble 37.13	Classement

Poule 2 

### arritz ...... 14 9 Romans ..... 15-12

- 1. Toulouse et Racing-CF, 30 pts; 3. Montferrand, 28. Poule 4 \*Marmande b. Nice ......... 29-27

Bagnères b. Hyères ...... 31- 6 \*Tyrosse b. Narbonne ...... 15- 9 Brive b. \*Mont-de-Marsan .... 13-10 Classement. - 1. Brive, 30 pts; 2, Narbonne, 28; 3. Mont-de-Marsan, 27.

### GOLF: l'Open des Baléares

### Le double jeu de Ballesteros

10 au 13 mars à Palma, était aussi l'organisateur de cette épreuve inangurale du circuit earopéen, désormais comman-dité par Volvo : Severiano Ballesteros qui a rendu une carte de 272 (16 coups sous le par) et qui, pour le 51° titre de sa carrière, a remporté 930 000 F. Et le champion espagnol ne compte pas en rester là.

PALMA-DE-MAJORQUE correspondence

L'expansion du circuit européen de golf a été déclenché par l'irrup-tion de Severiano Ballesteros an plus haut niveau. On pourrait donc voir dans ce nouvel Open des Baléares un événement symbole pour commen-cer la nouvelle saison, un retour aux sources pour un circuit auquel le golfeur espagnol a donné son ambition et sa combativité. La portée de l'événement est tout autre. Car au moment où Miguel Nigoraa, le pré-sident du club de Santa-Ponsa a vendu son idée d'un tournoi au conseil du tourisme de l'île, il avait déjà pris contact avec les quatre frères Ballesteros, Paldomero, Manuel, Severiano et Vicente. Le conseil a fourni un budget de quatre millions de francs. Amen Corner, chargé de la promotion de l'empire Ballesteros, composé, outre des quatre frères, d'un avocat d'affaires, M. Adolfo Morales, et de Joe Collet, un Américain devenu depuis un an l'agent personnel de « Seve », en est le maître d'œuvre. C'est le premier tournoi organisé par Amen Corner, mais certainement par le dernier.

Pour l'instant, soucieux sans doute de ne pas dévoiler trop tôt des ambitions qui paraîtraient démesu-rées, Ballesteros reste hermétique. Ses projets? « Essayer d'élargir un peu le circuit européen, et rendre heureux tous ceux qui assistent à mon tournoi, en premier lieu les joueurs. » Anodin. Cela sonne faux.

Entre amis, ses propos sont tont autres. Evoquant les chances maintes fois supputées par les vedettes du golf de voir naître un circuit mondial, comme pour la formule 1 et le tennis, Ballesteros confie : « Je prépare actuellement mon avenir. Que cela soit dans la conception et la construction des parcours ou dans l'organisation d'épreuves. Chaque individu ressent

Le vainqueur du premier Open le besoin de créer, de laisser des de golf des Baléares, disputé du traces concrètes de son travail dertraces concrètes de son travail der-rière lui. » Et il ajoute : « Le jour viendra peut-être où je pourrai dire : c'est moi qui organise le cir-

cuit mondial >. Voilà la véritable ambition de l'Espagnol, toujours impressionné par l'exemple de l'Américain Jack Nicklaus et la capacité de «l'Ours doré» de l'Ohio à maîtriser et gérer une carrière inégalée de joueur, une réputation mondiale d'architecte et un talent d'organisateur et d'homme d'affaires tout terrain. La dernière victoire majeure de

See Section

erie mesangg

- COMM

STATE STATE

100

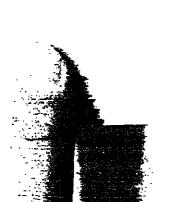
Ballesteros remonte à Saint-Andrews, à l'Open britannique, en 1984. Nicklaus aussi avait connu une pause de trois ans dans son palmarès, à l'âge de vingt-sept ans. Personne n'imaginait alors que vingt ans plus tard, il serait encore compétitif au plus haut niveau pour gagner encore le Masters, à l'âge de quarante-six ans. Ballesteros, pour sa part, prétend que les échecs répétés subis lors des tournois majeurs n'out pas entamé sa confiance. « Non, non et non! ». Il se frappe la poitrine, côté cœur. . Je suis encore fort pour le golf. Au cœur de l'action, mon sang reste

En attendant un hypothétique cir-cuit mondial (« Le chef de l'Asso-ciation américaine des golfeurs pro-fessionnels, Deane Beman, se battra à mort contre cela et les Japonais aussi sont fermés sur eux-mêmes et leurs circuits »), Ballesteros essaiera de reprendre an Gallois Woosnam ia suprématie européenne. Il visera « surtout une vic-toire à l'US Open ou à l'US PGA, tournois que je n'ai jamais gagnés >.

Alors que sa deuxième compagnie (Trajectory), spécialisée dans l'architecture golfique, achèvera son premier parcours, un vingt-sept trous à Sancti-Petri, près de Cadix, Ballesteros a déjà terminé chez lui, à Pedrena, des travaux bien plus modestes mais, dans son esprit, certainement de première urgence.

Il s'agit de bunkers et de greens d'entraînement. L'un des deux greens est la réplique exacte du premier trou d'Augusta où dans un mois, sur un tracé majeur qui lui convicat certainement le mieux, il tentera d'enlever son troisième titre du Masters. Réussira-t-il aussi bien son double jeu que son modèle amé-

MARC BALLADE.



اللها دی تناوح الله brule Raph

# Le Monde

CETTE RUBRIQUE EST RÉSERVÉE AUX POSTES DE HAUT NIVEAU : REMUNERATION ANNUELLE **DIRIGEANTS** 

LES PROFESSIONNELS DU RECRUTEMENT ANNONÇANT DANS CETTE RUBRIQUE SE SONT ENGAGÉS A PRÉSER-VER LA CONFIDENTIALITÉ DES CANDIDATURES.

### Sucrerie Coopérative de Vic-sur-Aisne

1/4 H de SOISSONE et de COMPIEGNE 115 personnes - CA. 250 MF

Adhèrente de **SUCRE UNION** (C.A. 4 MMP). Fun des tout premiers groupes agro-alimentaires français.

Nous vous proposons le poste :

# DIRECTEUR TECHNIQUE

34 ANS MIRIMITM, DE FORMATION ENSIA, AM, IDN, HEI, ICAM, ECAM, etc. VOUS AVEZ UNE EXPERIENCE CONFIRMEE DANS UN POSTE ANALOGUE DANS L'INDUSTRIE AGRO-ALIMENTAIRE OU DES INDUSTRIES AU PROCESS SIMILAIRE TELLES QUE PAPETERIE, ETC.

Relevant du Directeur, vous animerez et contrôlerez une équipe d'environ 90 personnes dont 13 cadres et AM. Vous serez notamment responsable des activités de production de sucre (520 000 q/an) et des co-produits, de tous investissements et travaux neuts, de l'entretien de la Sucrerie et de la déstrydratation de puipes.

Vous veillerez à l'optimisation des résultats avec pour objectifs : la mellieure qualité et le moindre coût.

Logement de fonction,

Nous vous remercions d'écrire, sous référence DTVA/M, en indiquant votre salaire actuel, à notre Conseil : Richard BENATOUIL **- GROUPE BBC -** 4 bis, place de Valois, 75001 Paris. Vous êtes assuré d'une réponse et d'une **discrétion absolue.** 

### **ELECTRONIQUE ET INFORMATIQUE**

### Diriger et développer une société de conseil

Un très grand groupe international recherche le Manager d'une société de conseil, encore PME mais déja bien

Cette société a actuellement une activité d'études de marchés et de conseil en stratégie de développement dans ce domaine des industries électroniques. Cette activité sera à accroître, ainsi qu'une activité de conseils et services informatiques, en bénéficiant des pro-

Ce poste conviendrait à un condidat, diplômé d'une grande école (ingénieur + MBA ou HEC)

• ayant environ 10 ans d'expérience professionnelle incluant une expérience de marketing dans l'indus-

trie électronique;

• témoignant de solides qualités de manager: entrepreneur, animateur, développeur;

• parlant couramment l'anglais.

Poste à Paris. Ordre de grandeur de rémunération: 450.000 F

Ecrire sous réf. 10 A 899-8 M

# Secrétaire général Dolisos

Numéro 2 Français des laboratoires pharmaceutiques homéopathiques, nous poursuivons notre développement notamment à l'exportation. Le succès de notre récente introduction sur le second marché est la confirmation de notre bonne santé industrielle et financière. Nous créons le poste de Secrétaire Général. Ce collaborateur, directement rattaché à notre Président Directeur Général, prend en charge le service juridique (10 sociétés à gérer dont 8 à l'étranger), le service du personnel (effectif 1050 personnes), les relations externes (contacts avec les syndicats professionnels et les universités) ainsi que les services généraux. Il s'appule sur trois chets de service (15 personnes). Ce poste convient à un homme ou une femme, de formation juridique (droit des sociétés, droit des affaires) dont le parcours professionnel inclut la double expérience de juriste d'entreprise et de spécialiste de la fonction «personnel», ayant une pratique courante des l'anglais. Le poste est basé à

Si cette proposition vous intéresse, nous vous demandons d'adresser votre candidature sous la référence 819.88 M à notre conseil, 61, boulevard Haussmann - 75008 Paris.



ici () s

Chantal Baudron. sa

### SUCRERIE ET RAFFINERIE DE BRESLES

1/4 H de BEAUVAIS - 1 H de PARIS 270 personnes - C.A. 380 MF

Adhérente de SUCRE UNION (C.A. 4 MMF), l'un des tout premiers groupes agro-alimentaires français.

Nous recrutions dans le cadre du départ à la retraite du titulaire actuel du poste :

# DIRECTEUR TECHNIQ

DE FORMATION INGENEUR ENSIA, AM, IDN, HEI, ICAM, ECAM, etc., VOUS AVEZ UNE EXPERIENCE CONFIR-MEE DANS UN POSTE ANALOGUE OU D'ADJOINT DANS L'INDUSTRIE AGRO-ALIMENTAIRE OU DES INDUS-TRIES AU PROCESS SIMILAIRE TELLES QUE PAPETERIE, CIMENTERIE, ETC.

Relevant du Directeur Général et membre du Comité de Direction, vous animerez une équipe de 160 personnes dont 15 cadres et AM. Vous serez notamment responsable des activités de production de sucre industriel (80 000 T/an + co-produits) et des services techniques pour la sucrete et l'ateller de conditionnement (budget travaux neuts 1988 : 15 MF).

Avec voire équipe, vous poussuivrez l'esfort d'optimisation des résultats en recherchant la meilleure qualité

Logement de fonction à Bresies.

Nous vous remercions d'écrire, sous référence DTB/M, en indiquant votre salaire actuel à notre Conseil : Richard BÉNATOUIL - GROUPE BBC - 1 bis, place de Valois, 75001 Paris. Vous êtes assuré d'une réponse et d'une discri



### Directeur Général d'une moyenne entreprise Equipement de la Maison

Vous prendrez la Direction Générale d'une des filiales (effectif : 350 personnes ; siège dans le Bourbonnais) d'un Groupe d'excellente notoriété.

Vous avez un tempérament d'entraîneur d'hommes, pouvez tion Générale réussie d'au moins cinq ans à dominante gestion de production et commerciale, à la tête d'une unité de taille similaire.

Dans le cadre des politiques définies avec le Président, vous serez responsable devant lui du choix et de la mise en œuvre des décisions conduisant à une amélioration régulière des performances de la filiale.

A tous les dirigeants désireux d'adresser un dossier personnel détaillé, sous référence 18 0414 M, notre Conseil assure une totale discrétion.



**EQUIPES ET CARRIERES** 4, rue de la Bienfalsance 75008 PARIS

# Directeur d'unité

Le GROUPE PRESSE HACHETTE (7 milliards de C.A.) se caractérise par la diversité de ses activités : presse magazine France et internationale presse quotidienne régionale... et par

Le secteur de l'imprimerie en continu du Groupe, numéro un en France (12 unités de production, 900 MF de C.A.), a la volonté d'accroître sa part de marché en développant des nouveaux produits.

Directeur de l'unité de Cholet (effectif 48 personnes dont 7 commerciaux) vous en prendre la responsabilité et interviendrez sur tous les aspects techniques, commerciaux et sociaux. De formation grande école (HEC, ESSEC, ESC...) ou ingénieur avec une expérience commerciale, vous possèdez nécessairement une expérience de ce type de poste. Votre fort potentiel vous permettra d'évoluer au sein du groupe.

Merci d'adresser votre dossier de candidature, sous référence 756/M à J. Laizet, DRH, GROUPE PRESSE HACHETTE, 6, rue Ancelle, 92525 Neuilly Cedex.



Hachette : l'enthousiasme ça se communique.



45 ans minimum, école supérieure de commerce ou d'ingé-nieur. Homme de contact, de communication, rigoureux et nieur. Homme de contact, de communication, rigoureux et constructif. 10 ans d'expérience dans la gestion de projets, expérience internationale. Anglais courant. Connaissance du maritime appréciée. Nord ouest France. 400.000 +.

Envoyez CV et iettre manuscrite s/réf. 36654 à CONTESSE PUBLICITE 20, av. l'Opéra, 75040 Paris Cedex 01, qui trans-

esponsable des projets



Sols et revêtements

### La communication de Gerflex/Gerflor

Plus personne en France, n'ignore les qualités adhésives des dalles GERFLOR.

Ce fut une belle campagne et les ventes ont suivi. Et hop! Voulez-vous prendre la responsabilité de notre communicat

Nous y consacrous un budget important mi-pub/promotion, mi-échantillonnage. Vous le gérez et vos fonctions sont très 

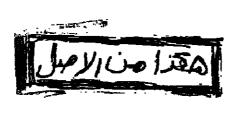
supervision de la communication de nos filiales étrangères, il s'agit d'assurer la cohérence des actions : anglais indispensable. Ce métier vous le maîtrisez avec toutes ses techniques. A 30 ans, vous avez envie de faire passer vos idées dans une structure

te. Nous sommes des commercianx. Votre professionnalisme, votre talent doivent nous aider à faire progresser nos produits et nos ventes. Et chez nous, vous pouvez vous épanouir. adressez donc votre dossier sous réf. CGG 333 M à notre Cooseil, il nous connait bien et vous parlera de nos projets. Et

n'oubliez pas que le poste à pourvoir est à Lyon et qu'il suppose de fréquents déplacements.

SEFOP 11 rue des Pyramides, 75001 Paris.







Le Monde, point de rencontre des grandes ambitions.

# CONSULTANT ET RESPONSABLE DE PERSONNEL

(unité industrielle de 500 personnes à Grenoble)

Un rôle de conseil en management et en communication interne, de responsable de projets, de gestion des ressources humaines et d'animation d'un réseau de compétences. C'est une fonction où la crédibilité se gagne mais ne se décrète pas.

Un style observateur et acteur, visionnaire et gestionnaire, l'eau et le feu... bref une personne introuvable.

Une entreprise, une culture très présente où rien n'est durable sauf le changement... un style relationnel, des structures au service des hommes, de l'initiative et de l'efficacité Ecrivez à Michel PERRON, sous référence MO/A2S1, HEWLETT-PACKARD - 5 avenue Raymond Chanas - 38320 EYBENS.



TOUJOURS AVEC VOUS





### Prenez en mains la moitié de notre réseau

DIRECTEUR REGIONAL 260 KF +

Notre notoriété certaine tient bien sûr à la qualité de nos produits (biens d'équipement de la maison), mais également à leur esthetique toujours en avance. Filiale d'un des 1<sup>er</sup> Groupes industriels français (26 000 personnes), notre dimension (1 000 personnes) est européenne, et notre Distribution (Grossistes) solidement acquise.

Comme toute situation acquise n'est qu'un point de départ nous faisons ce qu'il faut

pour progresser et notre Directeur des Ventes souhaite vous associer à ce dévelop-

pement en vous confiant la moitié Ouest de la France. Basé à PARIS et encadrant 6 inspecteurs de ventes, vous développerez avec lui notre stratégie. Fortement aidé par un Service Prescription/Promotion et un Marketing performant, vous aurez en mains toutes les cartes pour valoriser votre acquis : la vente en circuit long de produits portant si possible sur le Bâtiment et l'expérience

Merci d'adresser votre dossier complet, sous référence O/DRE/LM, à notre Conseil Didier LESUEUR.



74, rue de la Fédération - 75015 PARIS / Place Sophie-Laffitte - 06560 SOPHIA ANTIPOLIS

### BANQUE WORMS Avec nous, développez le dynamisme de notre réseau à des postes de second, futurs n°1 d'agence

Vous êtes diplôme de l'enseignement supérieur et avez acquis une première expérience significative de développement d'une clientèle d'entreprises. Vous avez un espnt ouvert, un tempérament actif et le goût de la mobilité.

Vous souhaitez valoriser votre pratique commerciale au sein d'une structure vous offrant de réelles perspectives de carrière. Rejoignez nos équipes de région parisienne et de province a Lille, Reims, Le Havre, Lyon. Vous trouverez dans notre groupe un avenir à la mesure de vos

Si cette opportunité vous intéresse, merci d'adresser rapidement votre dossier de candidature (en précisant la ville de votre choix), sous réf. FWO/9 M à

INFRAPLAN - 83, boulevard Raspail - 75006 PARIS. 

Paris/Barcelone

IMPORTANTE IMPRIMERIE GRANDE NOTORIETE

### (CA = 120 MF) en forte croissance, recherche : **IRECTEUR COMMERCIAL**

- animation, recrutement, contrôle de la force de vente,

- détermination et répartition des objectifs C.A. et marge, orientation de la politique clients/produits, mise en place d'une politique de communication externe.
- conception, mise en place de l'informatique commerciale. Le candidat devra être un professionnel du secteur (arts

graphiques, imprimerie, publicité), meneur d'hommes, capable de s'impliquer personnellement, diplomé HEC. ESSEC, SUP DE CO, etc... ou autodidacte d'un très bon

La rémunération en fonction de la valeur du candidat saura

être à la hauteur de l'enjeu. Lieu de travail : proche banlieue Paris (métro). Envoyer : lettre + C.V. + photo + prétentions s/réf. 4389 à PIERRE LICHAU - 10, rue de Louvois - 75002 PARIS

# ous aspirez au métier de

en organisation-management -développement

- sans avoir pu encore véritablement l'exercer. Sensibilisé aux problèmes d'entreprise par une courte mais intense immersion dans la vie industrielle, vous vous sentez taillé-tête bien faite et contact aisé-pour assurer, avec l'appui de plus expérimentés, des missions d'études et de conseil en grandes entreprises. Diplomé d'une Grande Ecole, vous avez enrichi votre formation de compléments sérieux, tels que comptabilité informatique, bureautique.

Vous recherchez une équipe de haut niveau, où la qualité du travail est de rigueur, où la confiance réciproque va de soi et à laquelle vous pourrez vous intégrer durablement. Les missions que nous confions s'accompagnent d'une formation appropriée, et nous avons le souci de voire développement personnel et professionnel.

Notre base est à Paris.

Si vous désirez être des nôtres, adressez votre dossier, qui sera traité confidentiellement, (s/rél.6979) à Axial, 27 rue Taitbout, 75009 Paris.

MUTUALITÉ *DE LA LOIRE* SAINT-ÉTIENNE 800 personnes 12 établissements

RECHERCHE

### DIRECTEUR DES CLINIQUES (H./F.)

Membre du comité de direction, il dirige l'ensemble des deux établissements hospitaliers de la Mutualité de la Loire : 223 et 131 lits, 550 salaries, en assumant la responsabilité directe de l'établissement le plus important, Il est aidé par les services fonctionnels du siège avec lesquels il devra travailler en étroine collaboration.

De formation ENSP Rennes ou diplôme équivalent, il a une expérienc d'au moins dix ans à des fonctions de direction de cliniques ou d'établissement

Si vous êtes intéresse par ce poste, nous vous remercions d'envoyer votre candidature (lettre manuscrite, c.v., photo) à :

Monsieur le Directeur des affaires sociales Mutualité de la Loire 10, rue Elisée-Reclus, 42029 SAINT-ÉTIENNE CEDEX 1.

Groupe Dumez recherche pour sa filiale d'études d'ingénierie le GLE SEMED, ingénieur diplomé :

DEPARTEMENT ..... GENIE CIVIL \*\*\* TRAVAUX PUBLICS

> Expérience d'au moins 5 ans en B.A. et B.P. Formation complementaire CHEBAP et/ou aux USA très appréciee. Les candidatures de débutants de valeur seront examinées avec

Le candidat retenu intégrera l'équipe pluridisciplinaire en place au bureau d'études de Nanterre, chargée de tous les grands projets d'ingénierie «clès en main» que le Groupe réalise dans le monde. La connaissance de la langue anglaise est indispensable, ainsi qu'une ouverture et du gout pour l'utilisation de l'informatique



Le poste est susceptible d'une rapide évolution tant sur le plan des responsabilités que sur Envoyer CV. photo et pritentions à G.L.E. SEMED, sous référence LM 021: 345 avenue Georges Clemenceau, 92022 NANTERRE Cedex.

12 usines - réalise à l'exportation les deux tiers de son C.A. -3,4 milliards de francs.

Notre Direction Informatique, basée à Paris, recherche son

### CHEF DE PROJET Finances-Comptabilité

Responsable de l'évolution des applications et produits relatifs à son domaine, il sera l'interlocuteur privilégié de l'ensemble des services comptables et financiers du groupe.

De formation ESC ou MIAGE, vous avez 5 ans d'expérience en organisation, notamment comptable ou financière, de bonnes capacités de communication et d'animation alliées à un solide sens de l'analyse et vous souhaitez participer à la conception d'une informatique résolument tournée vers les utilisateurs.

Merci d'envoyer CV + lettre manuscrite + salaire actuel à notre

ALCANE

10, rue de la Paix 75002 PARIS

# SOCIETE DE PRET-A-PORTER DE LUXE INTERNATIONALE recherche son :

# CONTROLLER

Sous l'autorité directe du Directeur Financier, il sera res-du reporting et des relations avec la maison mère anglaise,

 du contrôle de gestion. De formation comptable et/ou commerciale, type Bac + 2, Bac + 4, il aura eu obligatoirement une première expénence en contrôle de gestion, il parlera couramment l'Anglais et il

Réales possibilités d'évolution pour une personne de

Merci d'envoyer CV., photo et prétentions, sous référence 5952 M, à l'Agence AFFLUENTS - 49, avenue Trudaine 75009 PARIS - qui transmettra.

### Exploitants confirmés #F Classes IV - V Marseille

Banque privee à taille humaine présente sur les premières places bancaires françaises recherche pour ses agences 3 exploitants. Familianses avec tous les métiers de la banque (crédits comme placements) et

disposant déjà d'une expérience commerciale, vous ètes aptes à prendre la responsabilité d'une unité d'exploitation.

Vous gereres a centre de façon autonome, avec les appuis de notre siège votre clientele constituée essentiellement d'Entreprises, Commerçants, Professions Liberales et Particuliers sélectionnés. Vous animerez et dynamiserez votre équipe dans le souci permanent du

Si ces offres vous intéressent, veuillez adresser votre dossier complet de candi-dature sous réf. ECB/44 a notre Conseil Patrica Perona, 10, rue Neuve Sainte Catherine - 13007 MARSEILLE qui permettra d'établir nos premiers contacts.

patricia perona

# RESPONSABLE COMMERCIAL

RÉSEAUX CABLÉS

Dans le cadre de son développement national, notre société spécialisée dans la mise en place des réseaux câblés, s'appuyant sur une expérience internationale (plusieurs millions d'abonnés dans le monde), crée le poste de RESPONSABLE COMMERCIAL COLLECTIVITÉS LOCALES.

Ce poste stratégique convient à un véritable professionnel de la commercialisation de contrats avec les collectivités locales. De formation supérieure, il allie un sérieux savoir-faire à celui d'un NÉGOCIATEUR et d'un ENTREPRENEUR.

Merci de faire parvenir votre dossier, C.V. + photo s/nº 8445 LE MONDE PUBLICITÉ 5, rue de Monttessuy, 75007 PARIS.



ROTTE POPULATION

Jeune ing

CHE Mon

198

1200

----

~~= = =

-

The second 

NIMINE ET

One.

H./F.

المناز المار ا منازع المنازع المار المار

MAN THE

É

1

AL

Le Monde, point de rencontre des grandes ambitions.

# Jeune ingénieur pour carrière en production

Pour une usine de 2700 personnes, filiale d'un des premiers groupes industriels français, utilisant des technologies variees d'un haut degré d'automatisation, nous recherchons un Jeune Ingénieur AM, ICAM, INSA... témoignant d'une solide motivation et de réelles aptitudes pour se former et progresser en production.

progresser en production. Il se verra confier d'emblée des missions variées sur le terrain. tant sur le plan technique qu'au niveau du personnel d'ateller. Ses qualités de dynamisme, d'organisation et d'animation lui permettront d'évoluer vers d'importantes responsabilités d'encadrement.

Poste: ville nord France.

Ecrire sous ref. 10B 842 - 7M Discretion absolue

71.rue d'Auteuil 75016 Paris

### Promouvoir un matériau noble

Centre de développement agissant au plan national dans le secteur des métaux destinés au bátiment recherche

# Ingénieur architecte

Dans le codre de la stratégie globale du centre, il sera chargé de développer les usages du zinc dans le secteur du bâtiment à travers des actions multiples : animation de réunions professionnelles, information, études, assistance technique, expertises... auprès des artisans, prescripteurs, maîtres d'ouvrages, entre-

Ce poste conviendrai à un architecte à dominante ingénieur matériaux acquise, soit par formation (ENSAIS, ETP), soit par expérience.

Le goût du coatact, la copacité de s'adapter à différents publics, l'autonomie grâce à une expérience industrielle (BTP, Matériaux...) d'environ 4-5 ans sont indispensables. Anglois ou allemand fortement souhaire.

Parspectives d'évolution à prévoir soit au sein du centre, soit chez un partenaire Poste situé à Levallais.

Ecrire sous réf. 10 A 945-8 M

### Animer et développer la communication interne

dans une unité ouverte à l'innovation

CDRA - L'usine de Saint-Gaudens (430 personnes) de la CELLULOSE DU RHONE ET D'AQUITAINE veut renforcer et aptimiser ses actions de communication interne en synergie avec sa politique dynamique de formation.

Cette mission s'adresse à un cadre de formation supérieure capable de s'impliquer dans l'élaboration, la mise en œuvre et la gestion d'une politique de communiation grace à ses copacités découte, de créativité et à une premiere expérience en unité de production, orientée et possible vers l'animation et la formation. Il accordera une large place aux actions et aux rencontres sur le terrain et la priorité à l'efficacité des outils et des supports plus qu'à leur sophistication.

Un environnement où les performances passent autant par des installations modernes (80 Md investissements par an) que por des méthodes de travail participatives et par un sens dèveloppé de l'équipe, lui permettra de valoriser ses qualités personnelles d'ouverture, de contact, de disponibilité et de dynamisme.

Ecrire sous réf. 10 A 960-8 M à Annie SANTAMARIA 11, rue Caivé - 33000 BORDEAUX

LE SECOURS CATHOLIQUE recherche pour son siège à Paris son

### Directeur des établissements d'accueil et de réinsertien sociale

Outre la mise en œuvre des prientations et de la politique de l'Association avec les 7 Directeurs des 4 Cités Secours », il (ou elle) en assurera la Direction Financière, Administrative et du

De formation supérieure, gestionnaire expérimenté(e), dans le domaine social, il (ou elle) possèders une réelle aptitude à l'animation et à la négociation et le désir de s'investir pleinement dans une mission de charité. ment dans une mission de charité.

Merci d'adresser votre dossier (curriculum vitre; lettre manus-crite, photo et prétentions), sous la référence O/CIT/LM; à Nicole LE BARTZ.



# **VOUS ETES**

Filiale de la Compagnie Générale des Eaux, nous, COTEBA Management, avons acquis dans le do-

maine de la construction, du management de projets, une répu-tation de rigueur et d'exigence. Placés au car-grands projets Bâtiment avec l'aide de vorre refour des technologies de pointe (ingénierie, génie civil, génie logiciel, grande informatique spécialisée), nous recherchons pour nos dépar-tements Bétiment un DIRECTEUR ADJOINT. Agé d'environ 35 ans, ingénieur Grandes Ecoles

MANAGEMENT projets bâtiment.

(type Centrale, Pont, T.P., INSA ou équiva-lent), vous êtes conscient de vos atouts : homme de contact. vous êtes rigoureux, concret. Manager de tempérament, vous avez une réelle expérience de la conduite de

nationale et très digrands projets Bâtiment avec l'aide de votre équipe. Vous serez responsable du management général de l'opération, des relations avec

Votre exigence : va-

lonser votre potentiel dans une société

Parlez-nous de vos exigences et contactez pour en savoir plus les collaboratrices d'ALLO-CARRIERES au 45.02.15.74 du lundi au vendredi, de 9 h à 17 h (Précisez la

l'ensemble des intervenants et du contrôle

Si vous ne pouvez pas téléphoner, adressez vo-tre lettre manuscr., curriculum vitae, photo et prétentions à COTEBA MANAGEMENT -Direction Générale - 92-98, bd Victor-Hugo - 92115 CLICHY.

### INCENIEUR **CHEF DU SERVICE** Moyens industriels

### 300 KF \_ ...

Une société française: 1300 personnes, 2 usines - filiale d'un groupe industriel du secteur métallurgique, présente dans des secteurs d'activités varies, leader et référence sur certains marchés, crée le poste de Chef de Service des moyens industriels ou services techniques (industrialisation, entretien, maintenance, travaux neuts).

Dans le cadre d'une politique volontariste, vous participerez à l'augmentation de productivité, au développement de nouveaux produits et à la remobilisation des ressources humaines.

Agé de 30/35 ans, ingénieur mécanicien (AM, INSA...), aux connaissances techniques variées (mécanique, automatisme, robotique...), vous pouvez justifier d'une expérience réussie en méthodes industrielles avancées (CAO, CFAO).

drant une é dialogue, vous mettez en oeuvre et suivez de près vos actions.

Poste situé dans le Nord de la France. Adresser dossier +CV +photo (ref. 933/M)-

### FB Conseil

57 rue des Quatre Eglises 54000 NANCY.

Société de commerce international Recherche pour Paris:

### Juriste d'entreprise «expérimenté»

Dans le cadre du Secrétariat Général, il sera plus particulièrement chargé des contrats commerciaux, des contrats de distribution et de dossiers particuliers

La réussite dans ce poste implique :

- Une formation juridique supérieure en droit des affaires. Une expérience de 5 à 10 ans dans un service juridique d'entreprise internationale ou en cabinet.

- de parler et de rédiger en anglais.

RIGUEUR ET ANALYSE, INITIATIVE ET QUALITES RELATIONNELLES,

sont indispensables.

Envoyer, sous référence 2674, lettre de candidature, CV complet, photo et rému-

Important holding financier regroupant divers secteurs d'activités tels que l'Immobilier, Banque et Societés de Crédit, Industrie, Assu-

Directement rattaché au Secrétaire Général, il sera chargé, au se d'une petits équipe, de la gestion complète sur le plan administratif et juridique de plusieurs sociétés françaises (cotées, non cotées ou SICAV).

Vous avez 30 ans environ et une formation DEA ou DESS en droit des affaires. Une première expérience (3 ans minimum) à un poste similaire au sein d'un holding ou d'un grand cebinet de conseil juridique a su éveiller votre sens des responsabilités. Votre maîtrise de l'anglais et une bonne connaissance de la micro-informatique saront des atouts importants.

d'évoluer à moyen terme au sein de notre groupe. Si vous êtes intéressé, adressez-nous très rapideme crite, C.V., prétentions et photo, s/réf. 5290, à

**MEDIA** BAL

53, avenue Victor-Hugo - 75116 PARIS, qui transmettra

# Responsable marketing

ROYAL CHAMPIGNON

3 000 personnes, 850 millions de f.
de CA, prentier groupe mondial de sa
spécialité (culture, transformation et
commercialisation de champignons) souhaite développer fortement sa politique de marque.

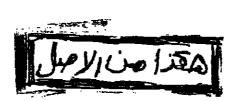
Bras droit du Directeur Marketing Commercial, nous souhaitons vous confier la responsabilité de la fonction marketing.

tion marketing. Participer à l'élaboration de la stratégie marketing, la

et la politique de prix sur les gammes existantes et leur développement.

nieur) et 4 ans d'expérience en marketing grand consommation iont de vous un professionnel de la fonction. Nous apprécierons particulièrement votre capacité à être autonome et à dialoguer avec des industriel, commercial....). Le poste est situé à Sansour. Moressez votre caudidature (lettre manuscrite, CV et

photo) sous réi. 298, à Agnès Girault, Recrutement Cadres, 122 avenue du Cenéral Leclerc, 92100 Boulogne.



DOMAINE CONTROLE ET INSTRUMENTATION



Le Monde, point de rencontre des grandes ambitions.

Ingénieur

Le poste est basé à TRAPPES (78).

LEADER DANS LE DOMAINE DES COMPOSANTS INDUSTRIELS, NOUS RECHERCHONS UN

technico-commercial

pour développer sur PARIS EST et PARIS SUD l'animation et la

commercialisation de composants automatismes et d'une gamme d'instrumentation (débitmètrie).

Le potentiel clientèle est important et se situe dans des domaines

diversifiés : chimie, agro-alimentaire, distribution et traitement des

La trentaine, de formation BTS Mesures ou équivalent, le candidat

devra avoir une grande mobilité ainsi que la connaissance de l'anglais.

Pour un premier contact, nous vous remercions d'adresser votre CV

(prétentions, photo) à : DANFOSS - Direction du Personnel - 7, avenue

Vladimir Komarov, BP 58, 78193 Trappes Cedex, sous réf. 519.

### Société française du secteur mécanique

Notre société, filiale d'un important groupe international, leader auropéen dans les fabrications mécaniques-secteur automobile, recherche pour son unité de LORRAINE deux

### **INGENIEURS** INDUSTRIALISATION

### Débutants ou 2/3 années d'expérience

Ingénieurs diplômés AM, INSA, HEI, MINES..., vous êtes débutants ou possédez 2 à 3 années d'expérience technique dans un secteur industriel.

Vous serez chargés de l'industrialisation des produits dans une fonction évolutive proche de la fabrication. Possibilités d'évolution dans le groupe.

Rémunération: 150 000 F + en fonction de l'expérience. Poste basé à Thionville-Metz (57).

Adresser candidature + CV + photo (ref. 939/M) à

### FB Conseil

57 rue des Quatre Egisses 54000 NANCY.



Notre société (500 personnes), située en Franche Comté, appartient à un grand Groupe français et developpe un CA de 380 MF sur le marché de la visseria/boulon-

A la suite de la promotion d'un de ses » piliers », notre Directeur Logistique attend

### Une fonction globale au sein de la direction logistique

Ordonnancer la production de nos trois usines, gerer nos stocks, réguler nos appros, superviser les conditionnements des produits achetes, suivre la distribu-tion et bien sur vos budgets : nous vous confions en fait l'une des plus importantes composantes de notre logistique.

### Et an-delà...

Notre appartenance à un grand groupe industriel et l'intérêt que nous portons à cette fonction vous apporteront, outre les moyens de réaliser les actions que vous entreprendrez, des possibilités d'evolution à la hauteur de votre potentiel. Agé de 35 ans et plus, 5 à 10 ans d'expérience de ce type de responsabilites, avec analyse et amélioration d'outils informatiques, vous ont prouvé que la logistique plus qu'une lonction est un état d'esprit.

Pour ce poste, la connaissance de l'anglais est recommandée.

Merci d'adresser votre dossier complet (C.V., lettre manuscrite, photo et préten-tions), s/rél. O/APP/LM, à notre Conseil Christiane CHARBONNÉ.



Raymond Poulain Consultants 74, rue de la Fédération - 75015 PARIS Place Sophie-Laffite - 06560 VALBONNE



### **GROUPE DATAID**

Aujourd'hui reconnu comme l'une des entreprises les plus dynamiques et les plus solides du marché,

### TRADUCTEURS TECHNIQUES

Pour traduire des textes variés, dans les domaines suivants : informatique, télécommunications, électronique, etc. Selon différentes combinaisons linguistiques : anglais-français/

français-anglais. Profil recherché : maîtrise ou école de traduction, 2 à 3 ans d'expérience de la traduction ou de la rédaction technique, goût pour les contacts, capacité d'adaptation, aptitudes rédactionnelles. Conditions offertes : poste de travall moderne, statut salané cadre, rémuneration en rapport avec expérience, perspective réelle de promotion à des fonctions de réviseur ou de respon-

Pour un premier contact, adressez votre dossier de candidature (lettre manuscrite, CV, photo et prétentions) à :



**TRADUCTION** 

DATAID 10, boulevard de Strasbourg



### Jeune directeur export

Nous sommes une importante Société Industrielle (CA: I Milliard). leader dans notre secteur d'activités (biens d'équipement du foyer). L'exportation couvre déjà une partie importante de notre chiffre d'affaires. Nous souhaitons encore la développer. Dans ce but, nous recherchons un jeune Directeur Export (33 ans environ) parlant Anglais et Allemand, excellent vendeur international, à qui nous conficrons le soin d'animer notre expansion à l'étranger (principalement dans la Communauté Européenne).

La remuneration de départ sera négociée à un niveau très compédiul. Siège PARIS - 50 % du temps en déplacements.

Merci d'adresser votre CV avec lettre manuscrite et prétentions sous référence 1329 à PLEIN CADRE 350, rue de Vaugirard 75015 Paris. qui vous assure discretion et reponse.

> PLEIN CADRE CONSEIL EN RECRUTEMENT

### CONSULTANT

### RECRUTEMENT INFORMATIQUE

SYSECA SELECTION, Département Conseil en Recrutement, connaît une forte croissance qui l'amène, pour répondre à la situation du marché, a s'assurer la collaboration d'un nouveau

Dejà expérimente, doté d'une solide culture informatique, voire électronique, ouvert aux technologies nouvelles et aux métiers qui en résultent, le candidat que nous souhaitons rencontrer possède, en outre, des qualités commerciales et humaines acquises en S.S.I.I. ou dans un Cabinet. Il maîtrise les techniques de l'approche, de la recherche et de la selection d'ingénieurs et cadres. Il s'organise de façon autonome tout en agissant de taçon solidaire et concertée avec l'équipe en place. Sa motivation pour un metier vivant, exigeant mais passionnant, emportera notre adhesion.

Merci d'écrire sous ref. 334/E à R. CUADRADO, 315 bureaux de la Colline - 92213 SAINT-CLOUD Cedex

SYSECA SELECTION

ORGANISME NATIONAL PROFESSIONNEL Quartier Etoile recherche un

### Cadre de gestion statistique

De formation ENSAE, ISUP, Ecole d'Ingénieur ou équivalent, vous êtes rigoureux et cohérent et avez un goût prononcé pour les chiffres ce qui vous permettra d'évoluer avec alsance dans un environnement technique afin d'assurer le traitement d'enquêtes auprès des entreprises, la mise à jour d'une banque de données, et la prise en charge d'études statistiques thématiques.

votre maîtrise de l'outil informatique vous permettra de mettre au point et d'assurer la maintenance de logicleis spécifiques d'exploitation et de saisie sur matériel de gestion HP 250 et 3000. Une première expérience serait un atout, mais un débutant motivé et dynamique sera le bienvenu.

Merci d'adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, CV et prétentions) sous réf. 197/M à C.K. - 107, rue Lauriston - 75116 Paris



Chantal Kenvyn

TRES IMPORTANT GROUPE DE DISTRIBUTION RECHERCHE UN



### négociateur produits pétroliers

De normander Superieure, vous avez de 25 à 30 ans et justifiez d'une expérience reussie de quel-ques années dans le négoce international des matières premières. Sous la responsabilité du Direc-teur Commercial, vous aurez pour mission d'assurer l'approvisionne-ment des stations service de nos sins et cela aux meilleures

Praticuant un metier a haut riscue. il vous faudra posséder le sens de l'amicipation, la maitrise des Si cette opportunité vous inté-resse, merci d'adresser votre dossier de candidature (lettre manus-Ser de Camunante (marte magnetare crite, CV avec photo) en rappelant la référence IPD-618 à notre Conseil Jean-Pierre Davergé qui vous garantit réponse et confiden-

Le poste, basé à Paris, implique de aumbreux contacts et une nextisme quotidienne de l'angista.

STRATOS 60, Chaussée d'Antin 75009 París

# bip

BANQUE INTERNATIONALE DE PLACEMENT

Recherche dans le cadre de son développement

### **Auditeur interne**

Nous sommes une banque de marchés créative leader dans le domaine de l'arbitrage.

Nous vous proposons d'intégrer notre équipe d'Audit Interne. Vous aurez à formuler des diagnostics et des propositions relatifs à tous les aspects de notre activité : développement commercial, procédures de contrôle interne, sécurité des opérations, rentabilité, informatique.

Vous êtes diplômé d'une grande école scientifique ou de gestion, vous possédez de bonnes bases en informatique et vous êtes attiré par les marchés financiers.

A vos qualités de rigueur et méthode, vous alliez le goût du travail en équipe et la volonté de convaincre. Une première expérience de l'audit et la pratique de l'anglais constituent des atouts.

Merci d'adresser votre lettre de candidature et votre C.V. à : Direction des Ressources Humaines, 108, bd Haussmann, 75008 PARIS (Ref. GM/AI).



Notre société : 1200 personnes, CA : 1,1 milliard de frança, 5 sites de fabrication, plusieura filiales de distribution, crée su sein de son service informatique le poste de

### RESPONSABLE DES RELATIONS **UTILISATEURS "INFORMATIQUE"**

Dans le cadre de notre mutation sur un système compatible IBM 43 XX, et du développement de notre service informatique, vous serez l'interlo-cuteur privilégié des services utilisateurs.

Vous interviendraz à tous les niveaux afin :

d'analyser et exprimer les besoins
de conseiller et formet les utilisateurs

-d'assurer la promotion de l'informatique dans l'entreprise et plus généralement de permettre une intégration réuseix des diffé-rents systèmes d'information dans notre société.

De formation supérfeure (BAC + 4) vous avez acquis au travers de mis-sions de conseil d'organisation ou d'audit une partaite connaissance des tonctions de l'entreprise, L'environnement IBM vous est familier. Ce poste est basé à Clemmont de l'Olae, et de courts déplacements sont

Service du Personnel - BP 26 60602 Clermont de l'Oise Cedex

Paris quartier Saint-Germain, Société d'investissements de grande notoriété spécialisée dans une clientèle de PME-PME, cherche

### JEUNE JURISTE HF

Le poste conviendait, soit à un candidat ayant une formation juridique appro-fonde en fiscalité et droit des sociétés (D/C. DESS de juriste conseil ou diplôme équivalent), soit compte tenu de l'activité financière de la Société à quelqu'un ayant une double formation finance-droit : Sciences fo - économie finance ou Dauphane, appuyée sur des études de droit du niveau minimum de la maîtrise. Une toure prémière expérience en DROTT DES PARTICIPATIONS acquise, soit en entreprise, soit par des stages de longue durée serait très souhai-table pour ce poste à responsabilité évolutive et autonome.

Ecire avec C.V. et prétentions, à : Madame D'ORNANT 18 Bis rue de Villiers - 92380 LEVALLOIS-PERRET

Sous le haut patronage de Monsieur Alain Madelin, ministre de l'industrie, des PTT, et du tourisme,

Forum 88 des Mines de Paris

16 et 17 MARS 1988

à l'ÉCOLE DES MINES DE PARIS 60, boulevard Saint-Michel, Paris-6-, RER Luxembourg.

RESPON

100

2 1 1 1 E 10 mg rn €<del>brati</del> . CTS. and and 🕍 TO SE

·· - - 3-288 CREATE THE WIRCE

The States 计双数编译 · Sagara

÷ •6 1 × 1 · Lingtaphia 海豚 数据 To the second anti de di

10 10 May 1988 . 公司的原

NE PROPERTY.

ONS }UE.

~~~ <u>~</u>

SF

 $\overline{r_{ij}}$ 

Rhône Alpes Secrétaire général

Groupement professionnel de distributeurs Implanté
ustionalement, nous attendons de notre futur Secrétaire Général :
• Les melleures conditions d'achet négociées avec nos

 Un soutien actif aur le plan vente/marketing, Des conseils avisés de gestion à nos adhérents.
 Line excellente représentation auprès des partenaires.

Aline excellente représentation auprès des partenaires extérieurs,
La recherche de nouveaux adhérents.
Vous maîtrisez la gestion financière et les techniques commerciales et de marketing grâce à une formation supérieure (type ESC), et à 10 ans d'expérience en tant que négociateur ou gestionnaire dans la distribution moderne.
Vous esvez consciller avec diplomatte et l'emeté.
Vous préssentez les évolutions à moyen temple,
Vous êtes, par tempérament, un animateur.
Vous déplacer un îlers de votre temps ne vous pose aucun problème.

Merci d'envoyer votre dossier de candidature à notre consell, Alain ANGELINI sous réf. 906.

.HayGroup\_

5. place de la Gare de la Part Dieu, 69428 LYON Cédex 3.

### Assistante d'un chasseur de têtes

Spécialisé dans le recrutement de cadres dirigeants, notre Cabinet, basé à Paris, depuis plus de 12 ans, en font développement, souhaite intégrer une pouveile assistante de recherche.

assistante de recherche.
Bras droit d'un de nos associés, elle aura en charge l'ensemble des opérations de documentation, identification, approche teléphonique et information des candidats potentiels, ainsi que la gestion matérielle des recrutements. De formation supérieure (Bac + 4), plutôt jeune (23 ans environ), elle sauramettre la main à la pâte et faire preuve d'un bon sens de l'organisation et d'excellentes qualités de contact.

Envoyer votre CV avec lettre manuscrite et prétentions sous réf. 4090 à Lévi Tournay/Asscom - 31, Bd Bonne Nouvelle 75083 Paris Cedex 02 - qui nous

**BOISSONS** 

# Donner l'essor à l'exportation

d'une nouvelle gamme de produits

Groupe international de tout premier plan offre une opportunité particulièrement attractive à un JEUNE RESPONSABLE EXPORT, chargé d'une nouvelle gamme de produits appelée à un fort développement.

Sa mission: il s'agit d'une création de poste qui vise à: • intensifier la pénétration des marchés européens et a pour suivre la

grande exportation déjà amorcée avec le Moyen-Orient; e participer activement à la recherche et à la mise en place de nouveaux réseaux de distribution;

d'assurer l'ensemble des relations commerciales avec nos interlocuteurs européens et suivre l'évolution de leurs activités

 diplômé grande école (HEC, ESSEC, ESCP\_); vous devrez disposer d'une première expérience, de 3 ans environ, de l'exportation, acquise dans l'alimentaire (boissons - vins ou spiritueux seroit un atout);

vous savez et aimez négocier et vous privilégiez l'action et le bonne maîtrise de l'anglais, une seconde langue serait appréciée.

Les opportunités d'évolution dans la Société et dans le Groupe sont réelles et nombreuses, votre dynamisme commercial vous permettra d'en bénéficier. Ville sud de la France.

Ecrire saus réf. 10 A 946-8 M Discrétion absolue

Une association reconnue d'utilité publique ayant vocation d'aide à l'enfance sur le plan national et international recherche

### Chef de service administratif et financier

Il sera un gestionnaire rigaureux, disposant de bonnes connaissances en comptabilité, gestion du personnel, droit administratif, droit social. Il aura autorité dans les domaines qui sont les siens sur l'ensemble des établissements de l'Association et entretiendra avec leur personnel un bon climat de collaboration. Il animera directement une équipe de dix personnes. Une expérience en informatique serait appreciee. Poste stable et attractif pour un candidat ayant lesprit déquipe et

disposant de bonnes capacites de contact.

### Chef de service relations extérieures

Il assurera des relations publiques basées sur des contacts avec les médias et le grand public à travers la vie et les actions de l'Associa-tion. Il aura également en charge toutes les operations permettant de maintenir l'audience et de développer les ressources de

Ce poste fait appel à de réelles capacités d'imagination, de dynamisme et de communication.

Ces postes conviennent à des candicats à même d'adhèrer aux buts et à l'éthique de l'Association et motives par l'action sociale. Postes basés à Paris.

Ecrire en précisant la référence

### **PHARMACIEN RESPONSABLE QUALITE**

Nous sommes un Groupe pharmaceutique trançais de dimension internationale (750 personnes - C.A.: 430 MF). Nous occupons une position de leader sur les marchés de l'imagerie diagnostique. Notre forte croissance s'appule sur-la recherche, le développement et le souci de la gestion des ressources lumaines. Nous renforçons notre division Pharmacle, en intégrant un Pharmaclen qui y

développe la qualité totale.

Rattaché au Directeur, il a pour mission de promouvoir les concepts de qualité, d'assurer la formation et l'animation des personnes concernées à l'utilisation des outils qu'il élabore. Il encadre le contrôle de production (20 personnes) et l'administration de la qualité.

Vous êtes pharmacien, vous avez une expérience réussie de 10 ans dans l'industrie pharmaceutique, dans un contexte international, à des fonctions de contrôle et de fabrication. Vous voulez aujourd'hui

Si vous êtes créatif et autonome, mais aussi organisateur et proche de l'opérationnel,

merci de nous adresser lettre de candidature, C.V. complet, photo et rémunération actuelle, sous

PARIS BORDENUX LYON NANTES STRASBOURG TOULOUSE - BELGICUE DEUTSCHLAND ESPANA GREAT-BRITAIN ITALIA PORTUGAL BRASIL CANADA

référence M 25/767 Mà: EGOR S.A.

**EGOR** 

Ingénieur à haut potentiel X, ECP, SUPELEC...

ALSTHOW Un premier poste dans un grand groupe - Véritable puissance industrielle, ALSTHOM représente aujourd'hui 23 milliards de francs de chiffre d'affaires, 43.000 personnes et 50 établissements. En vue de structurer

une équipe de récherche et développement, elle souhaite intégrer, dans l'un de ses établissements, un jeune ingénieur diplômé d'une grande école. Travaillant en synergie avec des spécialistes de haut niveau, il participera à la conception et à l'industrialisation d'une nouvelle gamme de produits électrotechniques. Il sera totalement responsable de la mise en œuvre des moyens nécessaires à l'avancement des projets. La diversité des interlocuteurs et des techniques abordées (automatisme, robotique, électromagnétisme, thermodynamisme...) exige une grande ouverture intellectuelle et d'excellentes capacités d'innovation. La réussite de ce poste offrira de rapides perspectives d'évolution dans le groupe. La rémunération sera à la hauteur des compétences. Ecrire à Sylvie LOTS en précisant la référence A/D2919M. (PA Minitel 36.14 code PA)



PA CONSEIL EN RECRUTEMENT Nº 1 EN EUROPE

3, rue des Graviers - 92521 NEUILLY Cedex - Tél. 47.47.11.94

Aix - Lille - Lyon - Nantes - Paris - Strasbourg - Toulouse

### UN CHALLENGE POUR UN PROFESSIONNEL DE GRANDE ENVERGURE

C'est ce que propose un Groupe de notoriété internationale, environ 19.000 personnes, leader affirmé dans son domaine qui met en œuvre une stratégie offensive et innovante de : développement - réduction des coûts - adhésion, motivation et mobilisation des collaborateurs aux objectifs de l'entreprise - redéploiement des compétences décentralisation des structures et responsabilités, qui recherche son

### DIRECTEUR DES RESSOURCES HUMAINES ET DES RELATIONS SOCIALES

Dans le cadre du contexte évoqué, il concevra, animera la politique sociale du Groupe et en coordonnera l'applica-tion avec les différents responsables de filiales et d'établissements décentralisés. Il aura également à présider et animer les différentes réunious avec les partenaires sociaux et à représenter le Groupe auprès de différentes instances

professionnelles. Le candidat recherché est un: • professionnel expérimenté • vrai généraliste de la fonction • gestionnaire du quotidien et de l'avenir • homme de conseil et d'animation. Une expérience dans une structure type multinationale anglo-saxone sera particulièrement appréciée:

Les premiers contacts seront pris avec la plus grande dis-crétion par notre Conseil à qui vous voudrez bien adresser les premiers éléments de votre candidature, lettre manuscrite, CV, photo et prétentions, sous référence DM.1.

ceforpe

mare forget et associés

10, rue de la Victoire, 75009 Paris

Maintenance industrielle : faire de vous...

le numéro deux de notre filiale française...

Vous êtes un Ingénieur Mécanicien (AM, ICAM, ...) ou équivalent et exercez vos talents en qualité de Chef de Projet, d'Ingénieur d'Affaires, ou de Consultant

# Chef des services techniques 240 000 F

pour assurer la coordination entre le Groupe anglais (300 M de F, 1 000 personnes) auquel nous appartenons et nos Services Techniques, en France, regroupés en trois régions sur l'ensemble du territoire. Il s'agit donc de juger de l'opportunité d'en appeler à nos ingénieurs R and D du Groupe, de les introduire auprès de nos clients français, et de s'assurer qu'une parlaite identité de vue entre eux, nos clients et nos propres techniciens, permettra d'effectuer des interventions de qualité, propres à maintenir notre image à son meilleur niveau. Ce rôle d'interface pertinent vous incitera à développer auprès de nos équipes l'Assurance Qualité. La « fibre technique » est fondamentale, mais l'entregent peut aussi être consideré comme primordial. L'anglais est , bien entendu, impératif. A bientôt !

René DAGIRAL, notre Conseil, attend votre résumé de carrière, sous la référence N/CST/LM.



Raymond Poulain Consultants 74, rue de la Fédération - 75015 PARIS

### SANOFI

C.A. 20 milliards de francs - 24.000 collaborateurs
Implantation internationale

### AUDITEURS INTERNES CONFIRMÉS

Diplômés de l'enseignement supérieur à orientation financière et comptable (H.E.C., H.S.C., ESSEC) et ayant acquis une première expérience dans la fonction audit interne ou externe. Ils participeront au sein de la Direction de l'Audit interne du groupe à diverses ons d'audit financier et opérationnel dans tous les domaines d'activité de la société.

Outre leur compétence technique, ces futurs collaborateurs devront faire preuve d'initiative et présenter une grande capacité d'adaptation et de mobilité. Le groupe offre par la suite de réels perspectives d'évolution et de carrière. L'anglais courant est indispensable, l'espagnol est fortement souhaité. Les postes, basés à PARIS, impliquent de fréquents déplacements en FRANCE et à l'étranger.

Adresser C.V. détaillé, lettre de candidature manuscrite, photo et prétention à : SANOFI - Direction de l'Audit Interne - 37, avenue George-V, 75008 PARIS.

### DEVENEZ PROFESSIONNEL (LE) DE LA COMMUNICATION

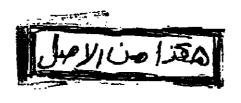
Vous avez fait des études supérieures d'économie, de langues, de lettres...et vous êtes attiré (e) par le domaine de la communication.

I.T.S. vous propose d'intégrer le Programme COM-TEL de l'Institut TELESYSTEMES qui prépare aux fonctions

de : "CONSULTANT EN COMMUNICATION" Ce programme est une formation de 7 mois au management à l'organisation et aux techniques

informatiques et de communication. Conditions requises : demandeur d'emploi de plus de 10 mois. Formation rémunérée et partiellement financée par l'Etat. Participation aux frais de formation demandée.

Envoyez votre CV avant le 17 mars 1988 à l'institut TELESYSTEMES ( Réf. COM-TEL) 11/15, rue Sarrette - 75014 PARIS Tél. : (1) 43.20.14.28





Le Monde, point de rencontre des grandes ambitions.

### Responsable des Ressources Humaines

Nous sommes un Constructeur (informatique, 300 personnes, réputé pour son dynamisme et sa fantastique croissance. Nous recherchons aujourd'hul un Résponsable des Ressources Humaines qui partage notre enthousiasme.

Homme de terrain, vous êtes un Professionnel de la fonction, capable d'assumer immédiatement avec une équipe de 6 personnes dont vous aurez la responsabilité, les missions d'administration, de législation sociale, de paie, de recrutement, de politique de rémunérations, de formation et de relations avec les représentants du personnel. Véritable trait d'union entre la Direction, l'encadrement et le tarrain, vous accompagnerez de très près notre évolution en catalysant les besoins et en Intervenant comme conseil auprès des hiérarchies. Vous implanterez une politique de personnel à la hauteur de notre développement. Nous souhaitons que vous restiez très sensible aux évolutions et besoins de ce marché HIGH

personne à la neuteur de noue cortemperature se summer agement.

TECH et que vous vous inspiriez des nouveaux concepts de management.

Diplômé d'études supérieures, vous êtes un praticien confirmé, capable de concilier l'administratif et le social car vous êtes un homme d'ouverture, de dialogue, de réalisation, le bâtisseur et le gestionnaire de notre politique sociale. Notre Conseil établira les premiers contacts. Adressez-kul votre dossier de candidature et votre niveau de rémunération en précisant la référence 754 M.

ALPHA CDI. 181 AV. CH. DE GAULLE



A' L'PHÀ CDI.

92200 NEUILLY SUR SEINE

Mairie de Rueil-Malmaison (EAUTS-DE-SEINE) 65 000 HABITANTS

### **DIRECTEURS JEUNESSE ET SPORTS**

- Gestion criministrative et financière des équipements collectifs ; Encadrement et crimation des équipes travaillant dans ces deux
- secieurs ; Relations avec les élus.

PROFIL:

- Une expérience significative de gestionnaire et d'animateur, notamment dans un système administratif :
   Copacité de contact/dynamisme ;
   Disponibilité.

Adresser c.v. + photo à : Monsieur le Maire, service du personnel, 13, bd Foch, 92501 Rueil-Malmaison Cedez.

### CORNING FRANCE

## Responsable Export

Vente - Marketing

### **Fibres Optiques et Composants**

CORNING GLASS WORKS est le premier fabricant mondial de verres spéciaux et de fibres optiques. Ce leadership résulte de notre esprit d'innovation et de l'importance que nous attachons à la Recherche et au Développement. C'est

un esprit d'équipe que CORNING FRANCE vous propose de partager. Pour l'un de nos départements en pleine expansion, nous recherchons aujourd'hui un Responsable Vente Marketing Export. Rapportant au Directeur de ce département, vous prienterez et développerez nos actions commerciales dans le

domaine des fibres optiques et des composants passits en Europe. De formation scientifique de préférence, vous avez acquis une expérience dans la commercialisation de produits techniquement élaborés - si possible composants electroniques -. Doué de réelles qualités commerciales et d'une solide compréhension stratégique des marchés, vous avez un tempérament d'innovateur et un vif intérêt pour les

technologies de pointe. L'aspect très international de ce poste nécessite la connaissance de l'anglais. L'allemand est souhaitable. Localisation: Fontainebleau.

Merci d'envoyer lettre manuscrite, CV, photo et prétentions sous la réf. RE/M à CORNING FRANCE, Direction du Développement du Personnel, 44 avenue de Valvins, 77211 AVON Cedex.

## **TELIC**

N° 1 européen de la communication d'entreprise

# **JEUNE RESPONSABLE**

Filiale de la CGE, le groupe TELIC ALCATEL emploie 14000 personnes et a réalisé en 1987 un chiffre d'attaires de l'ordre de 11 milliards de Frs. L'engreprise rentorce sa Direction des Ressources Humaines et souhaite accueillir un jeune responsable de personnel.

Rattaché au Responsable du Personnel de l'établissement de STRASBOURG (1850) personnes), au sein d'une équipe de 5 cadres, le candidat assure la gestion dynamique d'une population de 400 techniciens, employés, jeunes ingénieurs et cadres : recrutement, rémunérations, détection et valorisation des potentiels... De plus, il a la charge de l'élaboration, de la mise en place et du suivi du plan de formation de l'ensemble de l'établissement ; pour ce laire, il est

Nous souhaitons rencontrer pour ce poste un candidat âgé d'au moins 28 ans, diplôme d'études supérieures (économiques, sociales ou DESS gestion du personnel...). Une expérience de 3 à 5 ans en gestion de ressources humaines, acquise de préférence en milieu industriel, est indispensable. Les qualités humaines privilégiées seront le sens de la communication, de l'équipe et l'aptitude à évoluer dans un contexte très opérationnel.

Le poste est basé à STRASBOURG. Dans un environnement dynamique de technologies de pointe at de politique de management participatif, dans un cadre de travail agréable, l'entreprise propose un poste valorisant et évolutif Merci d'adresser lettre de candidature, C.V. complet, photo et rémunération actuelle sous référence M 30/1192 H à :

PAPIS BOPDENUK LYON NANTES STRASBOURG TOULOUSE - BELGIOLE DELISCHLAND ESPANA GREAT-BRITAIN TIALIA PORTUGAL BRASIL CANADA

**EGOR REGION EST** 18, rue Auguste Lamey - 67000 STRASBOURG

**EGOR** 

10 m

(بينهن ا

or to great

SOCIETY Real

4.735

ونبهة بهدادات

中国 中国

- £

-: -

17<u>2</u> - 7.2

3 - 10 - 20

\*\*\* \*\*

. . . .



Entreprise industrielle (600 personnes), filiale d'un groupe anglo-saxon diversifié, notre notoriété et notre sérieux nous permettent de concilier développement et profit.

### SECRETAIRE GENERAL

Proche collaborateur du Directeur Général et membre du comité de direction, votre mission englobera tous les aspects d'un secrétariat général (finance, administration, personnel et informatique). Nous souhaitons rencontrer un diplômé de l'enseignement supérieur possédant au moins 10 ans d'expérience. De bonnes connaissances en finances, comptabilité et informatique sont bien sur indispensables, mais nous aimerions que vous nous apportiez aussi votre pratique confirmée de la gestion des ressources humaines. Le professionnalisme de notre entreprise crée un environnement stimulant et sécurisant qui sera le gage de votre réussite avec vos 35 collaborateurs. Bon niveau d'anglais souhaité. Poste basé en haute normandie.

Mera d'adresser votre candidature, sous la référence G 8032 à notre Conseil NERVET PONT, 15 rue du Louvre, 75001 Paris.

nervet pont conseil



### Côte ATLANTIQUE

Groupe industriel français leader sur nos marchés - 1 400 p., 1,3 milliard de CA. - nous fabriquons des produits de grande consommation destinés à l'habitat.

Nous cherchons notre

### Chef du Service Etudes **Produits**

Rattaché au Directeur de la production, vous encadrerez dix agents techniques.

 concevoir et mettre au point nos nouveaux produits, améliorer ceux qui existent.

Notre souci mojeur étant la QUALITE, vous devrez, dans un environnement technique de pointe, creer et développer des moyens d'essais encore plus performants.

Diplôme d'une grande école d'ingénieurs : ENSAIS, INSA, ENSMA..., vous possédez de bonnes connaissances en thermique, régulation, travail des métaux et du plastique, procédures de normalisation NF. Votre expérience, de quatre à cinq ans minimum, a été acquise au sein d'un bureau d'études produits d'une entreprise qui fabrique en grande série. Vos qualités d'organisateur et d'animateur enfin, ne sont plus à prouver.

Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V., détaillé et rémunération souhaitée sous réf. 3116/M à Claudine FERRY-CLEMENT, Sélé-CEGOS, Tour Chenonceaux, 92516 BOULOGNE CEDEX.

sélé **CEGOS** 

### Un métier de conseil pour un psychologue sagace et opérationnel

Un des premiers cabinets français de conseil en ressources humaines renforce son équipe et propose à un psychologue confirmé de prendre en charge des bilans professionnels et psychologiques en collaboration directe avec les entreprises. La reussite dans ce poste implique:

- une formation de psychologue (maîtrise et/ou psycho-prat) et une spécialisation solide dans les techniques
- une première expérience de recrutement acquise en cabinet ou en entreprise; • de réelles qualités de contact, de bonnes capacités de
- rédaction, un sens prononce du travail en équipe et de Poste à Paris.

Ecrire sous réf. 6661 à YJ Sélection, 1, rue Falguière. 75015 Paris, qui transmettra. Discrétion absolue

Vous souhaitez allier réussite professionnelle et qualité de vie, optimiser votre carrière dans la région à laquelle vous étes attaché.

Notre cabinet, leader dans le domaine du conseil juridique et fiscal, vous offre cette opportunité.

- Participez à notre développement au sein de l'un de nos bureaux, rattachés à 23 pôles régionaux. Nous recherchons des :
- . SPECIALISTES EN DROIT **DES SOCIETES**

(réf : DS)

SPECIALISTES DE LA FISCALITE DES ENTREPRISES

Expérience minimum de 3 ans.

Pour un poste dans votre région, n'hésitez pas à comacter Madame LECLERCO, en appelant au 16 (1) 47.58.13.20 (p. 1341) ou en lui adressant votre candidature (lettre manuscrite. C.V et photo) sous la refe-



fiduciaire juridique et fiscale de france 92309 LEVALLOIS PERRET



### EXPLOITATION DE CARRIERES FIN NEGOCIATEUR AVANT TOUT...

Premier producteur français de granulais (plus de 1800 personnes, plus de 1,5 militard de francs de CA), filiale du groupe CIMENTS FRANCAIS, nous bâtissons notre repide expansion par croissance interne (diversification, augmentation du CA, des nésultaits, de l'effectif, du nombre de sties....) et externe (rachat de sociétés).

Intervenez à la source de notre activité, l'acquisition de nouveaux sites d'exploitation, et devenez pour commencer

### ADJOINT DE NOTRE CHEF DE SERVICE FONCIER

Vous apprendrez notre métier, exprimerez votre capacité à mener, aussi bien, l'élaboration et la rédaction de dossiers que les contacts à tous niveaux (maires, agricultaurs, administration...). vous évoluerez au sein d'un groupe preneur de véritables potentiels.

Votre profil ? La diversité de vos missions le rend très ouvert ; jeune (mais pas débutant), de bon niveau (géomètre, géologue, TP, Droit...), dynamique et mobile, vous avez déjà exarcé vos talents de négociateur.

Si cas perspectives vous intéressent, merci d'adresser votre dossier complet sous la référence A/FON/LM à notre Conseil, Michèle DUCHER - RAYMOND POULAIN CONSULTANTS-74, rue de la Fédération -75015 PARIS



Le Monde, point de rencontre des grandes ambitions.

# débutant on 1° expérience

Rattaché directement au Directeur Général, l'Audit interne intervient sur mission dans tous les établissements et toutes les filiales du Groupe (3.000 personnes - 4 militards de Frs de CA)

Au sein de ce service, nous vous confierons des missions varices de révision comptable et d'analyse de gestion mais aussi d'audit

Diplôme d'une école supérieure de commerce avec une spécialisation en comptabilité-gestion, vous êtes débutant ou déjà fort de 1 à 2 ans. d'expérience en cabinet d'experies ou d'audit.

Dans les deux cas vous êtes décidé aujourd'hui à prendre en charge. dans un secteur d'activité dynamique, une fonction diversifiée où vous pourrez valoriser à la fois votre culture comptable, vos qualités d'analyse et de synthèse et votre gout du terrain.

En permettant une connaissance très complète de notre Groupe, ce poste ouvre de réelles perspectives d'évolution.



The state of the s

. .

- te.

ة بار. اراست

\*\* #JE

GO

Merci d'adresser lettre manuscrite, et CV mentionnant impérativement vos prétentions sous référence 14SQ, au Service Recrutement - FNAC -11, bd de Sebastopol, 75001 PARIS.

SOCIÉTÉ DE CONSEILS JURIDIQUES

POUR RÉGION DE RENNES

### FISCALISTE

Adresses c.v. som pr 8 467 M, LE MONDE PUBLICITÉ,
-5, rue do Montressny, PARIS-P.

• une maîtrise de gestion ou suivi une formation dans une Ecole de Commerce (Niveau DECS);

• 5ans d'expérience minimum au sein d'une direction financière d'une entreprise (prestataire de services de préférence) ou en cabinet.

Vous aurez pour mission dans le cadre de nombreux déplacements en Province :

• l'établissement des tableaux de bord et des budgets, l'analyse des écarts;

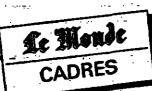
• le contrôle des procédures internes ;

• le suivi des délais de règlement clients;

• le suivi de la trésorerie des filiales, le contrôle des investissements, le montage des demandes de

Adressez CV + lettre manuscrite + photo + prétentions à NRJ. Alain WEILL. 39 avenue d'Iéna, 75016 PARIS





Important organisme de prévoyance da Val-de-Loire

RECHERCHE dans le cadre de son expansion un

### NÉGOCIATEUR en ENTREPRISES

- :

- développer le chiffre d'affaires;
- fidéliser les adhérents;
- maintenir les relations avec les partenaires sociaux.

Ce poste s'adresse à un cadre confirmé âgé d'au moins 30 aus, impérativement diplômé de l'enseignement supérieur et ayant au minimum 5 ans d'expérience.

Le candidat sera de préférence issu de l'assurance, du courtage on d'une institution de prévoyance.

Ecrire avec C.V. + photo et prétentions s/nº 8475, LE MONDE PUBLICITÉ, 5, rue de Montessuy, 75008 PARIS.

Réponse et discrétion assurées.

### **EDF GDF**

# Jeunes HEC, ESSEC, ESCP, ESCL : découvrez le marketing commercial D'EDF-GDF

Vivre le marketing commercial au sein de la première entreprise française, c'est le challenge que nous vous proposons : réalisation d'éfudes de marché pour le développement de nos énergies en secteur vigoureusement concurrentiel (Industriels-tertiaire-agro-alimentaire),

distriction des stratégies commerciales en fonction de votre marché (promoteurs, fabricants), commercialisation et promotion de produits de haute

technologie en réponse aux besoin de vos clients,

a cide aux choix d'Investissements selon les types d'utilisation,

prospection et développement de votre activité dans l'univers de concurrence (autres énergies).

Si l'esprit d'initiative, le sens des contacts et la fibre commerciale sont vos qualités premières, nous vous donnerons les moyens d'évoluer et de réaliser un métier passionnant. Merci d'adresser lettre de motivation et CV, sous référence M 143, à EDF-GDF, Division Recrutement 12 place des Elats-Unis, 75016 Paris.

### Organiser la comptabilité

Après des études supérieures (Maîtrise de Gestion, DECS, diplôme d'Ingénieur...), vous tenez avec succès depuis 3 à 5 ans un poste d'organisateur. Aujourd'hui, vous cherchez des responsabilités plus étendues avec une large autonomie. Nous vous offrons l'opportunité de devenir notre ORGANISATEUR

### Méthodes et Procédures Comptables

pour :
- participer à la conception, à la mise en place et à la maintenance des systèmes de gestion et d'information,
- assurer l'interface entre les différentes directions de la Société pour l'ensemble des aspects comptables fonctionnels,
- établit toute étude ou analyse nécessaires à la maîtrise des comptes ou des systèmes de gestion.

Pour réussir, vous mattrez en jeu vos qualités personnelles de méthode, de rigueur et de sens critique, ainsi que de réelles capacités relationnelles.

Nous sommes un établissement financier, filiale d'un grand groupe industriel français, leader sur son marché. Votre lieu de travail sera situé en leafaux. Set de Davie. Notre Conseil, Denis SESBOÜÉ, attend votre dossier de candidature (lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions), s/réf. S/DOC/LM, et vous garantit toute discrétion.

Raymond Poulain Consultants 74, rue de la Fédération - 75015 PARIS



# FISCALISTE HAUT NIVEAU

Responsable d'une petite équipe, il est chargé de la gestion des impôts et contributions dont notre établissement est redevable. A ce titre, il est l'interiocuteur des services comptables décentralisés qu'il conseille, à qui il fixe les normes fiscales et de qui il reçoit les informations. Il est en étroite relation avec les services fiscaux.

Pour ce poste à larges responsabilités, nous souhaitons rencontrer un candidat fiscaliste de haut niveau, possédant une formation comptable supérieure (niveau expertise souhaité) et doté d'une expérience d'environ onq ans au sein d'une grande entreprise ou en cabinet.

Mous vous remercions d'adresser votre candidature stréf. 36667 à CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opéra, 75040 Paris Cedex 01, qui transmettra.

PODI POMEDAR

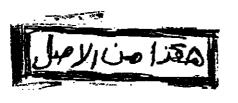
En lien avec la responsable du Département, vous aurez pour mission d'élaborer, de suivre et de contrôler les budgets de ces publications et les projets à l'étude. A partir de l'analyse économique que vous meners par les proposition tant sur le court terme que menerez, vous serez force de proposition tant sur le count terme que sur le moyen terme.

Outre des qualités relationnelles, d'analyse et d'organisation, vous devrez faire preuve de pragmatisme, d'ouverture et de souplesse pour évoluer dans le contexte spécifique de la presse.

Voluer dans le contexte specifique de la presse.

Vous possédez une formation type HEC, ESSEC, ESCP, IEP Section Eco-Fi., vous avez une première expérience en Gestion, Marketing ou Audit, notre Groupe vous propose aujourd'hui un poste opérationnel et complet, et demain, des possibilités d'évolution à la mesure de votre potentiel. Merci d'envoyer votre candidature (CV et prétentions), sous réf. MLA/461, à : BAYARD PRESSE, Direction des Affaires Sociales, 3, rue Bayard 75008 Paris.

**BAYARD PRESSE** 





Nous gérons plusieurs institutions de retraite : ANEP, IRNIS,... et un GIE spécialisé dans l'édition d'un journal. Renforçant nos structures de gestion, nous recherchons un

Responsable des comptabilités générale et analytique

Coordinateur d'une équipe de 15 personnes, vous • prenez en charge l'ensemble de la comptabilité générale des différentes institutions gérées,

développez la comptabilité analytique.
mettez en place la comptabilité budgétaire. Élément moteur du développement informatique du secteur, vous êtes responsable de

l'évolution de nos outils de gestion. Votre formation supérieure (ESC ou équivalent + DECS) et votre experience comptable (4 ans minimum) vous permettront de prétendre à des responsabilités élargies, à partir de ce poste

Merci d'adresser lettre manuscrite. CV. photo et rémunération souhaitée au GAN. Emploi et Carrières, 2 rue Pillet-Will, 75448 Paris Cedex 9, en précisant la référence M ED/23.





### SOPHIA ANTIPOLIS **amadeus**

Global Travel Distribution

Le Groupe AMADEUS implante à Sophia Antipolis sa société de développement du système global de distribution et de services pour l'industrie du voyage

Chef du Personnel

Responsable de l'ensemble de la fonction, à créer, il(elle) gèrera jusqu'à 300 personnes environ, de nationalités différentes, sur le plan administratif et légal, mettra en place la politique de développement des ressources humaines, assurera les affaires sociales. Ce poste convient à un(e) diplômé(e) d'études supérieures en droit ou sciences humaines, ayant l'expérience de responsabilités équivalentes et la pratique courante de la micro-informatique, blingue rience de responsabilités équivalentes et la pratique courante de la micro-informatique, blingue français anglais (impératif), maîtrisant si possible aussi la langue allemande ou espagnole.

### Responsable Financier

Il établit les budgets, contrôle la gestion, gère la trésorerie, est en charge de la comptabilité et de la fiscalité, participe au reporting au Groupe, basé à Madrid. CA prévu de l'ordre de 100 millions pour la société française en 1989. Ce poste intéresse un(e) diplômé(e) ESC option finances comptabilité + DECS, ayant 3 à 5 ans d'expérience de fonctions similaires option finances comptabilité + DECS, ayant 3 à 5 ans d'expérience de fonctions similaires dans un contexte international. Bilingue français angials.

Ces postes convierment à des cadres familiarisés avec la micro-informatique, motivés pour être parmi les pionniers de la construction de l'Europe de 1992. Les entretiens auront fieu à Nice ou à Paris.

Adresser lettre man. et CV détaillé, sous réf. choisie, à Marie José FOURNIAT

Sélé-CEGOS Méditerranée 35, rue Pastorelli 06000 NICE.

sélé **CEGOS** 

### Responsable

# Contrôle du crédit

Dans le cadre des activités d'ITT World Directorles, un des leaders mondiaux de la diffusion d'informations professionnelles, ITT INDUSTRIES - FRANCE recherche un responsa-Il sera rattaché au Directeur Financier et travalliera en étroite collaboration avec la Direc-

tion Commerciale. Sa mission :

- le risque clients et l'analyse de solvabilité;
- -la facturation;
- les relations avec les banques, le crédit et la trésorerle;
  il dirigera une équipe. - le recouvrement :
- -HEČ ou équivalent.
- Minimum 5 ans d'expérience, de préférence dans un groupe international.
   Une bonne connaissance de l'anglais.
   Le sens des réalités commerciales et la rigueur financière.
- Poste à Paris ou proche banieue.

Vous êtes intéressé et vous pensez avoir le profil idéal pour ce poste?

Dans ce cas, nous vous remercions d'envoyer votre C.V. à

ITT INDUSTRIES - FRANCE 9, rue de Madrid 75008 Paris.

Créateur

Nous sommes la filiale française du groupe

européens dans la diffusion et la gestion de produits financiers, de fonds de retraite et

les moyens pour y parvenir importants.

Notre gamme de produits (notamment

compétitive aussi bien sur le marché des

d'assurance-vie.

britannique Legal & General, l'un des leaders

Nos objectifs de croissance sont ambitieux,

OPCVM) et services est large, moderne et

Entreprises et des Institutionnels que sur le marché des Particuliers. Pour notre Établissement Financier nous recherchons un:

Spécialiste titres

Il sera chargé de définir et de mettre en place les procédures de comptabilité des titres,

de traitement des coupons et des opérations sur les valeurs mobilières (en étroite liaison

avec notre service informatique). Profession-

nel expérimenté, il connaîtra l'ensemble des

(France et Étranger) pour le compte d'Institu-

Compagnie Eurofinancière

58, rue de la Victoire, 75009 PARIS

(la plus grande confidentialité est garantie à toute candidature)

opérations administratives des titres

Écrire lettre manuscrite et joindre C.V. à

l'attention de la Direction Générale

tionnels et de Particuliers.

(référence: CEF 2) à:



### Créer votre poste

# Contrôle - Organisation

Rattaché au responsable contrôle de gestion-audit-organisation, vous allez nous aider à améliorer nos systèmes d'informations, augmenter l'efficacité administrative et le contrôle interne.

Après une analyse de l'existant, vous allez concevoir et progressivement mettre en place une organisation, des procédures, des outils intelligents et leur informatisation, un plan d'audit.

Nous sommes une société de 1200 personnes dans le domaine de la santé et des Bio-Technologies.

Avec une formation supérieure de type ESC. DECS, IEP, votre expérience de 3/i ans a necessairement porté sur des fonctions variées (organisation, audit, analyse informatique, contrôle de gestion...).
Vos qualités de rigueur et de diplomatie, de dialogue à tous niveaux d'interlocuteurs, autre forme de proposition et la california. votre force de proposition et de réalisation, donneront à cette fonction, qui se développera du fait de l'entreprise, sa réelle

Le poste est basé à ORSAY (91)

Merci d'adresser CV complet, lettre manuscrite, sous la réf. M877 R, à Christian BANG-ROUHET, OC CONSEIL, 15 rue du Louvre, 75001 PARIS à qui nous avons confié cette recherche.

dimension.

# jeune cadre de gestion

INDUSTRIE CHIMIQUE

Nous sommes la filiale française (chiffre d'affaires : 2 militards de France en France) d'un grand groupe chimique américain.
Nous produisons et vendons des produits chimiques pour l'industrie et

l'agriculture. Pour l'analyse financière et l'assistance auprès des services commerctaux, notre Directeur Financier recherche un jeune cadre de gestion pour l'aider dans des domaines varies, tels que : - justification des investissements

· elaboration des prévisons à court et long termes

 élaboration des prévisons à court et long termes
 analyse des performances par rapport aux prévisions et au budget
 analyse de la rentabilité par lignes de produits
 relations avec les autres filiales et la maison mère
 relations avec les départements commerciaux
 Jeune diplômé (HEC, ESSEC, SUP DE CO, MBA ou équivalent) vous disposez d'une première expérience financière réussie et vous êtes attiré par ce poste qui vous permetira d'évoluer vers d'autres fonctions, soit financières soit commerciales, au sein de notre grand groupe soit financières soit commerciales, au sein de notre grand groupe.

L'anglais courant est indispensable.

Merci d'adresser C.V. et prétentions sous référence GG10 à notre Conseil qui vous garantit d'une stricte confidentialité.

2, rue Louis-David - 75016 PARIS

# *ll*.Pekak



GROUPE

**FRANÇAIS** 

D'ASSURANCES

MUTUELLES

**CHARGE D'ETUDES** EN RESSOURCES HUMAINES.

Nous sommes un puissant groupe du secteur ter-tiaire (5400 personnes) largement implanté en France et à l'Etranger (16 pays). Notre Direction du Personnel et des Relations Sociales recherche un CHARGE D'ETUDES en RESSOURCES HUMAINES. Votre mission : "Eclairer les choix d'augourd'hui et préparer l'Entreprise de demain", fera de vous un preparer i marginaci de demant, tieta de vous di véntable consultant interne auprès des différentes Directions du Groupe. A ce titre, vous devrez imaginer, concevoir, vendre et mettre en place les outils, piliers de notre politi-

que sociale.

Adjoint à la Responsable des Etudes, vous serez
maître d'œuvre de projets ambitieux, qui exigeront
de vous de réelles qualités d'analyse et de synthèse,
ouverture d'esprit et capacité de dialogué.

Ce poste s'adresse à un jeune diplomé de formation supéneure (ESC, DESS Gestion) ayant acquis une expénence professionnelle d'environ 3 ans en Gestion de personnel et maîtrisant tous les aspects de la conduite de Projets.

Merci d'envoyer une lettre manuscrite avec un CV détailé et vos prétentions sous ref. LM/APS) à : A. PUCCINELLI LES MUTUELLES DU MANS IARD & VIE 19-21 rue Chanzy - 72030 LE MANS CEDEX.

### Gestionnaire de Patrimoine Banque

REGION OUEST - Cette banque appartenant à un Groupe national, fortement implantée sur la région Quest, connaît une importante croissance tant auprès d'une clientèle de particuliers que d'entreprises. Elle se fixe pour les prochaines années des objectifs ambitieux qui nécessi tent l'intégration de nouveaux collaborateurs et notamment de gestionnaires de partinoine. Responsables d'un porrefeuille constitué par les clients les plus importants de leur secteur (particuliers, entreprises et associations...), ils le développeront par prospection directe. Ils animeront et assisteront sur le plan technique et commercial les conseillers d'agences de leur secteur (8 à 10 personnes). Ces postes font appel à des professionnels configurés sant l'agrecte d'étanties que blus de les configurés sant l'agrecte d'étanties que blus de les portes de leur secteur (8 à 10 personnes). Ces postes font appel à des professionnels configurés sant l'agrecte d'étanties que blus de l'entre de l'agrecte d'étanties que blus de l'entre des professionnels confirmés, ayant l'esprit d'équipe, capables de s'imdue menée par cette institution et les moyens mis en ocuste peuveix des professioners containes ayant i capita de dempe, capatices de la modern de dempe, capatices de la modern de la moderna de la m permettre un plein épanoussement professionnel et des évolutions de carrière. Le salaire annuel de départ sera fonction des compétences cionnel er des évolutions de acquises et comprendra un intéressement sur les résultats. Ecrire sous la référence A/1038/M à

Associés

Jean-Bernard FOURNIER et Associés Conseil en recherche et recrutement de cadres





Après une periode d'intégration et de formation aux procé-dures du Groupe, vous prendrez en charge la comptabilité générale et animerez une équipe de 7 personnes. Pour réussir votre mission, vous avez déjà fait la preuve de votre professionnelisme, de votre dynamisme et de votre sens de l'animation et des contacts. Vous possédez une formation supérieure de type DECS ou Le poste est besé en Tourzine, à proximité de grandes villes universitaires renommées et à deux heures de Paris. Si vous étes intéressé, merci d'adresser votre dossier de candidature, sous la réf. 5253/LM, à **MEDIA PA** 53, av. Victor-Hugo - 75116 PARIS, qui transmettra.

TROLL

... in Disk 🌉 

الإيسان ماسود 1 معين الفائد بور

... 3w 1

二十二年

---

Charg

T. 1984 198

3 12 1

Chei du ser

-----

---

4 20 10 14

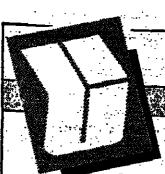
• • • • •

....

----

3, rue Racine - 44000 NANTES

Le Monde, point de rencontre des grandes ambitions.



on

Send MARS for 3 I 110 per 1206, 35 tas 6'de 20716, 5 telinche de Franco de CA, 24% à l'expect, ess

Nous recharchons pour noire service planification de la Direction

# CONTROLEUR DE GESTION ET

Vous souhaitez être associé à la marche de l'antreprise en pratiquant une communication étroite

Vous souhaitez être associs à la marche de l'antreprise en pratiquant une communication étroite avec les départements opérationnels.

Résponsable de la valorisation des plans dans le cadre de la stratégie définie, vous en assurerez le suivi et les corrections nécessaires. Vous utiliserez des méthodes et des outils financiers de pointe. Diplômé d'une grande école de commerce, vous evez 3 à 4 sans d'expérience du contrôle de gestion, de l'audit, du marketing ou de la vente, soit dans une entreprise sux techniques financières anglosaxonnes soit en cabinet. Vous parlez couramment l'anglets.

Vos qualités de manager, voits aptitude à conveincre à tous niveaux, votre sans de l'initiative vous parmettront d'évoluer rapidement su sein de la société oi du groupe en France ou à l'étranger.

Le poste est à pourvoir dans un environnement agréshie;

proche d'Orléans, à 1h 30 de Paris.

Enriver-nous : UNISARI, Service du Personnel, s/réf. CG-30, HP N° 7, 45530 St-Denis de l'Hôtel.

THE PERSON PROPER TERMINE SOCIAL SERVICE WHEREAST THERAT BURNEON, ERRENTISE

Au sein d'un établissement financier français, nous sommes le service chargé de gérer les titres etrangers d'une clientèle de Place. Avec un volume de transactions en 1987 de l'ordre de 8 mil-liards de dollars de titres toutes devises confondues, nous occupons un des tout premiers rangs de la Place. Nous recherchons un

### Gestionnaire de titres étrangers établissement financier parisien

Vous intervenez pour un secteur géographique déterminé - pays européens, pays anglophones hors U.S.A.... et assurez la gestion de l'interface entre

- les intervenants agrées du marché français qui vous communiquent les opérations à effectuer - les correspondants etrangers, 60 repartis sur plus de 20 pays, qui interviennent pour vous sur leurs marchès respectifs.

Pour cette mission, nous recherchons des candidats jeunes, d'un niveau de formation Bac + 3 minimum - écoles de commerce, licence sciences économiques...

Nous souhaitons une première experience en environnement bancaire mais nous saurons privilégier le potentiel, les motivations, le sérieux. Anglais parlé, écrit, plus autre langue

Solange ARMAND étudiera avec soin et en toute confidentialité les dossiers (lettre manuscrite, C.V. et photo) que vous lui adres-serez sous la référence 8803.107 au cabinet M.D.A. - 104, rue du Faubourg-Saint-Honoré, 75008 Paris.

Conseil en ressources humaines.

### Chef du service international

Banque

Lille - Cette banque régionale occupant une place de premier choix, recherche, dans le cadre du développement de ses activités, un chef du service international. Rattaché au chef du département entreprises et des opérations internationales et à la tête d'une équipe spécialisée, il prendra en Charge la responsabilité des opérations internationales des entreprises cliemes qu'il aura à conseiller et à assister. Ce poste s'adresse à un candidat âgé de 28 aus au moins, diplômé d'études supérieures commerciales ou économiques, et possédant une expérience d'au moins cinq ans acquise de préférence au sein d'un service international d'un établissement bancaire. La rémunération annuelle de départ sera fixée en fonction des compétences. Ecrire à JB DE GANDT en précisant la référence A/400118. la référence A/4921M. (PA Minniel 36.14 code PA)

19, Bisidence Fluidre - 59170 CROIX - Tél. 20.72.52.25

### Chargés d'affaires 200/250.000 F

Financement d'entreprises - Un groupe financier professionnel, réputé dans son secteur d'intervention (transport et tourisme) et syant pour vocation de cancevoir et de vendre des produits financiers (prêts à moyen et long termes, crédit-bail, caution...) à une clientéle d'entreprises sélectionnées, recherche deux nouveaux chargés d'affaires. Basés à Paris, ils seront chargés, sous l'autonité du responsable du secteur "tourisme", de la gestion et du développement d'un portefeuille clients et responsables de la négociation et du suivi des contrats de financements. Ces postes, qui supposent une réelle disponibilité, s'adressent à des cadres âgés de 29 sus minimum, diplômés de l'enseignement supérieur commercial ou de gestion (type ESC, Scientes et l'enseignement supérieur commercial de gestion de gestion (type ESC, Scientes et l'enseignement supérieur commercial de gestion et de gestion (type ESC, Scientes et l'enseignement supérieur commercial de gestion et de gestion (type ESC, Scientes et l'enseignement supérieur commercial de gestion et de gestion (type ESC, Scientes et l'enseignement supérieur commercial de gestion et de gestion (type ESC, Scientes et l'enseignement supérieur commercial de gestion et de gestion (type ESC, Scientes et l'enseignement supérieur commercial de gestion et de gestion e ces Eco, Gestion...) et dotés d'un réel sens commercial. Ils doivent justifier d'une première expérience (2 sus minimum) qui leur sit permis de mettre en pratique leurs comaissances comptables et financières, soit en tant qu'exploitant "entreprises" dans une banque ou une société financière, soit en tant que contrôleur financier ou de gestion dans une entreprise industrielle. Fonction des compétences présentées, la rémunération annuelle de départ pourre ancientre 250.000 francs (+ intéressement après un an d'ancienneré). Ecrire à IM JACLOT en précisant la référence A/R9365M. (PA Minitel 36.14 code PA)

3, rue des Graviers - 92521 NEUILLY Cedex - Tel. 47.47.11.84

Aix - Lille - Lyon - Names - Paris - Smisbourg - Toulouse

Responsable inspection
Banque - 250/300.000 F

Une banque à taille humaine, réputée dans son secteur et membre d'un groupe bançaire international recherche son responsable inspection - services du siège et agences. Basé à Paris et placé sous l'autorité du directeur de l'inspection-contrôle, il dirigera, à Paris et en province, les missions d'inspections sur le terrain dans le domaine des opérations (caisse, chèques de banque, traveller's...). Il rédigera les rapports. Il mettra à jour les procédures de contrôle. Assisté d'une équipe de 3 personnes, il définira le programme d'inspection, constatera les anomalies et assumera le suivi des régularisations. Ce poste ne peut convenir qu'à un cadre bancaire (classe V, VI ou VII), âgé de 30 ans minimum, diplômé de l'enseignement supérieur (ESC ou équivalent), possédant une expérience d'au moins 3 ans de l'inspection dans un établissement bancaire à réseau. La candidature d'un responsable administratif agence de bon niveau pourra être examinée. De bonnes bases en auglais sont souhaitées. Ecrire à H. CELERIER en précisant la référence A/R9364M. (PA Minitel 36.14 code PA)

PA CONSEIL EN RECRUTEMENT N° I EN EUROPE

3, rue des Graviers - 92521 NEUILLY Codex - Tél. 47.47.11.04

Aix - Lille - Lyon - Names - Paris - Strasbourg - Toulouse

### Directeur d'agence

Banque - 250.000 F+

Fréjus (83) - Crédits promoteurs-crédits acquéreurs - Une banque à taille humaine, spécialisée dans le crédit immobilier recherche un directeur pour son agence de Fréjus. Placé sous la responsabilité du directeur de la succursale de Nice, il organisera sa propre stratégie commerciale afin de développer la clientèle (promoteurs, lotisseurs, marchands de biens, acquéreurs...). Il sera responsable de l'organisation et des résultats de son agence. Ce poste ne peut convenir qu'à un cadre bancaire, âgé de 28 ans minimum, de préférence diplômé de l'enseignement supérieur et ayant une expérience commerciale dans le domaine du crédit promoteur. Il aura le sens du risque et le potentiel pour animer une équipe de 6 personnes. De réelles perspectives d'évolution existent pour un candidat de valeur. Ecrire à H. CELERIER en précisant la référence A/R9291M. (PA Minitel 36.14 code PA)



3, rue des Graviers - 92521 NEUTLLY Cedex - Tél. 47.47.11.04 Aix - Lille - Lyon - Nantes - Paris - Strasbourg - Toulous

Avec un CA de I milliard de francs, 700 personnes et une trentaine d'activités différentes (presse et hors presse), nous détenons le leadership de la presse économique et financière.

Intégré au service contrôle de gestion, il sera chargé, pour plusieurs produits Presse, d'élaborer les budgets annuels, de suivre en liaison avec les responsables de ces produits les résultats mensuels, d'assimiler rapidement les différentes techniques propres à la Presse. Il devra en outre réaliser les études qui lui seront confiées et faire preuve d'initiatives pour en proposer lui-même. Il doit devenir l'interlocuteur de la direction et des responsables de département pour tous les problèmes de gestion concernant les produits dont il aura la charge.

Ce poste conviendrait à un jeune diplômé d'études supérieures commerciales ou de gestion, débutant ou ayant un an d'expérience, motivé par une activité d'analyse rigoureuse des chiffres et leur interprétation et souhaitant rejoindre un groupe où le travail en équipe et les contacts humains sont primordiaux.

Merci d'adresser votre candidature avec CV et photo, sous réf. CBM3, à Nicole Julhiet, Groupe Expansion, 2 rue Béranger, 75139 Paris cédex 3.



Spécialiste du Service aux Collectivités Locales, troisième distributeur d'eau mondial, et le 1er en milieu rural,

### **JURISTE**

### **VOUS SECONDEREZ NOTRE RESPONSABLE JURIDIQUE**

Vous prendrez directement en charge le droit des Sociétés en France et à l'étranger, la gestion des assurances, la rédaction des baux, le contentieux.

Vous interviendrez dans la rédaction de contrats et marchés publics et privés.

Pratique de l'anglais et de l'espagnol souhaité. Vous assurerez le conseil de nos opérationnels et aurez en charge le suivi de la législation.

Votre profil : agé d'environ 30 ans, possédant une Maîtrise en Droit et un DESS au minimum, vous avez occupé pendant plus de 5 ans une fonction similaire et vous êtes autant à l'aise en Droit Public qu'en Droit Privé.

Pratique de l'anglais et de l'espagnol souhaitée.

Le poste est basé à SAINT-QUENTIN-EN-YVELINES.

Faites nous connaître vos motivations en nous adressant votre C.V., photo et prétentions à : SAUR, DRH,

Challenger, 1, avenue Eugène Preyssinet, 78064 St-Quentin-en-Yvelines.



UNIVERS DE LA GESTION

Le Monde, point de rencontre des grandes ambitions.

Analyser - Conseiller - Agir Groupe Industriel Implantation Internationale

CA 6 milliards F. Maîtriser l'existant, anticiper l'avenir, améliorer ce qui peut l'être en faisant preuve de créanvité et de bon sens, c'est l'objectif que s'est fixée notre nouvelle équipe de Direction Générale et le challenge auquel nous associerons notre

### **Chef de Mission Audit Interne**

Standardiser les méthodes comptables, concevoir et mettre en oeuvre des procédures et un reporting «groupe», en assurer le contrôle, mettre en place les outils indispensables à la gestion prévisionnelle et de façon plus générale faire toute proposition d'amélioration que vous jugerez nécessaire et en tout domaine, telle sera votre mission.

Environ 30 ans, de formation supérieure à dominante Finance-Comptabilité, vous êtes autonome, dynamique, et justifiez d'une expérience d'environ 5 ans acquise pour partie en cabinet d'audit. Une bonne connaissance du secteur industriel est indispensable. Le poste, basé à Paris, nécessite de courts mais fréquents déplacements.

De nombreuses opportunités d'évolution au sein du groupe seront offeries à court terme à un candidat de valeur. Nous vous remercions d'adresser votre candidature (lettre manuscrite + CV), sous référence C139M, à Ernst & Whinney Conseil, 150 bld Haussmann 75008 Paris, qui étudiera votre dossier avec soin et discrétion avant de vous répondre.



Ernst & Whinney Conseil

### ESC + DECS

Filiale de multinationale anglaise, notre société française, unité à taille humaine commercialise sur la métropole et l'Afrique francophone des moteurs. Nous recherchons notre

### Responsable 250 + Administratif et Financier

Nous vous confierons la supervision de la comptabilité bien sûr 12 personnes), mais aussi l'établissement des situations périodiques, des bilans, des déclarations fiscales, le reporting et même l'informatique et l'administration des ventes... Vous l'avez compris, votre rôle chez nous est très complet et primordial, aussi attendons nous un collaborateur lui même très

Trente ans environ, Sup de Co + DECS, vous êtes déjà un bon professionnel de la fonction mais avant tout homme d'entreprise. Autonome, rigoureux mais souple, votre sens de la communication fait de vous un vrai partenaire reconnu des opérationnels... Pour ce poste basé en banlieue Nord, vous parlez bien sur très bien l'anglais.

Merci d'adresser lettre, CV, photo sous référence 1058/M (à mentionner sur le courrier et l'enveloppe) 79-83, rue Baudin - 92300 Levallois Perret. Nous vous assurons confidentialité et



**BERNARD JULHIET** RESSOURCES HUMAINES

Membre de Syntec

### BRETAGNE

IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL Milliard de francs, engage au sein de l'une de ses Unités de Production (1 500 salariés)

### RESPONSABLE **DU CONTROLE DE GESTION « USINE »**

Mission : outre le contrôle de la bonne application des procédures massion: bute le controle de la bornie application des processions comptables et des systèmes de gestion du Groupe, vous animerez une équipe de 4 collaborateurs et serez responsable des prévisions à court, moyen et long terme, du contrôle budgétaire de l'unité de Production, du suivi et de l'anelyse des coûts de revient, de l'amélioration des outils de gestion etc... de plus vous assisterez et conseillerez la Direction de l'Usine.

Profil: Ces tonctions évolutives (au niveau d'une D.A.F.) conviendraient à un candidat d'environ 30 ans, de formation H.E.C., E.S.C., ou équivalent, maîtrisant parfaitement les procédures de contrôle de gestion, les techniques de comptabilité générale (D.E.C.S. apprécié) et pouvant justifier d'une expérience réussie d'au moins 3 ans en suite de la contrôle de la contrô milieu industriel.

Son autonomie, son sens des relations lui permettront de prendre initiatives et responsabilités dans un groupe en pleine évolution.

Aéponse essurée par notre Consell aux dossiers compre-nant lettre manuscrite, C.V. détaillé, photo et préteritions s/ réf. 8875 RCG. Alain KERVADEC - 5, place de la Liberté 22000 SAINT-BRIEUC - Tél. : 96.33.23.88 Discrétion assurée

Nous sommes l'un des tout premiers cabinets d'audit internationaux et nous recherchons des

### auditeurs chefs de missions

Vous êtes diplômé d'une Ecole de Commerce et vous avez :

• 2 à 4 ans d'expérience en cabinet d'audit, • une bonne connaissance de l'Anglais.

Nous vous proposons:

- des missions variées auprès d'entreprises très diverses, nationales et internationales,
- une formation de pointe aux techniques internationales d'audit,
- des opportunités diversifiées d'évolution de carrière.

Nous vous remercions d'adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, C.V., photo), sous réf. 10.505-M à H. CARON, Ressources Humaines, 56, rue de Ponthieu, 75008 Paris.



COMPAGNIE TRANSCONTINENTALE DE REASSURANCE



développe ses activités en France et à l'Étranger, recherche

MAITRISE ÉCONOMIE avec spécialisation Statistiques ou équivalent DIPLOMÉ

Filale du GAN

Vous participerez notamment au sein de la DIRECTION DES ÉTUDES TECHNIQUES

- A la définition et mise en place des instruments de suivi et d'évaluation des résultats Aux études sur prévisions de chiffre d'affaires
- A la tarification des contrats
   Aux études actuanelles portant sur l'évaluation du risque.
- Pour ce poste basé à PARIS, vous êtes débutant et motivé par ce secteur d'activité, vous avez une bonne maîtrise de l'anglais et l'utilisation de la micro-informatique.

Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions sous référence R.G. 8808 à : CTR - SERVICE DU PERSONNEL 15, rue Louis-le-Grand - 75002 PARIS

Entreprise d'Importance Nationale Installations Electriques recherche pour sa Direction Régionale de Marseille



(30-35 ans DECS Minimum, 5 ans expérience)

Vous aurez à prendre en charge un service comptable Vous aurez à prendre en charge un service comptable de 6 personnes environ qui traite avec une large autonomie l'ensemble des opérations de nos activités de la région Sud-Est (CA 250 MF).

Homme « de dialogue », de rigueur et d'organisation, vous aurez comme objectif l'amélioration du niveau de votre équipe pour la préparer à l'évolution future de décentralisation, tout en ayant à l'esprit le notion de « Service » vis à vis des responsables d'affaires.

Yous serez rattaché à la Direction de l'Agence.
Poste à pourvoir à Marseille.

Poste à pourvoir à Marsei

Merci d'adresser dossier complet (lettre manuscr C.V., photo et prétentions) sous n° 1055 à PARFRANCE ANNONCES 4 rue Robert Estienne 75008 PARIS qui transmettra. Confidentialité assurée.

Importante société de ervices aux collectivités locales echerche pour sa Direction Régionale de LILLE un 

200 000 F+

# de gestion

Il devra assurer des missions de conseil et d'audit auprès des sociétés du groupe (organisation et procédures de gestion et de comptabilité, audit, conseil financier). Il est de formation école de gestion ou universitaire et/ou DECS, complétée par une expérience dans une direction financière ou en cabinet. Connaissances souhaitées de l'aménagement urbain.

Adressez CV, prétentions, lettre manuscrite, sous référence 27619/M, à Média System, 6-8 impasse des Deux Cousins, 75017 Paris, qui transmettra.

Agence Maritime

### CHEF COMPTABLE EXPERIMENTE

Niveau DECS, Service de 7 personnes. Comaissances informatique/social/fiscalité. Expérience maritime souhairée. Anglais apprécié.

Merci envoyer vos réponses avec C.V. et prétentions à notre adresse : A.M.A. CHCl - Quai George-V. 76600 LE HAYRE. A l'attention de M= CARFANTAN.

TRANSITAIRE DE TARLE INTERNATIONALE grand groupe privé Français de Services Industriels crée pour son siège à MARSMILE le poste de

### TRESORIER

Responsable de l'organisation et de la mise en place de la gestion de trésorerie (siège, agences, filiales) vous êtes chargé du contrôle des flux et de l'établissement de situations journalières.

Vous êtes l'interlocuteur privilégié des exploitants et des banques et vous participerez à la mise en place d'une gestion de trésorerie informatisée.

La trentaine, vous êtes de formation Supérieure Comptable avec une première expérience en gestion trésorerie et comptabilité.

Vous faites preuve de réalisme et d'un bon esprit d'équipe. Merci d'adresser s/réf. 204/88 M, lettre manuscrite + C.V. à notre Conseil

B.P.ROP

**阿斯斯 J. 汉连时延 接**蒙·

\$P\$10.30 00 12 20 #\$1.3 第 第

(1) 10 mm (1) 1

・ いました。大きではよりは大力機能・動き

Committee of the second second 

李本 新

The state of the s

S. Co. S. Co.

the second

ATT TO THE REAL PROPERTY.

PEDUIPES ET CA

CHEF D'A

---

一一 化三二烷二烷酸 囊 寶

THE RESIDENCE

新年 17 17 **李宗教章 (秦** 

The same

THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO

E APPRIL E ...



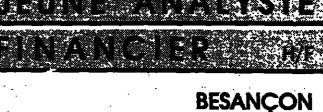
2

1

N

411 ¥

DEBOVATION CONSULTANTS INNOVATION 34 cours Gouffé, 13006 MARSEILLE



LA BANQUE POPULAIRE DE FRANCHE-COMTÉ (820 personnes) s'appuie sur un réseau de 47 agences et détient une part de marché remarquable dans sa région, notamment en PME - PMI. Ble consolide son action de conseil en gestion et recherche un analyste pour réaliser l'évaluation globale d'entreprises, notamment en vue de

l'attribution de concours financiers. Cette fonction s'adresse à un diplômé de l'enseignement supérieur de 25/30 ans (MSTCF, DECS...) apportant une première expétience diversifiée d'approche financière et économique de PME-PML acquise de préférence en mitteu bancaire au en cabinet d'expertise compatable. Des connaissances problemes compatibles des connaissances de l'expertise compatibles des connaissances de l'expertise de l'e

techniques complémentaires en financement des exportations ou produits financiers seront appréciées. Merci d'adresser votre candidature sous rétérence 8473 B, à REUSSITES groupe AVISO — 2, qual du Commerce — 69009 LYON. Membre de Syntec

LA CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE DE PARIS recherche pour développer la distribution de ses produits d'information économique (notamment publications et banques de données) un

### **CHARGE D'ETUDES MARKETING**

DIPLOMÉ D'UNE ECOLE SUPERIEURE DE COMMERCE ayant l'expérience de la réalisation d'études de marché. Outre l'élaboration et la mise en œuvre de plans de promotion, le poste comparte également des contacts commerciaux avec le public. Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions à



CCLP. - DPRS - 8, rue Chateaubriand 75008 PARIS

Nous apparazions à un grand groupe international (CA 28 milliards de trancs, 45 000 employés). Nous recherchons pour notre usine en HAUTE-SAVOIE (700 personnes) qui fabrique des composants électromécaniques et électroniques pour l'électroménager son

### RESPONSABLE DU SERVICE PAIE

Avec une équipe de deux personnes, il assurera la préparation et le contrôle de Il aura également en charge le suivi des contrats de travail, la tenue des registres, les déclarations...

Le candidat tituleire d'un DUT Gestion du Personnel justifiera d'une expé-rience rémeté d'au moine 5 ans dans un poste similaire au sein d'une unité industrielle de plus de 500 salanés.

La pratique de l'informatique et la connaissance de la Convention Collective de la Métallurgie et de l'anglais seraient des atouts supplémentaires. Poste à pourvoir rapidement.

Adresser C.V., lettre manuscrite, photo et prétentions à EATON CONTROLS S.A. - DRH - 37, boulevard du Chevran BP 43 - 74301 CLUSES Cedex





Vous avez l'expérience de la gestion de centres de profits et vous avez l'habitude de l'action commerciale. Vous serez responsable du développement et de la rentabilité financière de la station et vous travaillerez en étroite collaboration avec les élus locaux.

Faites parvenir votre candidature à notre conseit : CORFFOR-M. Plagnol, 574 rue de Chantabord - 73000 CHAMBERY Tel. 79 62 52 14

in the state of

----

MEN

\*\*\*\*

. · - ..<u>...</u>-

. .

100

.

. ... .

S

مَّالِينِ عِلَيْنِ

187,7

4 N 💆

CONSOLIDATION DU GROUPE

Dans le cadre d'une création de poste, la SOCIÉTÉ GENERALE recherche pour se DIRECTION DES AFFAIRES GOMPTABLES (110 pers. environ) un CADRE COMPTABLE.

Au son du service consolidation vous assisserez, sur le plan technique, le Responsable du Sarvice ;

- vous étudierez des schémas comptables de consolidation, pour des opérations complexes,

- vous participerez, en liaison avec les Filiales, à l'application des normes de consolidation du groupe,

- vous contribuerez à enrichis les informations contenues dans les états financiers consolités.

Diplôme d'une Ecole Supérieure de Commerce,... et d'un DECS, vous avez acquis, lors de vos 2 à 3 ans d'expé-rience en cabinet d'audit, une bonne pratique de la révision

comptable (et si possible de la consolidation). Connaître l'activité bançaire est souhaitable. Maîtriser l'anglais et être intéressé par la micro-informati seront des atouts supplémentaires.

Vos qualités nécessaires pour réussir à ce poste : un esprit ouvert, des facultés d'analyse de problèmes complexes, un bon sens relationnel et un gout certain pour un travail auto-

Doté d'un bon potentiel, vous évoluersz à terme, au sein de notre Direction des Aflaires Comptables ou de la Banque.

Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V., photo et prét., s/réf. CD, à Jean-Michel PIADÉ - SOCIÉTÉ GÉNÉRALE Service du Recrutement - 7, rue Ceumartin - 75009 PARIS.

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Notre client, une société française (CA 3 Milliards de Francs) de grande renommée, leader sur son marché, recherche :

### Responsable Financement **Export**

Paris Nord

An sein du département Trésorerie de la Direction Financière, vous aurez pour mission : la recherche et le montage des financements de contrats commerciaux export, la gestion des risques de change et l'assurance des créances (COFACE), et ceci en relation permanente avec les entités

De formation supérieure de type Ecole de Commerce, âgé d'environ 28 ans, vous aurez 2 à 3 ans d'expérience, de préférence dans un service export d'entreprise. Un anglais courant, un excellent sens du contact et de la négociation sont des atouts indispensables.

Adresser CV + n tél + rémunération actuelle à Christophe Ambry, Michael Page Finance, 19 avenue George V, 75008 PARIS, sous ref. CA 1160 MO.

Michael Page Finance

Spécialiste en recrutement Financier

**### B.P.ROP** 

ME EHERGIE MOUVEELE EN FRANCE

Jeune diplômé BAC + 4 (Economie, Gestion), j'ai de grands projets et le bon profil pour évoluer. A la B.P. ROP. ma première année de formation me permet de renforcer mes compétences dans des filières variées au sein de l'Exploitation Commerciale. Progresser, assurer des responsabilités croissantes. avec la B.P. ROP, je sais où je vais. Mon contact: ALLO-CARRIERES (1) 45.02.15.74 (9 h - 17 h) -

53, avenue Victor-Hugo 75116 PARIS

### Pérhadtro LA DEPERSE (92)

Fitale de services, 130 succursaise, 500 personnes, de l'un des tout premiers Groupes, industriels U.S., solldement implanté en France avecun taux d'expansion de 35 %, nous renforçons notre gestion en environnement foriement informaties (IBM 36  $\pm$  réseau PC). Pour compléter notre équipe, nous recherchons un :

### **Analyste Financier** HF **Bilingue Angleis**

2/3 ans d'expérience confirmée du reporting anglo-saxon. Vous maîtrisez bien les espects comptables, budgétaires, prévisionnels de la gestion, vous pratiquez le Louis 123.

intégré dans l'équipe de la direction financière, vous participerez à l'analyse des parformances et assurerez le reporting correspondant en **anglais.** Homme (ou ferame) de dialogue, votre esprit d'initiative, votre sens de la méthode et vos quelités d'organisation seront les critères d'évaluation er d'évolution au sein de notre société.

Merci d'adresser votre candidature, sous référence 58 8612 M, à notre. Conseil qui garantit la confidentialité.

**EQUIPES ET CARRIERES** 

### LYON

BANQUE PRIVÉE en pleine expansion recherche son

### **CHEF D'AGENCE**

encadrer et animer une équipe restreinte mais très performante,

veiller par un contrôle de gestion rigoureux à la renta-bilité des opérations, assurer l'intérim des fonctions du directeur en son. ctermir et développer des liaisons efficaces ovec le

siège parisien. siege passer.

Profil:
de lormation supérieure, vous avez 35 ans environ et justifiez d'une expérience bancaire réussie dans un poste à responsabilités. Efficace, vous savez diriger une équipe et traiter les problèmes avec rigueur et ouverture d'esprit.

Vous avez de bonnes notions en matière de bourse.

Autonome et ayant le sens de l'arganisation, vous serez jugé sur vos résultais.

La rémunération ainsi que les responsabilités sont évolutibles.

Merci d'adresser lettre manuscrite, CV, photo sous rétérence CAG à

f.p.conseil. 130 montée de Choulan

L'un des premiers groupes français de négoce international de produits agro-alimentaires, implanté mondialement, nous cherchons pour l'une de nos sociétés (120 p., siège Paris)

### un jeune assistant de gestion, H/F, 170 000 F/an

Venez analyser nos opérations sur les marchés à terme des matières premières, en relation avec nos services commerciaux et nos titiales étrangères, établir des situations prévisionnelles, interpréter les écarts et faire les rapports de synthèse.

Diplômé d'études supérieures, vous vous êtes délà frotté à l'entreprise avec une première expérience en contrôle de gestion ; vous souhaitez travailler dans un groupe très formateur. Votre commissance de l'anglais et vos qualités de communication faciliteront votre intégration.

Notre consultante, Mme M.C. TESSIER, vous remercie de lui écrire (réf. 5217 LM)

ALEXANDRE 10, RUE ROYALE - 75000 PARES

LYON - GRENOBLE - LLLE - NANTES - TOLLOUSE - STRASBOURG

MEMBRE DE SYNTEC E E E

Correspondance, Nos moyens: des Catalogues et des Magasias. Notre dimension: 1 440 saluriés pour un C.A. de 3,6 milliards. Nos partenaires : plus de 900 000 clients-Sociétaires et 5 500 fournisseurs. Notre projet, nos solitiques priviligient l'innovation technologique, la qualité et les fournes et les bommes, acteurs de notre réundte. totale et les femmes et les hommes, acteurs de notre rés Le déli coopératif dans la distribution d'aujourd'hai, Direction Financière recherche

### **CONTROLEUR DE GESTION** EXPERIMENTE HF

Rattaché au Directeur Financier, il se verra confier la responsabilité de l'élaboration et de la gestion des coûts analytiques et budgétaires de l'entreprise. Il développera les outils informatiques, assurera la diffusion des informations dans les différents services et réalisera des analyses de gestion spécifiques. Il animera une équipe de 4 personnes. Agé de 30 ans minimum, de formation supérieure (ESC, DECS ou équivalent), vous justifiez d'une expérience de contrôle de gestion d'au moins 5 ans en entreprise ou cabinet. Rigoureux, organisé, vous aimez le travail en équipe, avez le goût du contact et de la négociation, votre efficacié et vos résultats vous permettront d'évoluer au sein de la société. sein de la société.

Ce poste est à pourvoir à NIORT, ville où les secteurs tertiaires et informatiques sont en expansion.

Adresser lettre de candidature (C.V., photo et prétentions) à la Direction du Personnel - Trévins de Chauray 79045 NIORT Cedex.

Un très important organisme financier recherche pour accompagner le développement de ses activités de Banque d'Affaires un

# **FISCALISTE**

Au sein d'une petite équipe de haut niveau rattachée à la Direction, il assurera une mission de Conseil Fiscalen matière de prêts à long terme et sur des dossiers d'ingénierie financière de type haut de bilan (fusions, acquisitions, LMBO,...).

En relation directe avec les différents intervenants, il construira des schémas destinés à optimiser sur le plan fiscal les opérations de l'Etablissement et de ses clients Entreprises.

A 30/38 ans, de formation juridique générale, maîtrise / 3ème cycle, complétée par une spécialisation fiscale ou des compaissances acquises au cours de votre expérience de plusieurs années du Conseil Fiscal, vous souhaitez valoriser vos qualités de rigueur et d'imagination dans un environnement financier de premier plan. Rémunération motivante et perspectives d'avenir pour un Anglais souhaité.

Contacter Frédéric Foucard au (1) 40.70.00.36 on adresser CV + nº tél + rémunération actuelle à Michael Page Banking, 19 avenue George V, 75008 PARIS, en mentionnant la référence.

Michael Page Banking

Paris Londres Amsterdam Bruxelles New-York Sydney Spécialiste en recrutement Bancaire



Devenez le partenaire actif de nos agents commerciaux

Après une formation théorique et pratique rémunérée, vous aurez un rôle :

- d'animation et de formation techniques et commerciales.

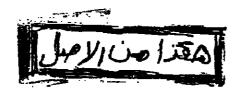
de conseil dans le domaine de la gestion (portefeuille et comptable).

### **JEUNES DIPLOMES** DE L'ENSEIGNEMENT SUPERIEUR lécoles de Commerce, maîtrise de gestion

Sciences Eco, droit) Ayant le goût du terrain, motivé par un groupe susceptible de vous offrir des perspectives de camères intéressantes et variées ; Venez renforcer notre équipe d'ins-

pecteurs du cadre IARD. Postes à pourvoir dans différentes régions de France.

Merci d'adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions sous réf. 217 EVNC à Mme IMBERT, 52, rue de la Victoire, 75009 PARIS.



# **FORMATION**





EFFICACE

COURS INTENSIFS (1 à 4 SEMAINES) COURS DU MIDI

COURS DU SOIR

 ANGLAIS COURANT. ANGLAIS « VIE DES AFFAIRES ». 1, rue de la Pépinière, iace gare Saint-Lazare, 45-22-51-18.



CPFCE Certificat Préparatoire aux Fonctions de Contrôleur d'Entreprise. Formation ouverte aux demandeurs d'emploi et aux salariés possédant un BAC + 2 ou une expérience professionnelle de 4 années

(en gestion ou complabilité) du 18 avril au 25 juin 1988. (290 h. de formation). INSTITUT D'ADMINISTRATION DES ENTREPRISES Université de Paris 1 - Panthéon Sorbonne, 162 rue Saint-Charles 75740 Paris Cedex 15 © Formation Permanente 45.58.02.28 - 45.57.28.41

CORUTE des INSCRIPTIONS IE 18 MAIS 19

### Formation de Formateurs et de Conseillers en Formation

(Stage rémunéré)

Fondé en 1969, l'I.F.A.C.E, est un établissement de la Chambre de Commerce et d'Industrie de Peris.

Le programme est ouvert aux diplômés du 2° cycle de l'ensei-gnement supérieur, ayant au moins trois ans d'expérience

Il prépare à des fonctions d'animateur, de formateur ou de conseiller dans diverses organisations (entreprises, établis-sements d'enseignement et de formation continue, sociétés

de conseir...). Le programme dure deux ans à temps plein et s'ouvre chaque année en septembre/octobre. Il consiste en une alternance vàcues, ponctuée de seminaires,

Le programme est agréé au titre de la rémunération des staglaires par l'Etat et pout aussi être financé au titre des C.I.F. Les inscriptions seront closes le 30 avril.

Renseignements et dossiers peuvent être obtenus à PLF.A.C.E. 79, avenue de la République 75543 Paris Cedex 11 Tél. 43-55.39.08 poste 1207

Demandeurs d'emploi de formation supérieure,

### **MICRO-INFORMATIQUE POUR CADRES**

Durée: 3 mois à partir de fin avril.

Objectif: apporter une formation à l'utilisation des outils de la micro-informatique appliquée aux différentes fonctions de l'entreprise.

Participants: cadres demandeurs d'emploi habitant Paris (75) depuis plus d'un an.

Pour ce stage recrutement immédiat

Téléphoner au 47 63 83 68

### **CENTRE D'EDUCATION PERMANENTE** DE L'UNIVERSITE PARIS X

STAGES:

A CERGY : d'avril à join 88 avec le concours du Conseil général du Val-d'Oise : **CADRE EXPORT (Tél. : 30.30.46.73)** 

A NANTERRE: année 1988-89

DECISION ET IMPLANTATION ANALYSTE UNIX CONCEPTEUR MEDIATIONE CADRE COMMERCIAL

GESTION DES COLLECTIVITES TERRITORIALES
COMMERCE INTERNATIONAL GESTION DES ENTREPRISES DE TOURISME GESTION DE L'ECONOMIE SOCIALE

Renseignements: 200, avenue de la République 92001 NANTERRE Cedex - Tél.: 47.25.92.34, poste 7866 ou 47.21.67.79 Informations Minitel: 47.29.00.66 puis 2FOCO

### CYCLES INTENSIFS DE FORMATION COMMERCIALE

Vous souhaitez : - Evoluer vers une fonction

d'encadrement commercial. Vous spécialiser en

commerce international. Acquerir les techniques du

marketing industriei...

Groupe ESC Lyon

**FORMATION** PERMANENTE

Permanente du Groupe ESC Lyon

La Division Fermation

vous propose plusieurs programmes intensifs de 10 à 15 semaines Selection et démarrage courant

Benselgnements, conditions financières ou prise en charge : imsultez Meole LEVEOLE Tel. 78 33 81 22 23, avenue Guy de Collongue BJP 174 / GM32 Ecuth Codes



### Sté d'architecture | STÉ recherche pour poste en PARIS

**PROFESSEURS** HST.-géo., fr., qualifiée CAPES, agrégation. Exp. et jury bec. Tél. : 43-36-48-00.

PROMOTEUR RECHERCHE JURISTE H./F.

Cours prive recrute

polyv., 5 a. exp. immob. sulg., procéd., rédac., conv. Adr. e.v., prét., s/nº 325 LEVI TOURNAY, 31. bd Bonne-Nouvelle, Psris-2\*.

### INGÉNIEUR AGRONOME DÉBUTANT

Spécialisation statistiques Nous adresser lettre man, c.v. + photo + prétent. IGER, 9, rue Eugène-Flechar 75017 PARIS.

Sté rech. pr conserverie en AFR. NOIRE FRANCOPH. un

CHEF D'EXPLOITATION Le candidat devra justifier d'une solide ampérience du just de fruit. la conneissance des normes des groupe-ments d'achats et de

Adr. lettre man. + c.v. avec photo et prétentions sous rét, 4 085 à L.T. ASSCOM, 31, bd Bonne-Nouvelle Paris-2°, qui transmettra.

### UN CADRE DE HAUT NIVEAU

ui effectuera des missions érudes de conseil, d'infor-nations et de représentation à sesurera des publications. le formation générale jurida-tie ou économique supé-eure, la candidat, 35 ans hovron sera un homme de rieure, le candidat, 35 ans environ sera un homme de communication ayant le goût de la rédaction, de l'amina-tion et de l'organisation. Familier de l'ensagnement technologique et profession-nel, il possédera également une expérience de la forma-tion en milleu industriel.

meraurant d'antreorisé. restaurant d'entreprisa. Adresser toutes candida-tures, avec c.v., photo et prét. en précisant sur l'enve-loppe le réf. 31 087 BLEU, 17, rue Lebel, 94307 Vincernes Cedex qui transmettre.

Ag. specialises dans la conception de magazines d'entreprise, cherche à ren-forcar son équipe da JOURNALISTES-PIGISTES. Envoyer c.v. Pôle Sud 54, r. Danjou 92100 Boulogne.

TECHNICIEN

RÉDACTEUR

**JOURNALISTE** 

Période essai 6 mois.

RECHETICHE POUR SON DIFIGEANT ASSISTANTE

Vous avez une longue expé-rience, un bon niveau géné-rel et une connaissance du milieu architectural. De bourres notions traitement texte, Les candidatures (les-ment mercette cu, photo).

SAREA
28, rue Barbet-de-Jouy,
75007 PARIS
M= M.-C. BUGUET.

Sté conseils igridiques

60200 Compiès COLLABORATEUR formation juridique supérieure en droit des sociétés en droit des sociétés exp. de deux (2) ans au moins en cabinet.

crire avec c.v.. photo or prétent. sous ir 8 473 LE MONDE PUBLICITÉ. 5, rue Monttessuy, 75007 PARIS.

### Agce d'urbanisme

SOCIO-ÉCONOMISTE

torre urbain, et études pluri-disciplinaires projets de quartiers et/ou Chartres de développement.
Disponibilité immédiate.
Adresser lettre et c.v. à :
Monseur le Directeur de L'AUTB, 8, rue de Mulhouse, 90000 Belfort. Le directeur de la formation Etoile recherche

> P.S.L hoton Science Instruments lociété Leader dans le maine optoélectronique res optiques) et électroop-ue (Jesers) recrute H. ou F.

INGÉNIEUR TECHNICO CCIAL

li aura rapidement la raspon-sabilité des lignes de produits concamées par :

— sous-systèmes optiques,

— désection et radiometre.

— traitement de faisceaux.

Ce poste demande des com-pétences scientifiques en continue indiscutables, mais venir à un inc débutant. ANGLAIS INDISPENSABLE

Groups INFO'ROP rech. **FORMATEURS** 

sur OPEN-ACCESS.
Libre de suite.

T. M. Kalazak 47-51-14-41.

# DEMANDES D'EMPLOIS

### **DIRECTEUR INDUSTRIEL**

INGÉNIEUR GRANDE ÉCOLE M.B.A.

16 ans d'expérience dont 6 ans aux Etats-Unis dans postes multifonctions

Gestionnaire confirmé, Solides références. Direction marketing et commerciale. Directeur de production.

Etudie toutes propositions motivantes.

Ecrire réf. 1245, HAVAS, B.P. 1366, 76065 LE HAVRE CÉDEX.

Cadre comptable, 10 a. exp., cabinet comptable, bilan, commissariat aux comptes, fiscalité, gestion analytique et budgétaire. Assistance au dév. d'appiration in aux de catte de catte de la catte de cat ssistance au lev. I appraion informatique de gesion comprable et financière.
Etudie proposition.
Ecrire sous le n° 8470
LE MONDE PUBLICITÉ
5, rue de Montessuy
75007 Paris.

Vous recherchez une collaboratrice ? De formation scientifique ? De trêz bon niveau en engleis oral et écrit ?

engress oras et écrit ?
Apte à rédiger, traduire, éventuellement taper sur machine à traitement de taxte, courrier, comrats, documents commerciatus et scentifiques ? Organiser et coordonner les activités d'un acruce, d'une squipe ?

ASSIS./SECR. DE DIREC-TION DEUG de biologie 35 a., 7 a. d'expérience je ressemble tort à ce prefil. Signe particulier : connais-sance du grec moderns. Atouts appréciables : appude à l'autonomie, sans de l'organisation et des relations professionnelles. Disponible sous un mois. Ecrire sous le n° 2 101 LE MONDE PUBLICITÉ 5, r. Montressuy, Paris-7°,

TRADUCTION REDACTION LITTERAIRE, TECHNIQUE FR., ANGL., ESP., MA-NUSCRITS, DOC., LETT. TEL. (1) 48-27-75-50.

J.F. 32 ans, maîtr. lettres, DUT gestion, expérience de l'emaegn., ch. emploi dans un service formation. Tél.: 48-02-53-06.

J.F. doctorat 3- cycle. exp.
prof. journalisme scientifique
et gestion, cherche emploi
complémentaire, temps patiel, vacation, enseign,
journalisme, association.
Ecrre sous le rf 8471
LE MONDE PUBLICATE
5, ne de Montresuy
75007 Paris. F. 37 ans, études sup. len-

tres exp. enseignement et journalisme, ch. emploi secrétaire de rédaction ou communication. Tél.: 45-06-40-79.

CHEF B.E. spécialiste conception de systèmes pro-tection électronique, rech, emploi similaire dans sté en expansion. Merci d'appeler au 48-23-48-59. **R21 NEVADA GTS** #14.1 INL FRANT U. I. W.
1988, bleu orage, inter. bleu
velours. Options: galerie,
penture métalliée vernie,
Pack re 1.
Uhre début avril.
4.000 km. Prix 77.500 F.
Tél.: 48-89-53-47 lo poi
jusqu'à 21 heures.

F. formation fittéraire sup., angl. excellent, plusieurs armées exp. professionnelle en informatique, cherche posta de traducteur documentation technique. Earier sous le nº 8469 LE MONDE PUBLICITÉ 6, rue de Monttessuy 75007 Paris.

F. 43 a., formation psychologie + informatique, exp. recrutement et gestion des carrières des informaticens. Etudie propositions. Ecrire sous le nº 8468
LE MONDE PUBLICITÉ
5, rue de Montaesury
75007 Paris.

J.F. Directrice de publication d'un magazine spécialisé, responsable rédaction et publicité, cherche emploi même sectour evec organisme français. organismo français. Ecrine sous le nº 8472 LE MONDE PUBLICITÉ 5, rue de Montressuy 76007 Peris.

automobiles

ventes

capitaux

propositions

de 5 à 7 C.V. Collab. Renault vend

PROCHE ÉTOILE

commerciales URGENT RECHERCHE 70.000 F sur 6 mois, garan-tie, taux indifférent. Tél. 30-36-34-93 sauf le soir.

### appartements ventes

2° arrdt SENTIER cuis., w.-c., douche 355 000 F Marcadet 42-52-01-82.

Adresser lettre manuscrite + C.V. avec photo et priter-tions sous réf. 4084 à L.T. ASSCOM, 31, bd Bonne-Nouvelle, PARIS-2-, qui tr. 5° arrdt M\* SAINT-MARCEL LIV. + CHBRE treft IMM. NEUF JAMAN HABITÉ FRAIS RÉDUTS. TÉL: 45-26-99-04. MENSUEL PROFESSIONNE Bureau Paria recherche

MAISON D'ARTISTE 250 m² env., caime s/2 n²-veaux, gd séj., cham., cus., amér., 3 ch., 2 bans, mezz., courerte privée. aménag. contempor., 5 400 000 f.

Très qualifié.
Grande puissance de travai
Voyage Hazagone et CEI
reportages, études, inter-views, contects aisés.
Anglais indispensable. 6° arrdt ST-SULPICE

Références morales professionnelles exigé Adress, C.V. manus., phot et prét. nº 36 585, Contess Publicité, 20, av. de l'Opére PARIS-1", qui transmettri 7° arrdt PRÈS MINISTÈRES ORGANISME DE FORMATIO iale d'un GROUPE BANC

VOIE PRIVÉE CALME Gd stand. 200 m² env. Loud Loi Quillior récupérable 7 p., service, poss., park. et prof. fibérale, 6.250,000 f. Serge KAYSER (1) 43-29-80-60. CONSEILLER **EN FORMATION** Pour contacts clients, élab ration, spirmation ou sui de stages.

8° arrdt Rus Pierre-Charron 100 m Champs-Elys udio 8º étage, ascense id, caime. Px 840 000 Tél.: 45-01-21-87. Env. C.V., lettre, photo prét. à M.F. BACQUES 6, rue Léo-Delibes, 75116 PARIS.

4 p. 95 m² + service, 4º ét sans asc., plein sud 2 150 000 F, 45-72-02-87. Dans le cadre de son dév loppement société, recher che pour assister la comit de gérance

Son (sa) Secrétaire administratif (ve) Ecrre sous le nº 8474 M LE MONDE PUBLICITÉ

Mr St-Ambroise charm. STUD. 22 m² tt cft, 5° ét. sa asc., cl., calme, 270 000. DOLÉAC 42-33-12-29. secrétaires SÉLECTION DOLEAC, SECRÉTAIRE Mr ST-AMBROISE, charma stud. 22 mr tt conf., 5° ft. studens., clair, calma, Prix 270 000 F, 42-33-12-29. COMMERCIAL FRANÇAIS-ANGLAIS

12• arrdt SÉLECTION DOLEAC Square 91-Charles, lmm. récent 50 m² + 30 m² tecr. + 8 m jd. d'hw., 7º dc., pert. + cav. Px: 1 830 000, 42-33-12-29. Expérience import-export/ transit + procédures douane et banques. Not. informatique IBM PC XT-AT. I primité Samulation

15° arrdt

AV. FELIX-FAURE Récent standing. 8° ét., 93 m² + loggia 8 m² + box, double living, 2 chbres vue dégagés, soleil, bon plan. France Consell, 48-28-00-75. PARC BRASSENS

8º ét., asc., 2 p., cuis., selle de bns, WC, chauff. cent., MGN: 43-87-71-55, 38, bd des Batignolles, 76017. SQUARE BESNOUETTES

imm. ancien, standing, dou-ble living + chbre + chbre de service tout sur jardin. France Consell, 48-28-00-75. CAMBRONNE, immeuble stand. 1978, étage élevé, vue 2 p., entrée, cuis., bains, vue 2 p., entrée, cuia., bains, WC, 41 m², soleil, celme, 1 170 000 F, 43-35-18-36.

VOLONTAIRES récent 4 ét. sec., petit 4 p. ent., cuis. bns, WC, balc., nue et cours, box, 1 200 000 F. 43-35-18-36, urgt. LECOURBE Très beau 4-5 P., 105 m² + belcon 14 m² + perking bon plen, soleil tout s/jardin. France Conseil, 48-28-00-75.

16° arrdt AV. HENRI-MARTIN

perbe 4-5 pièces, 115 m² étage élevé, parking. 45-48-58-68. YUE SEINE ET IBIN iếj, đbie + 2 ch., ét. <del>čievé</del>, mm. récent, 48-33-29-17.

PASSY 70 m² 3 P. 3º étage, ascenseur, à réno-ver, cave, 1 550 000 F. « M. 73 » 45-22-05-96.

17° arrdt R. DES DAMES 3 p., cula., s.-de-bns, WC, parf. état, r.-de-ch. s/jardin, PRIX : 840 000 F. MGN: 43-87-71-55.

18• arrdt

L'IMMOBILIER

20° arrdt Be Buzenval imm. 74 105 m² stdg dble liv. 31 m² 3 ch. 2° ét. asc. + box cave 1 850 000 42-33-12-29. 78-Yvelines

Vends, cause départ.
Veneus-sur-Seine, ds. perc
bolsé, F4, 85 m² (1° et.).
Etat neuf. Très ben eitué.
Prix intéressant.
Commerçante, grandes surf.
5 minutes de la gare.
20 min. gare Saint-Lazere.
Perk. cave. Base de loisirs :
plage, voile. piche, équitat.
7 désphons.: 33-85-54-11.
Après 18 heures:

92 Hauts-de-Seine SÉLECTION DOLÉAC lo pts Clicky sppt 63 m<sup>2</sup>, mm. 76, liv., 2 ch. tt cft, 3 st., asc., perkg + cave, 650 000, 42-33-12-29.

**NEUILLY SABLONS** Val-de-Marne

Fontenay-sous-Boia, (94). Particulier vend 2 p., 44 m², 4° ex derm. éta., calme. soisil, tt. ct. bon état, prox. bois, RER, tous commerces. Prix 350 000 F. Tél.: 48-77-05-30 ap. 20 h.

Vás F4 à Vitry mairie, 9° ét., très ensoleilé, + cive + park. ext. Proche école. commerce et rensport. Pris: 420.000 f. Tél. 46-80-36-87 ap. 20 h. SAINT-AUGUSTIN appartements

achats 11° arrdt Rech. 1 à 3 p. PARIS préf. RIVE GAUCHE, evec ou sens travaux. PAIE CPOMPTANT chez notaire, 48-73-48-07, même le soir. Mª RÉPUBLIQUE, bel imm. ancien, duplex, double sejour, 3 ch., cuis., tt cft, 2 045 000 F, 43-45-88-53.

J. FRUILLADE 54, sv. La Morte-Picquat, Paris-15\*, rech. pour cifentile sélec-tionnée APPTS et BMM. to prix, tree surl. Paris-6\*, 7\*, 15\*, 16\*, 16. 45-66-00-75. IMMO MARCADET

non meublées

Paris A LOUER PARIS-XX-A LOUER PARIS-OCAv. Gembetta (face NP) data
imm. bon stdg 7° ét., un
appt tt cft, fibre 1" mara,
3 p. cuis. w.-c., s. de bos,
64 m²-env., cave et garage,
5 500 F mensuels, compris
acompte chauff, et charges.
Sériquees références exigées. Gerentie d'emploi.
Ecr. Mr° A. CATELAIN, 42, r.
F.-Vilion S3190 Lwry-Gargan.

A LOUER

ENTRE PARTICULERS
très grand choix locations
HESTIA
Paris-15°: 43-08-09-10.
Paris- 2°: 42-96-58-46. locations

non meublées demandes Paris

UNION FONCIÈRE Location, verne, gestion 5, rue Berryer, 75006 Paris, Rech. appts, vides ou meubl., pour se client, loyer-garanti. TéL: 42-89-12-52.

RÉSIDENCE CITY rech, VIDES ou MEUBLES à l'achat pour sté et banques APPTS et VILLAS très grand stdg quartier résid. TEL : 45-27-12-19,

**MONDIAL MERCURE** rech. MEUBLES et VIDES STUDIOS et 2 PECES pour clientèle érrangère APPTS DE STANDING pr ambas-saires et sociétés. S'adres-ser SERVICE ACCUEIL. Tél.: 42-56-28-16.

**EMBASSY SERVICE** 8, svenue de Messine, 75008 Paris, recherche APPARTEMENTS. DE GDE CLASSE, belles récept, avec minimum 3 chambres. 7. (1) 45-62-78**-9**9,

locations meublées demandes

Particulier vand STUDIO, 22 m², cuic. sépar., s.-d.-b., w.-c., premier étage cour. MULTIMAT. et DIPLO- p. Métro: Château-Rouge. Téléphone.: 46-06-90-27, et plus. I.S.I. 42-85-13-05, INTERNATIONAL SERVICE

### maisons de campagne YEND CAUSE MUTATION

MONTARGIS (45) 1 h Paris Grec. aut. Sud au cour de la forêt, à prox. de 8 000 m². Vous offre l'inc.
d'une demeurs anc. Confortable et millinée alliant style
et dégancs. Séj. chem., sal.,
cuis., 3 ch., brs, w.-c. +
maison d'arni sép., 3 ch.,
brs, w.-c., commants. Tennis, golf, équit. 3 proteinité.
Px remboursable comme un
lover. Turpin Relais MelMontergia (18) 38-8522-82 et sorès 20 h (18)
38-96-22-29 24 h/24 h.

viagers ST-CLOUD BEL APPT. 10 1

, ....

-----

. ....

\_ / \_ \* \* \* \*

·-- - -

1000

or opensy.

in di ayaytay.

1.1. 20

علته ،

کنوب بر

100

44

. . .

-

· · · 🔅 🤊

غوف

- married Sales

20

7 6 124

.<u>≅.,</u> s

خام ج

24.

و في داخو د م

· Sec Fie #

e in a second

120 \$ -44.5-

SI 19 731.5

A Some

\* \* \* \$5**9** 

- ---- 7 500

- MAR ARISE

- 222

\$ A. ...

- 三字葉は

an article and

The state of the s

~ ARC 384

Fred was

100 miles 100

" 清净水 🍇

TO THE SHAPE

1 14 × 1 14 Been and AL SE SECTION Town Roberts with the

444

. - -

- .v.

7: · <del>-</del>₹

: .\_

:

· · · ·

. . .

imm. moderne 90 m², ter-resse, box, pr. gara, Val-d'Or, nocupé, 500 000 + rente. Tél. : 48-05-58-70. 94 CHARENTON METRO LIBERTE recent 90 m² + 50 m² join privatif, box, occupé 1 titte, ros 3 500 F, 45-67-66-16. . CRUZ 42-66-19-00

8. r. La Bodtie, particulari-sera votre dossier viager. Estimation gratuite. 49 and d'expér. Gerentie finencière 3 000 000 F. maisons individuelles

CRÉTEIL ÉGLISE secteur paviliona; 6 p. cuis., tl cft, 350 m² join, garage, sous-soi complet. 2 045 000 F. MAS 186608. 43-45-88-83.

propriétés Rech. pptès ou terreins 1 000 m² env. Bry-s/ Marne ou env. 46-28-61-83. Nice maison d'archi, jardin int., 7 p. 180 m² hab., ter-rain 5 000 m², prix 2,3 mil-lions. Tél. : 88-22-20-50.

terrains RECREBCIONS VII MYSIC TERRAN
pour proznotion immobiles
et touranne pour groupe
basé en Sussa,
Eorine 5/m 8 441
LE MONDE PUBLICITÉ,
MICTORNES IN Brain.

hotels particuliers

IDÉAL AMBASSADE très bel fibral particulier utili-sable burx et habitation, 900 m² environ. Prix en rap-port, disposible de suite. Ecr. s/réf. 1871 à FRANCA-CP, 17, rue de la Banque, 75002 Paris, qui transm.

> bureaux Locations

DOMICRIATION CCIALE 8-BURX. SECRÉT., TÉLEX, TÉLÉCOPIE, TRAIT. TEXTES. AGECO 42-94-95-28. DOMIC. DEPUIS 80 F MS. Paris 1", 8", 9", 12" ou 15". CONST. SARL 1 500 F HT. INTER DOM 43-40-31-45.

Votre adresse commerciale ... SIÈGE SOCIAL CONSTITUTION STÉS Prix compét. Délais rapides. ASPAC 42-93-60-50 +

VOTRE SIÈGE SOCIAL A L'ÉTOILE CIDES 47-20-41-08. **BOMICILIATIONS** 

Forum des Halles - Buresux Constitution de sociétés Téles - Secrétariat ACCESS 40-28-15-12. SIÈGE SOCIAL Secrétaries + bury neufs. Démarches R.C. et R.M. SODEC SERVICES Cips-Elysées 47-23-65-47 Nation 43-41-81-81

VOTRE SIÈGE SOCIAL DOMICILIATIONS SARL - RC - RM onstitutions de sociétés. émarches et tous serv. erman. téléphoniques. 43-55-17-50.

locaux commerciaux

Ventes

200 m² couverts + bu-reaux, tensin 2 500 m² + proximité RER, RN14 + io-





# Un sanctuaire bien gardé

Peu de firmes étrangères pénètrent l'énorme marché de la construction

'ARCHIPEL nippon ne forme désormais plus qu'une seule île. Les détroits et bras de mer qui séparaient Hokkaido, Honshu, Shikoku et Kyushu – les quatre principales îles - ont été en quelque sorte abolis. L'inauguration, le 13 mars, du tunnel sousmarin de 53 kilomètres unissant l'Hokkaido au Honshu, puis, le 10 avril, du gigantesque pont reliant le Shikoku à l'île principale font date pour les habitants de régions qui se considéraient doublement insulaires : par rapport au continent, comme le reste de l'archipel, mais aussi par rapport aux régions de Tokyo et d'Osaka. Le Honshu étant déjà depuis plusieurs années relié par un pont au Kyushu, il n'y a plus désormais aucune entrave à la communication entre les quatre îles de l'archipel.

Ces travaux sont titanesques: pour le tunnel sous le détroit de Tsugaru, ils ont coûté près de 1 000 milliards de yens (40 milliards de francs) et pris un quart de siècle; quant au pont Seto Ohashi, d'une longueur de 10 kilomètres, sautant d'un îlot à un autre au-dessus de la mer intérieure et comportant une portée de plus de 1 kilomètre qui en fait un des plus audacieux du monde, son coût aura été d'un montant égal (1 300 milliards de yens).

Ils sont en tout cas significatifs de la formidable frénésie de bâtir qui anime le Japon, largement soutenue au demeurant par les pouvoirs publics.

L'industrie de la construction a traversé ce que l'on nomme dans la profession sa « période d'hiver . : au cours de la première moitié des années 80, les grands travaux ont stagné en raison de la politique d'austérité budgétaire. Depuis la fin de 1987, grâce aux sures de relance de la demande (6 000 milliards de yens) et aux dispositions du budget 1988, il est prévu une augmentation de 19 % des travaux publics.

« C'est la renaissance », nous de la Fédération des constructeurs. L'arrivée au pouvoir de M. Takeshita, très lié au lobby de la construction, n'est sans doute pas étrangère à cette euphorie. En difficilement pénétrable.

1988, le chiffre d'affaires de l'industrie nippone de la construction s'élèvera à 63 000 milliards de yens (2 500 milliards de francs).

Les constructeurs japonais sont engagés dans une série de grands projets d'aménagement du territoire. Pour certains, les travaux ont déjà commencé : c'est le cas du pont-tunnel au-dessus de la baie de Tokyo (coût ; 1 150 milliards de yens (1), du nouvel aéroport d'Osaka (1 000 milliards), d'un nouveau pont, celui d'Akashi, sur la mer intérieure (1 000 milliards) et de quelque deux cent cinquante projets régionaux : au total, quelque 30 000 milliards de yens (1 200 milliards de francs).

### L'attrait des profits

La municipalité de Tokyo a de son côté donné son accord pour le développement d'un nouveau « centre » sur une île artificieile au milieu de la baie. D'une superficie de 440 hectares, il aura 44 000 habitants, et 115 000 personnes viendront chaque jour y travailler. A l'est de la baie, 25 kilomètres de Tokyo, doit aussi être créée sur des terrains conquis sur la mer une nouvelle ville-satellite, Makuhari Business District (coût 1 200 milliards de yens), qui sera achevée au début de la prochaine décennie. L'architecte Kisho Kurokawa nourrit, combler pratiquement toute la baie d'ici à l'an 2025 pour y bâtir une - Island City - de 30 000 hectares. Le coût est de 230 000 milliards de vens...

Si les utopies ne sont pas absentes, les perspectives de profit offertes par des opérations plus réalistes - rien que le plan routier 1988-1993 dispose d'un budget de 53 000 milliards de yens - allèchent les constructeurs étrangers : non seulement les Américains. dit M. Takehiro Hara, directeur mais aussi les Européens, les Coréens et les Chinois veulent entrer sur le plus grand marché de la construction du monde. Mais celui-ci reste un « sanctuaire »

nellement au Japon un secteur hypertrophié comparé à ceux des autres pays de l'OCDE : il représente de 15 à 20 % du PNB. La faiblesse en infrastructures (en 1982, seulement 52 % des routes étaient asphaltées), la durée de vie réduite des bâtiments et la fonction « électoraliste » de beaucoup de travaux publics en sont les causes principales. Il a en outre toujours été étroitement lié à l'Etat et au monde politique (qu'il sinance), et il continue à fonctionner comme une sorte de

Tokyo et Kitakyushu est un • modèle • de ce type d'industrialisation s'opérant à partir de qua-tre grands pôles (Tokyo, Osaka, Nagoya et Kitakyushu) par l'intégration dans les circuits de soustraitance de l'arrière-pays. Ce processus est assorti d'une dévastation effrénée de l'environnement (50 % des côtes ont été transformées par l'homme et 25 % sont désormais entièrement artificielles : comblées, bétonnées, etc.) et d'une formidable spéculation foncière alimentée par l'étroite connivence entre les pouvoirs publics, les constructeurs et les politiciens qui ont joué les

Les investissements publics

### Une seule île



jouèrent un rôle majeur dans la naissance de la grande industrie au siècle dernier. Depuis la guerre, les équipements publics à vocation industrielle, ou la mise à profit par le capital privé des investissements publics, ont été la règle de la période de haute croissance économique des années 60. L'usine avant la ville, la production avant l'aménagement urbain : c'est ainsi que routes et voies ferrées se sont bordées d'un double liseré d'usines et d'ateliers.

intermédiaires et empochent les

Contrairement aux conceptions qui prévalurent au cours de la période de haute croissance, les nouveaux grands projets ne sont plus directement destinés à accroître la production. En outre, un souci de régionalisation est plus sensible qu'auparavant. Mais fonctionnement interne de l'industrie de la construction n'a guère changé. Assurément, les Japonais ne souhaitent pas voir de

nouveaux concurrents entrer sur sont liés à des affaires de leur marché; mais c'est peut-être moins une volonté délibérée de fermeture qui rend celui-ci «opaque » aux étrangers que les lois secrètes qui le régissent et préexistaient à tout souci protec-

La construction au Japon compte 520 000 entreprises : l'écrasante majorité (90 %) est formée de PME, dont le capital ne dépasse pas 10 millions de yens. Et elle emploie 5,3 millions de travailleurs (soit 9 % du total), dont 80 % sont des journaliers, composant l'essentiel de l'emploi précaire. Dans ce «tiers-monde» du système productif nippon, le taux de syndicalisation est faible et la main-d'œuvre très mobile.

### Une organisation pyramidale

La Fédération des constructeurs, principal lobby du secteur, regroupe les cinquante-trois principales entreprises, dont les six géants. L'organisation du travail est toujours pyramidale : le contractant principal utilisant une cascade de sous-traitants. L'un des rouages occultes de régulation du marché est le système des ententes préalables aux appels d'offres, le dango, qui a toujours existé, bien qu'il soit interdit par la Fair Trade Commission.

Régulièrement, des scandales sont dénoncés par la presse : ce fut le cas en janvier dernier pour la construction d'une île artificielle à Osaka, une opération de 140 milliards de yens. Un coup de téléphone anonyme avait révélé au quotidien Asahi la liste des entreprises qui seraient choisies. Il en avait été de même, en décembre, dans un appel d'offres pour la construction du nouveau hâtiment du ministère de tice.

L'entente entre les constructeurs suppose aussi des connivences avec le donneur d'ordre, en l'occurrence souvent l'Etat. Celles-ci sont facilitées par les parachutages d'anciens fonctionnaires du ministère de la construction dans les sphères dirigeantes des entreprises de la branche. La Cour des comptes, qui a procédé à une enquête sur un millier de réalisations de travaux publics, a découvert que, dans la majorité des cas, le montant des devis comcidait, à 1 ou 2% près, avec le budget prévu. La plupart des scandales de corruption de fonctionnaires dont est saisie la justice

construction.

M. Hara, de la Fédération des constructeurs - lui-même un ancien fonctionnaire du ministère de la construction, - répond en souriant qu'- à sa connaissance, le dango n'existe pas ». M. Chiba, rédacteur du journal de la Fédéra-tion des syndicats de la construction, est plus direct : - C'est un secret de Polichinelle. Le dango permet une répartition sans doute peu démocratique mais réaliste du gâteau. Aussi notre syndicat n'a-t-il jamais dénoncé ces pratiques, 🖫

« Le dango, explique pour sa part un constructeur de taille moyenne, est un mécanisme régulateur de la concurrence : il évite que celle-ci ne fasse tomber les prix à un point où le travail n'est plus rentable, sauvant ainsi de la faillite beaucoup d'entre nous. »

En ce qui concerne d'autres aspects encore plus obscurs du monde de la construction - les pots-de-vin politiques, - les syndicats préfèrent aussi se tenir cois : « C'est une nécessité : sinon il n'y a pas de travail », nous dit sans. ambages M. Chiba.

### Des ramifications ténébreuses

Pour asseoir son pouvoir local, le député ou le conseiller municipal doit avoir son - sabre d'or qui lui permet de donner du travail à une entreprise plutôt qu'à une autre. Si on refuse cette règle du jeu, on se retrouve vite hors du

\* Les commissions, souligne cependant M. Chiba, créent un problème. Le travail à exécuter ne correspond pas au budget, car il faut prendre sur celui-ci le montant du pot-de-vin, Cette ponction sera répercutée sur le sous-traitant, mais on ful promet que, la prochaine fois, il y retrouvera son compte. »

Encore plus ténébreuses sont les ramifications de certaines entreprises de construction avec la pègre. Selon la police, un millier d'entreprises de la branche sont dirigées ou contrôlées par les truands, les yakuza. La pègre gère en effet une bonne partie du marché de la main-d'œuvre journalière.

> de Tokvo PHILIPPE PONS. (Lire la suite page 38.)

(!) i yea = 0,04 franc.

### **POINT DE VUE**

# Rompre pour une autre stratégie

I le conformisme du parti de la conservation se montrait foncièrement hostile, celui du parti du mouvement n'était pas mieux disposé [...]. Pour faire tête au malheur, il eut fallu qu'il se renouvelât, qu'il rompit [...] avec des concep-tions, un rythme, des procédés [...] . Charles de Gaulle (l'Appel 1940-1942).

En considérant les faiblesses économiques persistantes de la France, on a été jusqu'à parler de « déclin ». Mais les « redressements - proposés ne rompent pas fondamentalement avec les pratiques en cours. Il s'agit toujours de faire plus pour l'investissement productif, la recherche et la formation, l'organisation des entreprises ; de s'appuyer sur le « grand marché européen » de 1992 et une coopération plus étroite avec nos partenaires de la

En réalité, ce dont souffre le plus la France, c'est, par la conjonction des conformismes de droite et de gauche, du refus de rompre avec les enchaînements des - actes successifs d'une seule et même tragédie », en roulant par PAUL BOCCARA (\*)

« sur la pente » où l'a engagée, depuis longtemps, un système d'actions dépassé (l'Appel).

Même certaines prises de conscience suggestives d'études récentes se relusent à des ruptures fondamentales. Dans les limites de cet article, j'évoquerai quatre comportements économiques interdépendants formant « système ».

• Rompre avec le traitement social = du chômage. — On commence à admettre le leurre du traitement dit « social » du chômage: les aides publiques ou les détaxations au bénéfice des employeurs, pour certaines catégories sociales comme les jeunes, en vue notamment de stages ou de e petits boulots » très mal payés et précaires. On peut citer l'articie « Une stratégie contre le chômage », de Jean-Louis Beau, qui souligne: « On ne fait que déplacer le problème d'une catégorie à une autre sans jamais s'attaquer à la question de fond = (Futuribles, novembre 1987).

En fait, le traitement social du chômage sert d'alibi et d'anesthé-

siant pour les amputations et les non-créations d'emplois, tout en stimulant leur précarité. Il ne s'agit pas de le détruire brutalement, mais d'en sortir résolument et au plus vite pour un traitement « économique » de l'emploi.

Cependant, l'article cité critique, à juste titre, les thèses selon lesquelles le démantèlement des lois sociales, la diminution du déficit public et la réduction de la demande intérieure augmenteraient la compétitivité et, finale-ment, l'emploi. Il insiste sur la nécessité d'un traitement très différencié des divers secteurs d'activité, notamment pour l'investisse-

En dépit de certaines inflexions, il considère toutefois que la réduction des charges sociales, la stimulation de l'investissement industriel et des mesures favorisant sa rentabilité. tout particulièrement dans les secteurs dits offensifs, où le com-

(\*) Maître de conférences en sciences économiques à l'université de Picardie ; membre du comité central du

déjà excédentaire, sont des axes s'agit en fait de processus déjà à l'œuvre aujourd'hui, selon les lignes de plus grande pente du système existant, complémen-taires d'ailleurs des efforts d'austérité et de flexibilité régressives critiqués comme pesant sur le débouché et l'efficacité.

• Rompre avec l'utilisation de l'investissement productif contre l'emploi. – Même quand on admet, surtout après le krach, ce qui n'est pas le cas général, la gra-vité de la croissance financière contre l'investissement productif et la production réelle, l'idée demeure de la solution simpliste par la stimulation de l'investisse-

ment productif. On néglige ainsi un processus fondamental. L'investissement productif est devenu principalement un investissement de productivité, et non de capacité. Il se fait en remplaçant des travailleurs par des machines et en faisant peu ou pas croître la masse des salaires et de l'emploi afin d'élever le profit, dans une valeur aiou-

tée en prix croissant peu. (Lire la suite page 38.)



### L'excellence Franco-Américaine

Programme 3<sup>time</sup> cycle créé en 1986 et développé par l'Institut Franco-Américain de Management (LFA.ML) en association avec PACE UNIVERSITY (New York).

e 11 mois d'études (7 à Paris, 4 à New York) Octobre à Août e Deux diplômes: Master of Business Administration (M.B.A.) de Pace University. Certificat I.F.A.M. 3<sup>ton</sup> cycle

. sion : Diplômes de l'enseignement supérieur errodrieure prodoctionnelle

### Réunions d'information

Mardi 15 Mars à 18 h 30. Hôtel Carlton, 3, rue de Paris LILLE TOULOUSE Mercredi 16 Mars à 18 h 30. Hôtel Alten Wilson, 7, rue Labéda BRUXELLES Lundi 21 Mars à 18 h 30.

Hôtel Métropole, Place de Brouckère 31 Jeudi 24 Mars à 18 h 30. PARIS LFAM. 16, bd Garibaldi (15tme

GENÈVE Lundi 28 Mars à 18 h 30, Noga-Hilton, 19, quai du Mont-Stanc Mardi 29 Mars à 181:30, Hôtel Sofitel, 20, quai Gailleton

ments: M.B.A. UNIVERSITY LF.A.M. 19, rue Cépré 75015 Paris (France) tél.: 42 73 26 53

### LES GRANDS TRAVAUX AU JAPON

# Un sanctuaire bien gardé

(Suite de la page 37.)

Tous ces rouzges font certes du marché de la construction au Japon un secteur peu transparent pour les étrangers. Ils concourent aussi à en faire un marché cher puisque aucun mécanisme ne favorise la baisse. Quant aux pouvoirs publics, ils n'interviennent pratiquement pas sur des prix dont tout le monde sait qu'ils sont gonfiés par les prélèvements politiques ou par des contrats allant à des entreprises locales qu'il faut soutenir.

La privatisation (par exemple calle des chemins de fer) introduira sans doute des évolutions. Mais, héritier du « système Tanaka • (l'ancien premier ministre qui bâtit sa fortune grace à la spéculation foncière et aux travaux publics), M. Takeshita ne semble pas être celui qui va bouleverser un système où tout le monde retrouve son compte - du moins parmi les Japonais. Cependant le gouvernement a promis à ses partenaires étrangers un assouplissement des règles de participation aux appels d'offres.

a Je considère le marché relativement ouvert. On peut certes faire des améliorations, mais on ne va pas changer notre système pour faire plaisir aux Américains, nous dit M. Hara. Il n'y a pas de discrimination de notre part, mais les constructeurs é:rangers ne sont pas assez forts sur ce marché.

La coopération envisagée avec des étrangers reste du domaine de la conception ou de la fourniture de matériel, mais les Japonais ne s'attendent guère à ce qu'ils puissent prendre une grande part à la réalisation des projets. Ils redoutent surtout que les étrangers veuillent utiliser leur propre maind'œuvre et faire sous-traiter les commandes par des Coréens ou des Chinois. Sur cette question.

les syndicats de construction font

parfaitement confiance à leur

patronat pour s'y opposer farou-

Dans les années 60, des firmes américaines furent chargées de la construction de l'autoroute Tomei (Tokyo-Nagoya), financée par des prêts de la Banque mondiale. Mais incapables de s'entendre avec les sous-traitants, elles durent renoncer au projet. Les Japonais évoquent souvent le manque d'expérience pour justifier que peu de firmes étrangères pénêtrent le marché de la construction.

Cercle vicieux : car si personne ne peut commencer, personne n'aura jamais l'expérience requise. Un premier test de l'ouverture sera donné par l'appel d'offres pour le pont-tunnel de la baie de Tokyo, auquel participent dix entreprises coréennes, cinq françaises, quatre anglaises, deux américaines et une chinoise.

> de Tokyo, PHILIPPE PONS.

### **POINT DE VUE**

# Rompre pour une autre stratégie

(Suite de la page 37.)

Stimuler simplement l'investissement productif serait favoriser encore ce processus qui est une des bases du chômage, de la limitation du débouché intérieur captif, de la réduction d'efficacité de l'investissement, des limites renouvelées de la rentabilité dans la production réelle et de la relance de l'accumulation proprement financière au plan interna-

Il faut donc oser instaurer des stimulations très fortes du financement public et du système de crédit pour faire croître directement la masse de l'emploi véritable. C'est seulement dans ce cadre qu'il conviendrait de stimuler des investissements matériels plus importants et plus efficaces en produits, tout en pénalisant en outre la croissance financière comme telle. La faiblesse persistante de l'efficacité productive des investissements en France est d'ailleurs une question primor-

On attire certes de partout l'attention sur l'importance nouvelle des investissements dits immatériels, les dépenses de recherche-développement, de formation, d'organisation qui accusent un retard sensible en France. Mais ici encore la question cruciale est d'oser solidariser un développement massif de ces dépenses avec une croissance

Seule une croissance massive de l'emploi national étalera les coûts de recherche-développement, de logiciels, d'éducation et de formation, etc., sur un nombre suffisamment important de producteurs, tout en fournissant des recettes publiques et des incitations de gestions nouvelles pour la croissance et l'efficacité des dépenses de développement des ressources humaines de notre pays. L'étalement des dépenses de recherche-développement par la coopération internationale est indispensable. Mais il tend à développer des insuffisances et des dominations graves si l'on ne valorise pas à fond la population

### Rentabilité contre efficacité

• Rompre avec nos relèvements de marges dans nos échanges, contre nos ressources humaines. - Le déficit de nos échanges de produits manufacturé est grave. Dans le cadre de nos importations excessives de la RFA, des Etats-Unis et du Japon et des difficultés de nos exportations vers les pays en voie de développement, il s'agit plus particu-lièrement du déficit commercial permanent et grandissant avec la République fédérale d'Allema-

January, 1988

réelle importante de la masse de gne, depuis 1967 jusqu'en 1987 où il dépasserait 40 milliards de francs. Ávec ses corollaires monétaitres et financiers (le deutschemark a vu son cours en francs presque tripler de 1967 à 1987). ce déficit commercial est devenu intolérable, non seulement pour la France, mais pour toutes les relations économiques dans la CEE.

La recherche actuelle d'une coopération plus étroite avec la RFA sur la base de l'acceptation d'une telle défaite commerciale et monétaire et dans le cadre d'un marché encore mieux ouvert, est pleine des illusions dangereuses d'une fuite en avant dans un jeu international mené par des courants qui ne sont pas maîtrisés.

Une étude de Michèle Debonneuil et Michel Delattre sur « les pertes de parts de marché » de la France (Économie et Statistique, octobre 1987) rappelle comment la - dévaluation [du franc]... permet au producteur d'augmenter ses prix (en francs) pour rétablir le rapport entre les revenus nationaux qu'il verse et le prix auquel il vend sans pour autant augmenter son prix en monnaie étran-gère ». Elle souligne en outre l'insuffisance relative des dépenses de recherche-développement en France.

Mais aussi, elle dénonce, selon le consensus dominant, · l'indexation des revenus sur les prix » qui « viendra renouveler à terme la tension initiale » entre revenus nominaux versés et prix. Elle ne voit pas que les augmentations de prix entraînent des relèvements de marges de profit (en pourcentage de la même production) contre les dépenses pour les facteurs humains de production et de productivité: salaires, formation, recherche, organisation, etc. Cette pression sur nos facteurs humains est au fondement des différences de productivité et des cercles vicieux des dominations commerciales et financières qui pèsent sur la France, tandis que nos propres dominations des pays en voie de développement se retournent désormais contre nos débouchés.

En même temps, le profit ainsi rehaussé sans relèvement de la production réelle tend à être davantage accumulé dans les opérations commerciales d'importations de marchandise et dans les opérations financières y compris les exportations de capitaux, plus

S'opposer aux dévaluations du franc ne doit pas se faire en vue de faciliter des exportations de capitaux et grâce à une attaque sociale et politique frontale des dépenses pour les facteurs humains. Il ne s'agit pas non plus de quémander un fallacieux soutien allemand du franc, contre le bradage de nos atouts et la collaboration du travail français dévalorisé pour l'expansion économique de la RFA à l'Est.

Un rééquilibrage de nos relations, tout particulièrement dans la CEE, et une maîtrise de notre création monétaire à travers la coopération supposent des ruptures avec la pression de la rentabilité financière contre la croissance massive de nos ressources humaines. Cette rupture est aussi nécessaire pour d'autres rapports avec les pays en voie de développement et des pays socialistes, en vue de relations non de domina-tion commerciale, mais de promotion en commun de productions,

de recherches et d'emplois efficaces, avec des coproductions.

La France ne peut se rétablir en Europe occidentale qu'en changeant de stratégie à l'échelle du monde (et non en redoublant d'exportation de capitanz aux Etats-Unis), y compris pour sa participation originale aux coopérations de recherche-développement dans la CEE et à la réorganisation de la CEE.

 Rompre avec la dictature de la rentabilité pour une autre efficacité des entreprises publiques. - Dans les conditions de la revolution technologique informationnelle, les coopérations internationales intimes et sans domination nécessaire, exigent des coopérations « franco-françaises » très hardies entre entreprises de productions et de services ainsi qu'avec les services non marchands. Cela suppose une gestion nouvelle décentralisée du secteur public, industriel, financier et non marchand, faisant intervenir les travailleurs et les usagers.

On assiste à une crise d'efficacité du secteur public, tandis que les solutions keynésiennes révèlent leurs limites et leurs points avengles. L'expérience montre qu'il ne suffit pas d'étendre le secteur public. Il ne s'agit pas de revenir en arrière par des privatisations, et il faut au contraire renationaliser. Mais la question décisive est celle de l'efficacité sociale des gestions autonomes et concertées des entreprises du secteur public ou mixte, ainsi que de leur coopération avec les entreprises privées.

### Nouvesux rassemblements

C'est à cette fin que nous avons proposé de nouveaux critères d'efficacité sociale des gestions opposées aux gâchis de la rentabilité financière. Ils sont fondés non seulement sur l'efficacité sociale « valeur ajoutée/capital matériel et financier », mais en relation avec elle, sur la croissance de la valeur ajoutée disponible » pour développer les travailleurs et la population: emploi, qualification, formation, recherche, conditions de travail et de vie. De nouves rassemblements seraient possibles sur ces questions vitales dans les entreprises et dans les régions.

La France, de par sa situation dans le monde - dominant des pays en voie de développement, mais de plus en plus dominée comme de par sa situation en Europe, peut jouer un rôle important dans la nouvelle phase de la crise de structure qui s'annonce après le krach boursier et la nouvelle perturbation des changes. Elle peut œuvrer à une vaste entente non alignée pour d'autres types de coopération.

Il est aussi conforme à sa vocation de se redresser en contribuant au redressement universel. De toute façon, elle ne peut limiter ses ambitions au rôle de supplétif - grâce au travail français devenant bon marché et à ses atouts technologiques ou militaires - de l'expansion commerciale de la RFA à l'Est, on du replâtrage de l'hégémonie américaine. Au contraire, le redressement national et la maîtrise de notre destin supposent une grande ambition, indissociablement sociale et inter-

PAUL BOCCARA.



AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

This announcement appears as a matter of record only.

U.S. \$ 20,000,000

Clothing Export Finance Facility

Provided by

BRED-Banque Régionale d'Escompte et de Dépôts, Paris Banco de Bilbao S.A.

Banco di Napoli

Banque Nordeurope S.A., Luxembourg National Bank of Fujairah, Fujairah Oesterreichische Laenderbank Aktiengesellschaft, Wien Banque Algerienne de Commerce Exterieur S.A., Zurich Commonwealth Bank of Australia Copenhagen Handelsbank A/S Singapore Branch Sanpaolo Bank (Austria) AG, Wien Security Pacific International Bank, New York Société Bordelaise de Credit Industriel et Commercial, Bordeaux Union de Banques à Paris, Paris

Agent



BRED, Paris



**COMMISSION DES COMMUNAUTES EUROPEENNES** extension de délai

Avis d'appei de déclaration d'intérêt pour la traduction de propositions de réglementation et de normes tech-niques (avis publié au Journal Officiel des Communau-tés européennes C/14 du 19/01/1988, p. 3, ainsi que dans notre édition du 8/2/1988.

Vul'intérêt suscité par l'avis publié au 10. C/14 du 19/01/1988, la Commission a décidé de prolonger le délai pour les déctarations d'intérêt jusqu'au 25 mars 1988 inclus et de reporter la date de clôture de l'appei d'offres au 29 avril 1988 (extension du délai éga-lement publié au Journal Officiel des Communautés européennes (C/62-5/3/1988)).

Les bureaux de traduction et autres entreprises quali-fiées, qui n'ont pas encore manifesté leur intérêt par écrit et qui souhaitent participer à cet appel d'offres sont invités à expédier leur déclaration d'intérêt par télex, téléfax ou lettre recommandée de cachet de la poste faisant foi) à l'adresse suivante, au plus tard le 25 mars 4988.

Commission des Communautés européennes, Direction de la Traduction, ORBN 4/7, rue de la Loi 200, 8-1049 BRUXELLES.

· / 4,044

, <sub>2</sub> -, 1

: - - -

L'ÉNERGIE EN JEU

# Ne pas tourner le dos au soleil

PRES l'avoir courtisé à expérimentée, bien adaptée à dernière décennie, les Français s'apprétent-ils à ne plus tourner vers le soleil que leur dos, sans exploiter davantage le filon éner-gétique qu'il contient ? La réduction considérable des crédits publics alloués aux énergies renouvelables, par l'intermédiaire de l'Agence française pour la mat-trise de l'énergie (AFME) et la perte de confiance en la filière solaire d'un grand nombre d'entreprises françaises qui avaient investi largement dans ce domaine et se dégageat progressivement penvent le faire croire.

Nous prendrions in une option qui contraste avec la politique de la plupart des grands pays industriels, Etats-Unis, Japon, et nos voisins européens, surtout la RFA, dont la réussite industrielle incite à observer attentivement la stratégie. Pourtant, notre pays a joué un rôle pionnier dans la prise en compte de l'énergie solaire, ce qui lui a valu de figurer au premier rang lorsque celle-ci est apparue comme l'une des sources d'énergie diversifiées capables de se substituer au pétroie après la première crise d'approvisionne-

-: 37:- 4

\$ 13 Tag

-- 1797

<u>े</u>

<sup>-1</sup>--1 ≥,

2: 2:

2. . . . .

....

ممير 1---اس

### Rien de démentiel

Quelques centaines de millions de francs ont été ainsi consacrés aux diverses filières solaires entre 1978 et aujourd'hui, en dehors de vastes projets de démonstration comme la centrale Thémis. Ainsi, à l'époque toute proche de la redécouverte du solaire, on envisageait de produire, dans de courts délais, de grandes quantités d'électricité photovoltaique dans les pays en développement en premier lieu, mais aussi dans. certains pays industrialisés.

En France, la solide position de

grands frais au cours de la l'organisation centralisée de la production, n'encourageait pas l'initiative dans ce domaine. Il faut cependant faire un sort à un pas absurde en soi d'imaginer une production d'électricité faisant largement appel aux centrales

> On fait état des « immenses » surfaces nécessaires. En fait, quelques centaines de kilomètres carrés assureraient une part significative des besoins nationaux. Cest une surface minime comparée à celle qui est dévolue à l'agriculture, dont personne ne s'étonne, chacun acceptant que ses besoins alimentaires soient tributaires de l'énergie solaire. Il n'y a donc rien là de démentiel.

Les véritables raisons qui rendent improbable l'installation de grandes centrales photovoltaïques dans les prochaines décennies sont avant tout économiques. Il est'difficile de comparer le coût d'une énergie produite par une filière naissante aux prix qui figurent dans les tarifs d'EDF. Le président de la grande entreprise publique a déclaré lui-même que le coût des cellules photovoltaiques avait décru de vingt fois en une vingtaine d'années.

Il ne faut pas oublier que letaux de production d'une installation solaire varie avec la qualité de l'ensoleillement du lieu où elle est située. En France, on peut avancer prudemment, et hor ment, un coût de 20 à 40 F le kilowattheure, à comparer au prix de 0,50 à 1 F que nous propose EDF. Nous sommes encore loin du

Cependant, pour parvenir au prix du kilowattheure, il a fallu parcourir un long chemin. La conversion aux centrales nucléaires n'a été acquise qu'à la la filière nucléaire, longuement suite d'un immense effort et de

par PIERRE RIVET (\*)

nombreuses filières ont été cssayées. La France s'est engagée dans l'une d'entre elles avec détermination, mais a di l'abandonner lorsqu'elle s'est révélée définitivement trop cofiteuse. Le potentiel scientifique et technique mobilisé photovoltalques, même en pays de a permis de maîtriser rapidement, climat tempéré, même en France. avec un plein succès, l'industrialisation d'une autre filière.

Les effets d'un grand choix historique ne s'effacent pas en un jour. Il est donc illusoire d'imaginer un développement de l'électricité photovoltalque en France avant longtemps. Qu'en sera-t-il à long terme, bien au-delà du tournant du siècle, vers les années 2030 ?

Au rythme de l'expansion technologique, une simple extrapolation des données économiques actuelles est tout à fait insuffisante. Nous sommes dans le domaine de la conjecture et du pari, qui ne peuvent s'appuyer que sur l'appréhension des lentes évolutions de la société. Parmi les grands mouvements amorcés, la sauvegarde de l'environnement sera devenue un problème majeur, à moins que l'humanité n'ait bifurqué vers un univers totalement artificiel.

### Un véritable marché

Les transports auront encore gagné en rapidité, les télécommunications seront très aisées; on pourra habiter une petite ville sans être pénalisé par l'éloigne-ment des grandes métropoles. Ce sera peut-être l'heure d'une production locale d'électricité peu polluante, venant soulager un réseau de distribution devenu trop étrait.

On objectera que, s'agissant d'un but si lointain, il est inutile de se hâter dès à présent et que la sagesse est de modérer son effort sur les énergies renouvelables pour la maintenir au niveau des débouchés rentables au fur et à mesure de leur apparition. Il existe en effet dès maintenant un véritable marché, dans un champ assez étroit, que l'AFME, entre autres, a bien délimité. On ne s'étonnera pas qu'il concerne encore des applications de puissance modeste, car l'effet d'échelle, c'est-à-dire la baisse du coût unitaire en fonction de la taille de l'installation projetée, est faible pour les systèmes solaires.

Dans les conditions actuelles, le créneau favorable s'étend jusqu'à des puissances de quelques kilowatts. On laissera de côté le secteur des petits objets, à très faible demande énergétique, du type des calculettes, convert actuellement par la jeune filière du silicium amorphe, dont l'essor mériterait plus d'attention. Le Japon y joue un rôle-pilote.

Le domaine qui s'étend au-delà est pour l'instant le fief du silicium cristallin. On y aperçoit un foisonnement d'applications développées parfois par de petites entreprises aux ingénieurs dynamiques et imaginatifs. Dans les

pays industrialisés, il s'agit de l'alimentation électrique de relais de télévision, de centres de télémais aussi d'habitations rurales, en site isolé, d'accès trop coûteux pour le réseau électrique et éventuellement malaisé pour l'approvisionnement en carburants. Les puissances installées peuvent alors atteindre plusieurs dizaines de kilowatts.

On constate que ce marché croît régulièrement. La production mondiale a été évaluée à 15 mégawatts-crête (1) en 1986, et se situera à 20 MWc en 1987. La part de l'industrie française, l'entreprise Photowatt, est de 5 % de ce marché. On pourrait croire que cette croissance relativement rapide suffise à assurer le développement harmonieux de la production par une série d'ajustements entre les progrès techniques et l'extension du marché. Il n'en sera vraisemblable-

Une première raison réside dans la fécondité de la recherchedéveloppement située en amont de ce secteur. Il se trouve en effet au cœur de la recherche de pointe en science des matériaux semiconducteurs, dans l'environnement actif des applications électroniques et informatiques. La double attention portée aux propriétés optiques et électroniques des matériaux est également l'un des aspects originaux et enrichissants de la filière.

De plus la cellule photovoltarque est un empilement de matériaux d'épaisseur très variable, qui conduit à s'intéresser aux caractéristiques physiques des conches minces et des interfaces. Le stockage de l'électricité, complément souvent nécessaire d'un système énergétique solaire, pose lui-même des problèmes spécifiques de densité d'énergie stockée par unités de masse, qui obligent à regarder an-delà des batteries classiques.

### Des budgets substantiels

La recherche technique relative à l'élaboration des cellules, qui se greffe sur cette science des matériaux couvre, elle aussi, un champ très vaste, depuis les procédés de mise en forme, de purification et de dopage, jusqu'aux nombreuses techniques de dépôt des couches et à l'organisation du processus complet de la fabri-

Une forte pression s'exerce ainsi sur l'industrie sans cesse sollicitée par de nouvelles améliorations des silières, les rendant plus performantes et plus économiques. Comme on l'a vu, dans un bon nombre de pays, l'industrie photovoltaïque, soutenue fortement par les pouvoirs publics, répond positivement à cette solli-

(\*) Président de la Coopération fran-çaise pour l'étude et le développement de l'énergie solaire (COFEDES).

qui s'exprime dans des budgets 3 à 4, ce qui paraît très accessible. substantiels, bien qu'ils soient sans commune mesure avec ceux qu'ont exigés les choix nucléaires. Les Etats-Unis, le Japon, la RFA, pour ne citer que les plus importants, vont consacrer de 200 à 300 millions de francs par an à la filière photovoltaïque dans des programmes pluriannuels; la France croit pouvoir se contenter d'un budget de 85 millions sur cinq ans.

Il faut alors s'interroger sur les perspectives qui sous-tendent la politique de nos concurrents, dont on ne peut penser qu'elle est menée sans réflexion. L'explication la plus plausible est l'existence d'agglomérations assez peuplées, petites villes ou gros villages où des centrales électriques sont déjà en place, alimentées par des générateurs Diesel dont les puissances vont de plusieurs dizaines à plusieurs centaines de kilowatts, dans le vaste marché potentiel des pays en développement, dépourvus de vrais réseaux électriques.

### Des centrales

Si on se résère aux données statistiques courantes, le prix du kWh, produit par un générateur Diesel se situe dans une fourchette de 4 à 8 francs. Dans ces régions au climat très favorable, l'énergie solaire récupérable peut être deux fois supérieure à l'énergie reçue en pays tempéré. Le coût du kilowattheure photovoltaïque descendrait alors dans la gagner ne serait donc plus que de

Sans doute, une politique d'information doit être menée dans les pays en question, pour qu'ils prennent conscience des avantages qu'il y a à substituer progressivement des centrales photovoltaïques à leurs générateurs Diesel, malgré le montant de l'investissement initial. La balance se redresse au fil des années par le jeu de la gratuité de la source solaire, et du faible coût de maintenance des centrales photovoltaïques, dont la fiabilité est maintenant prouvée.

La France serait bien placée pour mettre en œuvre une telle politique dans les pays francophones situés au-delà de la Méditerranée, avec lesquels elle entretient des liens privilégiés. C'est ce vaste marché potentiel que nous sins européens, lorsque l'industrie française photovoltaïque, dont tous les utilisateurs s'accordent à reconnaître la qualité des produits, ne pourra plus rester compétitive sans évoluer au même rythme que ses concurrents.

Ceux-ci profiterent tout naturellement de l'important effort de recherche poursuivi dans les laboratoires français, puisqu'il s'inscrit, dès à présent, dans les actions collectives mises en place par la Communauté européenne. Il faut espérer que ce sera pour le plus grand bien des pays d'outre-Méditerranée.

(1) Pour évaluer la puissance fournie par un panneau photovoltaique, qui dépend de l'intensité du rayonnement solaire qu'il reçoit, il fant choisir une intensité de référence. Un panneau de 1 Wc fournit I watt sous l'intensité de

# La santé à quel prix?

seur d'économie à l'université Paris-XII et ex-consultant à l'Assistance publique, Béatrice Majnoni d'Intignano répond oui aux deux quesoptimiste : l'analyse des ∢ surcoûts > français et des exemples étrangers montre que nous ne cesserons pas d'être bien soignés pour

« Chère » santé : les Français sont parmi ceux qui y consacrent le plus. Signe de richessa sens doute. Mais pour quel bénéfice ? On dépense moins en Grande-Bretagne, en RFA et même en Italie, pour des résultats comparables, en termes d'espérance de vie par exemple. Plus grave, cela n'empê-che pas les inégalités : à dépense toujours un meilleur parti du sys-

Or la croissance ne se raientit pas, contrairement aux grands pays voisins, qui ne se sont pas contentés de rogner sur les dépenses d'assurance-maladie. Nous ne nous sommes pas inquiétés de cette discordance, convaincus que notre système de santé est le meilleur, assurancemaladie comprise.

Pourtant... En Grande-Bretagne par exemple, le « rationnement éclairé », lui-mêma mieux admis que nous ne le croyons, masque les qualités du médecin de famille, le general practitioner, et les performances de la recherche. En Allemagne fédérale, le maintien d'une couverture maladie supérieure à la nôtre est assuré par la concertation entre caisses et médecins pour modérer le nombre d'actes, les syndicats de médecins répartissant l'enveloppe qui leur est allouée. Quant aux Etats-Unis, ils s'éloignent du libéralisme au moment où en France on vante ses vertus...

Aucun de ces systèmes n'est le medieur : les qualités varient salon le groupe social auquel on appartient, mais les Français pourront difficilement s'en tenir au principe : « Nous consommons, ils [les médecins] prescrivent, elle [la Sécurité sociale] *paie.* >

l'être devantage, et répondre aux besoins tout en limitant la croissance des dépenses? L'un des enjeux sera sans doute l'usage des nouvelles techniques, non seule-ment des moyens lourds (notamment l'imagerie), mais aussi des

retombées de la biologie molécu-laire et du génie génétique, qui peucroissance des dépenses de laire et du génie génétique, qui peu-senté en France ? Profes- vent favoriser une médecine de prévention et de prédiction. C'est sans doute l'un des passages les plus intéressants du livre, A quelles conditions, dans quels cas, à quel prix faut-il recourir à certaines interventions, comme les greffes comvitro ? Ce type de débat, courant dans les pays anglo-saxons, ne pourra longtemps être refusé en Sachant que le contrôle des

dépenses est inévitable, et légitime,

à condition d'être clairement posé, les moyens ne manquent pas: Béatrice Majnoni d'Intignano en précise certains. La prévention par exemple : il faut cibler et coordon-ner les actions au lieu d'arroser le sable, impliquer les clubs sportifs dans la réduction des accidents; lutter contre les « famiômes meurtriers » (accidents de la route, alcoolisme). Ou la gestion hospitalière : cela signifie analyser les coûts et les procédures, notamment dans les services dits « généraux », investir, réorganiser, restructurer... Ou encore dans un autre ordre d'idées, pour inciter à rationaliser les choix quotidiens, mettre en place des formules d'abonnement, à la façon de HMO américains ou

Dans ce petit livre souvent stimulant, on regrette cependant des erreurs ou des approximations dues à une rédaction rapide, mais surprenantes de la part d'une spéciali universitaire: la confusion sur les dépenses de santé des diverses catégories socio-orofassionnelles. qui fait écrire per exemple que « le monde agricole dépense moins de touts, slors que c'est le groupe social dont les dépenses ont le plus augmenté depuis 1970...

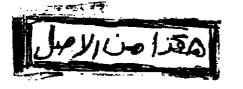
Plus grave : l'attribution du déficit de la Sécurité sociale à l'assurance-maladie, alors que depuis 1980, c'est le solde de l'assurance-vieillesse qui se dégrade massivement, et que cette croissance considérable des dépenses est constatée dans la plupart des pays industrialisés. On ne mentionnera que pour rire le recours Comment rester efficace, voire à la soupe de carottes pour remplacer... les laxatifs, qui amusera bien les parents de jeunes enfants.

GUY HERZLICH...

\* Santé, mon cher souci, de Béatrice Majnoni d'Intignano. Economica, 130 pages, 25 francs.







# La chronique de Paul Fabra

RATIQUEMENT aucun économiste américain n'attend une récession pour cette année. Même les plus portés d'entre eux à mettre l'accent sur les éléments de fragilité de la situation économique voient celle-ci sous un jour favorable. Souvent qualifié de pessimiste, Henry Kaufman prévoit la continuation de la croissance au moins pour le deuxième et le troisième trimestre (au premier trimestre le taux de croissance aura été encore de 2,5 % après les 4,2 % du quatrième trimestre 1987).

Signe des temps, Henry Kaufman quitte définitivement à la fin de ce mois Salomon Brothers où il était entré en 1962. Départs volontaires et démissions, dont celle du célèbre économiste, ont fait aussi mauvais effet pour la réputation de la grande firme de courtage et de placements que les licenciements qui les avaient précédés. Mais si Wall Street continue à être un lieu de frustration, l'Amérique continue à connaître le quasiplein emploi (le taux de chômage est tombé à 5,6 % au mois de février).

Economiste de la jeune génération, Steve Hanke (il fut conseiller de Ronald Reagan pendant la première année du premier mandat présidentiel de celui-cil, pense qu'on a interprété à tort comme un facteur négatif pour la conjoncture le gonflement des stocks constaté au cours des demiers mois de l'année dernière. Le marché reste porteur, selon Hanke; l'écoulement des marchandises en magasin sera aisé moyennant des rabais de prix. Les entreprises peuvent se le permettre sans dommage, leurs profits restant élevés.

Dans toute autre circonstance, de pareilles perspectives seraient considérées comme autant de facteurs de réduction des incertitudes politiques, surtout après les résultats du genre de ceux qui viennent de se dégager des élections du « super Tuesday ». Jusqu'à ce jour, le principal atout électoral du vice-président George Bush est de pouvoir se draper dans le manteau du président sortant. C'était le cas en 1960 pour Richard Nixon, alors vice-président de Dwight Eisenhower. Il fut pourtant battu par John Kennedy. Cette compa-

# Le futur roi d'Amérique

raison ne vaut évidemment prévisions ni

de près ni de loin. Mais il existe un paradoxe de l'actuelle campagne présidentielle américaine. Celle-ci ne passionne apparemment pas l'opinion publique et pourtant l'opinion publique est travaillée par des passions partisanes. A cela s'ajoute une autre considération, composante essentielle du climat morose qui règne ici aux Etats-Unis. Malgré cinq ans et quatre mois de croissance presque ininterromque de l'activité économique. l'inqui tude est un sentiment très répandu du des conditions sociales. Le souvenir touiours vivace du 19 octobre n'en fournit sans doute qu'une explication partielle.

D'incessants et insolites témoignages sur l'état de pauvreté d'une importante fraction de la population, le flottement des mœurs (à force de s'esclaffer sur les durables manifestations du puritanisme américain, on risque de ne pas voir à quel point une société d'indécence s'est substituée à une société pudibonde), les progrès de la méfiance (dans les hôtels i faut payer d'avance), de la lassitude (où sont passées la courtoisie et les voix enjouées des téléphonistes de naguère ?), beaucoup de choses concourent - même sans rappeler les récents scandales politiques - à alourdir le climat d'un pays où la prospérité est pourtant l'obsession.

Bien que les chefs d'entreprise et, d'une façon générale, les milieux économiques et financiers comme on dit n'aient guère à se plaindre de la présidence de Reagan, c'est parmi eux qu'on peut découvrir le plus facilement les causes objectives de la fâlure entre d'une part les appréhensions devant l'avenir proche et lointain et d'autre part le discours officiel sur les succès (indéniables) de l'économie déréglementée, libéralisée, allégée du poids de certains impôts décourageants pour l'activité.

De nouvelles réformes favorables au développement des affaires sont pourtant envisagées dans ce domaine. Saluons à cet égard au passage le courage du candidat Bush pour braver certains préjugés antibusiness aussi forts aux Etats-Unis qu'en France. Le vice-président annonce qu'il est partisan d'une diminution de l'impôt sur les plus-values du capital afin de promouvoir les investissements à hauts risques dans les industries de pointe où la concurrence des Japonais est la plus pressante.

Parmi les données du marché propres à illustrer le mieux les hauts et les bas de la confiance des entrepreneurs, et sur-tout la rapidité avec laquelle celle-ci refait surface avant de replonger pour émerger à nouveau plus impatiente que iamais de profiter du bon temps dont la durée est comptée, figurent précisément les taux d'intérêt des émissions obligataires à haut risque (Junk Bonds). C'est ce genre d'opérations qui financent un bon nombre des OPA qui ont redonné depuis le début de cette année vie à Wall Street. A la fin de février, un emprunteur du secteur spéculatif au crédit par conséquent discuté (ce qui ne veut pas dire mauvais) devait offrir 4 57 points de plus que le taux des obligations du Trésor à sept ans d'échéance. Si le taux de ces dernières était aux alentours de 8 %, cela signifie que notre émetteur devait proposer un taux de

ANS le courant de l'été dernier, quand la Bourse était au plus haut répandant un faux sentiment de sécurité. I'écart était tombé à 3,82 points (soit 3,82 % au-dessus des obligations du Trésor). En octobre, en pleine déprime, il était monté à 5,56 points. Pendant les années 30. les taux étaient tombés très bas (moins de 2 % pour les bons du Trésor). Mais les signatures à risque devaient payer très cher pour emprunter. La prospérité

d'aujourd'hui se perpétue sur fond de dépression, à cause de l'endettement sous-jacent.

On peut ajouter pour préciser : le capitalisme financier fait ses affaires sur fond de garanties publiques. C'est le mérite des Etats-Unis que de laisser encore apparaître au grand jour ces choses (en France, l'Etat est tellement présent et puissant que le coût de ses interventions et de ses garanties n'est connu que des spécialistes, trop contents d'en profiter pour faire partager leur secret au grand public).

Exemple : sept mois après que le Congrès lui eut attribué 10,8 milliards de dollars pour compenser ses pertes, l'organisme fédéral (Federal Savings and Loans Insurance Corporation) chargé de garantir les dépôts auprès des institutions d'épargne, dont une bonne partie sont en faillite, est lui-même incapable de faire face à ses obligations. Sans de nouveaux subsides de l'Etat, les épargnants seraient perdants.

Selon certaines estimations, il en coûtera aux contribuables entre 20 et 40 milliards de dollars pour renflouer le réseau des institutions d'épargne. De même, parce qu'ils bénéficient indirectement de la garantie de l'institut d'émissions (Système de réserve fédérale), des millions d'Américains continuent à entretenir des comptes auprès des grandes banques du pays. Celles-ci seraient bien incapables d'attirer encore des dépôts qu'elles rémunèrent du reste faiblement en l'absence de cette garantie publique.

Pareille situation est devenue un fait de société. Mais ce n'est pas parce qu'elle est permanente et tacitement acceptée par tous les partenaires qu'elle a cessé de miner en profondeur le terrain sur lequel se meut l'économie dite libérale. La vérité est que la majorité des établissements financiers et une fraction importante du secteur privé industriel ont cessé d'être autonomes à cause de

la détérioration de leur bilan respectif.
Comment des sociétés vuinérables
pourraient-elles résister à la forte récession que beaucoup d'économistes
annoncent pour 1989 ou 1990 ?
Pareille situation ne pourrait que donner
des annes à un futur gouvernement pour
rétablir les réglementations s'il le juge
nécessaire.

N attendant, ce n'est pas sur ce ter-rain que le débat politique se déroule même si la fracilité des rain que le débat politique se déroule même si la fragilité des bases du système explique que rien n'apparaisse comme à l'abri d'une remise en cause. Si les propos et les programmes, du reste très vagues, des candidats en présence tendent à passer au second plan tandis que l'image et les symboles attirent toute l'attention, c'est peut-être pour la raison que l'essayiste Michael Novak (auteur de plusieurs livres visant à démontrer que le capitalisme est le système le mieux accordé à la vision catholique de la société) résume dans les termes suivants : en choisissent son futur président, le peuple américain non seulement s'apprête à élire le chef de l'exécutif chargé d'appliquer telle ou telle politique, mais aussi à nommer un

Si un citoyen ne se reconnaît pas dans le roi instalié à la Maison Blanche, il est véritablement malheureux et son malheur peut durer huit ans ! r Si les démocrates présentaient Mickey Mouse, je voterais demain pour Mickey Mouse. 🕨 Cette boutade d'un membre du parti en question n'est pas totalement gratuite. Est-ce la raison pour laquelle un haut dignitaire du Parti républicain m'assure de sa « profonde conviction » que les candidats du parti adverse secont Mickael Dukakis comme président et le révérend Jesse Jackson comme viceprésident (la photo de celui-ci en compagnie de Fidel Castro n'a pas été oubliée par tout le monde) et que ce « ticket » gagnera.

A son tour, l'Amérique conservatrice joue à se faire peur, mais est-elle vraiment rassurée ?

### ·

# Notes ac lecture

### par Alfred Sauvy

### MOHKTAR LAKEHAL

L'Optimum d'injustice sociale

Déjà remarqué pour ses études d'histoire économique (y compris le présent), le jeune professeur de Paris-XII n'hésite pes à se lancer dans le redoutable problème social, le véritable objectif étant moins le système sans défaut que celui qui présente le minimum (et non l'optimum) d'injustice sociale. Une excellente introduction nous rappelle le chemin parcouru, de l'assistance morale au droit protecteur. Quel bond, en effet ! Mais encore... Portant sur les risques créateurs de besoins sociaux, la première partie tombe sur l'inévitable innovateur Bismarck, tout en rappelant la lâcheté qui, en France, a pour résultat un nombre anormal de tués sur la route. Reviennent dans le champ les doutes cruels de Beveridge et les contradictions d'un régime démocratique qui interdit à chacun de disposer de sa propre santé.

Dans un ordre, qui pourrait être plus logique, nous trouvons une bien opportune histoire de l'assurance et particulièrement des assurances sociales en France, jusqu'au code de la famille de juillet 1939, repris en 1946 dans la loi de Sécurité sociale. Après la troisième et la quatrième partie, nous voilà engagés à fond dans le système et ses contradictions ou paradoxes. Souvent cités, Johanet, Laroque et Foucault, mais aussi Dupeyroux, Illich et, plus encore, Rosanvallon.

Quelques ingénuités, telles que « certains médecins pensent que l'allongement de la vie a été obtenu grâce à la diminution de la mortalité infantile », mais documentation sûre et position sans ménagements contre l'alcool. Remarquables découvertes du redoutable CERC, nouvel Asmodée, et allusions, qu'on eut sou-

haité plus précises, à la iatrogenèse. Si cruel qu'il eût été, un coût plus précis de l'allongement de la vie n'aurait pas été moins utile, ainsi qu'un compte de la « remise à plat », disons plutôt de la remise du compteur à zèro. Mais quel « sage » ira jusqu'à ce degré de

folie ?

Il n'y a pas, disait Henri Poincaré, des problèmes résolus et des problèmes non résolus, mais celui-ci est-il vraiment posé ?

\* Larmises, 10, rue Erard, Paris, 1988, 22 cm, 180 pages, to F.

### макото ітон

La Crise mondiale Théorie et pratique

Ce professeur de Tokyo est-il un marxiste orthodoxe ou... personnel ? A tout le moins considère-t-il la doctrine du matérialisme historique comme un utile instrument d'analyse, sinon de prévision.

instrument d'analyse, sinon de prévision.

Ce qui n'est pas contestable, c'est la tendance (non certes monopole des manxistes, mais fréquente chez eux) à la primauté permanente de la doctrine, disons du raisonnement, sur cet éternel gêneur qu'est le fait. Dès la préface, ne lisons-nous pas : « Depuis dix ans, les conditions de vie des classes laborieuses se sont profondément détériorées » ? A tout le moins, quel-

ques données auraient été utiles.

Nous arrivons, d'ailleurs à la troublante « baisse fondamentale du taux de profit », qui a fait couler tant d'encre et le fera encore, mais qui serait peu en faveur au Japon. Nous voici maintenant devant le déroulement historique : nous suivons sans difficulté la description des crises cycliques du dix-neuvième siècle, tout en constatant, une fois de plus, le peu d'attention accordée à la période 1880-1900, pendant laquelle la production a eu l'audace de croître, malgré la baisse des prix. Maiheur aux faits en contradiction avec les orthodoxies ! Ils seront, pour la peine, plongés dans

Plus étonnante est la non-constatation de l'effordrement des prix pendant la grande dépression des années 30. Six pages solides de texte, sans un chiffre

à l'appui. Un tour de force.

Nous voyons cependant quelques nombres, lors de la description sur la « crise inflationniste du système mondial », notamment les dépenses militaires au Vietnam, ainsi que le rappel des calculs de l'américain Sweezy. Mieux décrits aussi, les effets de deux hausses du pétrole. Le déroulement de la « crise » actuelle est plus fidèle, disons plus plausibla, que le reste de l'ouvrage. « Victimes, notamment, est-il dit, les ouvriers japonais, dont les syndicats, en difficulté

d'ailleurs, inclinent vers le droite. »
Du reste, les vues optimistes sur l'économie japonaise sont inspirées, est-il ajouté, par l'idéologie nationaliste. Devons-nous être rassurés ou inquiets ?

\* Etudes et Documentation internationales, Paris, 1987, 22 cm, 259 pages, 95 F.

MARC HILLEL

La Fièvre européenne 20 millions d'immigrés

Il est fâcheux que, dès le titre, l'auteur de O Israël, trente ans d'humour reprenne l'erreur linguistique populaire et même officielle : un enfant, né en França de parents étrangers, est parfois étranger, mais il n'est pas immigré. En revanche, les Français revenus d'Algérie sont des immigrés, tout en étant français.

Nous nous trouvons devant un récit — le plus souvent fidèle et, à l'occasion, pittoresque — des migrations contemporaines, portant en particulier sur les enfants de couleur nés en Europe, notamment en Allemagne. Les faits sont rassemblés ici ou là, l'eccant étant mis sur le racisme, ne disons pas logique, mais à peu près inévitable, manifesté, surtout en Angleterre

et en Allemagne. Bien qu'antiraciste, l'auteur cite les chiffres de criminalité concernant les diverses nationalités, sans faire la correction élémentaire de la classe sociale.

Riche en documents, plus soucieux de susciter l'intérêt que de respecter l'ordre chronologique, l'auteur nous promène de pays en pays, d'époque en époque, manquant, cependant, l'occasion d'évoquer la reine Victoria et Disraéli apprenant, aux Enfers, le venue en masse de Pakistanais, de Jamaïcains, de Kenyans dans les beaux quartiers de Londres, devenus difficiles à habiter bourgeoisement.

Quelques allusions à de Gaulle et aux « 12 millions de beaux bébés en dix ans », au Haut Comité de la population, à l'Office national d'immigration, aux réfugies vietnamiens etc., plus savoureuses que documentées, nous mênent à la guerre d'Aigérie et au jugement : « La barque est pleine ». Quelques jugements incertains, tel l'usage du terme « insertion », qui, si officiel qu'il soit, est ici dépouvu de signification.

Pas d'étude économique et, en particulier, aucune vue sur l'avenir ni sur la menace qui pèse sur les retraites. Bien évoqué, par contre, le cas classique du père musulman qui refuse sa fille à un autochtone. Conclusion, en somme peu optimiste, malgré l'appei classique à l'espoir.

★ Plon, Paris, 1987, 22,5 cm, 270 pages, 85 F.

### FRANÇOIS SEUROT

Le Commerce Est-Ouest

Ce n'est pas sa situation dans une ville de l'Est qui a orienté le jeune professeur vers les pays socialistes, mais le souci de connaître et d'enseigner un ensemble de relations, quelque temps tenues des deux côtés pour sacrilèges, mais adoptées aujourd'hus par une évidente nécessité. Laissons de côté les débars sur les opinions de Marx en matière de commerce extérieur ou, plus précisément, sur celles qui peuvent lui être attribuées; les doctrines sont, d'ailleurs, en continuelle évolution.

L'importance politique des échanges Est-Ouest dépasse de loin leur volume (3 % du commerce mondiel), nous fait observer l'auteur dans l'introduction. Des trois parties. « Structures des échanges », « Déséquilibres monétaires et balance des paiements », la troisième est, sinon la plus digne d'intérêt, du moins la plus concrète et la plus ouverte vers l'avenir.

et la plus ouverte vers l'avenir.

Intense est le transfert des techniques (et non « des technologies »): en vingt ans, de 1960 à 1980, l'Union soviétique a acheté 700 licences à l'Ouest, payées d'un prix fort modeste; un progrès néanmoins. La vente de licences ne fait que suivre celle d'un produit. Ces licences sont parfois revendues à des pays du même régime. D'autre part, sans être un organisme national, le CAEM est un ensemble dont l'Occidental, fournisseur de technologie, ne peut ignorer l'existence.

100%

12 Mán

· 首。(2)

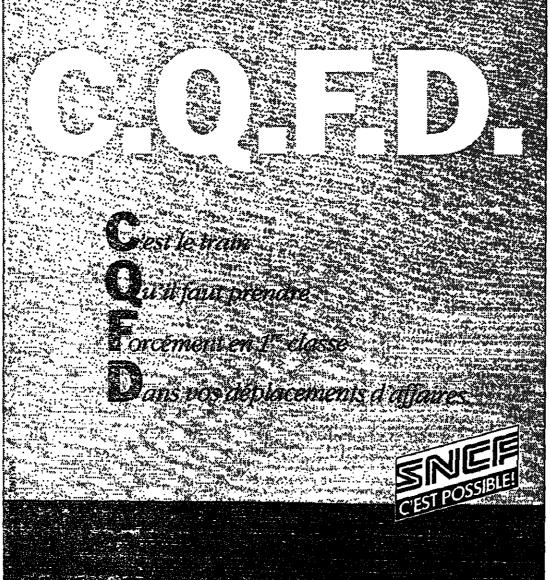
Le transfert ignore parfois — restez sans émotion — les tensions politiques. Selon les experts américains, cent cinquante systèmes d'armement soviétiques reposent sur des techniques occidentales, mais le mode de ces transferts n'est pas révélé ici. Le stock de capital soviétique, directement venu de l'Ouest, avoisinerait 10 % du total.

La Banque internationale de coopération économique (BICE) possède sa propre unité de compte, le rouble transférable, monnaie de compte mais non monnaie convertible. Le CAEM nourrit, cependant, des projets de monnaie convertible. L'objectif est d'éviter la thésaurisation privée en dollars. Le dernier mot est loin d'être dir.

# Conomica, Paris, 1987, 21,5 cm, 174 pages, 58 F.

Signalons enfin la parution des volumes VII et VIII des cuvres complètes de Léon Walras: Mélanges d'économie politique et sociale et Éléments d'économie politique pure ou théorie de la richesse sociale.

★ Economica, 573 et 888 pages, 350 F chacun.





# **Economie**

### SOMMAIRE

sion de réflexion sur les marchés financiers, rendu public le 14 mars, recommande de renforcer la sécurité de ces marchés et d'en améliorer le fonc-■ Le quatorzième congrès de . ■ L'exploitation du gisement Hongrie (lire page 44).

■ Le rapport de la commis- la Confédération internationale de gaz naturel de Camisea, au examiner la position de ses membres face au « défi du tionnement (lire ci-dessous), changement » (lire page 43). d'assemblage automobile en

des syndicats libres, s'est Pérou, a été confiée à Shell (lire ouvert lundi à Melbourne. Il doit page 44). ancien syndic des agents de

change, est mort (lire page 46). Suzuki installera une usine

### Le rapport de la commission Deguen

# Renforcer la sécurité des marchés financiers

Non, on ne peut pas considé- des opérateurs et des nivestisseurs rer les marchés financiers à devant les déséquilibres financiers garantie réglementaires, terme comme responsables du importants qui affectent les Etatsdéclenchement de la crise d'octobre 1987. Oui, il faut améliorer le fonctionnement de ces marchés et en renforcer la sécu-

Telles sont, en substance, les conclusions du rapport de la commission de réflexion sur les nouveaux instruments financiers et les marchés financiers à terme, dont M. Edonard Balladur, ministre de l'économie et des finances, avait, le 9 décembre 1987, confié la présidence à M. Daniel Deguen, président de la Banque hypothécaire enro-

Analysant d'abord les événements boursiers de l'automne dernier, la commission relève que - l'observation des différents marchés au cours du mois d'octobre 1987 ne permet pas d'établir une différence significative entre ceux des pays qui étaient dotés d'instruments à terme sous forme d'indices bourslers c'est-à-dire les Etats-Unis et la Grande-Bretagne – et ceux qui n'en disposaient pas comme la France, l'Allemagne fédérale, la Suisse ... Mais, à part le Japon, dont le comportement est particulier, la correction enregistrée semble avoir été aussi brutale sur l'ensemble des marchés, et les mouvements de cours importants dans presque tous les pays, en raison de l'inquiétude

Les marchés à terme d'indices boursiers permettent d'acheter ou de vendre des contrats à échéance plus ou moins éloignée et des options non plus sur des titres individualisés mais sur la variation d'ensemble de ces titres toujours dans le tetur. Leur « effet de levier » est très considérable : conjugué avec le déclenchement automatique et dévastateur des programmes de ges-tion informatique, il a pu faire chu-ter de 22 % la Bourse de New-York ie « hundi noir » 19 octobre 1987.

Les marchés à terme peuvent, éanmoins, jouer un rôle d'accentuation des mouvements de cours, estime la commission, notamment en période de crise pour des raisons hniques. Les arbitrages peuvent être génés par l'existence de règles différentes applicables de part et

Par ailleurs, l'impossibilité, en France, d'emprunter des titres pour venore à decouvert sur le marché du comptant et d'acheter corrélativement sur le marché à terme, constitue un hadicap pour une bonne régu-

D'autre part, des dysfonctionnements sont provoqués par l'absence de communication entre les chambres de compensation. Ces dernières jouent un rôle essentiel en s'assurant à tout moment qu'acheteurs et vendeurs sont en mesure de faire face à

Enfin, constate la commission, les opérations sur les nouveaux marchés inanciers «requièrent une claire définition des objectifs poursuivis par les utilisateurs de ces marchés ». Des limites de position assignées par les dirigeants de ces utilisateurs, la prise en compte et le suivi rigoureux de la nature des opérations par les dispositifs de contrôle. La réglementation comptable actuelle ne couvre pas encore tous les instruments traités, soit sur les marchés organisés, soit de gré à gré (c'est-à-dire sans les garanties régle-

Ces remarques constituent une allusion directe non seulement aux incidents qui ont secoué récemment les marchés, mais aussi aux risques encourus par les directeurs financiers d'entreprises et les gestion-naires de SICAV dans leurs opérations, avec la possibilité de dissimulation de pertes et les sur-prises désagréables qui peuvent sur-

### Soumettre les opérateurs à un contrôle sérieux

Ce constat effectué, la commission formule des propositions autour de quatre thèmes. Tout d'abord, il faut développer les marchés à terme organisés qui « répondent à de réels besoins : une place financière ayant l'ambition de se tenir aux premiers rangs dans le monde ne peut s'en dispenser». Dans cette perspective, il est donc «souhaitable d'étendre la gamme des produits à terme ou optionnels traités à Paris, et, notamment, de lancer un indice d'actions, qui pourrait faire l'objet d'initiatives à l'étranger si sa coustion n'était organisée dans le cadre du marché français ».

Des améliorations techniques devront être effectuées au préalable, notamment sur la cohérence de règles de fonctionnement entre les marchés. Ensuite, il faut renforcer la sécurité des marchés. Tous les opérateurs devront être soumis à un contrôle sérieux, y compris ceux d'entre eux situés à la périphérie du marché, à savoir les gérants de portéfeuille et les remisiers (apporteurs d'affaires rémunérées par une ristourne sur les courtages et les pro-fits). En outre, la surface financière des organismes de compensation, regroupés dans un organisme unique, serait accrue.

Par ailleurs, les conditions d'accès aux marchés à terme des différentes catégories d'intervenants, doivent être réexaminées. Dans les sociétés ques, la commission propose de soumettre les interventions sur les marchés à terme à l'autorisation préalable du conseil d'administra-

collectifs de placement (SICAV et fonds communs) seraient ajustées à leurs objectifs, encadrées avec prudence et accompagnées d'une information régulière sur le niveau du risque ou de sensibilité des portefeuilles.

Enfin, les règles comptables doi-vent être complétées et adaptées afin de couvrir la totalité des instruments traités sur le marché. La commission recommande « que la plus grande part possible des engage-ments donnés ou reçus soit retracée et valorisée dans le bilan;

cadre d'une note annexée aux comptes, d'apprécier la sensibilité du bilan et du compte de résultats aux variations des taux d'intérêt ou des parités de change ; Que l'étalement des résultats

pées de manière à permettre, dans le

Oue les positions soient regrou

dégagés par les opérations de cou-verture soit entouré de conditions

 A titre de conclusion, la com mission constate l'intervention croissante des banques sur l'ensemble des marchés de l'argent et suggère la constitution d'un comité de liaison entre les autorités du marché (Banaue de France, Trésor, Commission des opérations de Bourse, Conseil des Bourses de valeurs, Conseil du marché à terme) destiné à assurer une concertation permanente, notamment en

FRANÇOIS RENARD.

### Les malheurs de Renault

La régie Renault peut-alle être une entreprise ordinaire? C'est la question que posent les conflits qui ont lieu dans plusieurs usines du groupe, et qui inquietent la direction de la firme. Alors que la Régie mène une politique très proche de celle de PSA réduction des emplois, modération forcée des salaires et, sur un autre plan, rigueur à l'égard des filiales et des fournisseurs, amenés donc à adopter la même liane de conduite au elle. - elle doit affronter des oppositions parfois très dures, alors que la *e paix sociale* ≥ règne chez

Cette différence s'explique en partie par la situation syndicale à la Régie, marquée dans beaucoup d'établissements par une domination « historique » de la CGT, habituée, jusqu'à l'arrivée de Georges Besse, à être traitée, dans ce « bastion », en interlocu-

Ainsi, à Billancourt, la CGT, malgré des pertes sensibles, reste très amplement majoritaire, mène autour du sort de ses neuf militants licenciés une querre d'escarmouche, les licenciés revenant périodiquement dans l'entreprise en dépit des « astreintes » Obtenues. La direction, qui a recruté une troupe de cardiens supplémentaires, a du mal à suivre, jouant la sévérité et le recours aux tribunaux mais ne pouvent risquer des bagarres systématiques aux portes de l'usine. Elle vient de transmettre quatre nouvelles demandes de licenciement pour « faute grave » à l'issue d'un dernier incident le 23 février.

### Conflit d'appareils

Ce conflit € d'appareils » prend des aspects politiques, le PC, auquel appartiennent la plupart des militants licenciés, prenant le relais de la CGT, voire la précédant dans sa campagne réclamant, depuis le début de l'année, le départ de M. Lévy, le PDG. Mais le Régie doit affrontrer des conflits plus traditionnels sur les salaires et sur l'emploi.

Sur les salaires, il y eut à

l'automne une grève de plusieurs

semaines à Cergy, dans la région parisienne, menée par la CFDT appuyée par la CGT : une situation qu'on retrouve aujourd'hui chez Chausson, filiale commune de Renault et de Peugeot, où le mouvement dure depuis la mifévrier ( le Monde du 10 mars). Depuis plus de trois semaines, une autre filiale, la SBFM (Société bretonne de fonderie et de mécanique), qui fabrique notamment des éléments de suspension, a son activité réduite de moitié, avec des phases de blocage complet.

Sur l'emploi, l'usine de Cléon, xès une longue lutte sur le plan juridique et judiciaire pour bloquer cent cinquante licenciements, est touchée depuis le mardi 8 mars par des crèves tournantes. La direction a contreattaqué en mettant en garde les salariés contre les conség « au plan de la responsabilité civile > de « certaines modalités » de ces grèves, qu'elle juge

Ces conflits tiennent pour une part à une certaine « raideur » de Renault. Ayant tardé à supprimer houchées doubles dennis 1985 (et l'arrivée de Georges Besse), qu'elle a supprimé quelque 25 000 emplois. Mais cette attitude, peut-être un peu plus dure aujourd'hui que celle de PSA, est surrout plus mai acceptée par les salariés. Après une politique passé (qui fait que les salaires ouvriers de Renault sont considérés comme supérieurs de 15 % en moyenne à ceux de Peugeot), la riqueur d'aujourd'hui est mai vécue. Alors que Peugeot réussit à obtenir des départs volontaires, que Citroen, après le grand conflit de 1984 (près de deux mille licenciements dans la région parisienne), a pu fermer les usines de Nanterre, Clichy, et maintenant Levallois sans trop de difficultés. Renault ne parvient pas à passer en douceur : attendait davantage de la Régie, et qu'on ne lui pardonnait pas de

### Les produits et opérations de marchés financiers à terme

• Les contrats à terme - des renversements imprévus et constituent des engagements ... des risques certains, fermes qui portent, à l'achat et à la vente, sur des lots de devises ou de valeurs mobilières. Les l'échéance peuvent prévoir soit le règlement d'une différence, en plus ou en moins, suivant l'évolution des marchés (méthode retenue pour la cotation d'indices boursiers aux Etata-Unis), soit la livraison de titres physiques. L'ouverture d'une « position » est soumise au versement oréalable d'un dépôt de garantie (5 % à 15 %), et, pendant toute la durée du conrat. les variations des marchés par rapport au prix tion initiale donnent lieu à l'inscription journalière d'un crédit ou

• Les contrats d'option conferent à l'opérateur le droit, mais non l'obligation, d'acheter (a cell a) ou de vendre (a put a) un lot à un prix convenu à l'avance, en payant une prime. Ca droit paut être exerce à tout moment jusqu'à une date égalerisque de l'acheteur est limité au montant de la prime, qu'il abandonne si les cours ba contraire de ce qu'il espérait, avec l'espoir de revendre plus cher. En revanche, le risque du pouvant être forte en cas de montée des cours, au lieu de la baisse anticipée. On parle, dans ce cas, d'« effet de levier », avec

• Les opérations de gré à gré s'effectuent en dehors des marchés organisés, sans les garanties qu'ils offrent, et entre personnes privées, ce qui les rendra dangereuses.

La motivation des opérateurs

 Les opérations de « couverture > sont celles par lesquelles un opérateur ou un investisseur se décharge des risques qui pèsent sur son actif ou son passif en achetant ou en vendant d'autres intervenants qui acceptent de prendre en charge ces risques, parce que soit leurs besoins de couverture, soit leurs

 L'arbitrage consiste à tirer terme pour en obtenir un profit en principe sans risque, c'est-àtions ultérieures du marché. Il a pour fonction fondamentale de maintenir une cohérence comotant et le terme, en les réé-

\_quilibrant. prendre position sur le marché sur le simple fondement d'une anticipation, à la hausse ou à la baissa. Elle assume, ce faisant, un risque et contribue à la liquidité des marchés.

### M. Balladur annonce des mesures qui rendront les OPA plus difficiles

Le pouvoir politique tire comme orévu ( le Monde daté 13-14 mars) la leçon des problèmes soulevés en France par la récente vague d'offres publiques d'achat (OPA). Le ministre de l'économie a décidé, le lundi 14 mars, de prendre un certain nombre de mesures afin d'améliorer la transparence du marché et de limiter le caractère « sauvage » de certaines opérations. M. Balladur a demandé au syndic de la Compagnie des agents de change et au président de la Commission des opérations de Bourse de mettre en œuvre les dispositions nécessaires « pour que, d'une part, les intentions de l'initiateur d'une offre publique d'achat ou d'échange soient mieux connues et que, d'autre part, tout actionnaire dépasser 10% du capital d'une société soit tenu de déclarer ses

Ce type de procédure existe déjà dans les pays anglo-saxons. Aux Etats-Unis, un investisseur ayant pris une participation de 5% dans une entreprise est tenu de déclarer ce qu'il a l'intention de faire : le nombre de titres qu'il veut acheter, pendant combien de temps, à quel prix, comment il finance... Si ses déclarations ae sont pas conformes à sa pratique, il encourt des sanctions. En Grande-Bretagne, au-delà de 15%, un acheteur doit indiquer s'il entend se limiter à une participation inférieure à 30 % ou s'il va au-delà (ce qui l'oblige alors à acheter 100 % du capital).

Par ailleurs, M. Edouard Balladur a « invité les autorités boursières à lui faire part de leurs réflexions sur dont la participation viendrait à la possibilité, pour une société visée par une offre publique, d'effectuer des actes allant au-delà de la ges-tion courante, et notamment de devrait pouvoir mieux se défendre.

convoquer une assemblée générale extraordinaire de ses actionnaires ». Cette dernière mesure, si elle est finalement prise, est extrêrait à la société attaquée la possibilité de se désendre, par exemple en faisant entériner par une assemblée générale extraordinaire de ses actionnaires une augmentation de capital réservée à un groupe allié ( chevalier blanc »). Il est proba-ble toutesois qu'il saudra prévoir un raccourcissement des délais néces saires à la convocation d'une AGE (un mois actuellement), faute de quoi une telle mesure ralentirait considérablement le processus des OPA et OPE.

Pour M. Balladur, les OPA ne sont pas un phénomène nocif, mais un phénomène naturel de sélection par le marché des meilleurs. Mais il souhaitait en adapter les règles en les durcissant : l'agresseur aura plus





Le Conseil Régional Rhône-Alpes realise une étude concernant la pol regionale de soutien à l'innovation technologique en milieu industriel Cette étude devra analyser les programmes et les procédures mis en plare par la Région Rhône-Alpes et les autres partenaires du dévelop

pas e par la Region Rhone-Alpes et les autres parienaires du développemer technologique, et comparer ces actions avec les pratiques d'autres régions, en France et surtout en Europe. Elle tormulera des propositions d'actions concrètes pour élever le niveau technologique, autour de deux flièmes principaux : les grands axes technologiques à privilègier en Rhone-Alpes et le transfert de technologie vers les PML.

vers ses PMI. Adlessez candidature et reférences à Monsieur le President du Conseil Regional, Direction des Atlaires Économiques, 78 route de Paris, BP 19, 69751 Charbonnières-les-Bains Cedes, avant le 8 avril 1988, à 16 h.

42 Le Monde • Mardi 15 mars 1988 •••

# 100HS

### CREDIT TOTAL

Pour les véhicules neufs V.P. et les véhicules d'occasion Garantie O.R. et Garantie O.R. PRIVILEGE, de moins de 3 ans, sous réserve d'acceptation du dossier par la DIAC S.A.

### REPRISE 5.000 F

marqué d'un point rouge, reprise 5.000 F minimum de votre ancien véhicule quel que soit son état, si vous le possédez au moins depuis 6 mais. Offre réservée aux particuliers.

### L.G.A. 60 MOIS

Location avec option d'achat sur 60 mois, moyennant un versement initial de 17.800 F (dont 11.125 F de 1° loyer majoré et 6.675 F de dépôt de garantie égal à l'option d'achet final) et 59 loyers de 559 F. Coût total en cas d'acquisition 50.781 F. SUPERCINQ FIVE 3 portes : prix tarif au 8/02/88, 44.500F TTC, offre valable jusqu'au 21 mars sur toute la gamme VP sous réserve d'acceptation du dossier par la DIAC. S.A.



CHOIX EXCEPTIONNEL Chez RENAULT, du 15 au 21 mars, I y a forcément un modèle pour vous. Découvrez la gamme RENAULT 88 de la plus petite à la plus prestigieuse, ainsi que tous éhicules utilitaires, sans oublier le veste thoix des occasions Garantie O.R. REPRISE ARGUS + 5.000 F de 6 mois. Pour tout achat d'une RENAULT DES VOITURES A VIVRE reprend votre ancien véhicule 5.000 F au dessus de sa valeur aux conditions générales de l'argus. Offre réservée aux particuliers. CREDITS EXCEPTIONNELS Sous réserve d'acceptation du dossier par la DIAC S.A., au capital de F 321.490.700, 27-33 quai Le Gallo, 92512 Boulogne Cedex BCS Neuterre B 702 002 221. ON **CHOIX** CREDIT TOTAL ARGUS + 5.000 F REPRISE 5.000 F CREDITS EXCEPTIONNELS 559 Mois NEUF OCCASION **GARANTIES** 

RENAULT processes CHT

CHEZ TOUS LES CONCESSIONNAIRES RENAULT

### Ouverture du 14 congrès de la CISL à Melbourne

# Le « mouvement syndical libre » veut « relever le défi du changement »

MELBOURNE de notre envoyé spécial

Le quatorzième congrès de la Confédération internationale des syndicats libres (CISL), qui s'est ouvert le lundi 14 mars au Southern Cross Hotel à Melbourne en Australie, en présence de 850 délégnés, compte un abseu de marque: M. Lech Walesa, Le dirigeant de Solidarité, dont l'organisation s'est affiliée en novembre 1936 à la CISL en même transe qu'à la Confédération mondial du travail (CMI), sonhaitait répondre positivement à l'invitation de cette organisation syndicale internationale, mais les autorités polonaises lui ont refusé son visa, jugeant cette réunion « contraire aux buérêts majeurs de la Pologne ». En signe de protestation, des Australieus ont manifesté devant l'ambassade polonaise à Camberra.

polonaise à Canberra. Coîncidant avec le bicentenaire de l'Australie, le 14 congrès de la CISL devrait cependant être le cadre d'une importante réunion syndicale. Née en 1949 d'une scission de la Fédération syndicale mondiale (FSM), dominée par les pays communistes, la CISL revendiquait, au 1 janvier 1988, 87 millions d'affiliés dans 141 centrales nationales de 97 pays. Sortie en 1969 en raison de son opposition à l'Ostpolitik ouest-allemande; £AFL-CIO (1) est revenue lors du précédent congrès d'Oslo fin juin 1983, mais elle ne mène plus vraiment le jeu. Elle doit compter avec le poids de plus en plus important des syndicats européens (du Coîncidant avec le bicentenaire de

en mars dans

### **Ordinateurs** & BANQUE

ANE.

30 - 12 20 - 13 3 1

34.5 j

\* 5.2

-7.5

. . . .

*15* %3.7**≥** 

· - - :

**BANQUE LA HENIN BARCLAYS BANK** CREDIT IMMOBILIER **CREDIT LYONNAIS** MANTIS ... **OM FRANCE** 

le numéro 35 FF

SOCIETE GENERALE

DGB allemand au TUC britannique rence du DGB ou du TUC, du moin- monétaire international et la démo cratisation du processus d'élaboration de politiques dans les poys débiteurs ». Réservée face aux privatisation du processus d'élaboration de politiques dans les poys débiteurs ». Réservée face aux privatisation de politiques de poli

pays asistiques et du Pacifique.

La France est représentée essentiellement par FO, qui a envoyé à Melbourne une délégation comprenant
deux membres de son bureau confédéral; MM. Bernard Mourgues et Jean
Doriac. La centrale de M. Bergeron
(lui-même vice-président de la CISL)
jone un rôle important, faisant gouvent
le lien entre les syndicats curopéens et
l'AFL-CIO, avec laquelle ellera, des
relations étroites. Mais elle va devoir
compter, à court terme avec la précompter à court terme avec la pré-sence, comme à la Confédération européenne des syndicats (CES), de la CFUT. La centrale de M. Edmond Maire a quitté la CMT en 1979 et son-conseil national à décidé en octobre 1986 de faire la proposition au pro-chain congrès confédéral — en novem-bre 1988 à Strasbourg — de se pro-noncer pour une adhésion en bonne et due forme à la CISI. A Mellouse la due forme à la CISL. A Melbourne, la CFDT figure parmi les invités avec une délégation conduite par M. Albert Mercier, secrétaire national.

### L'indépendance de la Nouvelle-Calédonie

Dans l'immédiat, la délégation FO risque d'ayoir à faire face à Melbourne à quelques offensives hotiles à la politique française — tant à propos des essais aucléaires à Mururoa que de la Nouvelle-Calédonie, — qui sont devenues traditionnelles dans le Pacifique. Ainsi, la quatrième conférence syndicale du Pacifique sud de la CISL et de Ains, in quarreme conterence synan-cale du Pacifique sud de la CISL et de son organisation régionale pour l'Asie ont demandé à la CISL de soutenir leur appel au gouvernement français pour qu'e il accorde avec effet immé-diat l'indépendance totale à la Nouvelle-Calédonie.

En revanche, il est peu vraisembla-ble, comme à Osto en 1983, que le congrès soit le théâtre de nouveaux affrontement sur le désarmement. Il y afrontements sur le desarmement. Il y a près de cinq ans, la CISL avait demandé « en même temps » le retrait des SS-20 soviétiques et l'abandon du déploiement des Pershing-II et des missiles Cruise américains. L'AFL-CIO et PO avaient alors mis en garde CIO et FO avaient alors mis en garde les congressistes contre toute concession au pacifisme. Depuis, il y a eu l'accord signé à Washington entre les Etats-Unis et EURSS. Mais FO pourrait toutefois étaire entendre sur ce sujet sa différence. Elle avait ainsi refusé de se joindre à la délégation conduite par le président de la CISL, M. Narayanan (Malaisie), et son secrétaire général, M. John Vandervelon (Belgique), qui a rencontré successivement M. Gorbatchev, le 9 octobre 1987 à Moscou, et M. Reagan, le bre 1987 à Moscou, et M. Reagan, le 21 janvier 1988 à Washington: FO ne veut pas entendre parier, à la diffé-

### Les effets

de l'internationalisation L'essentiel des débats à Melbourne devrait être consacré à la discussion d'un rapport de 145 pages initulé « Relever le défi du changement », qui sonligne « la nécessité pour les syndi-cats de prendre pleinement en consi-dération les effets profonds de l'internationalisation . . Le but fondamental du mouvement syndical libre, proclame-t-il d'embléc, est d'arriver à la justice sociale et à la

prospérité économique par une exten-sion de la démocratie». Tout en réaffirmant qu'il n'y a « pas de modèle unique de syndicus», ce document souligne le rôle de la CISL pour « alder les syndicuss à s'adapter à un water les synateus à sauger à tan monde rapidement changeant ». «L'absence d'une organisation syndi-cale parmi la grande majorité des plus pauvres dans les zones rurales et les bidonvilles des pays en voie de développement, note le rapport, est le défi le plus important ».

dei le pius important ».

Ce rapport passe longuement en revue la situation de l'économie mondiale, en affirment que, «si des changements de politique importants n'interviennent pas pour promouvoir la croissance dans les pays en voie de développement comme dans les pays industrialisés, la stagnation persistera ». Il estime que la «crise de la dette» a révélé un « parignel sentiment dette - a révêlé un « profond sentiment d'injustice » dans de nombreux pays en voie de développement et qu'elle « impliquera des réformes du système

cratisation du processus d'élaboration de politiques dans les pays débiteurs ». Réservée face aux privatisa-tions, critique sur la flexibilité – utilisée dans certains cas « pour défier les droits fondamentaux de l'organisation syndicale et de la négociation collec-

tive », - la CISL, demande, comme à Oslo, des discussions tripartites gouvernements-employeurs-syndicats pour participer au processus d'ajus-tement aux nouvelles circonstances économiques » nationales et interna-

La grande variété des pratiques syndicales de ses affiliés conduit la CISL à une approche prudente de l'adapta-tion du syndicalisme. Si elle reconnali un certain déclin des syndicats dans l'industrie, elle l'impute pour l'essentic à la récession générale et au chômage. les femmes venant renforcer les effectifs syndicaux dans d'autres pays.

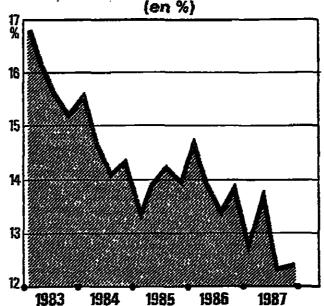
Le rapport invite les syndicats à résenter de « nouveaux sujets » à la présenter de « nouveaux sujets » à la table de négociation, à planifier « soigneusement » la grève, à développer « une participation active informée » de leurs adhérents, à « s'accommoder aux besoins diversifiés » des nouveaux adhérents, à s'implanter dans les secteurs non organisés et les PME sans délaisser des groupes comme les cadres, les étudiants, les chômeurs et les retraités voitin à étendre les « sen les retraités, voire à étendre les « services sécialisés ». Autant de sujets sur lesquels différentes approches pourraient apparaître...

MICHEL NOBLECOURT.

(1) American Federation of Labour Congress of Industrial Organizations.

### FINANCES

### TAUX D'ÉPARGNE DES MÉNAGES



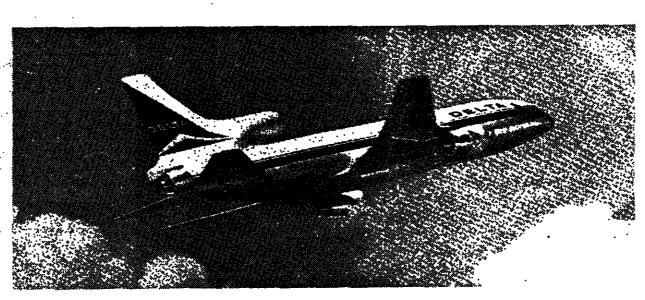
Le taux d'épargue dans les ménages recule de plus d'un point en 1987, pour s'établir à 12,8 % du revern disponible des particuliers après 14 % en 1986. Ce taux est le plus bas enregistré depuis très longtemps, et il se situe à plus de 5 points au-dessous des niveaux d'il y a dix ans. Une baisse considérable dans un pays où traditionnellement l'épargne était l'une des plus élevées du monde. Ce mouvement est inquiétant, puisque jusqu'à la fin des années 70 l'épargne des ménages était suffisante pour financer les besoins

interventies ont rendu incompréhensible un passage de l'article intitulé « Le programme Eurêka : la moitié des projets de recherche européens impliquent des societés françaises » (le Monde daté 13-14 mars). Il fallant fire, au 2º paragraphe : « Lors de la prochaine réunion à Copenhague, une vingtaine de nouveaux projets au moins, à participation française, seront approuvés... »

Le Monde **PUBLICITÉ FINANCIÈRE** Renseignements:

45-55-91-82, poste 4330

# Qui Met l'Amérique AVotre Portée?



### Delta, Bien Sûr

Delta, c'est - avec le réseau Delta - plus de 3.900 vols quotidiens vers 240 destinations. Et, au départ de Paris, un vol direct pour Atlanta, avec des correspondances pour toutes les grandes villes des Etats-Unis. Y compris Orlando, la ville de Walt Disney Worlde et d'Epcot Center. Mais Delta, ce sont aussi des tarifs particulièrement avantageux.

### Les Tarifs Visit USA: moins 750/

25% de réduction sur les vols intérieurs (et 25% de réduction supplémentaire pour les enfants de 2 à 11 ans accompagnés d'une personne payant le tarif adulte Visit USA). Achetez votre billet 7 jours au moins avant le départ (les réservations peuvent être modifiées, au plus tard 24 heures avant le départ), et restez autant que vous le souhaitez : pas de minimum ni de maximum de séjour. Tarifs valables jusqu'au 31 mars 1989.

Les Coupons Discover America: à partir de \$ 247<sub>(U.S.)</sub>

Avec votre billet transatlantique, vous pouvez acheter de 3 à 12 coupons, valables 60 jours sur tout le réseau Delta des Etats-Unis et du Canada (supplément évenuel pour le Grand Canyon, Hawai et l'Alaska). Tarif valable du 1<sup>er</sup> avril 1988 au 31 mars 1989.

Le Stand By Pass:

Vendu en conjonction avec un billet transatlantique, c'est un pass aérien sans réservation, qui vous donne la possibilité de voyages illimités pendant 30 jours sur tout le

réseau Delta du continent des États-Unis. Pour plus d'information, consultez votre agent de voyages, ou appelez Delta à Paris: (1) 43.35.40.80. N'hésitez pas: l'Amérique est à vous. Bureau de vente :

Delta Air Lines, 24 bd. des Capucines. 75009 Paris.



Commandant Wayne Cousar Ces tarifs s'appliquent à des vols au départ des villes des USA desservies par Delta Air Lines (Prix du billet transatlantique et taxe lédérale non inclus). Les billets doivent être achetés hors des Etats-Unis.

### L'empreunt convertible de 300 000 o Fémis par la société, en février 1988, a rencontré un vif succès tant auprès des actionnaires que du public. BANQUE D'ARBITRAGE ET DE CREDIT

Le conseil d'administration réuni sous la présidence de M. Charles Delamare a arrêté les comptes de l'exercice 1987, qui seront soamis à l'assemblée générale du 18 avril prochain.

— AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

UNION POUR L' HABITATION Le conseil d'administration, réuni le 10 mars 1988, a arrêté le bilen et l

Les comptes de l'exercice font apparaître, après dotation aux amortissements et provisions, un bénéfice de 259 825 057 F, dont 32 803 821 F de plus-values nettes sur cessions d'immobilisations, contre un bénéfice de 221 759 591 F, dont 18 512 556 F de plus-values au titre de l'exercice 1986.

Il sera proposé à l'assemblée générale ordinaire convoquée pour le 23 juin 1988 de distribuer un dividende de 25,30 F pur action, dont 0,30 F non soumis à l'impôtsur le revenu des personnes physiques, contre 24,20 F au titre de l'exércice 1986.

Après avoir acquis définitivement le centre de distribution à l'enseigne « Usines Center » à Evry pour 138 000 000 F HT, la société a décidé d'acheter l'immemble de bureaux de 6 000 m2 situé 20, rue de la Ville-l'Evêque à Paris-8, ce qui porte à 900 000 000 F environ le programme d'investissement initié en 1986.

tion d'ici à la fin de l'aunée en cours ; une partie des surfaces est déjà louée ou réser

vée.

Les ventes par appartement réalisées au cours de l'exercice 1987 ont porté sur sept ensembles d'habitation : 194 appartements out été cédés pour un montant total de 60 800 000 F, et l'entrepôt situé à Villeneuve-Loubet a été vendu pour une somme de 8 600 000 F; en outre, la société a décidé la mise en vente des deux immembles de Massy comportant 101 appartements.

Tous les immeubles en cours de construction seront achevés et mis en exploita-

upte de résultat de l'exercice clos le 31 décembre 1987.

Le résultat net de la société BAC, maison-mère, est de 47 553 000 FF contre 43 831 000 FF en 1986. Le bénésice net consolidé est de 61 392 000 FF, montant supérieur de 11 % aux

prévisions établies en join dernier. Il est rappelé que le résultat consolidé de 1986 (56,3 millions de FF) comprensit des profits exceptionnels de 12 millions de FF Le chiffre d'affaires a atteint 1 868 millions de FF (+ 72 %), le total du bilan s'élevant à 4 758 millions de FF courre 2 905 millions de FF en 1986.

Il sera proposé à l'assemblée générale un dividende global de 4,50 FF (3 FF net + avoir fiscal) contre 1,50 FF l'année précédente. Dans son allocution, M. Sarkis Bedoian, vice-président-directeur général, a expliqué que ce résultat avait été obtenu par le développement des activités d'ingiênerie financière qui ont plus que compensé la diminution des marges sur les opérations d'arbitrage.

Le BAC a sensiblement augmenté ses interventions sur le marché in développé sa SICOMI BAC-BAIL, dont le capital a été porté à 650 millions de FF et qui doit être introduite en Bourse dans deux ans.

Le volume des capitanx confiés à la BAC par sa clientèle institutionnelle : illeurs fortement augmenté, notamment avec le développement des OPCVM. 4-190.4%).

M. Bedoian a également aunoncé la création d'une nouvelle société BAC-FINANCES pour intervenir sur les marchés internationanx. La BAC accentue ainsi sa vocation de spécialiste de l'ingénierie financière auprès des entreprises et des investisseurs institutionnels.

Depuis le début de 1988, le développement de l'activité se poursuit à un rythme élevé; il est prévu une augmentation de résultat de 15 à 20 %, pour l'exercice en

La Santa Carlo de Car



# Économie

### Affaires

### Les Japonais passent par l'Est

### Suzuki installera une usine d'assemblage automobile en Hongrie

Selon un accord préliminaire hungaro-japonais, conclu début hars à Budapest, le constructeur japonais Suzuki installera une usine d'assemblage d'une capacité de 50 000 voitures (de type Alto, voi-tures de 800 centimètres cubes de cylindrée) en Hongrie d'ici à 1990, dont la moitié sera exportée. L'assemblage d'une voiture familiale (avec une capacité également de 50 000 véhicules par an) est envi-sagée dans un second temps.

. • Le plus long tunnel sousmarin du monde au Japon. - Le plus long tunnel sous-marin du monde a été inauguré le 13 mars au Japon. Cette liaison ferroviaire est longue de 53,9 km et relie les îles de Honshu et Hokkaïdo, sous le détroit de Tsugaru. Le tunnel est situé à 240 mètres sous la surface de la mer. Le prix de cet ouvrage, qui a exigé des travaux pendant vingt-cinq ans, est évalué à 8,2 milliards de dolars. - (AFP, Reuter)

(Lire dans « le Monde de l'éconoinie » l'article de Philippe Pons).

Le projet, d'un montant de 225 millions de dollars, doit être financé par la création d'une société mixte hungaro-japonaise, qui pour-raient intervenir avant la fin de l'année, selon le directeur général de l'Institut de développement d'Etat. membre du comité directeur du consortium hongrois composé de vingt-cinq banques, compagnies d'assurances et entreprises indus-trielles, composé pour ce projet. Ce

consortium détiendrait 60 % du capital de la société mixte, le reste serait aux mains des Japonais - le constructeur Suzuki, la société de commerce Itoh et des banques japo-La Hongrie ne dispose pas d'usine automobile et importe 120 000 voi-

tures par an venant des pays du COMECON, généralement des modèles fabriqués sous licence occidentale. Le parc automobile hongrois s'élève à 1,6 million de voitures particulières, dont un tiers a plus de dix ans. - (AFP.) Le gouvernement arrête une série de mesures en faveur de Saint-Pierre-

Le gouvernement vient d'arrêter une série de mesures en faveur de l'archipel de Saint-Pierreet-Miquelon, dont l'économie subit les contrecoups de la crise de la pêche, qui envenime les relations entre la France et le Canada.

et-Miguelon

Au cours des trois derniers mois, les captures des Saint-Pierrais, qui ne peuvent plus accéder aux eaux canadiennes, ont baissé de 50%.

Les mesures financières concernent l'indemnisation du chômage partiel, l'engagement de travaux d'infrastructure et des concours de tresorerie pour les entreprises de pêche. En outre, l'archipel a été

Le comité économique et social de l'archipel a proposé la mise en vigueur, par Paris, de mesures de rétorsion à l'égard des produits de la mer canadiens importés en France. Ces importations ont représenté 430 millions de francs en 1987.

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

### Republic National Bank of New York (France) R.N.B.

Le Conseil d'Administration de la Banque, réuni le 3 Mars 1988 sous la présidence de Monsieur Michel ERNST, a arrêté les comptes de l'exercice clos le 31 Décembre 1987. Le total du bilan ressort à 3.773.000.000 de Francs. Après amortissements, provisions et impôts, le bénéfice net de l'exercice 1987 atteint 8.471.000 Francs, chiffre inférieur aux résultats de l'exercice 1986 en raison d'importants investissements et des efforts de recrutement de personnel liés à la création de nouvelles activités.

Les comptes seront soumis à la prochaine Assemblée Générale Ordinaire des action-

Au cours de cette même séance, le Conseil d'Administration a coopté Monsieur Gilbert Lasfargues en qualité d'Administrateur de la Société et, sur proposition du Président, l'a nommé Directeur Général-Vice Président.



Siège social: 20, place Vendôme-75001 PARIS Tel.: 42.60.38.64.

### ÉTRANGER

### Pendant quarante ans

### Shell exploitera le gisement de gaz péruvien de Camisea

de notre correspondante

L'énorme gisement de gaz naturel de Camisea, d'une valeur de 20 milliards de dollars, susceptible d'appro-visionner en énergie le Pézou pendant tout le vingt et unième siècle, sera exploité par le consortium anglo-néerlandais Shell qui en avait fait la découverte en février 1987.

Le gouvernement péruvien et la Shell ont en effet souscrit, le 10 mars, un accord de base pour l'exploitation du gaz et des condensés de Camisea. Le contrat - contrat de service - sera signé en août prochain. La Shell sera responsable, pendant quarante ans, de l'exploitation de 333 millions de mètres cubes de gaz, permettant d'obteni 80 000 barils de condensés par jour.

L'investissement initial estimé par les experts est de 1 290 millions de dollars (environ 7,3 milliards de francs). Une somme importante qui s'explique par le fait que le gaz, qui se trouve dans la forêt amazonienne du département de Cuzco, doit traverser les Andes pour être acheminé vers Lima, la capitale, située sur la côte. A lui seul, le gazoduc de 580 kilomètres de long coûtera 700 millions de dollars.

Cette infrastructure devrait fonctionner en 1993. L'utilisation du gaz, après reconversion de l'industrie, per-mettra d'économiser jusqu'à 55 000 barils de pétrole par jour, et de supprimer des importations de kéro-

Depuis 1981, la Shell explorait une aire de 2 millions d'hectares dans le département de Cuzco. Elle avait investi près de 200 millions de dollars dans la prospection du pétrole, sans en découvrir en quantité suffisante. Mais elle a finalement enlevé le contrat d'exploitation du gaz, devant la Mobil Oil de New-York et la Junior Oil de Californie, et bénéficie d'une législation sur les hydrocarbures particuliè-rement libérale depuis que le régime social-démocrate présidé par Alan Garcia l'a modifiée, le 26 décembre

Cet accord de base entre la Shell et le gouvernement péruvien va raviver la polémique entre l'APRA, le parti au polémique entre l'APRA, le parti au pouvoir, et la deuxième force politique cruzado ne cesse de suivre une

du pays, la gauche unie, qui avait pré-senté un recours en référé pour que les gisemens de Camisea soient exploités par l'entreprise d'Etat Petropera.

En effet, les réserves nationales pétrolières ont accusé une brusque chute depuis 1986. Elles sont acmellement estimées à 450 millions de barils et cessent de décroîre. L'Occidental Petroleum Company, qui assure la plus grande partie de la production, a investi dernièrement 35 millions de dollars pour forer sept puits sans

Or le pétrole a une importance capi-tale dans l'économie péruvienne. Il constitue les deux tiers de la consom-

mation énergétique, le divième du PIB, le cinquième des exportations, et couvre aussi le cinquième des dépenses

C'est d'ailleurs parce que le bodget de l'Etat est tellement tributaire du pétrole que l'entreprise d'Etat, Petroperu, enregistre une perte journalière de 1,5 million de dollars.

de i., million de dollars.

Les prix du péroie et de ses dérivés ont été majorés le 8 mars de 60% à 115% (les prix n'avaient augmenté que de 35% depuis 1985 courre une inflation de 232%; l'esa minérale coûtait plus cher que l'essence...), mais c'est une fois encore pour renflouer les caisses de l'Etat. NICOLE BONNET.

Le Brésil dans une mauvaise passe

# La production chute, l'inflation s'accélère

Seule une aide du Fonds monétaire international (FMI) évitera au Brésil d'être frappé par la récession, a déclaré dimanche 13 mars le ministre brésilien des finances, M. Mailson da Nobrega.

M. da Nobrega a fait cette déclaration après la publication des chif-fres de l'Institut de la statistique fai-sant état d'une chute de 8,6 % de la production industrielle au cours des douze derniers mois. Pour le ministre, « le Brésil est

entré dans un processus de récession évident », et la seule solution pour éviter au pays une chute de sa croisnouvel accord avec le FMI. La récession actuelle est d'autant

plus préoccupante que la brutale baisse de la consommation égale-ment enregistrée durant les deux premiers mois de l'année n'a pas été accompagnée d'un ralemissement de l'inflation comme logiquement l'escomptaient les experts.

On s'attend à une hansse des prix pour le mois de février de l'ordre de 18 %, contre 16,75 % en janvier et

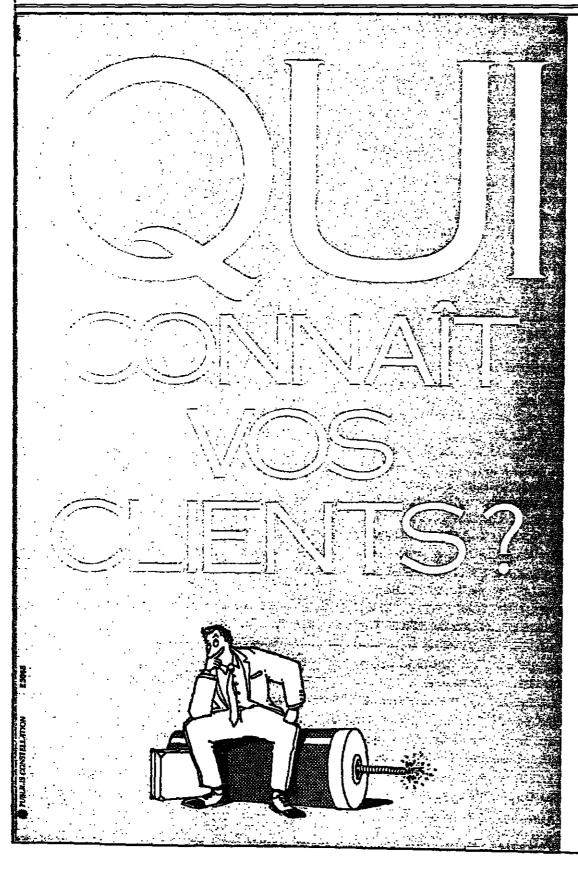
courbe descendante depuis juillet

1987.

Excluant désormais tout blocage des prix en raison de l'inefficacité avérée de ce moyea, le gouvernement préparerait un plan pour combattre l'inflation en s'attaquant au déficit public, qui correspond à plus de 5 % du PIB, et ce conformément aux souhaits du FMI. Pour ce faire, la mesure essentielle viserait à une compression importante de la masse salariale de la fonction publione. salariale de la fonction publique. Déjà, les tarris publics ont été forte-ment augmentés depuis fin 1987 (90 % entre décembre et février).

Le FMI peut, selon M. da Nobrega, attirer de nouveaux inves-Nobrega, attirer de nouveaux inves-tissements étrangers, comme ceux qu'a favorisés le Club de Paris, qui finance 40 % des importations de capitaux du pays. Il peut également faciliter les négociations avec le Japon, qui se prépare à devenir « un important exportateur de capi-taux » vers le Brésil.

Le ministre des finances a ajouté que le retour du Brésil au sein du FMI a été compris aussi bien par la classe dirigeante que par la classe ouvrière, dont plusieurs de ses res-ponsables l'ont déjà assuré de leur soutien - (AFP.)



# **SFAC VOTRE PARTENAIRE ASSURANCE** CREDIT.

67. IL Y A EU 30766 DÉFAIL-DES CALISES PRINCIPALES DE CE PHÉNOMÈNE EST LE DÉPÔT DE BILAN D'UN OU DE PLUSIEURS CLIENTS DE L'ENTRE-PRISE. MAIS COMMENT RECONNAÎTRE UN

CLIENT À RISQUES? OÙ TROUVER LES

MOYENS D'APPRÉCIER LES RISQUES DE

DÉFAILLANCE DE VOTRE CLIENTÈLE? LES ANALYSTES DE LA SFAC ÉTUDIENT ET SURVEILLENT EN PERMANENCE LA SITUA-TION FINANCIÈRE DE 750000 ENTREPRI-SES PARMI LESQUELLES FIGURENT VOS CLIENTS ACTUELS ET FUTURS.

EN DEVENANT VOTRE PARTENAIRE, LA SFAC SE PROPOSE ÉGALEMENT DE GÉRER EN TOTALITÉ LE RECOUVREMENT DE VOS

ET SI MALGRÉTOUT, CERTAINES DE VOS FAC-TURES SE RÉVÉLAIENT IRRÉCUPERABLES.

VOUS SERIEZ INDEMNISÉS. CONTRACTER UNE ASSURANCE-CRÉDIT À LA SFAC, C'EST LIBÉRER DE L'ÉNERGIE, C'EST

DONNER À VOTRE ENTREPRISE LES MOYENS D'ALLER DE L'AVANT.

POUR TOUS RENSEIGNEMENTS, PRENEZ CONTACT AVEC NOUS.

1. RUE ELLER-75008 PARIS, TEL. (1) 40.70.50.50.

L'ASSURANCE D'ENTREPRENDRE

# Economie

Le dixième anniversaire du FIDA

### Cent dix pays bénéficient des aides du Fonds international de développement agricole

ment à Nairobi, quarante-cinq pays d'Afrique

subsaharienne devrout importer en 1988

9,3 millions de tonnes de céréales, soit

approvisionnements extérieurs est la consé-

quence directe d'une chute de 15% des

récoltes en 1987. Le même document précise

D'après les dernières statistiques publiées le 8 mars par la Banque mondiale, les revenus ont chuté en moyenne de 25% dans les pays d'Afrique noire au cours de la décennie écoulée. Le Nigéria, victime de la chute des prix 1.8 million de tonnes (25%) de plus que l'an pétroliers, et les pays touchés par la guerre passé. Cette dépendance accrue vis-à-vis des civile - Ethiopie, Angola, Mozambique figurest parmi les plus mal lotis. A ces difficuités économiques aigués qui précipitent une crise financière d'ampleur croissante en Afrique s'ajoutent de nouvelles contingences agri-

gan (mal disposée par principe

envers toutes les institutions multila-

térales) ont deux années durant, en

1984 et en 1985, fait craindre le

La dotation initiale du Fonds -

I milliard de dollars pour trois ans

nelies (1) - n'avait déjà été recons-

tuée après plus de trois ans de piéti-

prêtés à des conditions exception-

que, pour l'amée en cours, les besoins d'aide alimentaire de l'Afrique devraient, dans quarante-deux pays sur quarante-cinq, proson efficacité, et au prix d'une «astuce» financière défendue par de notre correspondant ...

son président, l'Algérien Idriss Jazairy: la création d'un « programme special pour l'Afrique sub-Le Fonds international de développement agricole vient de passer saharienne», dont les contributions le cap de la décennie. Né à Rome de (300 millions de dollars), toutes la décision des puissances indus-trielles de l'OCDE et des Etats fournies sur une base volontaire par les « industrialisés », servaient à gar-der une certaine consistance au membres de l'Organisation des pays exportateurs de pétrole (OPEP) de FIDA, tandis que le fonds proprement dit demeurait, quoique forte-ment réduit (à 480 millions de doiconjuguer leurs efforts pour aider des projets de développement ruraux dans les pays les plus pauvres de la planète, le FIDA avait, au début des années 80, comm bien des difficultés et paru même menacé. La baisse des revenus pétroliers et la méfiance de l'administration Realars), paritaire on quasi paritaire OCDE-OPEP.

### 110 bénéficiaires

C'est donc dans une certaine sérénité que les responsables du Fonds ont pu récemment accueillir le pape, hôte d'honneur des cérémonies du dizième anniversaire (2). Jean-Paul II. y a rendu hommage à l'une des caractéristiques les plus origi-nales du FIDA au-delà de son mode de financement : la participation des bénésiciaires à sa gestion (3). Près tituée que péniblement en 1981, de cent dix pays en voie de dévelop-après que les pays industrialisés: pement en sont, en effet, membres eurent accepté d'en prendre en de plein droit - ce qui ne laisse hors charge 58 %, alors que la répartition du FIDA que le bloc des pays de initiale était de 50 %-50 %. La deuxième dotation a été effec- groupe assatique des bénéficiaires, uée après plus de trois ans de piéti- Plus de trois cents projets dans les nements. Le FIDA ne l'ut sanvé domaines de l'élevage, de la pêche, in extremis qu'après la visite à de l'irrigation et, plus généralement, du développement agricole et rural lementaires américaines certifiant out été financés en dix ans : 40 % en

gresser de 40 %. L'Angola, le Bénin, le Bots-wana, le Tchad, Madagascar, le Malawi, le Mozambique, le Niger et, bien sûr, l'Ethiopie comptent parmi les plus fragiles. Si la FAO (Organisation des Nations unies pour l'agriculture et l'alimentation) connaît une crise financière grave due notamment aux retards de versement des cotisations des Etats-Unis, le FIDA (Fonds international pour le développement agricole) semble en mesure de surmonter ses problèmes budgétaires pour s'atteler à la lourde tache du développement des cultures en Afrique.

Asic, presque autant en Afrique et le reste en Amérique latine. Pour la troisième reconduction du

Fonds, à quoi l'on travaille déjà à Rome, l'hypothèse est de maintenir un tronc central (toujours environ 450 millions de dollars, selon une repartition approximative 60%-40% entre l'OCDE et l'OPEP) et d'établir une nouvelle contribution volontaire fondée non sur la poursuite d'un programme pour l'Afrique sub-

Contributeur volontaire pour un montant de 39 millions de dollars (environ 215 millions de francs).

(3) Chaque « catégorie » d'Etat (20 « industrialisés » ; 12 « pétroliers » ; 110 - en voie de développement - ) délègue pour trois ans, à l'occasion du conseil annuel des gouverneurs, six des d'administration siégeant trois fois l'an à Rome pour suivre les activités du Fonds.

The second secon AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

COMPAGNIE LA HÉNIN

FORTE CROISSANCE DES RÉSULTATS CONSOLIDÉS

Le conseil d'administration de la compagnie La Hénin s'est réuni le 10 mars 1988, pour arrêter les comptes sociaux et consolidés de l'exercice clos le 31 décembre 1987.

M. Dominique Châtillon, président, au nom de tous les membres du conseil, a accueilli M. Jacques Vincent, président directeur général d'EXOR, en tant que nou-

En conséquence de la politique mise en œuvre depuis 1984 (cessions d'actifs not

rentables ou à rentabilité différée et restructuration des fonds propres), il est constaté que pratiquement toutes les filiales sont en position bénéficiaire en 1987 et à même de distribuer au titre de cet exercice un dividence en 1988.

Le résultat social courant s'élève à 39,1 millions de francs et, après des produits exceptionnels de 34,1 millions de francs, à 73,2 millions de francs (contre 70,1 millions de francs) lions de francs en 1986).

Le résultat net consolidé total atteint 295,4 millions de francs, dont 116,2 millions de francs représentent la part de la compagnie La Hénin (contre 42,6 millions de francs en 1986). Cette forte croissance résulte principalement du fait qu'il avait été: aécessaire de constater des provisions importantes en 1986.

Le conseil décide de proposer à l'assemblée générale, qui se tiendra le jeudi? 28 avril 1988, la distribution d'un dividende de 14 F par action assorti d'un avoid, fiscal de 7 F. Il est rappelé qu'un acompte de 14 F par action a été réglé en décem-; her 1987.

Le conseil a d'autre part décidé de réunir le même jour une assemblée générales en vue de modifier la dénomination sociale de la compagnie La Héning en « C.L.H. — Compagnie La Hénin ». Cette modification a pour motivation essentielle l'utilisation du sigle « C.L.H. » afin de mieux développer la perception de la compagnie dans sa communication. Cette assemblée procédera également à diverseix modifications staturaires.

### de dollars) et sur un effort d'environ 150 millions de dollars des pays développés. Ainsi serait une nou-

apport des plus riches parmi les pays

bénéficiaires (on songe à 75 millions

l'efficacité de l'institution, qui sup-

pose une certaine masse de mancen-

vre financière. Des pays comme

l'Inde, le Mexique, le Brésil,

l'Argentine, la Chine, la Corée du

Sud se sont ainsi montrés plutôt

réceptifs à l'hypothèse de modiques

contributions (de 5 à 10 millions de

dollars chacun) sur une base volon-

### velle fois sauvé le principe de (quasi-) parité OPEP-OCDE, qui est la raison d'être du FIDA, et

### JEAN-PIERRE CLERC.

Les prêts les plus favorables sont à cinquante ans avec dix ans de délai de grâce et un taux d'intérêt de 1 %.

(2) La France est devenne, grâce à un nouveau taux annoncé à l'occasion du dixième anniversaire, le principal

### Le Président de la BNP en Australie

Une délégation conduite par le Président de la BNP, M. René Thomas, accompagné par M. Jacques Henri Wahl, Directeur Général, vient de se rendre à Sydney,

Canberra et Melbourne. Au cours de ce séjour, elle a été recue par le Premier Ministre, M. Robert Hawke, le Ministre des Finances, M. Paul Keating, ainsi que par le Gouverneur de la Reserve Bank of Australia, M. Robert Johnston.

Ces personnalités ont commenté la politique économique actuellement menée et souligné la contribution du groupe BNP au développement de l'économie australienne depuis plus d'un siècle. Le Président Thomas a également rencontré les dirigeants des principales entreprises et des banques, tant à Sydney qu'à Melbourne.

Rappelons que le groupe BNP, présent en Australie depuis 1881, couvre une gamme d'activités très large, allant de la banque commerciale à la banque d'affaires. Il dispose d'un réseau de six agences, ainsi que d'une filiale de banque d'affaires BNP PACIFIC et a pris, en 1987, le contrôle d'une charge d'agents de change, A.B.S. WHITE.



# 'Nous restons uniques"

En 1987, malgré la crise boursière, nous avons rémunéré l'épargne de nos adhérents au taux brut de 10,88%, soit 10,36% net.

Très imité parce que réussi, le Compte à Versements Libres AFER reste vraiment différent. Il est le seul pouvant

- offrir une liberté totale de versements de 12,60% net sur les cinq derniers
- démontrer son efficacité par 12 années
- séparer loyalement les fonds des assurés des fonds de l'assureur,

de performances,

■ répartir 100% des bénéfices financiers réels, a publier plusieurs fois par

an un bulletin "La lettre de

l'AFER" offrant une information détail-expliquer clairement l'origine de ses

résultats, publier la totalité des comptes, y compris le montant exact de ses frais

généraux, ne pas avoir dopé ses performances de manière artificielle,

compter bientôt 100.000 adhésions, a gérer plus de 10 milliards au bénéfice

- des épargnants-associés, avoir attribué une rentabilité moyenne
- consolider définitivement les résultats
- pratiquer une gestion

brut

authentiquement paritaire appuyée sur des Assemblées Générales et Régionales qui, chaque année, réunissent plusieurs milliers de

avoir servi de modèle à une assurance épargne-retraite moderne qui met la France à la pointe du progrès dans l'Europe de 1992.

L'original valant mieux qu'une copie,

pour votre épargne-retraite:

Compte à Versements Libres AFER.

ASSOCIATION FRANCAISE D'EPARGNE ET DE RETRAITE 74, rue St Lazare 75009 Paris

Téléphonez au 05.05.05.74 de 8h à 20h du lundi au samedi. L'appel est gratuit.

| м.:            | · | · . | PRENOM: |
|----------------|---|-----|---------|
| ADRESSE:       |   |     |         |
| CODE POSTAL: 1 |   |     | VILLE : |

participants dans toute la

MONTANT DES OBLIGATIONS 5000 francs

TAUX D'INTÉRÊT 9.10% (2n

JOUISSANCE ET RÈGLEMENT 28 mars 1988

AMORTISSEMENT NORMAL

PRIX DE L'ÉMISSION 97,84% soit 4892F par obligation

DURÉE 13 ans

au pair, en deux tranches, le 28 mars 2000 et le 28 mars 2001

En mars 1988

la BFCE émet

2,5 milliards de francs

d'obligations

à taux fixe

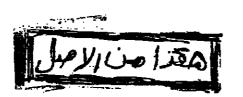
avec la garantie

de l'Etat

AMORTISSEMENT ANTICIPÉ possible par rachats en Bourse TAUX DE RENDEMENT ACTUARIEL 9,40% au règlement ASSIMILATION éventuelle d'emprunts ultérieurs

Une fiche d'information (visa COB nº 88-76 du 8 mars 1988) est disponible sans frais auprès des établissements chargés du placement et au siège de la BFCE, 21, bd Haussmann, 75009 Paris. Balo du H maes 1988. issioo sera close sans prėzvis.

Banque Française du Commerce Extérieur



# Marchés financiers

Ancien syndic des agents de change et président des caisses d'épargne

### Yves Flornoy est mort

Yves Flornoy, décédé le samedi 12 mars à son domicile, à l'âge de cinquante-neuf ans, était un agent de change qui sortait de l'ordinaire et qui aura marque durablement les métiers de l'épargne. - Un homme actif, qui se dépense sans compter pour sa profession et dont les résul-tats personnels sont brillants. - Tel était le jugement formulé autour de la - corbeille - et qui émanait de ses pairs au moment où ils le réélisaient comme syndic de leur compagnie, et cela pendant hun années consécutives, malgré le ressentiment que soulevait parfois son réformisme jugé trop dérangeant et trop acti-

A ce titre, se départant de la réserve dont faisaient preuve habituellement ses prédécesseurs, M. Flornoy avait, des le départ, décidé d'être un « syndic de combat » et d'utiliser les médias. Sitôt élu, il avait entrepris de réagir contre les grèves sauvages qui faisaient de la Bourse de Paris la seule au monde à suspendre périodiquement ses cotations (quatre semaines en 1979 notamment). A cet effet, il avait instauré un « service minimum » dans des circons tances souvent acrobatiques. Parallèlement, il s'était attaqué à la réforme de cette Bourse de Paris qui fonctionnait comme au siècle dernier .. Fin 1976, il mit en route l'étude du marché unique, terme et comptant, qui aboutit sept ans

A défaut d'avoir pu établir la cotation continue, en sonctionnement depuis l'an dernier, il tint sur les fonts baptismaux le second marché, ce vivier des sociétés régionales nouvellement introduites dont le succès initial fut spectaculaire.

Homme public enfin, M. Flornoy avait publié de très nombreux articles dans la presse, notamment, dans nos colonnes, « Une lettre à un futur ministre sur la simple survie de l'etat d'actionnaire - au lendemain du 10 mai 1981. Il s'exprimait souvent à la radio et apparaissait fré-quemment à la télévision sur les sujets intéressant l'épargne et la

Il alliait une forte intelligence à accepter de nombreuses fonctions, que ce soit à la | façon nouvelle. chambre de commerce de Paris, dont il présidait la commission des finances, au Conseil économique et des caisses d'épargne et de pré- génération.

— AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

BANQUE

Le Conseil d'Administration s'est réuni le 26 février

1988 sous la présidence de Monsieur Jean-Baptiste PASCAL, pour prendre connaissance des comptes pro-

visoires de l'exercice 1987. Les comptes définitifs

En dépit de la diminution des marges, les accroisse-

ments obtenus au cours de l'exercice sur les volumes

de dépôts et de crédits et le développement des nou-

velles activités ont abouti à une progression du béné-

En moyenne annuelle, on constate une croissance des

dépôts clientèle pour la banque de 12% à 5000MF et pour le groupe de 9.75% à 5560MF. Dans le même

temps, et toujours en moyenne annuelle, les concours à

la clientèle augmentent de près de 12 % pour la banque

à 3320MF et de 13% pour le groupe à 5010MF. Les

encours du groupe constatés en fin d'exercice sont res-

pectivement de 6410MF pour les dépôts et 5440MF Parallèlement, l'effort de placement de produits finan-

ciers fourni par le groupe s'est poursuivi ; l'encours total

des ressources de toute nature collectées par le groupe

Les différents objectifs que s'était fixé le groupe ont été

Le resultat brut d'exploitation de la banque, en termes economiques (123 MF) est en progression de 23 %, tan-

dis que le bénétice net comptable (67MF) augmente

de 20%. Le résultat consolide net après impôts et provi-

sions marque un accroissement de 10,5% en se situant

Le Conseil a été informé que ces résultats ont été déter-

minés selon les mêmes méthodes qu'en 1986. Ainsi, les possibilités offertes par la Commission Bancaire

dans son instruction relative au provisionnement de

portefeuilles obligataires n'ont pas été utilisées. Ces

performances ont été obtenues sans produits excep-

tionnels significatifs. De même, le groupe n'a pas eu à

supporter de pertes, ni de provisions particulières, au titre

de ses activités bancaires, monétaires et financières.

dépasse les 10 milliards au 31.12.87.

à un montant supérieur à 80 MF.

atteints ou décassés.

seront arrêtés et approuvés le 25 mars 1988.

fice, tant social que consolidé.

SOREFI lie-de-France, abordant ainsi, après la vente de la majorité du capital de sa charge d'agent de change (Nivard-Flornoy) à la Ban-que Morgan, une seconde série d'activités que la mort est venue interrompre. Musicien averti, il était chef d'orchestre et de chœurs (il avait créé la chorale Montjoie).

Homme de foi et homme de cœur enfin, dont la convivialité lui ouvrit bien des portes, il avait consacré une partie de son temps aux handicapés.

[Né le 9 mars 1929 à Paris, diplômé de l'Ecole des hautes études commerde l'Ecole des nautes etudes commer-ciales. Yves Flornoy étail agent de change près la Bourse de Paris depuis 1962. Syndic de la Compagnie nationale des agents de change de 1976 à 1984, membre de la commission des opéra-tions de Bourse de 1977 à 1985, il avait présidé la Fédération internationale des Bourses de valeurs mobilières puis le Comité de Bourse de la Communauté

### IBM s'allie pour imposer ses nouveaux micro-ordinateurs

IBM cherche à éviter que l'histoire ne bégaie : plutôt que de risquer de voir sa nouvelle gamme de micro-ordinateurs copiée sauvagement, comme le fut son PC, le géant américain a choisi de s'allier à d'autres constructeurs, auxquels il vendrait le « cœur » de ses nouvelles machines, les PS (Personal System).

Un contrat spécial, dit OEM (Original Equipment Manufacturer), a ainsi été conclu avec le groupe électronique britannique

Vendredi 11 mars, IBM indiquait que d'autres négociations de ce type étaient en cours avec des constructeurs informatiques européens, sans toutelois préciser leurs noms. Ceux d'Olivetti et de Siemens ont été avancés, mais les groupes italien et allemand ont tous deux démenti. Cette démarche montre en tout cas la volonté du géant américain une grance capacité de travail, qui | d'imposer en Europe son nouveau

La prolifération d'ordinateurs personnels produits à bas prix en Asie du Sud-est - les « clones » social ou à l'Agence d'évaluation avaient en effet empêché ces derfinancière (ADEF). Depuis mai nières années le géant d'Armonk 1987, M. Flornoy présidait le conseil d'asseoir sa domination sur les de surveillance du Centre national | micro-ordinateurs PC de la première

**DE LA BOURSE DE PARIS** ENSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE ET DES ETUDES ECONOMIQUES?

LES INDICES HEBDOMADAIRES

trafices cánér, de base 100 : 31 décembre 1987

| _                              | 4 mars 1 | [ 1 mars | ı  |
|--------------------------------|----------|----------|----|
|                                | -        | -        | ı  |
| Yeleurs franç. à rev.variable  | 107      | 103,9    | ı  |
| Yaleura industrielles          | 108,5    | 105,7    | ı  |
| Yalaurs étrangères             | 105      | 107,8    | ı  |
| Petroles-Energie               | 107,7    | 107,8    | ı  |
| Chimie                         | 102,8    | 102.7    | l  |
| Métallurgie, rescenique        | 107,1    | 106,9    | l  |
| Electricité, électronique      | 115.3    | 115.2    | ı  |
| Bătiment et matériaux          | 101      | 99.5     | l  |
| ind, de consomment, son alim.  | 105.5    | 102.7    | ı  |
| Agro-elimentaire               |          | 106.1    | ١, |
| Distribution                   | 97,6     | 95       | ľ  |
| Transports, loisirs, services  |          | 110,6    | ł  |
| Assuraces                      | 101,6    | 111,8    | ı  |
| Crédit basque                  | 106.1    |          | (  |
| Siconi                         | 98.7     | 98.9     | ŀ  |
| Inamobilier et foncier         | 91.1     | 89.9     | ı  |
| mestissement et portefesille . | 106      | 103.7    | 1  |
| Base 100 : 28 décembr          |          |          | 1  |
| Valeurs frame, à revenu fixe   |          | 102.7    | j  |
| Empress of Start               |          |          | 14 |
| Emprents garantis et assimilés | 103,4    | 102,3    | l  |
| Societés                       | 103,9    | 703,3    | Į  |
| Basa 700 en 1949               | 9        |          | ŀ  |
| Valente franç, à revenu ver    |          | 2 545,6  | l  |
|                                |          |          |    |

ngires . . . . . . 3 497,5 3 590,8 Base 100 en 1972 

Base 100 : 31 décembre 1980 |
Indice des val. franç- à rev. fixa 120 | 118.5 |
Emprant d'Etat | 118.4 | 118.8 |
Emprants gerantis et assimilés | 119.9 | 118.5 |
Sociétés | 121 | 120.3 | COMPAGNIE DES AGENTS DE CHANGE

**BOURSES REGIONALES** 

### Japon

### Le krach d'octobre pèse sur les profits du courtage

Les quatre plus grandes firmes de courtage japonaises devaient eurogis-trer des baisses de plus de 30 % de leurs bénéfices (avant impôts) pour le semestre s'achevant le 31 mars pro-chain nar rannort à la même révisole de l'an passé en raison du krach boursier d'octobre. Telles sont les conclusions auxquelles un organisme nippon de prévisions économiques est parvenu. Toutefois, sur l'ensemble de l'année, l'actuelle remontée des cours des actions corrigerait cette baisse.

Les quatre grandes firmes - à savoir, Nomura, Yamaichi, Daiwa et Nikko - accuseraient une baisse de 16% de leurs bénéfices pour l'ensemble

16% de leurs bénéfices pour l'ensemble de l'année (qui se terminera fin septembre), ajoute-t-ond en même source.

Les bénéfices avant impât pour le semestre devraient, selon les estimations, se situer à 170 milliards de yens (1,33 milliard de dollars) pour Nomura (en baisse de 30%), à 110 milliards de yens (826 millions de dollars) pour Daiwa (en baisse de 27%), à 80 milliards de yens (629 millions de dollars) pour Nikko (en baisse de 39%), et à 75 milliards de yens (590 millions de dollars) pour Yamaichi (en baisse de 35%).

Les résultats de ces sociétés se sont

Les résultats de ces sociétés se sont donc nettement dégradés à la suite du krach d'octobre, si on les compare aux chiffres fournis mardi pour l'année 1986-1987 par la Teikoku Data Bank.

### **BILAN HEBDOMADAIRE DE LA BANQUE DE FRANÇE**

Principaux postes aujets à variation

| (en málions de francs)                             |               |
|----------------------------------------------------|---------------|
| ACTIF                                              | Au 3 mars     |
| 1) OR et CRÉANCES SUR                              | 054 205       |
| L'ETRANGER                                         | 391 566       |
| Or                                                 | 223 347       |
| Disponibilités à vue à l'étranger                  | 92 821        |
| ECU                                                | 57 531        |
| Avences au Fonds de sta-<br>bilisation des changes | 17 865        |
| 2) CRÉANCES SUR LE TRÉ-                            |               |
| SQR                                                | 58 840        |
| Concours au Trésor public                          | 49 640        |
| 3) CRÉANCES PROVENANT<br>D'OPÉRATIONS DE REFI-     |               |
| NANCEMENT                                          | 171 704       |
| dont :                                             | <b>55 720</b> |
| 4) OR ET AUTRES ACTIFS                             | <b>55 720</b> |
| DE RÉSERVE A RECE-                                 | 75 911        |
| 5) DIVERS                                          | 11 825        |
| Total                                              | 709 848       |
|                                                    |               |

1) BILLETS EN CIRCULA-DES AGENTS ÉCONOMI QUES ET FINANCIERS ... 102 895

Comptes courants des le constitution de réserves 5) ECU A LIVRER AU FECOM 74 073 6) RÉSERVE DE RÉÉVALUA-TION DES AVOIRS 259 363

8) DIVERS .....

11 483 Total 709 848

### TOKYO, 14 mars ₽

### La baisse reprend

Amorcé ces derniers jours après six semaines de hausse, le monvement de baisse a repris lundi à Tokyo. Il s'est accélére an cours de la journée, si bien que le Nikkei, en repli de 37.95 points en fin de matinée, accusait à la clôture une perte de 110,22 points à 25 433,51.

Cette baisse a été pour l'essentiel limentée par des ventes bénéficiaires. Les grands investisseurs, nationaux comme étrangers, sont restés à l'écart. Tous attendent la publication jeudi aux Etats-Unis des chiffres sur le commerce extérieur américain pour janvier avant d'établir leur stratégie.

Ce qui n'a pas empêché ce mar-ché d'être actif avec plus de 1,3 mil-liard de titres échangés contre mons de 1 milliard vendredi. Certaines valeurs fortement capi-talisées, concernant notamment l'industrie de l'acier et les chantiers

| VALEURS                                                                                                    | Cours du<br>11 mars                                                       | Cours du<br>14 mars                                                       |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| Akai Bridgestone Canor Feij Benk Honde Moters Matsushish Beetric Missubishi Heavy Sony Corp. Toyota Motors | 597<br>1 310<br>1 130<br>3 420<br>1 680<br>2 550<br>663<br>5 190<br>2 380 | 630<br>1 320<br>1 130<br>3 430<br>1 660<br>2 530<br>659<br>5 140<br>2 350 |

### FAITS ET RÉSULTATS

 Jacobs-Suchard: 39 % de pro
Le groupe suisse fits en plus. - Le groupe suisse Jacobs-Suchard (chocolat, café) a enregistré pour 1987 un bénéfice de 265 millions de france suisses (FS), en hausse de 39 % par rapport à celui de

Le chiffre d'affaires a augmenté de 16.6 % pour atteindre 6,10 milliards de francs suisses. Les dividendes seront augmentés pour la sixième fois conséaugmentes pour la strieme tota conse-cutive. Ils seront portés à 165 FS par action au porteur (160 FS en 1986), à 33 FS par action nominale (32 FS) et 16,50 FS (16 FS) par bon de partici-

L'amée 1987 a été faste pour les chocolatiers suisses. Lindt et Spruengli ont également annoncé, il y a quelques jours, des bénéfices en hausse de 43 %.

 Colt racheté par ses dirigeants,
 Colt Industries Inc., le célèbre fabricant américain de pistolets, va être acheté pour 661 millions de dollars (17 dollars par action) par ses dirigeants et par la firme d'investissements Morgan Stanley. L'annonce de cette nouvelle a fait monter l'action de 38 % en deux jours à Wall Street. Colt, un groupe diversifié engagé dans la fabriats et par la firme d'investiss carion d'équipements aéronautiques pour le Pentagone et de pistolets ainsi que de matériels industriels pour l'automobile, a dégagé l'année dernière un bénéfice net de 75 millions de doiburs sur un chiffre d'affaires de 1,6 milliard de dollars.

Alia de défendre l'offre, qui sera réalisée en emprumant sur les résultats futurs de la firme ou sur les cessions d'actifs, le président directeur général de Colt, M. David Margolis, a souligné qu'après la restructuration du capital de sa société en 1986 l'action Colt « n'a jamais dépassé le niveau de 16,25 dol-lars . Lors de la débacie boursière d'octobre 1987, le titre Colt était tombé à 7 dollars. Il se situe actuellement aux alentours de 18 doilars.

Mais des analystes financiers ont souligné que les résultats financiers pour 1988 de Colt devraient être inchangés et que l'offre est de 8,3 fois supérieure aux résultats prévus, La coop Lip rachetée par deux

industriels jurassiens. – L'ancienne société Lip, devenue la SCOP Les industries de Palente (Lip), en règle-ment judiciaire depuis le 28 août 1987 (passif de 25 millions de francs), a été rachetée le 10 mars, par deux petits industriels du Jura. Ces deux repreneurs sont épaulés par un ancien res-punsable CGC et représentant au Conseil économique et social, M. Pierre Bey, avec l'appui de la CFDT de Franche-Comté. La nouvelle société, baptisée Lip Précisions SA et présidée par M. Pierre Bey, ingénieur de formation, ancien admin la Compagnie générale d'électricité (CGE) et démissionnaire à cinquante-huit ans d'Alsthon-Beifort, reprendra 72 des 95 derniers salariés de l'usine. Le tribunal de commerce de Besançon a retenu ce projet de reprise plutôt que celui déposé par le PDG de Lip, Maurice Chaniot, conseiller régional PS du Jura, qui disposait de l'appui en capitaux d'une société

L'enjeu pour les nouveaux din-geants est d'améliorer coûte que coûte la productivité de l'entreprise. Le chiffre d'affaires de Lip s'est élevé à 17 millions de francs en 1987, sont 180 000 F par personne, quand il est près du tripie dans les usines des deux

Rappelons que la marque horlogère Lip avait été rachetée, il y a plusieurs années, par la société bisontine Bou-chellier (marque Kiplé).

### PARIS:

| Second marché (sélection) |                |                 |                           |                |                  |  |
|---------------------------|----------------|-----------------|---------------------------|----------------|------------------|--|
| VALEURS                   | Cours<br>prác. | Demier<br>cours | VALEURS                   | Cours<br>préc. | Derrain<br>cours |  |
| AGP, SA                   | 233            | 225             | Lagdinnado 1904           | 230            | 220 80           |  |
| Amault & Associés         | 360            | 380             | Loca Insperimental        | 249            | 250              |  |
| Asystal                   | 325            | 325             | Locarde                   | 160            | 180              |  |
| 8AC                       | 450            | 440             | Marin inspotition         | 258 80         | 258 70           |  |
| B. Derrachy & Assoc       | 375            | 377             | Metalog, Medica           | 98 50          | 98 50            |  |
| BICM                      | 620            | 620             | Mikologie internat        | 305            | 253              |  |
| B1P                       | 485            | 470             | Métronarvice              | 135            | 135              |  |
| Ballará Technologies      | 756            | 784             | HNSM                      | 440            | 450<br>235       |  |
| Baltoni                   | 745            | 755             | Moiss                     | 240<br>545     | 22S<br>574       |  |
| Cables de Lyon            | 916            | 907             | Oliveti-Locabez           | 200            | 197              |  |
| Calberron                 | 625            | 618             | Cox. Gent.Fig.            | 300 10         | 30%              |  |
| Canal Plus                |                | 438             | Presboard (C. In. & Fin.) | 190            | 10010            |  |
| Cardif                    | 1221           | 1205            | Regal                     | 720            | 710              |  |
| CAL-defr. (CCL)           | 255            | 255             | Se-Gobain Embelogu        |                | 1140             |  |
| CATC                      | 127            | 127             | St-Honori Matismon        | 148 90         | 154.70           |  |
| CDME                      | 802            | 834 d           | SCGPM.                    | 133.70         | 133.70           |  |
| C. Equip. Bact            | 295            | 295             | Secie                     | 245            | 250              |  |
| CEGIO                     | 523            | 505             | Serve-Netra               | 572            | 562              |  |
| CEGEP                     | 150            | 150<br>1165     | SEP                       | 1160           | 1170             |  |
| CEPCommunication .        | 1175           | ,               | SEFR                      | 1060           | 1050             |  |
| C.G.I. Informatique       | 570            | 690<br>456      | Sicot                     |                | 1200             |  |
| Ciments d'Origny          | 447            | 278 AD          | S.M.T.Gospi               | 226 80         | 226              |  |
| CNTW                      | 290            | }               | Socializa                 | 572            | 650              |  |
| Concept                   | 210            | 212             | Supre                     | 270            | 220              |  |
| Conforma                  | 455            | 473 20 d        | TF1                       | 190            | 185              |  |
| Dada                      | 150            | 148             | Licitos                   | 115            | 115              |  |
| Desphia                   | 3090           |                 | Union Financ, du Fc.      | 430            | 425              |  |
| Devariey                  | 1227           | 1190            | Valence de France         |                | 306              |  |
| Deville                   | 640            | 640             | 1                         |                |                  |  |
| Editions Balland          | 126            | 123             | 1                         |                |                  |  |
| Ecct. S. Dessort          | 400            | 400             | ł                         |                | •                |  |
| Bysics Inectica           | 21 90          | 21 10           | l                         |                |                  |  |
| Figeor                    | 419            | 419             | <u></u>                   |                |                  |  |
| Gainteil                  | 627            | 802<br>818 d    | LA BOURSE                 | : er#D #       | SHATTE!          |  |
| Guy Degrenne              | 749            | 1               | rw bonuge                 | . JUN H        | HINGI I CL       |  |
| LCC                       | 230            | 230             | <u> </u>                  |                |                  |  |
| IDIA                      | 149            | 147             | 36-15                     | I TAP          | EZ               |  |
| 16.F                      |                | 11230 6         |                           |                |                  |  |
| 9/2                       | 124            | 124             | <b>'UV</b> -12            | , LEM          | ONDE             |  |
| let. Metal Service        | 188            | 169             |                           |                |                  |  |

### Marché des options négociables le 11 mars 1988

Nombre de contrats : 6 540

|                | PRIX     | OLITOWS       |                     | OPTIONS DE YENTI |       |  |
|----------------|----------|---------------|---------------------|------------------|-------|--|
| VALEURS        | etercice | Mars          | Juin                | Mars             | jeis  |  |
|                | CARLLAG  | dernier       | demier              | denner           | derme |  |
| Elf-Aquitaine  | 289      | 1.30          | 12                  | 20               | 33    |  |
| Lafaree-Connée | 1 200    | 1,30<br>15,58 | 79                  | 57               | 97    |  |
| Michelia       | 160      | 21            | 32                  | 1                | 9,10  |  |
| Mid            | 1 100    | 128           | l -                 | <b>}</b> 5       | 79    |  |
| Paribas        | 329      | 2,50          | 18,50               | 27,76            | 45    |  |
| Pengeot        | 920      | 2,50<br>29    | 18,50<br>90<br>. 38 | 22               | 75    |  |
| Saint-Gobain   | 490      | 16            | . 38                | 3,40             | -     |  |
| Thomson-CSF    | 152      | 10,59         | 22                  | 3,50             | 11,58 |  |

### MATIF Notionnel 10 %. - Cotation en pourcentage du 11 mars 1988

Nombre de contrats : 53 000 ÉCHÉANCES 20TIO

| Mars 88          | Jein                                              | 88                                                                                     | Sept. 88                                                                                             |
|------------------|---------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 102,65<br>102,60 | 101<br>101                                        |                                                                                        | 100,58<br>100,55                                                                                     |
| Options          | sur notionn                                       | el                                                                                     |                                                                                                      |
| OPTIONS          | D'ACHAT                                           | OPTIONS                                                                                | DE VENTE                                                                                             |
| Juin 88          | Sept. 88                                          | Juin 88                                                                                | Sept. 88                                                                                             |
| 2,16             | 2,56                                              | 1,15                                                                                   | 2,24                                                                                                 |
|                  | 102,65<br>102,60<br>Options<br>OPTIONS<br>Jain 88 | 102,65 101<br>102,60 101<br>Options sur notions<br>OPTIONS D'ACHAT<br>Jain 88 Sept. 88 | 102,65 101,05<br>102,60 101  Options sur nationnel  OPTIONS D'ACHAT OPTIONS Juin 88 Sept. 88 Juin 88 |

### **INDICES**

### **CHANGES** Dollar: 5,6350 F 4

L'effritement du dollar a repri lundi 14 mars sur toutes les places financières internationales. L'acti-vité a été généralement assez fai-ble. Les opérateurs attendent la

publication jeudi des résultats du commerce extérieur américain pour janvier. Les estimations de délicit vont de 13,5 à 14,5 milliards de dollars. FRANCFORT 11 mars 14 mars

Dollar (en DM) . 1,6386 1,6575 TOKYO 11 mars 14 mars Dollar (en yens) .. 127,98 121,23 MARCHÉ MONÉTAIRE (effers privés)

Paris (14 mars). . . . . 13/4713/165 New-York (11 mars). 65/3611/165

### **BOURSES PARIS** (INSEE, base 100 : 31 dec. 1987) 10 mars 11 mars Valeurs françaises : 106,3 104,7 C\* des agents de chang (Base 100 : 31 déc 1981) Indice général . . . 361

2

...

•

.

477-49

---

Transaction in the same

746

Northead Street

1.4.

بيوسد

FRAL #

-

14. ME

Cote des chan

**NEW-YORK** 10 mars Industrielles .... 2026,03 2834,98 LONDRES Industrielles . . . 1 472.3 Mines d'or Fonds d'Etat . 99.53 TOKYO

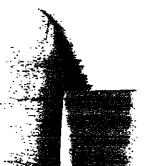
Nikket low loss ... 25543,73 24433,51 Indice général ... 2691,42 2674,52

### LE MARCHÉ INTERBANÇAIRE DES DEVISES

|                    | COURS            | MOOF DO          | UW MOIS        |                  | DEUX MOIS      |                 | · SEX MOIS     |                 |
|--------------------|------------------|------------------|----------------|------------------|----------------|-----------------|----------------|-----------------|
|                    | + bes            | + hout           | Rep. +         | 00 đếp. <i>–</i> | Rep. +         | 04 d <b>á</b> p | Rep. +         | ou dip          |
| SE-U               | 5,6385           | 5,6415           | + 45           | + 69             | ÷ . 198        | + 125           | + 348          | + 429           |
| S cmr<br>Yen (100) | 4,4875<br>4,4415 | 4,4936<br>4,4474 | - 36<br>+ 123  | - 9<br>+ 153     | - 52<br>+ 255  | - 15<br>+ 293   | - 121<br>+ 856 | - 23<br>+ 958   |
| DM                 | 3,3987<br>3,8233 | 3,4020<br>3,0261 | + 126          | + 145            | + 252<br>+ 192 | + 278<br>+ 211  | + 781<br>+ 684 | + 859<br>+ 662  |
| FB (100)           | 16,2329          | 16,2486          | + 211          | + 302            | + 452          | + 583           | +1557          | +1979           |
| FS<br>L(1 900)     | 4,5988           | 4,1315<br>4,5875 | + 215<br>- 169 | + 236<br>- 122   | + 415          | + 463           | +1 212         | +1 306<br>- 532 |
| £                  | 19,4735          | 19,4847          | - 57           | - 52             | - 164          | - 56            | - 461          | - 214           |

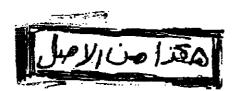
### TAUX DES EUROMONNAIES

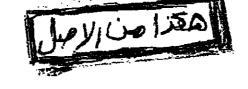
Ces cours pratiqués sur le marché interbascaire des devises nous sont indiqués en fin de matinée par une grande banque de la place.



# Marchés financiers

| BOURSE DU 11 MARS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | Cours relevés .<br>à 17 h 30                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Compan VALEURS Cous Previer Danier &                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Règlement mensuel Compan VALEURS COM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | es Premier Demier 96                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Company   California   Principle   Cours   Principle   Cours   Principle   Cours   Principle   Cours   Principle   Cours   Principle   Cours   Company   California   Califo | Section   VALEURS   Cours   Premier   Derivar   France   Cours   Premier   Premier | \$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 1830   Colors                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | - 0 32 3580 R. hapfrisie (Ly) 3450 3530 3530 + 2 32 143 Armer. Express 158 50 150 60 150 - 4 15 335 Uniferer 347 150 Sade 183 160 180 - 1 84 170 Armer. Teleph. 180 50 158 160 - 0 31 221 Univ. Techn 224 1480 Sagnes + 1476 1446 1455 - 1 38 94 Angeld 100 101 60 101 60 101 60 + 1 60 50 50 160 160 160 160 160 160 160 160 160 16                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 20 216 30 213 - 5<br>50 330 329 - 105<br>242 240 c - 123<br>333 331 - 0 60<br>142 141 142                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Box-Marchi   780   781   Immobility   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   680   68 | All                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Section   Sect |
| Darsanark (100 lard)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Second State   Seco | CITÉ FINANCIÈRE<br>lenseignements :<br>i-91-82, poste 4330<br>continu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |





### ÉTRANGER

- 3 La visite de M. Shamir à Washington.
- 5 Confusion à Genève autour de la négociation sur l'Afghanistan. 7 Le gouvernement pane-
- méen reporte le versement des salaires des fonctionnaires.

### POLITIQUE

8-9 La e primaire » dans la majorité et le poids de l'extrême-droite.

12 Cino élections cantonales.

### DÉBATS

2 « L'enjeu du premier tour » par Maurice Duverger.

### SOCIÉTÉ

- 14 Le « grand rancard » de SOS-Racisme à Paris. - La convention socialiste sur le droit des femmes. 15 Scandale financier
- 16 Le CNAL ne veut plus réduire la laïcité à la seule question scolaire. 24 Sports.

Seine-Marttime.

### **CULTURE**

Le Monde

- 18 « Le Ring », mis en scène per Daniel Mesguisch.
- 19 Théâtre : « Anacoana » à Chaillot.
- La XIIIº Nuit des césars. 23 Communication : les partis politiques préparent le pay-

sage audiovisuel de l'après-

### **ÉCONOMIE**

- 41 Le rapport de la commission De Guen. 43 Ouverture du quatorzième
  - congrès de la CISL à Melbourne. 44 Shell exploitera le gise ment de gaz péruvien de
  - 46-47 Marchés financiers.

### SERVICES

Météorologie . . . . . . . 21

Mots croisés .......21

Radio-télévision . . . . . . 21

Spectacles ......20

- ONISEP : la guinzaine de l'orientation. ONI Annonces classées . 25 à 36 A six semaines de l'élection présidentielle.
  - Chaque matin : le minijournal. JOUR Actuainé, International, Sports, Campus, FNAIM, Télémarker.

3615 Taper LEMONDE

MINITEL

### Sur les marchés des changes

### Retour au calme sur le franc et glissement inquiétant du dollar

Le marché du franc était redevenu calme lundi 14 mars en fin de matinée, après l'accès de faiblesse à la fin de la semaine dernière. A Paris, le mark se traitait à 3,40 F, contre plus de 3,41 F jeudi après-midi et vendredi matin, mais, faisaient observer les opérateurs, n'est pas revenu à son cours d'il y a huit jours, soit

### **BOURSE DE PARIS**

### Matinée du 14 mars

### Résistant

Encore en baisse à l'ouverture, le marché en continu s'est progressivement montré beaucoup plus résis-tant. A 11 heures, l'indicateur instantané, qui une heure et demi auparavant accusait un recul de 0.47 %, était presque revenu à l'équilibre ( — 0.08 %).

Les nausses étaient même plus musclées que les baisses. Parmi celles-ci, relevons: Géophysique (+7,5%), Facom (+7,3%), Crouzet (+ 6,5 %), SGE (+ 5 %), Penhoët (+4.2%). Sommer (+4%), Schneider (+2.7%). Michelin (+2.2%), Carrefour (+2%).

### Mort du chorégraphe Hidevaki Yano

Le chorégraphe japonais Hideyuki Yano est mort dans la nuit du samedi 12 au dimanche 13 mars à Paris. Il était âgé de quarante-trois

[Cet élève de Hijikata, le foudateur du Buto, avait créé en 1976 le groupe Mâ, axé sur la théâtralité et le sacré. U avait quitté le Japon en 1970 et vivait à Paris depuis 1973. François Verret, Karine Saporta, Elsa Wolliaston on notamment travaillé à ses côtes ainsi que les musiciens Michel Chion et Michèle Bokanovski. Depuis 1986, Hideyuki Yano animait un centre de recherches théàtrales et chorégraphi3,38 F. Cette dépréciation rampante du franc, d'environ 0.6%, est à mettre au compte des turbulences pré-électorales, que l'on escomptait plus précoces et qui sont apparues tardivement.

De l'avis du marché, le cours du mark pourrait, dans les semaines qui viennent, évoluer entre 3,3950 F et 3,4150 F, cours auquel la Banque de France intervient discrètement (elle l'a fait à la veille du week-end) pour éviter d'approcher de trop près le cours plafond de la devise allemande, 3,4305 F.

Le dollar a poursuivi son lent glissement, retombant à 1.6575 DM et contre 1.6630 DM vendredi à 126,60 yens contre 127,80 yens et 5,6325 F contre 5,658 F. Ce glissement qui inquiète reflète les doutes des opérateurs sur le redressement rapide de la balance commerciale américaine dont le déficit pour le mois de janvier, connu le 17 mars prochain, pourrait, après sa diminution de novembre et décembre, augmenter de 1 à 2 milliards de dollars, à 13 ou 14 milliards de dollars contre 12,2 milliards en

### Les indépendantistes de l'Union calédonienne veulent empêcher l'organisation des élections régionales du 24 avril

NOUMÉA

de notre correspondant

Résolu à s'opposer à l'application par le ministre des DOM-TOM, M. Bernard Pare du statut d'autonomie mis au point Bernard Pons, le mouvement indépendantiste prépare sa campague de boycottage des élections régionales du 24 avril. L'Union calédonienne (UC), principale composante du FLNKS, réunie en comité directeur le samedi 12 mars à Saint-Louis, dans la banlieue de Nouméa, a mis la dernière main à son programme d'action avant de le soumettre à ses partenaires du Front lors d'une convention prévue début avril qui arrêtera un scenario définitif. M. Léopold Jorédié, secrétaire général de l'UC, a rappelé que l'objectif des indépendantistes est de · faire échec au statut Pons, c'est-àdire faire en sorte que les élections n'aient pas lieu -, en mettant - le maximum de pression sur le terrain . . Nous allons arriver, a-t-il poursuivi, à une glissade de type algérien dans un mois, et le gouvernement devra prendre toutes ses responsabilités face à ce qui va se pasprécisé la nature des actions envisagées, mais a déclaré que « ce seroit plus dur - qu'à la fin de 1984 lorsque le territoire connut, lors des élections régionales, une situation quasi insurrectionnelle et l'instauration de l'état d'urgence.

Le hasard du calendrier a voulu que la tribu de Saint-Louis enclave indépendantiste dans la zone urbaine de Nouméa, soit à nouveau le théâtre d'incidents quelques heures à peine avant la tenue du comité directeur de l'UC. Une fusillade a opposé à deux reprises vers minuit puis vers 2 heures du matin (heure locale) dans la nuit de vendredi à samedì, des jeunes de la tribu aux forces de l'ordre qui tentaient d'interpeller Camille Mapéri. impliqué dans diverses affaires de droit commun et recherché pour sa participation aux incidents armés de novembre dernier où deux gendarmes avaient été blessés par balles. S'ils n'ont fait aucun blessé, ces affrontements illustrent le pourrissement de la situation à Saint-Louis où les gendarmes éprouvent beaucoup de difficultés à neutraliser un noyau de jeunes irréductibles.

### -Sur le vif –

### Circonstance exceptionnelle

Ce matin, coup de télé-

- Allô, c'est toì? C'est moi, c'est ton Mimi. Je suis emběté, tu peux pas savoir. L'ai l'impression que les Français vont finir par se douter de quelque chose

- Qu'est-ce que tu racontes?

- Si, si, je te jure. Je me représenterais que ça les étonnerait qu'à moitié.

- Ça va pas la tête? Ils seraient sciés, les mecs. Ils tomberaient à la renverse. Enfin, réfléchis, qui aurait pu leur donner une idée pareille ?

– Pas moi, toujours. Moi, je m'arrange pour entretenir le suspense. Je veux leur faire la surprise. T'as vu le plan des voyages présidentiels! Là, je file en Allemagne, chez mon copain Kohl, on a arrangé le coup à Bruxelles. Madrid, j'y vais à la fin de la semain Gonzalez pouvait pas me refuser ça. Luxembourg, ça marche pas. Je devais y coucher une nuit, et puis la grande-duchesse m'a fait dire qu'elle avait la migraine. Mais, bon, demain j'ai un truc en banlieue

avec les militaires. - Alors, où est le pro-

- Dans la pressa et les médias. Vous, les journalistes, vous arrêtez pas de lâcher des petites supputations, des indiscrétions minables sur mon état- major de campagne, sur mes affiches électorales, c'est rraiment dégueulasse.

 Allez, dramatise pas ! Personne n'y croit. On t'aime bien trop pour ca. On te vénère, t'es Dieu la Père, on peut pas imaginer une seconde que tu fais ta coquette nen que pour foutre la merde entre mon Jacquot et mon Babarre.

- Tu le sais bien, toi, que c'est pas virai?

- Mais oui, mon Mimi, t'inquiète! On sait tous très bien qu'il aurait fallu des circonstances exceptionnelles pour t'obliger à rester sur le trône jusqu'à près de quatrevingts berges. Et comme il n'y en a pas l'ombre d'une.......

: ' 🕳

r #

- 1

0.4

-> 1.5·g.

f . . .

eri s<u>±gra</u>r

\* i g

<sup>tot</sup> ‱. + <sub>Notice</sub>

----- f

11.15

- Ben si, justement, Rocard a dit à quelqu'un, qui me l'a répété, que, décidément, non, il veut pas faire

- Oh'la la ! c'est une catastrophe, dia donc, ça. - C'est bien pour ça que

CLAUDE SARRAUTE.

### Après le succès du lancement d'Ariane

### Le satellite Télécom 1 C a déployé ses panneaux solaires

Ariane dans la nuit du 11 au 12 mars, le satellite français de télécommunication avait été placé sur une orbite de transfert (200 kilomètres de périgée, 36 000 kilomètres

d'apogée). Après l'allumage réussi, diman-che 13 mars à 13 h 30, heure fran-

LE GUIDE

IL COMPREND:

**DU VOYAGE** 

est paru (et il est gratuit)

Tous les vols à prix réduits

(exemples au 1-1-1988)

NEW YORK ..... 1.980 F A/R.

LOS ANGELES 3.300 F A/R.

HONOLULU .... 5.680 F A/R.

MEXICO ...... 4.685 F A/R.

La location de voiture et camping-car.

6 Des circuits à la carte et en groupe.

Des renseignements pratiques.

Les transports intérieurs.

Les tarifs d'hôtels.

Des tours insolites.

EN AMÉRIQUE

Télécom I C gravite désormais en caise, de son moteur d'apogée. Télé-orbite géostationnaire, tout pan-neaux solaires déployés. Lance par géostationnaire et douze heures plus tard ses panneaux solaires ont été déployés. Les responsables de France Télécom, le propriétaire du satellite, se félicitent de cette « bonne orbite » dont le paramètre s'écarte de moins de 1 % des valeurs

Ils estiment même que. - compte

ser sur le territoire. - Il n'a pas

tenu de la prévision du lancement et de la qualisé du moteur d'apogée livré par la Société européenne de propulsion, Télécom I C nourrait avoir une durée de vie légérement supérieure (six mois ou plus) aux sept ans prévus . Le satellite va maintenant lentement dériver vers la position qui lui est assignée (trois degrés de longitude est). Puis, dans trois semaine environ, on mettra en marche sa charge utile. Sauf incident de parcours, Télécom I C sera alors prêt à fonctionner à la mi-mai.

Le numéro du « Monde » daté 13-14 mars 1988 a été tiré à 486 988 exemplaires

The state of the s

### **EN BREF**

• URSS : Les Arméniens de Voscou manifestent. – Un millier d'Arméniens se sont rassemblés le dimanche 13 mars au cimetière arménien de Moscou, à l'appel de suite des manifestations de masse en Arménie et du massacre de Soi gait, en Azerbaïdjan. Lors du précédent rassemblement, le 8 mars, des réfugiés de Sourngait avaient raconté les atrocités commises contre des Arméniens de cette ville et estimé que le nombre des morts était bien supérieur aux trente-deux annoncés officiellement. Ce nouveau rassemblement a été plus houleux. Ceux des membres du comité qui appelaient à la « retenue » et à la « patience », dans l'attente de la « décision équiteble » promise, selon eux, par M. Mikhail Gorbatchev sur la question du Nagomy-Karabakh, ont été fréquem-

ment interrompus. - (AFP.) • Le Parti communiste guadeloupéen pour l'indépendance. -Le neuvième congrès du Parti communiste guadeloupéen (PCG), qui s'est terminé, dimanche soir 13 mars à Pointe-à-Pitre, s'est prononcé pour un nouveau mot d'ordre : « Vers une indépendance nationale à orientation socialiste selon les étapes démocratiquement choisies par le peuple guadeloupéen ».

Le projet de résolution politique

### mot d'ordre d'« indépendance nationale à orientation socialiste ». Celui qui a été adopté par le Congrès a été qualifié dimanche de « mot d'ordre de compromis » par Mª Mona Cadoce, chargée des relations avec

se durant le congré Un nouveau secrétaire général, M. Christian Céleste, un employé de quarante ans, a été élu en remplacement de M. Guy Daninthe, un avocat de soixante-trois ans qui était à ce poste depuis 1969, et qui demeure membre du bureau politique du PCG.

Le mot d'ordre issu de ce congrès remplace celui de l'« autonomie démocratique et populaire, étape vers une indépendance à contenu socialiste », adopé en 1958,

 Alerte à la bombe dans un avion d'Air-France. - A la suite d'une alerte à la bombe, un boeing 747 d'Air-France qui effectuait le voi Paris-Tokvo via Anchorage, en Alaska, a dû se poser le dimanche 13 mars sur l'aéroport de dégagement de Thuié au Groenland. Les recherches se sont révélées négatives, et l'appareil a pu repren-

Viozambique. - Le cyclone filao qui s'est abattu au début du mois de mars sur le Mozambique, dans la province du Zambèze, aurait fait au moins 57 morts et 1 million de dollars de dégâts selon les premières estimations officielles. La ville d'Inhassunge aureit particulièrement souffert, ainsi que la capitale provinciale de Quelimane, où 800 habitations auraient été détruites, faisant quelque 4 000 sans abri.

• Un cyclone fait 57 morts en

### Révélations du président des Tissus Rodin: ENFIN UN "RAIDER' DANS LA DECORATION!

Il faut toute l'andace, toutes les relations internationales, toute l'habileté d'un "raider" pour pouvoir vous offrir ce que les lemmes veulent : la décoration, toutes les décorations, aux prix qui vons conviennent.

Les femmes exigent la création, l'originalité, la qualité. Elles refusent les étiquettes insensées et la banalité. Doù, notre nouvelle "QPV," (Offre Publique de Vente) sur les valeurs de la décoration : des milliers de mètres de chintz, de satins imprimés, d'unis, de jacquards à des prix "Raider".

### **;{**(0)))(); 36, CHAMPS-ÉLYSÉES-PARIS

QUINZAINE DE L'IMPERMEABLE

jusqu'au 26 mars. 62 rue St André-des-Arts 6º Tel: 43.29.44.10 Catalogue sur demande

# Le Monde sur minitel

TOUS LES SONDAGES



36.15 TAPEZ LEMONDE

### DOMICILIATIONS COMMERCIALES

rmément à la loi du 21/12/84 destinée à lacifiter la création d'entreprise nos bureaux du 10° arrondissement nous permettent d'accueillir :

### SIÈGE SOCIAL et FOYER FISCAL nombreux autres services dont

(équipée d'un rétroprojecteur et d'un écran pour les stages de formation)

GEICA - 42.96.41.12 + Télex: 212 859 F 56 bis, rue du Louvre - 75002 Paris

### **ASSUREZ** VOTRE COMPÉTENCE EN LANGUES

EUROPE 1992

Pour opérer à l'échelle europe audra bientūt pouvoir maîtriser profesdiplômes è l'appui) et en connaître au

Comment yous former tranquitt ment, à votre rythme, à votre niveau ? Quelie(s) langue(s) étudier et quel(s) diplôme(s) préparer pour assurer votre

ompétence et votre avens ?

### PREPARATION COMMERCIALE SUPERIEURE

Centre de préparation aux HEC et à Sciences Politiques créé en 1976

- Taux confirmé de réussite aux concours Corps professoral réputé
- Suivi personnalisé et groupes homogenes

### Admission: sur dossier pour bacheliers B, C, D.

# Classe "pilote" HEC

(Ouverture septembre 1988)

Pour bacheliers C avec mention

et/ou redoublants admissibles aux concours Dépôt des dossiers à partir de mars.

48, rue de la Fédération 75015 Paris tél (1) 45 66 59 98

